

المملكة المغربية
وزارة الداخلية
جهة بني ملال خنيفرة
إقليم خريبكة
جماعة وادي زم
قسم الشؤون الإدارية والقانونية والمالية
والإقتصادية والاجتماعية والرياضية
مصلحة كتابة المجلس والشؤون
الاجتماعية والمجتمع المدني

محضر

الدورة العادية

لشهر ماي 2026

المملكة المغربية
وزارة الداخلية
جهة بني ملال خنيفرة
إقليم خريبكة
جماعة وادي زم

قسم الشؤون الإدارية والقانونية والمالية
والاقتصادية والاجتماعية والرياضية
مصلحة كتابة المجلس والشؤون
الاجتماعية والمجتمع المدني

اجتماع المجلس الجماعي لمدينة وادي زم
خلال الدورة العادية لشهر ماي 2026 بتاريخ: 2026/05/07
الساعة: التاسعة والنصف صباحا
مكان الاجتماع: قاعة الاجتماعات بمقر الجماعة
جلسة مفتوحة للعموم
الورقة الحافظة لجلسة الدورة
بشأن معاينة عدم اكتمال النصاب القانوني

في إطار الدورة العادية لشهر ماي 2026 لمجلس جماعة وادي زم، المبرمجة يوم الخميس 07 ماي 2026 على الساعة التاسعة والنصف صباحا بقاعة الاجتماعات بمقر الجماعة، وبالنظر إلى تعذر حضور السيد رئيس مجلس جماعة وادي زم، وتطبيقا لمقتضيات الفقرة الأخيرة من المادة 21 من النظام الداخلي للمجلس تولى السيد بناصر اليوسفي (النائب الرابع للرئيس) باعتباره النائب الوحيد الحاضر من بين نواب الرئيس، معاينة مدى توفر النصاب القانوني اللازم لافتتاح الدورة، وذلك بحضور السيد يونس لقسير (القائد رئيس الملحقة الإدارية الثانية)، كما حضر أيضا السادة:

رئيس مصلحة كتابة المجلس والشؤون الاجتماعية والمجتمع المدني.
مصلحة كتابة المجلس والشؤون الاجتماعية والمجتمع المدني.
مصلحة كتابة المجلس والشؤون الاجتماعية والمجتمع المدني.
مكتب التواصل والعلاقات العامة بالجماعة.
مكتب التواصل والعلاقات العامة بالجماعة.
رئيس قسم الجماعات الترابية بالباشوية.
رئيس مصلحة الشؤون القانونية بباشوية وادي زم.
قسم الجماعات الترابية بالباشوية.

عبد الاله اليمامي
الميلودي هبيي
محمد حاكيمي
حسن الشافي
رضي بوحزام
فؤاد الخطابي
صالح وحميدن
نادية عوفي

ونظرا لعدم حضور كاتب المجلس ونائبيه، وطبقا لمقتضيات المادة 47 من القانون التنظيمي رقم 113.14 المتعلق بالجماعات، وكذا المادة 26 من النظام الداخلي للمجلس، عين السيد بناصر اليوسفي (النائب الرابع للرئيس) من بين الأعضاء الحاضرين، السيد عبد الاله حرطيبي كاتبا للجلسة قصد تحرير محضر معاينة مدى توفر النصاب القانوني لافتتاح الدورة ضمن هذه الورقة الحافظة.

وعقب انصرام المدة القانونية المحددة في ستين 60 دقيقة، طبقا لمقتضيات المادة 24 من النظام الداخلي للمجلس، تدين أن عدد الأعضاء الحاضرين بلغ ثمانية 08 أعضاء من أصل واحد وثلاثين 31 عضوا الذين يتكون منهم المجلس، وهو عدد غير كاف لاكتمال النصاب

القانوني المنصوص عليه في المادة 42 من القانون التنظيمي رقم 113.14 المتعلق بالجماعات.

- أسماء الأعضاء الحاضرين:

1-	بناصر اليوسفي	عضو المجلس والنائب الرابع لرئيس المجلس الجماعي لمدينة وادي زم
2-	عبد الاله حرطيبي	عضو مجلس جماعة وادي زم
3-	بوعزة العيادي	عضو مجلس جماعة وادي زم
4-	محمد سكرات	عضو مجلس جماعة وادي زم
5-	بوشتي نور	عضو مجلس جماعة وادي زم
6-	محمد الرحماني	عضو مجلس جماعة وادي زم
7-	محمد حاكمي	عضو مجلس جماعة وادي زم
8-	زهير برحيل	عضو مجلس جماعة وادي زم

وبناء على ما سبق، أعلن السيد بناصر اليوسفي (النائب الرابع للرئيس) تعذر افتتاح الدورة العادية لشهر ماي 2026 لمجلس جماعة وادي زم خلال هذه الجلسة.

وعليه، سيتم توجيه استدعاء ثان إلى السيدات والسادة أعضاء المجلس لحضور أشغالها داخل الأجال القانونية، طبقا لمقتضيات المادة 42 من القانون التنظيمي رقم 113.14 المتعلق بالجماعات.

التوقيعات

عبد الاله حرطيبي

كاتب الجلسة
المجلس الجماعي
وادي زم

بناصر اليوسفي

النائب الرابع للرئيس
المجلس الجماعي
وادي زم

محضر اجتماع المجلس الجماعي لمدينة وادي زم

خلال الدورة العادية لشهر ماي 2026

بتاريخ 12 ماي 2026

جلسة مفتوحة للعموم

الورقة الحافظة

استدعاء ثان

المملكة المغربية

وزارة الداخلية

جهة بني ملال خنيفرة

إقليم خريبكة

جماعة وادي زم

قسم الشؤون الإدارية والقانونية والمالية

والاقتصادية والاجتماعية والرياضية

مصلحة كتابة المجلس والشؤون

الاجتماعية والمجتمع المدني

بعد تعذر افتتاح الدورة العادية لشهر ماي 2026 بتاريخ 07/05/2026 نظرا لعدم اكتمال النصاب القانوني، تم توجيه استدعاء ثان قصد الانعقاد بتاريخ 12/05/2026، حيث عقدت هذه الجلسة بالتاريخ المذكور على الساعة التاسعة والنصف صباحا بقاعة الاجتماعات بمقر الجماعة برئاسة السيد محمد بنبيكة رئيس المجلس، وبحضور السيد يونس لقشير القائد رئيس الملحقة الإدارية الثانية بوادي زم.

- عدد الأعضاء الذين يتكون منهم المجلس الجماعي: (31) عضوا.

- عدد الأعضاء الحاضرين (22) عضوا وهم السادة:

1	محمد بنبيكة	رئيس المجلس الجماعي
2	رحالي الكمراني	النائب الأول للرئيس
3	محمد زيداني	النائب الثالث للرئيس
4	بناصر اليوسفي	النائب الرابع للرئيس
5	نجاة ميري	النائبة الخامسة للرئيس
6	سناء المعدور	النائبة السادسة للرئيس
7	عبد الاله حرطيبي	عضو مجلس جماعة وادي زم
8	نزهة الشليحي	عضو مجلس جماعة وادي زم
9	المصطفى العماري	عضو مجلس جماعة وادي زم
10	مليكة بعلاوش	عضو مجلس جماعة وادي زم
11	عزيزة شعير	عضو مجلس جماعة وادي زم
12	محمد مانور	عضو مجلس جماعة وادي زم
13	بوعبيد غربال	عضو مجلس جماعة وادي زم
14	محمود مدني	عضو مجلس جماعة وادي زم
15	لبصير بنعيادة	عضو مجلس جماعة وادي زم
16	بوشتي نور	عضو مجلس جماعة وادي زم
17	بوعزة العيادي	عضو مجلس جماعة وادي زم
18	زهير برحيل	عضو مجلس جماعة وادي زم
19	محمد سكراط	عضو مجلس جماعة وادي زم

عضو مجلس جماعة وادي زم	محمد المسعودي	20
عضو مجلس جماعة وادي زم	الزهرة الباز	21
عضو مجلس جماعة وادي زم	حنان شقيمة	22

- عدد الأعضاء المتغيبين بدون عذر: (00) لا أحد.
- عدد الأعضاء المتغيبين بعذر: 09 (تسعة) وهم السادة:

كاتب المجلس	الحبيب كسمي	1
نائبة كاتب المجلس	فاطنة نشاط	2
عضو مجلس جماعة وادي زم	محمد الهبتي	3
عضو مجلس جماعة وادي زم	نزهة اليوسفي	4
عضو مجلس جماعة وادي زم	هشام حسناي	5
عضو مجلس جماعة وادي زم	انجود مدراني	6
عضو مجلس جماعة وادي زم	سعاد محراش	7
عضو مجلس جماعة وادي زم	محمد الرحماني	8
عضو مجلس جماعة وادي زم	محمد حاكمي	9

عدد الأعضاء الشاغرة مناصبهم: (لا أحد).

كما حضر أيضا السادة:

- | | | |
|---|-------------------|-----|
| مدير المصالح الجماعية والمكلف بقسم الشؤون الإدارية والقانونية والمالية والاقتصادية والاجتماعية والرياضية. | حسن ممدوح | -1 |
| المكلف بمصلحة الحسابات والميزانية والصفقات بالجماعة. | عبد الله الزيدي | -2 |
| رئيس مصلحة الموارد المالية والشؤون الاقتصادية بالجماعة. | أحمد لعروسي | -3 |
| رئيس مصلحة كتابة المجلس والشؤون الاجتماعية والمجتمع المدني. | عبد الإله اليمامي | -4 |
| مصلحة كتابة المجلس والشؤون الاجتماعية والمجتمع المدني. | الميلودي هبيبي | -5 |
| مصلحة كتابة المجلس والشؤون الاجتماعية والمجتمع المدني. | محمد حاكمي | -6 |
| مصلحة كتابة المجلس والشؤون الاجتماعية والمجتمع المدني. | إلهام النزاهي | -7 |
| مكتب التواصل والعلاقات العامة بالجماعة. | حسن الشافي | -8 |
| قسم الشؤون الإدارية والقانونية والمالية والاقتصادية والاجتماعية والرياضية. | نهال الرحوي | -9 |
| مكتب التواصل والعلاقات العامة بالجماعة. | رضي بوحزام | -10 |
| رئيس قسم الجماعات الترابية بباشوية وادي زم. | فؤاد الخطابي | -11 |
| رئيس مصلحة الشؤون القانونية بباشوية وادي زم. | صالح وحميدن | -12 |
| رئيسة مصلحة تدبير المرافق العمومية بباشوية وادي زم. | نعيمة سماحي | -13 |
| قسم الجماعات الترابية بباشوية وادي زم. | نادية عوفي | -14 |

وبناء على جدول الأعمال الذي يضم النقاط التالية:

- 1- تقرير إخباري حول الأعمال التي قام بها رئيس المجلس الجماعي في إطار الصلاحيات المخولة له.
- 2- الدراسة والمصادقة على مشروع الميزانية المعدلة برسم سنة 2026.
- 3- الغاء برمجة المشروع المتكامل المتعلق بتهيئة زنقة سوق الحبوب (الإنارة - الطرقات - التطهير - التغطية)، وإعادة برمجة الاعتماد المرصود له لفائدة المشروع المتكامل لأشغال تهيئة طريق مولاي بوعزة (قرب حي دار الضو) بمدينة وادي زم مع الإبقاء على نفس الغلاف المالي المحدد في 2.000.000,00 درهم .
- 4- الدراسة والمصادقة على مشروع اتفاقية التدبير المفوض لمرفق السوق الأسبوعي لجماعة وادي زم.
- 5- الدراسة والمصادقة في قراءة ثانية على مشروع اتفاقية شراكة بين المجلس الجماعي لمدينة وادي زم وجمعية النصر للباة المتجولين أصحاب الملابس الجاهزة بوادي زم، من أجل المساهمة في تهيئة فضاء لتثبيت الباعة المتجولين بجزء من ساحة بني سمير في إطار دعم المشاريع ، بعد تعديلها وفق ملاحظات السلطة المختصة.

بعد التأكد من اكتمال النصاب القانوني، ونظرا لعدم حضور كاتب المجلس ونائبيه، وطبقا لمقتضيات المادة 47 من القانون التنظيمي رقم 113.14 المتعلق بالجماعات، وكذا المادة 26 من النظام الداخلي للمجلس، عين السيد رئيس المجلس الجماعي، من بين الأعضاء الحاضرين، السيد بوعبيد غربال كاتبا للجلسة.

كما أوضح أن هذه الدورة كانت مبرمجة يوم الخميس 07 ماي 2026 على الساعة التاسعة والنصف صباحا، غير أن افتتاح جلستها تعذر بسبب عدم اكتمال النصاب القانوني، وبناء على مقتضيات المادة 42 من القانون التنظيمي رقم 113.14، تم توجيه استدعاء ثان لانعقاد الدورة في هذه الجلسة، وعليه، أعلن عن افتتاح أشغالها كما عرض طبقا لمقتضيات المادة 67 من القانون التنظيمي المشار إليه إلى أسماء الأعضاء المتغيبين من خلال سجل الحضور، كما هي مبينة بالورقة الحافظة أعلاه، والتي تمت الموافقة عليها من طرف السادة أعضاء المجلس الجماعي.

بعد ذلك، تم التذكير بنقط جدول الأعمال، وتمت مناقشتها وفق ما هو مبين بعده.

التوقيعات

كاتب الجلسة

بوعبيد غربال

رئيس المجلس الجماعي

محمد بريككة

النقطة الأولى: تقرير إخباري حول الأعمال التي قام بها رئيس المجلس الجماعي في إطار الصلاحيات المخولة له.

وفي هذا الإطار أشار السيد رئيس المجلس الجماعي أنه بناء على مقتضيات المادة 106 من القانون التنظيمي رقم 14-113 المتعلق بالجماعات، وكذا المادة 27 من النظام الداخلي للمجلس، فإن الرئيس يقدم عند بداية كل دورة عادية تقريراً إخبارياً للمجلس حول الأعمال التي قام بها في إطار الصلاحيات المخولة له، وفي هذا الصدد عرض إلى ما يلي:

05 فبراير 2026	ترأس أشغال الدورة العادية لشهر فبراير 2026.
09 فبراير 2026 بخريبكة	حضور اجتماع إعادة هيكلة حي المسيرة بوادي زم.
12 فبراير 2026	حضور اجتماع بالوكالة الحضرية ببني ملال حول تصميم التهيئة بجماعة وادي زم .
13 فبراير 2026	حضور اجتماع بعمالة اقليم خريبكة حول تمويلات رمضان المبارك .
13 فبراير 2026	حضور اجتماع بعمالة اقليم خريبكة حول السلامة الطرقية .
24 فبراير 2026	ترأس الاجتماع الشهري لمكتب المجلس.
27 فبراير 2026	ترأس الاجتماع الشهري لمكتب المجلس.
مارس 2026	
10 مارس 2026	ترأس جلسة فتح الأظرفة (أشغال صيانة الطرق الحضرية بمدينة وادي زم).
17 مارس 2026	ترأس جلسة فتح الأظرفة (أشغال تهيئة زنقة المطحنة بمدينة وادي زم)
17 مارس 2026	ترأس الاجتماع الشهري لمكتب المجلس.
24 مارس 2026	ترأس جلسة فتح الأظرفة (اقتناء معدات معلوماتية و سمعية بصرية لفائدة جماعة وادي زم) .
24 مارس 2026	ترأس الاجتماع الشهري لمكتب المجلس.
31 مارس 2026	ترأس جلسة فتح الأظرفة (اقتناء معدات معلوماتية وسمعية بصرية لفائدة جماعة وادي زم).
أبريل 2026	
03 أبريل 2026	حضور اجتماع بعمالة اقليم خريبكة حول اتفاقية تثبيت الباعة الجائلين بجزء من ساحة بني سمير بوادي زم.
9 أبريل 2026	ترأس اجتماع مكتب المجلس في إطار وضع جدول أعمال دورة ماي 2026.

اجتماع بالباشوية حول تنميط عملية كهربة 13 حي من الأحياء المستصلحة.	14 أبريل 2026
ترأس اجتماع مكتب المجلس في إطار حصر جدول أعمال دورة ماي 2026.	16 أبريل 2026
حضور اجتماع لجنة الميزانية والشؤون المالية والبرمجة .	22 أبريل 2026
ترأس الجلسة الأولى لفتح الأظرفة (اقتناء عتاد صيانة الإنارة العمومية بمدينة وادي زم)	28 أبريل 2026
ترأس الجلسة الثانية لفتح الأظرفة (اقتناء عتاد صيانة الإنارة العمومية بمدينة وادي زم).	05 ماي 2026
ترأس لجنة فتح الأظرفة (صيانة المناطق الخضراء بالمدينة).	06 ماي 2026

التوقيعات

كاتب الجلسة

بوعبيد غريبال



رئيس المجلس الجماعي

محمد بنبيكة



النقطة الثانية: الدراسة والمصادقة على مشروع الميزانية المعدلة برسم سنة 2026

العرض

قدم السيد رئيس المجلس الجماعي مشروع الميزانية المعدلة برسم سنة 2026 كالتالي:

ROYAUME DU MAROC
MINISTERE DE L'INTERIEUR
PROVINCE DE KHOURIBGA

المملكة المغربية
وزارة الداخلية
عمالة / إقليم خريبكة

ميزانية جماعة وادي زم

Budget de COMMUNE OUED ZEM

1 ميزانية معدلة

Budget modificatif 1

ANNEE : 2026 : سنة



التفسير

Fonctionnement



مداخيل

Recettes



رمز وطني و Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			نATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire	الأبواب Chap. Art.	الفترات Ligne					
					Recettes de Fonctionnement مداخل المصير				
		10			DOMAINE D'ADMINISTRATION GENERALE مجال الإدارة العامة				
		10	10		Etat civil et légalisation. الحالة المدنية وتصديق الاعضاء				
		10	10	10	Recettes Fiscales مداخل ضريبية	0,00	0,00	0,00	
		10	10	11	Taxe de légalisation des signatures et de certification des documents رسم تصديق الاعضاء والاشهاد بالمطابق	240 000,00	240 000,00	0,00	
		10	10	30	Recettes des services rémunérés مداخل مقابل خدمات	0,00	0,00	0,00	
		10	10	31	Droit d'état civil. رسوم الحالة المدنية	220 000,00	220 000,00	0,00	
					Total de l'article : 10	460 000,00	460 000,00	0,00	
		10	20		Autorisations administratives ترخيصات ادارية				
		10	20	30	Recettes des services rémunérés مداخل مقابل خدمات	0,00	0,00	0,00	
		10	20	31	Numérotation d'immeubles. ترقيم العقارات	30 000,00	30 000,00	0,00	
		10	20	32	Enregistrement de la vente du bétail. تسجيل بيع البهائم	0,00	0,00	0,00	
		10	20	33	Frais d'enquête de commodo et d'incommodo. صوائر أبحاث المنافع والمضار	3 000,00	3 000,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			نATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire	الأبواب Chap.	المصول Art.						الخطرات Ligne
					Total de l'article : 20	33 000,00	33 000,00	0,00	
		10	30		Produits des ventes. متروج المبيعات				
		10	30	20	Recettes Patrimoniales مداخل الاملاك	0,00	0,00	0,00	
		10	30	21	Produit des ventes d'objet mobiliers ou matériaux hors service. متروج بيع أثاث ومواد استغنى عنها	15 000,00	15 000,00	0,00	
		10	30	22	Produit des ventes de fruits, plantes, fleurs et bois. متروج بيع الفواكه والنبات والخرور والحطب	200,00	200,00	0,00	
		10	30	23	Produit des ventes de plans, d'imprimés et de dossiers de concours. متروج بيع التصاميم والمطويات وملفات المزاوية	90 000,00	90 000,00	0,00	
		10	30	24	Produit des ventes des animaux et d'objets mis en fourrière non retirés dans les délais impartis. متروج بيع الحيوانات والأشياء المحجوزة والتي لم تسحب دا خل الأجل المحددة	200 000,00	200 000,00	0,00	
					Total de l'article : 30	305 200,00	305 200,00	0,00	
		10	40		Autres produits. متروجات أخرى				
		10	40	10	Recettes Fiscales مداخل ضريبية	0,00	0,00	0,00	
		10	40	11	Produit des amendes fiscales et de transactions en matière de taxes المكتسب من الدعاير الجبوية والقرضى فيما يتعلق بالضرا ئيب	500,00	500,00	0,00	
		10	40	12	Pourcentage sur les ventes publiques effectuées par la collectivité النسبة المئوية المقرضة في البيوعت العمومية	21 520,00	21 520,00	0,00	
		10	40	30	Recettes des services rémunérés مداخل مقابل خدمات	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			نATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire	Code des chapitres	Code des articles					
		10	40	31	Ristourne sur les recettes réalisées pour le compte des tiers. القطاع من المبالغ المحقة لخدمة الغير	5 400,81	5 400,81	0,00	
		10	40	32	Droits de fourrière. رسم المحجز	100 000,00	100 000,00	0,00	
		10	40	33	Remboursement des frais de transport par la grue استرجاع مصاريف النقل بواسطة الآلة الرافعة	0,00	0,00	0,00	
		10	40	34	Produits des sabots منتج الترام الناتجة عن عملية وضع الكعب للسيلات	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 40	127 420,81	127 420,81	0,00	
		10	50		Part dans le produit des impôts de l'Etat حصلة من منتج ضرائب الدولة				
		10	50	10	Part dans le produit de la TVA حصلة من منتج الضريبة على القيمة المضافة	42 037 000,00	46 241 000,00	0,00	
		10	50	11	Part complémentaire d'équilibre du budget dans le produit de la TVA حصلة تكيلية من منتج الضريبة على القيمة المضافة لخدمة عجز الميزانية	0,00	0,00	0,00	
		10	50	12	Part complémentaire de soutien du budget dans le produit de la TVA حصلة تكيلية من منتج الضريبة على القيمة المضافة لخدمة الميزانية	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 50	42 037 000,00	46 241 000,00	0,00	
					Total du chapitre : 10	42 962 620,81	47 166 620,81	0,00	
		20			DOMAINE DES AFFAIRES SOCIALES مجال الشؤون الاجتماعية				
		20			Hygiène et santé publiques النظافة والصحة العمومية				
		20	10	20	Recettes Patrimoniales مبالغ الأرباح	0,00	0,00	0,00	



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			التفاصيل	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire	الأولاد Chap.	المصول Art.						الخطرات Ligne
		20	10	21	Concession des blocs sanitaires du marché de gros des fruits et légumes حق الإيجار في استعمال مراحض سوق الجملة للحضر والريف	0,00	0,00	0,00	
		20	10	22	Concession du service de l'ambulance communale. حق الإيجار في محطة سيارة الإسعاف البلدية	100,00	100,00	0,00	
		20	10	30	Recettes des services rémunérés مداخيل مقابل خدمات	0,00	0,00	0,00	
		20	10	31	Remboursement des frais de transport effectués par l'ambulance communale استرجاع مصروف النقل بواسطة سيارة الإسعاف	35 200,00	35 200,00	0,00	
		20	10	32	Produit du service de vidange de fosses et curage d'égouts مخزون محطة أبراج حفرات المراحيض وتنظيف القنوات	100,00	100,00	0,00	
		20	10	33	Raccordement au réseau d'égouts الإتصال بشبكة الماء الحذر	0,00	0,00	0,00	
		20	10	34	Raccordement au réseau d'eau الإتصال بشبكة الماء الصالح للشرب	0,00	0,00	0,00	
		20	10	35	Remboursement des frais de désinfection استرجاع مصروفات التنظيف	100,00	100,00	0,00	
		20	10	36	Reversement à la commune pour travaux de salubrité et de sécurité par ses soins pour le compte des propriétaires défallants مداخيل البلدية لأجل أعمال متعلقة بالصحة العمومية أو الأمن العام لأوتريها على نفقة ملاكين قاصرين	0,00	0,00	0,00	
		20	10	37	Produit de la morgue منتوج مستودع الأموات	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 10	35 500,00	35 500,00	0,00	
		20	20		Enseignement, Art et culture التعليم، الفن والثقافة				



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			نATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأبواب Chap.	المصول Art.	الخطرات Ligne					
		20	20	10	Recettes Fiscales مداخيل ضريبية	0,00	0,00	0,00	
	4610	20	20	11	.....	0,00	0,00	0,00	
		20	20	30	Recettes des services rémunérés مداخيل مقابل خدمات	0,00	0,00	0,00	
		20	20	31	Produit de l'école communale des beaux arts مداخول المعهد الجماعي للفنون الجميلة	0,00	0,00	0,00	
		20	20	32	Produit de la bibliothèque communale مداخول الخزانة الجامعية	100,00	100,00	0,00	
		20	20	33	Produit du conservatoire de musique مداخول المعهد الجماعي للموسيقى	0,00	0,00	0,00	
		20	20	34	Produit de la galerie d'exposition مداخول قاعة المعارض	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 20	100,00	100,00	0,00	
		20	30		Tourisme, loisir et détente السياحة، الراحة والترفيه				
		20	30	10	Recettes Fiscales مداخيل ضريبية	0,00	0,00	0,00	
	4210	20	30	11	Taxe de séjour الرسوم المفروضة على الإقامة في المؤسسات السياحية	10 000,00	10 000,00	0,00	
		20	30	12	Taxe sur les spectacles الضريبة المفروضة على الملامح	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			التقارير Ligne	نATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقولة Admises 2026	المتقربة Proposées 2026	المقولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire	الأوليات Chap.	المصول Art.						
	4220	20	30	13	Taxe sur les billets d'accès aux manifestations sportives aux piscines privées ouvertes au public الرسم المفروض على تناكر دخول المهرجانات الرياضية و المصنوع الخاصة التفرحة للجمهور	0,00	0,00	0,00		
		20	30	20	Recettes Patrimoniales مناخيل الأملاك	0,00	0,00	0,00		
	5221	20	30	21	Produit de l'exploitation des terrains de sport محصول استغلال الملاعب الرياضية	0,00	0,00	0,00		
	5222	20	30	22	Produit de l'exploitation des piscines مخول استغلال المساح	240 000,00	240 000,00	0,00		
	5223	20	30	23	Droits d'entrée aux musées communaux واجبات الدخول إلى المتاحف الجماعية	0,00	0,00	0,00		
		20	30	24	Droits d'entrée aux théâtres communaux واجبات الدخول إلى المسرح الجماعية	0,00	0,00	0,00		
		20	30	25	Produit des campings et campings caravanings منتوج المخيمات	0,00	0,00	0,00		
		20	30	26	Produit de l'exploitation des plages منتوج استغلال الشواطئ	0,00	0,00	0,00		
		20	30	27	Droits d'entrée aux jardins et pépinières واجبات الدخول إلى الحدائق والمخاريس	100,00	100,00	0,00		
					Total de l'article : 30	250 100,00	250 100,00	0,00		
					Total du chapitre : 20	285 700,00	285 700,00	0,00		
		30			DOMAINE DES AFFAIRES TECHNIQUES مجال الشؤون التقنية					
		30	10		Habitat et urbanisme المسكن والتعمير					



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			NATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأبواب Chap.	المصول Art.	الخطرات Ligne					
		30	10	10	Recettes Fiscales	0,00	0,00	0,00	
		30	10	20	مداخل ضريبية				
		30	10	19	Recettes Patrimoniales	0,00	0,00	0,00	
		30	10	18	مداخل الأرباح				
		30	10	17	Redevances sur les saillies situées sur le domaine public communal	0,00	0,00	0,00	
		30	10	21	الرسم المفروض على الأرباح الجماعية المدية				
		30	10	20	الرسم المفروض على البورصات إلى الأرباح الجماعية المدية				
		30	10	19	Redevance d'occupation temporaire du domaine public communal pour usage lié à la construction	0,00	0,00	0,00	
		30	10	22	الرسم المفروض على تشغيل الأرباح الجماعية المدية مؤقتا				
		30	10	22	الأرباح غير مرتبط بالبناء	720 000,00	720 000,00	0,00	
		30	10	16	Recettes Fiscales	0,00	0,00	0,00	
		30	10	15	مداخل ضريبية				
		30	10	14	Taxe urbaine	6 000,00	6 000,00	0,00	
		30	10	12	Taxe d'édilité afferente aux immeubles assujettis à la taxe urbaine	60 000,00	60 000,00	0,00	
		30	10	12	ضريبة القيمة المضافة المفروضة على الأرباح الخاضعة لضريبة المبيعات				
		30	10	14	Taxe sur les terrains urbains non bâtis	4 000 000,00	4 000 000,00	0,00	
		30	10	14	الضريبة على الأراضي الحضرية غير المبنية				
		30	10	15	Taxe sur les opérations de construction	3 000 000,00	3 000 000,00	0,00	
		30	10	15	الضريبة على عمليات البناء				
		30	10	16	Taxe sur les opérations de lotissement	294 000,00	294 000,00	0,00	
		30	10	16	الضريبة على عمليات تجزئة الأراضي				
		30	10	17	Taxe sur les opérations de morcellement	0,00	0,00	0,00	
		30	10	17	الضريبة على عمليات تقسيم الأراضي				
		30	10	18	Taxe d'habitation	170 000,00	170 000,00	0,00	
		30	10	18	رسم السكن				
		30	10	19	Taxe sur les services communaux	8 750 000,00	8 750 000,00	0,00	
		30	10	19	رسم الخدمات الجماعية				
		30	10	20	Recettes Patrimoniales	0,00	0,00	0,00	
		30	10	20	مداخل الأرباح				
		30	10	21	Redevances sur les saillies situées sur le domaine public communal	0,00	0,00	0,00	
		30	10	21	الرسم المفروض على الأرباح الجماعية المدية				
		30	10	20	الرسم المفروض على البورصات إلى الأرباح الجماعية المدية				
		30	10	19	Redevance d'occupation temporaire du domaine public communal pour usage lié à la construction	0,00	0,00	0,00	
		30	10	22	الرسم المفروض على تشغيل الأرباح الجماعية المدية مؤقتا				
		30	10	22	الأرباح غير مرتبط بالبناء	720 000,00	720 000,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			NATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأوراب Chap.	المصول Art.	الترات Ligne					
		30	10	23	Produit de location d'immeubles à usage d'habitation منتج كراء بنايات للسكنى	151 440,00	151 440,00	0,00	
		30	10	24	Produit de l'exploitation de bâtiments. منتج استغلال البنيات	0,00	0,00	0,00	
		30	10	25	Autres produits des biens immobiliers. محصولات أخرى للعقارات	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 10	17 151 440,00	17 151 440,00	0,00	
		30	20		Protection de l'environnement الحفاظة على البيئة				
		30	20	10	Recettes Fiscales مداخل ضريبية	0,00	0,00	0,00	
		30	20	11	Taxe sur la dégradation des chaussées. الرسوم المترقب على إتلاف الطرق	95 400,00	95 400,00	0,00	
		30	20	20	Recettes Patrimoniales مداخل الأملاك	0,00	0,00	0,00	
		30	20	21	Concession du service des pompes funèbres حق الإمتياز في نقل الأموات	0,00	0,00	0,00	
		30	20	22	Concession du service de l'exploitation de l'usine de traitement des ordures ménagères حق الإمتياز في استغلال معمل تكوير الأزيل المنزلية	0,00	0,00	0,00	
		30	20	23	Concession du service de la décharge contrôlée حق الإمتياز في مصلحة معالجة نفايات الأزيل	0,00	0,00	0,00	
		30	20	30	Recettes des services rémunérés مداخل مقابل خدمات	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			NATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأبواب Chap.	التصنيف Art.	الخطات Ligne					
		30	20	31	Produit de cimetière et inhumation مخول المقبر ودفن الأموات	0,00	0,00	0,00	
	4710	30	20	32	Taxe d'enlèvement des déchets des jardins, industriels et matériaux ou déblais abandonnés sur la voie publique رسوم رفع نفايات الحدائق وتعليق المواد الصناعية ورماد البناء الشروكة على الطريق العمومية	100,00	100,00	0,00	
		30	20	33	Redevances gestion déchets ménagers et assimilés مستحقات تدبير النفايات المنزلية وغيرها	0,00	0,00	0,00	
		30	20	34	Redevances gestion déchets non dangereux مستحقات تدبير النفايات غير الخطرة	0,00	0,00	0,00	
		30	20	35	Produits des pompes funèbres منتجات مصححة تفل الأموات	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 20	95 500,00	95 500,00	0,00	
					Total du chapitre : 30	17 246 940,00	17 246 940,00	0,00	
					DOMAINE DES AFFAIRES ECONOMIQUES				
		40			مجال الشؤون الاقتصادية				
		40	10		Commerce et industrie				
		40	10		التجارة والصناعة				
		40	10	10	Recettes Fiscales	0,00	0,00	0,00	
		40	10	10	مناخيل ضريبية				
		40	10	11	Taxe sur les débits de boissons	260 300,00	260 300,00	0,00	
		40	10	11	الضريبة على محتلات بيع المشروبات				
		40	10	12	Taxe sur les fermetures tardives et ouvertures matinales	0,00	0,00	0,00	
		40	10	12	الرسوم المترقب على السماح بإغلاق بعض المحلات العامة و بداية العمل المحدد أو افتتاحها قبله				
		40	10	13	Taxe sur les colporteurs vendant sur la voie publique	0,00	0,00	0,00	
		40	10	13	الرسوم المفروض على الباعة الجائلين المبازر لهم ببيع سلعهم على الطرق العامة				



رمز وطني Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			NATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire	الأجزاء Chap.	المقاول Art.						الخطوط Ligne
		40	10	14	Taxe sur les eaux minérales et de table الرسم المفروض على المياه المعدنية ومياه المائدة	0,00	0,00	0,00	
		40	10	15	Taxe sur l'extraction des produits de carrières الرسم المفروض على استخراج مواد المقالع	0,00	0,00	0,00	
		40	10	16	Impôt des patentes ضريبة التجارة	10 000,00	10 000,00	0,00	
		40	10	17	Patente des marchés ruraux ضريبة التجارة على الأسواق القروية	0,00	0,00	0,00	
		40	10	18	Taxe principale d'abatage ضريبة النجح	322 770,60	322 770,60	0,00	
		40	10	19	Taxe de sacrifice رسوم الأضاحي	0,00	0,00	0,00	
		40	10	23	Surtaxe d'estampillage des tapis. الرسم الإضافي المفروض على طبع الأراضي	0,00	0,00	0,00	
		40	10	24	Produits du casino الرسوم المفروضة على الكازينوهات	0,00	0,00	0,00	
		40	10	25	Taxe Professionnelle الرسم المهني	3 800 000,00	3 800 000,00	0,00	
		40	10	20	Recettes Patrimoniales مداخيل الأملاك	0,00	0,00	0,00	
		40	10	21	Droits perçus sur les marchés et lieux de vente publics واجبات مقترضة في الأسواق وساحات البيع العمومية	0,00	0,00	0,00	
		40	10	22	Droits perçus aux marchés aux bestiaux واجبات أسواق البهائم	169 000,00	169 000,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			ناتجة RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire	الأبواب Chap.	المصول Art.						الخطرات Ligne
		40	10	23	Droits de stationnement et d'entrée aux souks hebdomadaires واجبات الوقوف والنقل إلى الأسواق الأسبوعية	600 000,00	600 000,00	0,00	
		40	10	24	Droits perçus sur d'autres lieux de vente publiques واجبات مقبوضة بمساحات أخرى للبيع العمومي	205 000,00	205 000,00	0,00	
		40	10	25	Produit de location et d'exploitation des biens relevant de la C.L. منتوج كراء واستغلال مواد في حوزة الجماعة	0,00	0,00	0,00	
		40	10	26	Produit de location des locaux à usage commercial ou professionnel منتوج كراء محلات تجارية أو مخصصة لمزاولة نشاط مهني	338 616,00	338 616,00	0,00	
		40	10	27	Produit d'affermage des souks communaux منتوج إيجار الأسواق الجماعية	0,00	0,00	0,00	
		40	10	28	Produit des bains douches والرشاشات منتوج الحمامات والرشاشات	0,00	0,00	0,00	
		40	10	29	Produit de l'exploitation de terrains منتوج استغلال الأراضي	0,00	0,00	0,00	
		40	10	30	Produit du domaine forestier relevant du territoire communal منتوج الملك البلدي التابع للجماعة	0,00	0,00	0,00	
		40	10	31	Produit de location d'autres biens منتوج كراء عقارات أخرى ومختلف الأكرية	149 880,00	149 880,00	0,00	
		40	10	32	Concession des services communaux امتياز المرافق الجماعية	0,00	0,00	0,00	
		40	10	33	Concession pour distribution d'eau حق الامتياز في توزيع الماء المنقب	0,00	0,00	0,00	
		40	10	34	Concession pour distribution d'énergie حق الامتياز في توزيع الطاقة	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز القسامي Code Econ.	رمز الميزانية			NATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأولاب Chap.	النصول Art.	الخطرات Ligne					
		40	10	35	Concession d'exploitation des buvettes municipales حق الامتياز في استغلال المشرب والحائات البلدية	0,00	0,00	0,00	
		40	10	36	Produits des autres concessions. محاصيل المشروبات اخرى	0,00	0,00	0,00	
	5213	40	10	37	Redevance d'occupation temporaire du domaine public communal pour un usage commercial, industriel ou professionnel الرسم المفروض على شغل الأطلاق الجماعية العامة مؤقتا لأغراض تجارية أو صناعية أو مهنية	400 000,00	400 000,00	0,00	
		40	10	38	Redevance d'occupation temporaire du domaine public communal par des biens meubles et immeubles liés à l'exercice d'un commerce, d'une industrie الرسم المفروض على شغل الأطلاق الجماعية مؤقتا بمقتولا ت أو عقارات ترتبط بممارسة أعمال تجارية أو صناعية أو مهنية	550 000,49	550 000,49	0,00	
		40	10	39	Produit de l'exploitation de terrains agricoles منتوج استغلال الأراضي الفلاحية	0,00	0,00	0,00	
		40	10	30	Recettes des services rémunérés مداخيل مقابل خدمات	0,00	0,00	0,00	
		40	10	31	Droit d'équarrissage رسوم قطع الجيوبانات الميثة	0,00	0,00	0,00	
		40	10	32	Taxe d'échaudage des porcs et des abats رسوم إبغار الخنازير والأعضاء	0,00	0,00	0,00	
		40	10	33	Fournitures d'armes et munitions التزويد بالسلح والدمه	0,00	0,00	0,00	
		40	10	34	Taxe sur les visites vétérinaires à l'occasion des abatages exceptionnels الرسم المفروض على فحص لحوم النجح الإشتققي	100,00	100,00	0,00	
		40	10	35	Taxe d'utilisation de la triperie رسوم مفصل الأضواء	64 528,00	64 528,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			NATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأول Chap.	المصول Art.	الفتحات Ligne					
		40	10	36	Taxe frigorifique رسوم التبريد	0,00	0,00	0,00	
		40	10	37	Taxe de stabulation رسوم الربط بالإسطبل	0,00	0,00	0,00	
		40	10	38	Droit de créée حقوق المسيرة	0,00	0,00	0,00	
		40	10	39	Redevances sur les recettes des mandataires du marché de gros, des fruits et légumes الرسوم المفروضة على مداخل وكلاء البيع بالجملة للحضر والقراكنة	0,00	0,00	0,00	
		40	10	40	Redevances sur les recettes des mandataires des halles aux poissons الرسوم المفروضة على مداخل وكلاء أسواق السمك	0,00	0,00	0,00	
		40	10	41	Redevances sur les halles aux peaux et cuir الرسوم المفروضة على أسواق الجلود	9 902,00	9 902,00	0,00	
		40	10	42	Produit du poids public et taxe de pesage et de mesurage منتج الموازين الموسمية وضريبة الوزن والكيل	750 000,00	750 000,00	0,00	
		40	10	43	Produit de l'exploitation du service des eaux منتج استغلال مصحلات استغلال المياه	0,00	0,00	0,00	
		40	10	44	Produit de l'exploitation du service de distribution de l'énergie électrique منتج استغلال مصحلات توزيع الطاقة الكهربية	0,00	0,00	0,00	
		40	10	45	Taxe sur les viandes foraines رسوم لحوم الأسواق	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 10	7 630 097,09	7 630 097,09	0,00	
		40	20		Transport النقل				



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			NATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأبواب Chap.	النص Art.	الخط Ligne					
		40	20	10	Recettes Fiscales مداخيل ضريبية	0,00	0,00	0,00	
	4420	40	20	11	Taxe sur les licences de taxis et de cars de transport public de voyageurs الرسوم المفروضة على استئجار وحالة آلات التاكسي العام للمسافرين	1 000,00	1 000,00	0,00	
	4410	40	20	12	Taxe sur les motocyclettes dont la cylindrée est égale ou supérieure à 125 cm3 الضريبة المفروضة على الدراجات البخارية التي يكون حجم اسطوانتها يساوي أو يفوق 125 سنتيمتر مكعب	0,00	0,00	0,00	
		40	20	15	Taxe additionnelle à la taxe spéciale annuelle sur les véhicules automobiles. الرسوم الإضافية التي الرسوم السنوية الخاصة على السيارات	0,00	0,00	0,00	
		40	20	16	Taxe sur le transport public de voyageurs (ca) الرسوم على النقل العمومي للمسافرين	55 840,00	55 840,00	0,00	
		40	20	20	Recettes Patrimoniales مداخيل الأملاك	0,00	0,00	0,00	
		40	20	21	Concession pour transport urbain حق الإئتمار في النقل الحضري	0,00	0,00	0,00	
		40	20	22	Concession pour transport de viandes حق الإئتمار في نقل اللحوم	0,00	0,00	0,00	
		40	20	23	Concession pour transport de poissons حق الإئتمار في نقل الأسماك	0,00	0,00	0,00	
		40	20	24	Concession pour l'exploitation des aires et parcs de stationnement حق الإئتمار في استئجار ساحات واماكن الوقوف	0,00	0,00	0,00	
		40	20	30	Recettes des services rémunérés مداخيل مقابل الخدمات	0,00	0,00	0,00	
		40	20	31	Produit de la gare routière منتوج المحطة البرية	181 000,00	181 000,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			NATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأبواب Chap.	الفصول Art.	الخطات Ligne					
		40	20	32	Produit des garages à vélocipèdes et parc autos متفرج محطات وقوف الدراجات و السيارات	120 000,00	120 000,00	0,00	
		40	20	33	Droit de stationnement sur les véhicules affectés à un transport public de voyageurs. واجبات الوقوف المتفرجة عن السيارات المخصصة للنقل العام موسم المسافرين	26 000,00	26 000,00	0,00	
		40	20	34	Transport de viandes نقل اللحوم	161 387,10	161 387,10	0,00	
					Total de l'article : 20	545 227,10	545 227,10	0,00	
					Total du chapitre : 40	8 175 324,19	8 175 324,19	0,00	
					DOMAINE DE SOUTIEN				
		50			محال الدعم				
		50	10		Produits financiers متفرجات مالية				
		50	10	10	Produit des intérêts des fonds placés au trésor. متفرج فائدة الأموال المودعة بالخزينة	450 215,00	450 215,00	0,00	
		50	10	20	Produit des dividendes متفرج الأرباح	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 10	450 215,00	450 215,00	0,00	
		50	20		Subventions إمدادات				
		50	20	10	Subvention de l'Etat إمدادات متفرجة من طرف الدولة	0,00	0,00	0,00	
		50	20		Subventions accordées par des organismes publics إمدادات متفرجة من طرف مؤسسات عمومية	0,00	0,00	0,00	



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			NATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأبواب Chap.	النص Art.	الخط Ligne					
	50	20	30		Subventions accordées par des personnes morales إمدادات ممنوحة من طرف أشخاص معنويين	0,00	0,00	0,00	
	50	20	40		Autres subventions إمدادات أخرى	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 20	0,00	0,00	0,00	
	50	30			Fonds de concours et participations أموال المساهمات والمساهمات				
	50	30	10		Fonds de concours أموال المساهمات	0,00	0,00	0,00	
	50	30	11		.....	0,00	0,00	0,00	
	50	30	12		.....	0,00	0,00	0,00	
	50	30	13		.....	0,00	0,00	0,00	
	50	30	20		Participations المساهمات	0,00	0,00	0,00	
	50	30	21		Participations de l'Etat مساهمات الدولة	0,00	0,00	0,00	
	50	30	22		Participations des collectivités territoriales مساهمات الجماعات الترابية	0,00	0,00	0,00	
	50	30	23		Participations des groupements et les établissements de coopération intercommunale مساهمات المجموعات ومؤسسات التعاون بين الجماعات	0,00	0,00	0,00	
	50	30	24		Participations des établissements et autres organismes publics مساهمات المؤسسات والهيئات العمومية الأخرى	0,00	0,00	0,00	

Date 22/04/2026

Page 19 / 112

GID :



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			NATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأبواب Chap.	الاصول Art.	الفترات Ligne					
		50	30	25	Autes participations مساهمات أخرى	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 30	0,00	0,00	0,00	
		50	40		Recettes accidentelles مداخيل طارئة				
		50	40	10	Dons et legs non grevés de charges هبات ووصايا لا تشمل على تحصيلات	0,00	0,00	0,00	
		50	40	20	Avertissements taxés إنتارات مرسومة	100,00	100,00	0,00	
		50	40	30	Produit de la sous location d'immeubles loués pour les besoins de service المتحصل من كراء عقارات استحوذتها الجماعة لخدمة حاجيات مصالحيها	0,00	0,00	0,00	
		50	40	40	Recettes imprévues et diverses مداخيل مختلفة وطارئة	10 000,00	10 000,00	0,00	
					Total de l'article : 40	10 100,00	10 100,00	0,00	
					Total du chapitre : 50	460 315,00	460 315,00	0,00	
					DOMAINE DE CONSOLIDATION DE RESULTATS				
		60			محل تدعيم النتائج				
					Recettes d'ordre				
		60	10		مداخيل اقلية الغير				
					Versement de la deuxième partie du budget				
		60	10	10	مدفوع الجزء الثاني من الميزانية	0,00	0,00	0,00	
					Remboursement d'annuités d'emprunts garantis				
		60	10	20	الترحاع الأقساط السنوية من الاقتراضات المجمونة	0,00	0,00	0,00	
					Recettes pour le compte des collectivités territoriales				
		60	10	30	مداخيل اقلية الجماعات الترابية	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			NATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأول Chap.	المصروف Art.	الفرع Ligne					
	60	10	40	Recettes pour d'autres tiers مداخيل الجهة المتخصص أخرى	0,00	0,00	0,00		
				Total de l'article : 10	0,00	0,00	0,00		
				Total du chapitre : 60	0,00	0,00	0,00		
				Total Recettes de Fonctionnement	69 130 900,00	73 334 900,00	0,00		



تلخيص أبواب مداخل

Récapitulation Des Chapitres Recettes

بيان الأبواب Désignation des chapitres	مداخل المقترحة Recettes proposées	مداخل المقبولة Recettes Admises
Total du chapitre مجموع الباب	10	47 166 620,81
Total du chapitre مجموع الباب	20	285 700,00
Total du chapitre مجموع الباب	30	17 246 940,00
Total du chapitre مجموع الباب	40	8 175 324,19
Total du chapitre مجموع الباب	50	460 315,00
Total du chapitre مجموع الباب	60	0,00
Total de la section مجموع القسم		73 334 900,00
		0,00



اعتمادات

Crédits



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	العمليات action					
		10				ADMINISTRATION GENERALE				
		10	10	10		Action du Conseil ou Assemblée				
11		10	10	10		Indemnités représentatives de frais.				
	1290	10	10	10	11	Indemnités au président et aux conseillers y ayant droit	381 600,00	381 600,00	0,00	
	4211	10	10	10	12	Frais de transport du président et des conseillers à l'intérieur du Royaume.	0,00	0,00	0,00	
	4212	10	10	10	13	Frais de transport du président et des conseillers à l'étranger.	0,00	0,00	0,00	
	4221	10	10	10	14	Frais de déplacement du président et des conseillers à l'intérieur du Royaume	0,00	0,00	0,00	
	4222	10	10	10	15	Frais de mission du président et des conseillers à l'étranger.	0,00	0,00	0,00	
	4930	10	10	10	16	Frais d'assurance des membres.	18 500,00	18 500,00	0,00	
						Total du projet : 10	400 100,00	400 100,00	0,00	
11		10	10	10	20	Frais de réception de restauration d'hébergement et des fêtes				
	3910	10	10	10	21	Achat de petit matériel fungible de décoration et de pavoisement.	60 000,00	60 000,00	0,00	

Date

22/04/2026

Page 24 /112

GID :



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية					نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	العمل action	الخط Ligne					
	4490	10	10	10	20	22	Location de matériel des fêtes.	80 000,00	80 000,00	0,00	
	3990	10	10	10	20	23	Achat d'objets d'art ou cadeaux remis en prix ou cadeaux remis aux délégations étrangères	0,00	0,00	0,00	
	4700	10	10	10	20	24	Frais d'hébergement, de restauration et de réception.	120 000,00	120 000,00	0,00	
	4590	10	10	10	20	25	Frais d'animation artistiques et culturelles	40 000,00	40 000,00	0,00	
							Total du projet : 20	300 000,00	300 000,00	0,00	
11		10	10	10	30		Cotisation aux organismes Internationaux				
	5910	10	10	10	30	31	Cotisation à l'organisation des villes jumelées	0,00	0,00	0,00	
	5910	10	10	10	30	32	Cotisation à l'organisation des villes arabes	0,00	0,00	0,00	
	5910	10	10	10	30	33	Cotisation à	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 30	0,00	0,00	0,00	
11		10	10	10	40		Jumelage				
	4211	10	10	10	40	41	Frais de transport à l'intérieur du Royaume.	0,00	0,00	0,00	
	4212	10	10	10	40	42	Frais de transport à l'étranger.	0,00	0,00	0,00	



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				نوعية Ligne	نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	العمل action						
	4222	10	10	10	40	43	Frais de mission à l'étranger.	0,00	0,00	0,00	
	4700	10	10	10	40	44	Frais d'hébergement, de restauration et de réception.	0,00	0,00	0,00	
	3990	10	10	10	40	45	Achat d'objets d'art ou cadeaux remis en prix ou cadeaux remis aux délégations étrangères	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 40	0,00	0,00	0,00	
11		10	10	10	50		Abonnement et documentation				
	4990	10	10	10	50	51	Abonnement aux bulletins officiels et aux journaux et revues.	0,00	0,00	0,00	
	4940	10	10	10	50	52	Abonnement aux agences d'information.	0,00	0,00	0,00	
	4990	10	10	10	50	53	Abonnement aux réseaux d'information	0,00	0,00	0,00	
	3520	10	10	10	50	54	Achat de documentations diverses.	0,00	0,00	0,00	
	4990	10	10	10	50	55	Abonnement aux réseaux d'eau et d'électricité	3 000,00	3 000,00	0,00	
							Total du projet : 50	3 000,00	3 000,00	0,00	
11		10	10	10	60		Organisation de séminaires, colloques et stages				
	4700	10	10	10	60	61	Frais de réception	10 000,00	10 000,00	0,00	



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقررة Admis 2026	المقررة Proposés 2026	المقررة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations	
		الأول Chap.	المصرول Art.	برنامج Prog	العمل action						الخطات Ligne
	4700	10	10	10	60	62	Frais d'hébergement et de restauration	10 000,00	10 000,00	0,00	
	4210	10	10	10	60	63	Frais de transport	0,00	0,00	0,00	
	3510	10	10	10	60	64	Fournitures et impression	0,00	0,00	0,00	
	4490	10	10	10	60	65	Location de matériel didactique	0,00	0,00	0,00	
	4550	10	10	10	60	66	Frais d'honoraires	0,00	0,00	0,00	
	4540	10	10	10	60	67	Vacations	0,00	0,00	0,00	
	4590	10	10	10	60	68	Frais d'animation	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 60	20 000,00	20 000,00	0,00	
							Total du programme : 10	723 100,00	723 100,00	0,00	
		10	20	20			Actions liées à la gestion du personnel				
12		10	20	20	10		Rémunérations principales				
	1110	10	20	20	10	11	Traitements et indemnités permanentes du personnel titulaire et assimilés.	21 802 489,61	21 802 489,61	0,00	
	1120	10	20	20	10	12	Salaires et indemnités du personnel temporaire	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				الخطات Ligne	نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	العمل action						
	1140	10	20	20	10	13	Salaires des contractuels	0,00	0,00	0,00	
	1140	10	20	20	10	14	Salaires du personnel occasionnel	700 000,00	700 000,00	0,00	
	1190	10	20	20	10	15	Salaires et traitements des volontaires au service national actif (V.S.N.A.)	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	22 502 489,61	22 502 489,61	0,00	
12		10	20	20	20		Indemnités diverses				
	1210	10	20	20	20	21	Indemnités pour travaux supplémentaires	180 000,00	180 000,00	0,00	
	1220	10	20	20	20	22	Indemnités de caisse	600,00	600,00	0,00	
	1210	10	20	20	20	23	Indemnités d'usure d'effet	0,00	0,00	0,00	
	1230	10	20	20	20	24	Indemnités pour travaux pénibles et salissants	987 476,02	987 476,02	0,00	
	1210	10	20	20	20	25	Vacations	0,00	0,00	0,00	
	1210	10	20	20	20	26	Indemnités de responsabilités	234 000,00	234 000,00	0,00	
	1210	10	20	20	20	27	Indemnités pour organisations des concours et examens	5 000,00	5 000,00	0,00	
							Total du projet : 20	1 407 076,02	1 407 076,02	0,00	



رمز وطني وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				نمط الترات Ligne	NATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	العمل action						
12		10	20	20	30		Cotisations et avantages sociaux				
	1311	10	20	20	30	31	Participations patronales à la caisse marocaine de retraite (C.M.R.)	3 059 252,51	3 059 252,51	0,00	
	1312	10	20	20	30	32	Participations patronales au régime collectif d'allocation de retraite (R.C.A.R.)	50 000,00	50 000,00	0,00	
	1320	10	20	20	30	33	Participations patronales aux organismes de prévoyance sociale (CNOPS)	495 123,63	495 123,63	0,00	
	1420	10	20	20	30	34	Prime de naissance.	5 000,00	5 000,00	0,00	
	4930	10	20	20	30	35	Assurance des fonctionnaires et agents	30 000,00	30 000,00	0,00	
	1430	10	20	20	30	36	Aide exceptionnelle au logement.	0,00	0,00	0,00	
	5810	10	20	20	30	37	Assistance au titre du pèlerinage aux lieux saints de l'Islam.	0,00	0,00	0,00	
	3420	10	20	20	30	38	Habillement des agents y ayant droit	40 000,00	40 000,00	0,00	
	5810	10	20	20	30	39	Assistance à l'occasion de la fête du sacrifice	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 30	3 679 376,14	3 679 376,14	0,00	
12		10	20	20	40		Transport et déplacement du personnel titulaire et contractuel				
	4221	10	20	20	40	41	Frais de déplacement à l'intérieur du Royaume	40 000,00	40 000,00	0,00	



رمز وطني Code Econ. Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	العمل action						الخط Ligne
	4222	10	20	20	40	42		0,00	0,00	
	4211	10	20	20	40	43		5 000,00	0,00	
	4220	10	20	20	40	44		1 000,00	0,00	
								46 000,00	0,00	
								27 634 941,77	0,00	
								46 000,00	0,00	
								27 634 941,77	0,00	
								46 000,00	0,00	
								27 634 941,77	0,00	
12		10	30	30	10					
	4412	10	30	30	10	11		0,00	0,00	
	4413	10	30	30	10	12		0,00	0,00	
	4411	10	30	30	10	13		180 900,00	0,00	
	4421	10	30	30	10	14		0,00	0,00	
	4423	10	30	30	10	15		0,00	0,00	
								180 900,00	0,00	
12		10	30	30	20					
								180 900,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				الناتج Ligne	NATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	النص Art.	برنامج Prog	مشروع/ action						
	4111	10	30	30	20	21	Entretien courant de bâtiments administratifs	0,00	0,00	0,00	
	4112	10	30	30	20	22	Entretien courant de logements	0,00	0,00	0,00	
	4133	10	30	30	20	23	Entretien et réparation courant de matériel informatique	0,00	0,00	0,00	
	4134	10	30	30	20	24	Entretien courant de matériel et mobilier de bureau	0,00	0,00	0,00	
	4190	10	30	30	20	25	Entretien courant de réseaux téléphoniques, électriques et d'eau	0,00	0,00	0,00	
	4132	10	30	30	20	26	Entretien courant de matériel technique	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
12		10	30	30	30		Fournitures et imprimés				
	3510	10	30	30	30	31	Fournitures de bureau, produits d'impression, papeterie et imprimés	140 000,00	140 000,00	0,00	
	3530	10	30	30	30	32	Fournitures pour matériel technique et informatique	40 000,00	40 000,00	0,00	
	3590	10	30	30	30	33	Fournitures et produits de publication	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 30	180 000,00	180 000,00	0,00	
12		10	30	30	40		Parc de véhicules et engins				



رمز وطني Code Econ. Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقابلة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقابلة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations	
		الأول Chap.	المعدل Art.	برنامج Prog	العمل action						
	3310	10	30	30	40	41	Achat de carburants et lubrifiants	350 000,00	350 000,00	0,00	
	3710	10	30	30	40	42	Pièces de rechange et pneumatique pour les véhicules et engins	0,00	0,00	0,00	
	4131	10	30	30	40	43	Entretien et réparation de véhicules et engins	150 000,00	150 000,00	0,00	
	4930	10	30	30	40	44	Frais d'assurance de véhicules et engins	130 000,00	130 000,00	0,00	
	2900	10	30	30	40	45	Taxe spéciale sur les véhicules	10 000,00	10 000,00	0,00	
							Total du projet : 40	640 000,00	640 000,00	0,00	
12		10	30	30	50		Matériaux de construction				
	3210	10	30	30	50	51	Achat de produits bruts des carrières	0,00	0,00	0,00	
	3220	10	30	30	50	52	Achat de ciment, trottoirs et carreaux	0,00	0,00	0,00	
	3230	10	30	30	50	53	Achat de bois	0,00	0,00	0,00	
	3240	10	30	30	50	54	Achat de produits de feronnerie, regards et buses	10 000,00	10 000,00	0,00	
	3250	10	30	30	50	55	Achat de vitreie	0,00	0,00	0,00	
	3260	10	30	30	50	56	Achat de peinture	80 000,00	80 000,00	0,00	



رمز وطني و القطري Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				التفاصيل Ligne	NATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	الموصل Art.	برنامج Prog	العمل action						
	3270	10	30	30	50	57	Achat d'articles sanitaires et de plomberie	15 000,00	15 000,00	0,00	
	3280	10	30	30	50	58	Achat de petit matériel électrique	10 000,00	10 000,00	0,00	
	3350	10	30	30	50	59	Achat de bitume	0,00	0,00	0,00	
	3290	10	30	30	50	60	Achat de chaux	9 000,00	9 000,00	0,00	
	3290	10	30	30	50	61	Achat d'agglomérés	0,00	0,00	0,00	
	3290	10	30	30	50	62	Achat de briques	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	30	30	50	63	.....	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	30	30	50	64	.....	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 50	124 000,00	124 000,00	0,00	
12		10	30	30	60		Produit d'hygiène				
	3630	10	30	30	60	61	Achat de produits d'entretien ménager	20 000,00	20 000,00	0,00	
	3640	10	30	30	60	62	Achat de produits désinfectants	20 000,00	20 000,00	0,00	
	3640	10	30	30	60	63	Achat de produits plastiques	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Econ.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				نатур DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقررة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقررة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المعدل Art.	برنامج Prog	الخطوات action						الخطوات Ligne
	9999	10	30	30	60	64	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	30	30	60	65	0,00	0,00	0,00	
							40 000,00	40 000,00	0,00	
12		10	30	30	70					
	3120	10	30	30	70	71	0,00	0,00	0,00	
	3990	10	30	30	70	72	0,00	0,00	0,00	
	3990	10	30	30	70	73	0,00	0,00	0,00	
	3390	10	30	30	70	74	0,00	0,00	0,00	
	3390	10	30	30	70	75	0,00	0,00	0,00	
							0,00	0,00	0,00	
12		10	30	30	80					
	4510	10	30	30	80	81	0,00	0,00	0,00	
	4520	10	30	30	80	82	0,00	0,00	0,00	



رمز وظيفي Code Econ.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية					نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصول Art.	برنامج Prog	العمل action	الخط Ligne					
	4510	10	30	30	80	83	Recherches	0,00	0,00	0,00	
	4550	10	30	30	80	84	Honoraires	60 000,00	60 000,00	0,00	
	4550	10	30	30	80	85	Consultations juridiques	0,00	0,00	0,00	
	4550	10	30	30	80	86	Frais d'établissement des états de paie par d'autres organismes	50 000,00	50 000,00	0,00	
							Total du projet : 80	110 000,00	110 000,00	0,00	
12		10	30	30	90		Autres frais de gestion générale				
	9999	10	30	30	90	90	Frais divers de prestations numérique	0,00	0,00	0,00	
	3320	10	30	30	90	91	Redevances d'électricité	200 000,00	200 000,00	0,00	
	3330	10	30	30	90	92	Redevances d'eau	0,00	0,00	0,00	
	3360	10	30	30	90	93	Frais de chauffage et produits de chauffage	0,00	0,00	0,00	
	4300	10	30	30	90	94	Taxes et redevances de télécommunication	200 000,00	200 000,00	0,00	
	4340	10	30	30	90	95	Taxes postales et affranchissement	10 000,00	10 000,00	0,00	
	4930	10	30	30	90	96	Assurances incendies et responsabilités civiles	100 000,00	100 000,00	0,00	



رمز وطني Code Econ.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية					نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	project/ action	الخطات Ligne					
	4600	10	30	30	90	97	Publicités, Annonces, insertion, frais de publication	50 000,00	50 000,00	0,00	
	4600	10	30	30	90	98	Frais de gestion des archives	0,00	0,00	0,00	
	2900	10	30	30	90	99	Impôts et taxes	150 000,00	150 000,00	0,00	
							Total du projet : 90	710 000,00	710 000,00	0,00	
							Total du programme : 30	1 984 900,00	1 984 900,00	0,00	
							Actions financières liées à la charge de la dette				
2		10	40	40	10		Intérêts des emprunts				
	6110	10	40	40	10	11	Intérêts de l'emprunt n contracté auprès du	1 596 655,09	1 596 655,09	0,00	
	6110	10	40	40	10	12	Intérêts de l'emprunt n contracté auprès du	0,00	0,00	0,00	
	6110	10	40	40	10	13	Intérêts de l'emprunt n contracté auprès du	0,00	0,00	0,00	
	6110	10	40	40	10	14	Intérêts de l'emprunt n contracté auprès du FEC	0,00	0,00	0,00	
	6110	10	40	40	10	15	Intérêts de l'emprunt n contracté auprès du	0,00	0,00	0,00	
	6110	10	40	40	10	16	Intérêts de l'emprunt n contracté auprès du FEC	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				التقارير Ligne	نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire	الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog							العمل action
	6110	10	40	40	10	17	Intérêts de l'emprunt n contracté auprès du FEC	0,00	0,00	0,00	
	6110	10	40	40	10	18	Intérêts de l'emprunt n contracté auprès du FEC	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	1 596 655,09	1 596 655,09	0,00	
2		10	40	40	20		Autres charges financières				
	6110	10	40	40	20	21	Intérêts de retard	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 40	1 596 655,09	1 596 655,09	0,00	
							Total du chapitre : 10	31 939 596,86	31 939 596,86	0,00	
							DOMAINES DES AFFAIRES SOCIALES				
		20					Assistance sociale				
		20	10	10			Assistance aux associations et institutions locales				
64		20	10	10	10		Subventions aux associations des oeuvres sociales du personnel	0,00	0,00	0,00	
	5730	20	10	10	10	11	Subventions aux institutions publiques de bienfaisance	0,00	0,00	0,00	
	5710	20	10	10	10	12	Aides et soutien aux associations	0,00	0,00	0,00	
	5710	20	10	10	10	13		80 000,00	80 000,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية					نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	الوصول Art.	برنامج Prog	العمل action	الخط Ligne					
	5710	20	10	10	10	14	Subventions aux autres institutions sociales	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	10	10	10	15	Participation à l'établissement des œuvres sociales des fonctionnaires des CT	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	80 000,00	80 000,00	0,00	
64		20	10	10	20		Dons et secours				
	5890	20	10	10	20	21	Frais de transport des malades et des blessés vers les centres hospitaliers	0,00	0,00	0,00	
	5890	20	10	10	20	22	Dons et secours en faveur des indigents	0,00	0,00	0,00	
	5890	20	10	10	20	23	Frais d'hospitalisation des indigents	0,00	0,00	0,00	
	5890	20	10	10	20	24	Frais de transport de morts et d'inhumation	0,00	0,00	0,00	
	5890	20	10	10	20	25	Achat de produits alimentaires à usage humain	0,00	0,00	0,00	
	5890	20	10	10	20	26	.....	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
64		20	10	10	30		Aides et subventions au profit de la femme et l'enfance				
	1540	20	10	10	30	31	Frais de fonctionnement des foyers socioculturels de femme	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز البرنامج Code budgétaire					نوعية Ligne	نوعية NATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	العمل action	الخط Ligne						
	1540	20	10	10	30	32	Frais de fonctionnement des foyers socioculturels de de l'enfance	0,00	0,00	0,00		
	1540	20	10	10	30	33	Frais de fonctionnement des garderies d'enfants	0,00	0,00	0,00		
	5890	20	10	10	30	34	Frais de circoncision	0,00	0,00	0,00		
	5890	20	10	10	30	35	Frais de transport des enfants vers les colonies de vacances	0,00	0,00	0,00		
							Total du projet : 30	0,00	0,00	0,00		
							Total du programme : 10	80 000,00	80 000,00	0,00		
		20	20	20			Concours aux sports et loisirs					
45		20	20	20	10		Associations et clubs de sports					
	5710	20	20	20	10	11	Allocations aux associations sportives	2 510 000,00	2 510 000,00	0,00		
	5720	20	20	20	10	12	Allocations aux clubs sportifs	0,00	0,00	0,00		
							Total du projet : 10	2 510 000,00	2 510 000,00	0,00		
45		20	20	20	20		Terrains, salles et complexes sportifs					
	5710	20	20	20	20	21	Participation aux frais de fonctionnement des salles de sports	0,00	0,00	0,00		
	5720	20	20	20	20	22	Participation aux frais de fonctionnement des terrains de sports	0,00	0,00	0,00		



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية					نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	الوصول Art.	برنامج Prog	projet/ action	الخط Ligne					
	5710	20	20	20	20	23	0,00	0,00	0,00		
	3990	20	20	20	20	24	0,00	0,00	0,00		
							0,00	0,00	0,00		
							2 510 000,00	2 510 000,00	0,00		
							0,00	0,00	0,00		
53		20	30	30	10						
	9999	20	30	30	10	11	0,00	0,00	0,00		
	3610	20	30	30	10	12	100 000,00	100 000,00	0,00		
	3600	20	30	30	10	13	10 000,00	10 000,00	0,00		
	3600	20	30	30	10	14	40 000,00	40 000,00	0,00		
	3640	20	30	30	10	15	20 000,00	20 000,00	0,00		
							170 000,00	170 000,00	0,00		
53		20	30	30	20						
	3610	20	30	30	20	21	0,00	0,00	0,00		



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				التقارير Ligne	NATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	العمل action						
	3990	20	30	30	20	22	Achat de petit matériel de vaccination	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 30	170 000,00	170 000,00	0,00	
		20	40	40			Conservation des centres hospitaliers				
54		20	40	40	10		Fournitures pour les centres hospitaliers et dispensaires				
	3910	20	40	40	10	11	Achat d'outillage et petit matériel	0,00	0,00	0,00	
	3610	20	40	40	10	12	Achat de produits de laboratoire	0,00	0,00	0,00	
	3420	20	40	40	10	13	Achat d'habillement et de linge	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
54		20	40	40	20		Maintenance et entretien courant de bâtiments				
	4110	20	40	40	20	21	Entretien courant des bâtiments des centres hospitaliers	0,00	0,00	0,00	
	4110	20	40	40	20	22	Entretien courant des bâtiments des dispensaires	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
54		20	40	40	30		Entretien et réparation de matériel				



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية					نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأجزاء Chap.	الاصول Art.	برنامج Prog	العمل action	الخطات Ligne					
	4132	20	40	40	30	31	Entretien et réparation courant de matériel technique	0,00	0,00	0,00	
	4134	20	40	40	30	32	Entretien et réparation courant du mobilier et matériel de bureau	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 30	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 40	0,00	0,00	0,00	
		20	50	50			Enseignement primaire				
32		20	50	50	10		Denrées et fournitures consommées				
	3510	20	50	50	10	11	Achat de fournitures scolaires	0,00	0,00	0,00	
	3990	20	50	50	10	12	Achat de livres remis en prix	0,00	0,00	0,00	
	3110	20	50	50	10	13	Achat de denrées alimentaires pour les cantines	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
32		20	50	50	20		Maintenance et entretien				
	4134	20	50	50	20	21	Entretien et réparation courants de matériel et mobilier	0,00	0,00	0,00	
	4111	20	50	50	20	22	Entretien courant de bâtiments	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 50	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	القبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	القبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأبواب Chap.	المفصل Art.	برنامج Prog	projet/ action						الخطوات Ligne
		20	60	60		Enseignement secondaire				
						Dentrées et fournitures consommées				
33		20	60	60	10					
	3510	20	60	60	10	Achat de fournitures scolaires	0,00	0,00	0,00	
	3520	20	60	60	10	Achat de livres pour les bibliothèques	0,00	0,00	0,00	
	3990	20	60	60	10	Achat de livres pour la remise en prix	0,00	0,00	0,00	
	3110	20	60	60	10	Achat de denrées alimentaires pour les internats	0,00	0,00	0,00	
	3420	20	60	60	10	Achat d'habillement et de linge pour les internats	0,00	0,00	0,00	
	3910	20	60	60	10	Achat de petit matériel pour les internats	0,00	0,00	0,00	
						Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
33		20	60	60	20	Maintenance et entretien				
	4130	20	60	60	20	Entretien et réparation courants de matériel	0,00	0,00	0,00	
	4111	20	60	60	20	Entretien et réparation courants de bâtiments	0,00	0,00	0,00	
						Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
						Total du programme : 60	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	الموصل Art.	برنامج Prog	تصنيف action						الخط Ligne
		20	70	70		Formation renforcement des capacités				
34		20	70	70	10	Centres de formation				
	4540	20	70	70	10	Frais de formation continue pour les élus	0,00	0,00	0,00	
	4540	20	70	70	10	Frais de formation continue pour le personnel de la commune	0,00	0,00	0,00	
	4540	20	70	70	10	Indemnités d'encadrement et de renforcement des capacités	0,00	0,00	0,00	
	4540	20	70	70	14	.....	0,00	0,00	0,00	
						Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
						Total du programme : 70	0,00	0,00	0,00	
		20	80	80		Culture et beaux arts				
43		20	80	80	10	Bibliothèques				
	3520	20	80	80	10	Achat de livres	0,00	0,00	0,00	
	4134	20	80	80	10	Entretien et réparation courants de matériel et de mobilier	0,00	0,00	0,00	
	4110	20	80	80	10	Entretien courant de bâtiments	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز البرنامج Code budgétaire					نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المعدل Art.	برنامج Prog	العمل action	الخط Ligne					
	3510	20	80	80	10	14	0,00	0,00	0,00		
							0,00	0,00	0,00		
							0,00	0,00	0,00		
43		20	80	80	20						
	3990	20	80	80	20	21	0,00	0,00	0,00		
	4132	20	80	80	20	22	0,00	0,00	0,00		
	4110	20	80	80	20	23	0,00	0,00	0,00		
							0,00	0,00	0,00		
43		20	80	80	30						
	3910	20	80	80	30	31	0,00	0,00	0,00		
	4110	20	80	80	30	32	0,00	0,00	0,00		
	4130	20	80	80	30	33	0,00	0,00	0,00		
							0,00	0,00	0,00		
43		20	80	80	40						
	4130	20	80	80	40	41	0,00	0,00	0,00		



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire					نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	العمل action	الخط Ligne					
	4110	20	80	80	40	42	Entretien courant de bâtiments	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 40	0,00	0,00	0,00	
43		20	80	80	50		Musées				
	4130	20	80	80	50	51	Entretien et réparation courants de matériel	0,00	0,00	0,00	
	4111	20	80	80	50	52	Entretien courant de bâtiments	0,00	0,00	0,00	
	4111	20	80	80	50	53	Entretien de monuments historiques	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 50	0,00	0,00	0,00	
43		20	80	80	60		Ecole des beaux arts				
	3990	20	80	80	60	61	Fournitures pour ateliers	0,00	0,00	0,00	
	4130	20	80	80	60	62	Entretien de material courant	0,00	0,00	0,00	
	4110	20	80	80	60	63	Entretien courant de batiments	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 60	0,00	0,00	0,00	
43		20	80	80	70		Subventions en faveur des associations				
	3990	20	80	80	70	71	Subventions aux associations culturelles	0,00	0,00	0,00	



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نوعية الميزانية Ligne	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	الوصول Art.	برنامج Prog	مشروع/ action					
						Total du projet : 70	0,00	0,00	0,00	
						Total du programme : 80	0,00	0,00	0,00	
						Activités culturelles				
						Cérémonies religieuses				
42		20	90	90	10	Frais de cérémonies	0,00	0,00	0,00	
						Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
						Cimetières et pompes funèbres				
42		20	90	90	20	Achat de matériaux de construction	0,00	0,00	0,00	
						Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
						Total du programme : 90	0,00	0,00	0,00	
						Total du chapitre : 20	2 760 000,00	2 760 000,00	0,00	
						Entretien et réparation courants de cimetières	0,00	0,00	0,00	
						DOMAINE DES AFFAIRES TECHNIQUES				
						Urbanisme, habitat et protection de l'environnement				
						Habitat, espaces verts, jardins et protection de l'environnement				
97		30	10	10	10					



رمز وطني وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأبواب Chap.	المصول Art.	برنامج Prog	العمليات action						الخطوط Ligne
	3190	30	10	10	11	Achat d'arbres et de plantes	0,00	0,00	0,00	
	3190	30	10	10	12	Achat de graines et fleurs de plantation	0,00	0,00	0,00	
	3620	30	10	10	13	Achat d'engrais	0,00	0,00	0,00	
	3910	30	10	10	14	Achat de petit matériel de signalisation	10 000,00	10 000,00	0,00	
	3920	30	10	10	15	Achat des plaques de numérotation des immeubles	0,00	0,00	0,00	
	3920	30	10	10	16	Achat des plaques des noms des rues	10 000,00	10 000,00	0,00	
	3910	30	10	10	17	Achat de petit matériel	130 000,00	130 000,00	0,00	
	3290	30	10	10	18	Achat de buses et regards en fonte	0,00	0,00	0,00	
						Total du projet : 10	150 000,00	150 000,00	0,00	
97		30	10	10	20	Maintenance et conservation du patrimoine				
	4190	30	10	10	21	Entretien courant d'espaces verts, jardins et forêts	0,00	0,00	0,00	
	4121	30	10	10	22	Entretien de places publiques, parcs, parkings et décharges publiques	0,00	0,00	0,00	
	4190	30	10	10	23	Entretien de plages ou piscines	0,00	0,00	0,00	



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية					نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	العمل action	الخط Ligne					
	4290	30	10	10	20	24	Entretien d'égouts	0,00	0,00	0,00	
	4122	30	10	10	20	25	Entretien courant de voies	0,00	0,00	0,00	
	4113	30	10	10	20	26	Entretien de bâtiments techniques	0,00	0,00	0,00	
	4190	30	10	10	20	27	Entretien de campings	0,00	0,00	0,00	
	4190	30	10	10	20	28	Entretien d'installations sportives	0,00	0,00	0,00	
	4190	30	10	10	20	29	Entretien d'installations d'eau publique	0,00	0,00	0,00	
	4190	30	10	10	20	30	Entretien d'installations d'éclairage public	5 000,00	5 000,00	0,00	
	4190	30	10	10	20	31	Entretien d'autres installations	5 000,00	5 000,00	0,00	
							Total du projet : 20	10 000,00	10 000,00	0,00	
							Total du programme : 10	160 000,00	160 000,00	0,00	
		30	20	20			Eclairage public				
89		30	20	20	10		Maintenance et conservation				
	4123	30	20	20	10	11	Entretien et réparation courants de réseaux et installation d'électricité	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	الموصل Art.	برنامج Prog	العمل action						الخط Ligne
	4123	30	20	20	10	12	0,00	0,00	0,00	
	4190	30	20	20	10	13	50 000,00	50 000,00	0,00	
	3990	30	20	20	10	14	500 000,00	500 000,00	0,00	
							550 000,00	550 000,00	0,00	
89		30	20	20	20					
	3320	30	20	20	20	21	7 440 000,00	7 440 000,00	0,00	
							7 990 000,00	7 990 000,00	0,00	
		30	30	30						
87		30	30	30	10					
	3330	30	30	30	10	11	100 000,00	100 000,00	0,00	
	3990	30	30	30	10	12	0,00	0,00	0,00	
							100 000,00	100 000,00	0,00	
							100 000,00	100 000,00	0,00	
							8 250 000,00	8 250 000,00	0,00	



رمز وطني و Fonc. Code Econ.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز البرنامجية					نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT ECONOMIQUES	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأولاب Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	action action	الخطوات Ligne					
		40									
		40	10	10		Activités agricoles					
79		40	10	10	10	Aides aux agriculteurs					
	5100	40	10	10	10	Participation aux frais de fonctionnement des centres de vulgarisation agricole	0,00	0,00	0,00		
						Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00		
						Total du programme : 10	0,00	0,00	0,00		
		40	20	20		Activité commerciale					
		40	20	20		Aides aux coopératives					
95		40	20	20	10	Aides aux coopératives					
	7700	40	20	20	10	Artisanales	0,00	0,00	0,00		
	7700	40	20	20	10	Subventions aux coopératives	0,00	0,00	0,00		
	7700	40	20	20	10	.....	0,00	0,00	0,00	
						Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00		
						Total du programme : 20	0,00	0,00	0,00		
						Total du chapitre : 40	0,00	0,00	0,00		
		50				DOMAINE DE SOUTTIEN					



رمز وطني Code Econ.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	الموصل Art.	برنامج Prog	العمليات action						الخطوات Ligne
		50	10	10		Soutien à des opérations diverses				
9		50	10	10	10	Remboursement et restitution de droits, taxes et redevances indûment perçus				
	5890	50	10	10	10	Remboursement aux particuliers	0,00	0,00	0,00	
	5120	50	10	10	10	Remboursement aux entreprises	0,00	0,00	0,00	
						Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
9		50	10	10	20	Indemnités				
	5840	50	10	10	20	Frais d'exécution des jugements et des convention de transaction	0,00	0,00	0,00	
	5890	50	10	10	20	Domages et intérêts au profit des tiers	70 000,00	70 000,00	0,00	
	9999	50	10	10	20	Frais de procédures et d'instances	10 000,00	10 000,00	0,00	
						Total du projet : 20	80 000,00	80 000,00	0,00	
9		50	10	10	30	Dépenses diverses et opérations d'ordre				
	0000	50	10	10	30	Dépenses assurance régisseurs en recettes	10 000,00	10 000,00	0,00	
	0000	50	10	10	30	.....	0,00	0,00	0,00	
						Total du projet : 30	10 000,00	10 000,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية					NATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأبواب Chap.	المصول Art.	برنامج Prog	project/ action	الخطوات Ligne					
							Total du programme : 10	90 000,00	90 000,00	0,00	
			50	20	20		Soutien par dépenses imprévues				
4		50	20	20	10		Soutien par dépenses imprévues				
	1190	50	20	20	10	11	Personnel	0,00	0,00	0,00	
	3590	50	20	20	10	12	Matériel et frais de fonctionnement	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 20	0,00	0,00	0,00	
		50	30	30			Soutien par dépenses pour le compte des tiers				
0		50	30	30	10		Dépenses pour le compte des tiers				
	5400	50	30	30	10	11	Travaux de salubrité et sécurité publiques exécutés pour le compte des propriétaires détaillants	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 30	0,00	0,00	0,00	
		50	40	40			Concours et versements				
3		50	40	40	10		Concours aux budgets annexes				
	5300	50	40	40	10	11	Concours au budget annexe de.....	0,00	0,00	0,00	



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز البرنامج Code budgétaire					نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأبواب Chap.	المصول Art.	برنامج Prog	project/ action	الخطات Ligne					
	5300	50	40	40	10	12	Concours au budget annexe de.....	0,00	0,00	0,00	
	5300	50	40	40	10	13	Concours au budget annexe de.....	0,00	0,00	0,00	
	5300	50	40	40	10	14	Concours au budget annexe de.....	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
							Versement aux comptes de dépenses sur dotations				
3		50	40	40	20						
	5400	50	40	40	20	21	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	22	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	23	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	24	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	25	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	26	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	27	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	28	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	



رمز الوظيفة Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire					نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	مشروع/ action	الخط Ligne					
	5400	50	40	40	20	29	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	30	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	31	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	32	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	33	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	34	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	35	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	36	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	37	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	38	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
							Versements aux comptes d'affectation spéciale				
3		50	40	40	30		Versement au C.A.S de.....	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Econ. Fonc.	رمز القسائي Code Econ.	رمز الميزانية					نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأولاب Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	projet/ action	الخطوات Ligne					
	5400	50	40	40	30	32	Versement au C.A.S de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	30	33	Versement au C.A.S de.....	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 30	0,00	0,00	0,00	
3		50	40	40	40		Versement aux collectivités territoriales				
	5610	50	40	40	40	41	Versement au budget annexe Da Almontakhab de la région Beni-Mellal Khenifra	207 392,77	207 392,77	0,00	
	5610	50	40	40	40	42	Versement.....	0,00	0,00	0,00	
	5610	50	40	40	40	43	Versement.....	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 40	207 392,77	207 392,77	0,00	
3		50	40	40	50		Versement aux groupements et aux établissements de coopération intercommunale				
	5610	50	40	40	50	51	Versement au groupement des collectivités territoriales ouardigha.....	14 279 594,37	14 279 594,37	0,00	
	5610	50	40	40	50	52	Versement au groupement des collectivités territoriales Beni-Mellal khenifra pour la distribution	20 000,00	20 000,00	0,00	
	5610	50	40	40	50	53	Versement au groupement des collectivités territoriales : oued zem- smaala-beni kerrane-beni smir pour l'hygiène	175 000,00	175 000,00	0,00	

Date

22/04/2026

Page 56 /112

GID :



رمز وظيفي Code Econ.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	projet/ action						الخطوات Ligne
						Total du projet : 50	14 474 594,37	14 474 594,37	0,00	
3		50	40	40	60	Autres versements				
	5123	50	40	40	60	Versement aux entreprises privées en contre partie des services rendus à la collectivité territoriale	3 469 316,00	3 469 316,00	0,00	
	5113	50	40	40	60	versement à la société nationale du transport et de la logistique	0,00	0,00	0,00	
	5111	50	40	40	60	versement à la régie autonome du transport	0,00	0,00	0,00	
	5530	50	40	40	60	versement aux établissements de formation	0,00	0,00	0,00	
	5510	50	40	40	60	versement au service d'accueil, d'assistance et dévaluation des programmes	0,00	0,00	0,00	
	5510	50	40	40	60	versement aux universités	0,00	0,00	0,00	
	5510	50	40	40	60	versement aux laboratoires publics et services relevant du ministère de la santé publique	0,00	0,00	0,00	
	9999	50	40	40	60	versements au compte RAMED	0,00	0,00	0,00	
	9999	50	40	40	60	Versement à l'Association Marocaine des Présidents des Conseils Communaux (AMPCC)	10 000,00	10 000,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز القسائي Code Econ.	رمز الميزانية					نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأولاب Chap.	المصروفات Art.	البرامج Prog	العمل action	الخطوات Ligne					
	9999	50	40	40	60	70	Versement aux association et coopératives à l'appui de projets sociaux, sportifs et culturels	1 250 000,00	1 250 000,00	0,00	
	9999	50	40	40	60	71	Versement pour la lutte contre les chiens errants	80 000,00	80 000,00	0,00	
	9999	50	40	40	60	72	.....	0,00	0,00	0,00	
	9999	50	40	40	60	73	.....	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 60	4 809 316,00	4 809 316,00	0,00	
3		50	40	40	70		versement aux associations professionnelles				
	5720	50	40	40	70	71	.....	0,00	0,00	0,00	
	5720	50	40	40	70	72	.....	0,00	0,00	0,00	
	5720	50	40	40	70	73	.....	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 70	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 40	19 491 303,14	19 491 303,14	0,00	
							Total du chapitre : 50	19 581 303,14	19 581 303,14	0,00	
		60					DOMAINE DE CONSOLIDATION DES RESULTATS				
		60	10	10			Résultats				



رمز وطني Code Econ.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصول Art.	برنامج Prog	العمليات action						الخط Ligne
9		60	10	10	10	Versement de l'excédent à la 2ème partie				
	5000	60	10	10	10	Versement de l'excédent à la 2ème partie	6 600 000,00	10 804 000,00	0,00	
						Total du projet : 10	6 600 000,00	10 804 000,00	0,00	
						Total du programme : 10	6 600 000,00	10 804 000,00	0,00	
						Total du chapitre : 60	6 600 000,00	10 804 000,00	0,00	
						Total Dépenses de Fonctionnement	69 130 900,00	73 334 900,00	0,00	



تلخيص أبواب اعتمادات

Récapitulation Des Chapitres Crédits

بيان الأبواب Désignation des chapitres	اعتمادات المقترحة Crédits proposés	اعتمادات المقبولة Crédits Admis
Total du chapitre مجموع الباب	10	31 939 596,86
Total du chapitre مجموع الباب	20	2 760 000,00
Total du chapitre مجموع الباب	30	8 250 000,00
Total du chapitre مجموع الباب	40	0,00
Total du chapitre مجموع الباب	50	19 581 303,14
Total du chapitre مجموع الباب	60	10 804 000,00
Total de la section مجموع القسم		73 334 900,00
		0,00



التجهيز Equipement



مداخيل

Recettes



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			نATURE RECETTES D'EQUIPEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire	الأبواب Chap.	المصول Art.						الخطات Ligne
					Total du chapitre : 20	0,00	0,00	0,00	
					DOMAINE DES AFFAIRES TECHNIQUES				
		30			مجال الشؤون التقنية				
		30	10		Habitat et urbanisme.				
					السكني والتعمير				
		30	10	30	Recettes des services rémunérés				
					مداخل مقابل خدمات				
	5111	30	10	31	Contribution des riverains aux dépenses d'équipement et d'aménagement.	0,00	0,00	0,00	
					مساهمة أصحاب العقارات المجاورة للطرق العامة في نفقات تجهيزها وتثبيتها				
		30	10	32	Participation à la construction des chaussées.	0,00	0,00	0,00	
					المساهمة في بناء الطرق				
		30	10	33	Participation à la construction des trottoirs et caniveaux.	0,00	0,00	0,00	
					المساهمة في بناء الأرصفة				
					Total de l'article : 10	0,00	0,00	0,00	
					Total du chapitre : 30	0,00	0,00	0,00	
					DOMAINE DES AFFAIRES ECONOMIQUES				
		40			مجال الشؤون الاقتصادية				
					Recettes Patrimoniales				
		40	10		مداخل الاملاك				
					Vente d'immeubles bâtis	0,00	0,00	0,00	
		40	10	21	بيع العقارات المبنية				
					Vente de terrains non bâtis	0,00	0,00	0,00	
		40	10	22	بيع الأراضي الغير المبنية				
					Vente de terrains bâtis	0,00	0,00	0,00	
		40	10	23	بيع الأراضي المبنية				

Date

22/04/2026

Page 64 / 112

GID :



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			نATURE RECETTES D'EQUIPEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire	Code de l'opération	Code de la ligne					
		40	10	24	Vente de terrains provenant du délaissé des voies publiques بيع الأراضي المتخلفة من بقايا الطرق العامة	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 10	0,00	0,00	0,00	
					Total du chapitre : 40	0,00	0,00	0,00	
					DOMAINE DE SOUTIEN ET DE CONSOLIDATION DES RESULTATS. مجال دعم النتائج				
		50			Excédents et soldes. الوائض المالية				
		50	10		Excédents de recettes du budget principal. فائض مداخل الميزانية	0,00	0,00	0,00	
		50	10	11	Excédents de la première partie. فائض مداخل الجزء الأول من الميزانية	6 600 000,00	10 804 000,00	0,00	
		50	10	12	Excédents de l'année précédente. فائض مداخل السنة المنصرمة	0,00	0,00	0,00	
		50	10	20	Excédents de recettes des budgets annexes. فائض مداخل الميزانيات الملحقة	0,00	0,00	0,00	
		50	10	21	.....	0,00	0,00	0,00	
		50	10	22	.....	0,00	0,00	0,00	
		50	10	30	Soldes des comptes spéciaux. فوائض الحسابات الخصوصية	0,00	0,00	0,00	
		50	10	31	Soldes des comptes d'affectation spéciale. فوائض حسابات المبالغ المرسدة لأغور خصوصية	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الموازنة			نATURE RECETTES D'EQUIPEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire	الأوراب Chap.	الفصول Art.						الخطات Ligne
		50	10	32	Excédents non consommés des comptes de dépenses sur dotations. فوائض حسابات التكاليف من المبالغ المرسومة	0,00	0,00	0,00	
		50	10	40	Produits des dividendes منتوج الأرباح	0,00	0,00	0,00	
		50	10	41	..... Produits des dividendes de la société منتوج أرباح شركة	0,00	0,00	0,00	
		50	10	42	..... Produits des dividendes de la société منتوج أرباح شركة	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 10	6 600 000,00	10 804 000,00	0,00	
		50	20		Subventions إمدادات				
		50	20	10	Subventions des administrations, des établissements publics et des collectivités territoriales إمدادات الإدارات والمؤسسات العمومية والجماعات الترابية	0,00	0,00	0,00	
		50	20	11	Dotations spéciales TVA pour l'équipement مخصصات الأجهزة من منتج الضريبة على القيمة المضافة	0,00	0,00	0,00	
		50	20	12	Subventions des départements ministériels إمدادات الوزارات	0,00	0,00	0,00	
		50	20	13	Subventions des offices et établissements publics. إمدادات المكاتب والمؤسسات العمومية	0,00	0,00	0,00	
		50	20	14	Subventions des collectivités territoriales إمدادات الجماعات الترابية	0,00	0,00	0,00	
		50	20	15	Autres subventions إمدادات أخرى	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 20	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز القسائي Code Econ.	رمز الميزانية			التقارير Ligne	المقرنة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقرنة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire	الفصول Art.	الأبواب Chap.					
		50	30		Fonds de concours et participation. أموال المساهمة				
		50	30	10	Participation des administrations, des établissements publics et des collectivités territoriales مساهمة الإدارات والوحدات العمومية والجماعات الترابية	0,00	0,00	0,00	
		50	30	11	Participation des départements ministériels مساهمة الوزارات	0,00	0,00	0,00	
		50	30	12	Participation des offices et établissements publics. مساهمة المكاتب والوحدات العمومية	0,00	0,00	0,00	
		50	30	13	Participations des collectivités territoriales مساهمة الجماعات الترابية	0,00	0,00	0,00	
		50	30	20	Autres participations مساهمات أخرى	0,00	0,00	0,00	
		50	30	21	.....	0,00	0,00	0,00	
		50	30	22	.....	0,00	0,00	0,00	
		50	30	30	Fonds de concours (dons et legs). الهيئات والوصايا	0,00	0,00	0,00	
		50	30	31	Dons الهيئات	0,00	0,00	0,00	
		50	30	32	Legs الوصايا	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 30	0,00	0,00	0,00	
		50	40		Emprunts القروض				

Date 22/04/2026

Page 67 / 112

GID :



رمز وطني Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire	التصويل Art.	التقارير Ligne				
	3120	50	40	10	0,00	0,00	0,00	
					0,00	0,00	0,00	
	3190	50	40	20	0,00	0,00	0,00	
					0,00	0,00	0,00	
					6 600 000,00	10 804 000,00	0,00	
					6 600 000,00	10 804 000,00	0,00	
					6 600 000,00	10 804 000,00	0,00	



تلخيص أبواب مداخيل

Récapitulation Des Chapitres Recettes

بيان الأواب Designation des chapitres	مداخيل المقترحة Recettes proposées	مداخيل المقبولة Recettes Admises
Total du chapitre مجموع الباب	10	0,00
Total du chapitre مجموع الباب	20	0,00
Total du chapitre مجموع الباب	30	0,00
Total du chapitre مجموع الباب	40	0,00
Total du chapitre مجموع الباب	50	10 804 000,00
Total de la section مجموع القسم		10 804 000,00



اعتمادات

Crédits



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				نوع الت Ligne	المقرنة Admis 2026	المقرنة Proposés 2026	المقرنة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المعدل Art.	برنامج Prog	action/					
		10								
		10	10	10						
9999		10	10	10	10					
	8110	10	10	10	10	11		0,00		
	8130	10	10	10	10	12		0,00		
	8130	10	10	10	10	13		0,00		
	2400	10	10	10	10	14		0,00		
	9999	10	10	10	10	20		0,00		
	8800	10	10	10	10	21		0,00		
	8210	10	10	10	10	22		0,00		
	8210	10	10	10	10	23		0,00		



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				Code budgétaire	الصفحات Ligne	NATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقترنة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقترنة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأقسام Chap.	المصول Art.	برنامج Prog	project/ action							
	8250	10	10	10	10	24	Construction de murs de clôture	0,00	0,00	0,00		
	2900	10	10	10	10	25	Droits et taxes liés aux constructions	0,00	0,00	0,00		
	9999	10	10	10	10	30	Aménagement et gros travaux de maintenance	0,00	0,00	0,00		
	8390	10	10	10	10	31	Terrains	0,00	0,00	0,00		
	8260	10	10	10	10	32	Logements	0,00	0,00	0,00		
	8260	10	10	10	10	33	Bâtements	0,00	0,00	0,00		
							Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00		
12		10	10	10	10	20	Patrimoine mobilier					
	9999	10	10	10	10	10	Acquisitions	0,00	0,00	0,00		
	8510	10	10	10	10	11	Véhicules, motos, cycles et engins	0,00	0,00	0,00		
	8710	10	10	10	10	12	Matériel et mobilier de bureau	0,00	0,00	0,00		
	8410	10	10	10	10	13	Matériel technique et Matériel de l'audiovisuel	0,00	0,00	0,00		
	8450	10	10	10	10	14	Matériel informatique, logiciels et licence électronique	0,00	0,00	0,00		



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية					نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقررة Admis 2026	المقرحة Proposés 2026	المقررة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأوراق Chap.	المصول Art.	برنامج Prog	العمل action	الخط Ligne					
	8440	10	10	10	20	15	0,00	0,00	0,00		
	8790	10	10	10	20	16	0,00	0,00	0,00		
	8790	10	10	10	20	17	0,00	0,00	0,00		
	9999	10	10	10	20	20	0,00	0,00	0,00		
	4131	10	10	10	20	21	0,00	0,00	0,00		
	4132	10	10	10	20	22	0,00	0,00	0,00		
	4133	10	10	10	20	23	0,00	0,00	0,00		
	4190	10	10	10	20	24	0,00	0,00	0,00		
							0,00	0,00	0,00		
		10	20	20			0,00	0,00	0,00		
9999		10	20	20	10						
9999		10	20	20	10	11	0,00	0,00	0,00		
Total du projet : 20							0,00	0,00	0,00		
Total du programme : 10							0,00	0,00	0,00		
Projets intégrés											
Projets intégrés											
Projet intégré de.....							0,00	0,00	0,00		



رمز الوظيفة Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأجزاء Chap.	المصول Art.	برنامج Prog	project/ action						الخطات Ligne
	9999	10	20	20	10	12	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	13	3 569 892,55	7 773 892,55	0,00	
	9999	10	20	20	10	14	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	15	500 000,00	500 000,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	16	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	17	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	18	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	19	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	20	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	21	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	22	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	23	0,00	0,00	0,00	



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقرنة Admis 2026	المقرنة Proposés 2026	المقرنة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأجزاء Chap.	المصول Art.	برنامج Prog	project/ action						الخطات Ligne
	9999	10	20	20	10	24	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	25	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	26	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	27	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	28	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	29	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	30	0,00	0,00	0,00	
							4 069 892,55	8 273 892,55	0,00	
							4 069 892,55	8 273 892,55	0,00	
		10	30	30						
	9999	10	30	30	10					
	9999	10	30	30	10	11	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	30	30	10	12	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقرنة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقرنة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المعدل Art.	برنامج Prog	مشروع/ action						الخط Ligne
		20	10	10		Actions sociales et assistance				
9999		20	10	10	10	Patrimoine immobilier				
	8110	20	10	10	10	Terrains	0,00	0,00	0,00	
	8130	20	10	10	10	Bâtiments	0,00	0,00	0,00	
	2400	20	10	10	10	Droits et taxes liés aux acquisitions immobilières	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	10	10	10	Constructions	0,00	0,00	0,00	
	8800	20	10	10	10	Etudes et assistance techniques	0,00	0,00	0,00	
	8250	20	10	10	10	Bâtiments	0,00	0,00	0,00	
	2400	20	10	10	10	droits et taxes liés à la construction	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	10	10	10	Aménagement et gros travaux de maintenance	0,00	0,00	0,00	
	8390	20	10	10	10	Terrains	0,00	0,00	0,00	
	8260	20	10	10	10	Bâtiments	0,00	0,00	0,00	
						Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				نATURE DES Crédits DEQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	الوقت / projet/ action Ligne					
9999		20	10	10	20	Patrimoine mobilier				
	8710	20	10	10	20	Matériel et mobilier de bureau	0,00	0,00	0,00	
	8410	20	10	10	20	Matériel technique	0,00	0,00	0,00	
	8440	20	10	10	20	Matériel électrique et électronique	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	10	10	20	Maintenance et grosses réparations du patrimoine mobilier	0,00	0,00	0,00	
	8710	20	10	10	20	Matériel et mobilier de bureau	0,00	0,00	0,00	
	8410	20	10	10	20	Matériel technique	0,00	0,00	0,00	
	8440	20	10	10	20	Matériel électrique et électronique	0,00	0,00	0,00	
						Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
						Total du programme : 10	0,00	0,00	0,00	
		20	20	20		Actions sportives				
9999		20	20	20	10	Patrimoine immobilier				
	8110	20	20	20	10	Terrains	0,00	0,00	0,00	

Date

22/04/2026

Page 78 /112

GID :



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز التقاضي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations	
		الأول Chap.	المسود Art.	برنامج Prog	مشروع/ action						الخط Ligne
	2400	20	20	20	10	12	Droits et taxes liés aux acquisitions immobilières	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	20	20	10	20	Constructions	0,00	0,00	0,00	
	4520	20	20	20	10	21	Etudes et assistance technique	0,00	0,00	0,00	
	8250	20	20	20	10	22	Stades et complexes sportifs	0,00	0,00	0,00	
	8250	20	20	20	10	23	Piscines	0,00	0,00	0,00	
	2400	20	20	20	10	24	Droits et taxes liés aux constructions	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	20	20	10	30	Aménagement et gros travaux de maintenance	0,00	0,00	0,00	
	8260	20	20	20	10	31	Terrains de sport et de complexes sportifs	0,00	0,00	0,00	
	8250	20	20	20	10	32	Piscines	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
9999		20	20	20	20		Patrimoine mobilier				
	8710	20	20	20	20	11	Matériel et mobilier de bureau	0,00	0,00	0,00	
	8440	20	20	20	20	12	Matériel électrique et électronique	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Econ.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				Code budgétaire	نوع التكاليف Ligne	الميزانية Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	الميزانية Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المعدل Art.	برنامج Prog	العمل action						
	8790	20	20	20	20	13	Matériel de sport	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	20	20	20	20	Maintenance et grosses réparations	0,00	0,00	0,00	
	8710	20	20	20	20	21	Matériel et mobilier de bureau	0,00	0,00	0,00	
	8440	20	20	20	20	22	Matériel électrique et électronique	0,00	0,00	0,00	
	8790	20	20	20	20	23	Matériel de sport	0,00	0,00	0,00	
		20	30	30			Actions de santé et d'hygiène				
		20	30	30			Patrimoine immobilier				
9999		20	30	30	10		Terrains	0,00	0,00	0,00	
	8110	20	30	30	10	11	Bâtiments	0,00	0,00	0,00	
	8130	20	30	30	10	12	Droits et taxes liés aux acquisitions immobilières	0,00	0,00	0,00	
	2400	20	30	30	10	13	Constructions	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	30	30	10	20	Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 20	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire	الرقم الأب Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog						projet/ action	الخط Ligne
	8800	20	30	30	10	21	0,00	0,00	0,00	
	8250	20	30	30	10	22	0,00	0,00	0,00	
	2400	20	30	30	10	23	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	30	30	10	30	0,00	0,00	0,00	
	8390	20	30	30	10	31	0,00	0,00	0,00	
	8260	20	30	30	10	32	0,00	0,00	0,00	
							0,00	0,00	0,00	
	9999	20	30	30	20					
	9999	20	30	30	20	10	0,00	0,00	0,00	
	8510	20	30	30	20	11	0,00	0,00	0,00	
	8710	20	30	30	20	12	0,00	0,00	0,00	
	8410	20	30	30	20	13	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	30	30	20		0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits DEQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	الوقت action						الوقت Ligne
	2400	20	40	40	10	23	Droits et taxes liés aux constructions	0,00		
	9999	20	40	40	10	30	Aménagement et gros travaux de maintenance	0,00		
	8360	20	40	40	10	31	Terrains	0,00		
	8360	20	40	40	10	32	Batiments	0,00		
							Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00
9999		20	40	40	20		Patrimoine mobilier			
	8710	20	40	40	20	11	Matériel et mobilier de bureau et de classes	0,00	0,00	0,00
	8410	20	40	40	20	12	Matériel technique	0,00	0,00	0,00
	8490	20	40	40	20	13	Matériel didactique	0,00	0,00	0,00
	9999	20	40	40	20	20	Maintenance et grosses réparations du patrimoine mobilier	0,00	0,00	0,00
	8710	20	40	40	20	21	Matériel et mobilier de bureau et de classes	0,00	0,00	0,00
	8410	20	40	40	20	22	Matériel technique	0,00	0,00	0,00
							Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00
							Total du programme : 40	0,00	0,00	0,00



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المعدل Art.	برنامج Prog	العمل action						الخط Ligne
		20	50	50		Enseignement secondaire				
9999		20	50	50	10	Patrimoine immobilier				
	8110	20	50	50	10	Terrains	0,00	0,00	0,00	
	8130	20	50	50	10	Bâtiments	0,00	0,00	0,00	
	2400	20	50	50	10	Droits et taxes liés aux acquisitions	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	50	50	10	Constructions	0,00	0,00	0,00	
	8800	20	50	50	10	Etudes et assistance technique	0,00	0,00	0,00	
	8250	20	50	50	10	Constructions d'établissements d'enseignement	0,00	0,00	0,00	
	2400	20	50	50	10	Droits et taxes liés aux constructions	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	50	50	10	Aménagement et gros travaux de maintenance	0,00	0,00	0,00	
	8110	20	50	50	10	Terrains	0,00	0,00	0,00	
	8130	20	50	50	10	Bâtiments	0,00	0,00	0,00	
						Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				المقولة Ligne	NATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	project/ action						
9999		20	50	50	20		Patrimoine mobilier				
	8710	20	50	50	20	11	Matériel et mobilier de bureau et de classes	0,00	0,00	0,00	
	8410	20	50	50	20	12	Matériel technique	0,00	0,00	0,00	
	8450	20	50	50	20	13	Matériel informatique	0,00	0,00	0,00	
	8490	20	50	50	20	14	Matériel didactique	0,00	0,00	0,00	
	8490	20	50	50	20	15	Matériel de sport	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	50	50	20	20	Maintenance et grosses réparations du patrimoine mobilier	0,00	0,00	0,00	
	8710	20	50	50	20	21	Matériel et mobilier de bureau et de classes	0,00	0,00	0,00	
	8410	20	50	50	20	22	Matériel technique	0,00	0,00	0,00	
	8450	20	50	50	20	23	Matériel informatique	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 50	0,00	0,00	0,00	
		20	60	60			Formation et renforcement des capacités				



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				نوع التكاليف Ligne	نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقررة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقررة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المعدل Art.	برنامج Prog	project/ action						
9999		20	60	60	10		Patrimoine immobilier				
	8110	20	60	60	10	11	Terrains	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	60	60	10	12	Bâtiments	0,00	0,00	0,00	
	2400	20	60	60	10	13	Droits et taxes liés aux acquisitions	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	60	60	10	20	Constructions	0,00	0,00	0,00	
	8800	20	60	60	10	21	Etudes et assistance technique	0,00	0,00	0,00	
	2400	20	60	60	10	22	Travaux	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	60	60	10	30	Aménagement et gros travaux de maintenance	0,00	0,00	0,00	
	8110	20	60	60	10	31	Terrains	0,00	0,00	0,00	
	8130	20	60	60	10	32	Bâtiments	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
9999		20	60	60	20		Patrimoine mobilier				
	8710	20	60	60	20	11	Matériel et mobilier de bureau et de classes	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				Code budgétaire	التقارير Ligne	NATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقررة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقررة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المعدل Art.	برنامج Prog	العمل action							
	8410	20	60	60	20	12	Matériel technique	0,00	0,00	0,00		
	8450	20	60	60	20	13	Matériel informatique	0,00	0,00	0,00		
	8490	20	60	60	20	14	Matériel didactique	0,00	0,00	0,00		
							Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00		
							Total du programme : 60	0,00	0,00	0,00		
		20	70	70			Culture et beaux-arts					
9999		20	70	70	10		Patrimoine immobilier					
	8110	20	70	70	10	11	Terrains	0,00	0,00	0,00		
	8130	20	70	70	10	12	Bâtiments	0,00	0,00	0,00		
	2400	20	70	70	10	13	Droits et taxes liés aux acquisitions	0,00	0,00	0,00		
	9999	20	70	70	10	20	Constructions	0,00	0,00	0,00		
	8800	20	70	70	10	21	Etudes et assistance technique	0,00	0,00	0,00		
	8130	20	70	70	10	22	Bâtiments	0,00	0,00	0,00		



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقولة Admis 2026	المقولة Proposés 2026	المقولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations	
		الأول Chap.	المعدل Art.	برنامج Prog	العمل action						الخط Ligne
	2400	20	70	70	10	23	Droits et taxes liés aux constructions	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	70	70	10	30	Aménagement et gros travaux de maintenance	0,00	0,00	0,00	
	8110	20	70	70	10	31	Terrains	0,00	0,00	0,00	
	8130	20	70	70	10	32	Bâtiments	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
9999		20	70	70	20		Patrimoine mobilier				
	8710	20	70	70	20	11	Matériel et mobilier de bureau et des salles de lecture	0,00	0,00	0,00	
	8410	20	70	70	20	12	Matériel technique	0,00	0,00	0,00	
	8450	20	70	70	20	13	Matériel informatique	0,00	0,00	0,00	
	8490	20	70	70	20	14	Matériel didactique	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	70	70	20	20	Grosses réparations du patrimoine mobilier	0,00	0,00	0,00	
	8710	20	70	70	20	21	Matériel et mobilier de bureau et des salles de lecture	0,00	0,00	0,00	
	8410	20	70	70	20	22	Matériel technique	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				Code budgétaire	نATURE DES Crédits DEQUIPEMENT	المقولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأبواب Chap.	المصول Art.	البرنامج Prog	العمليات action						
	2400	20	80	80	10	24	Droits et taxes liés aux constructions	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	80	80	10	30	Aménagement et gros travaux de maintenance	0,00	0,00	0,00	
	8110	20	80	80	10	31	Terrains	0,00	0,00	0,00	
	8130	20	80	80	10	32	Bâtiments	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
9999		20	80	80	20		Patrimoine mobilier				
	8710	20	80	80	20	11	Matériel et mobilier	0,00	0,00	0,00	
	8440	20	80	80	20	12	Matériel électronique	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	80	80	20	20	Grosses réparations du patrimoine mobilier	0,00	0,00	0,00	
	8710	20	80	80	20	21	Matériel et mobilier	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 80	0,00	0,00	0,00	
							Total du chapitre : 20	0,00	0,00	0,00	
		30					DOMAINE DES AFFAIRES TECHNIQUES				



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصرول Art.	برنامج Prog	project/ action						الخط Ligne
		30	10	10		Urbanisme, habitat et protection de l'environnement				
9999		30	10	10	10	Travaux urbanistiques et ruraux				
	4510	30	10	10	10	Etudes générales	0,00	0,00	0,00	
	4520	30	10	10	10	Etudes techniques	0,00	0,00	0,00	
	9999	30	10	10	10	Places publiques	0,00	0,00	0,00	
	8360	30	10	10	10	Aménagements	0,00	0,00	0,00	
	8390	30	10	10	10	Alignement des avenues	0,00	0,00	0,00	
						Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
9999		30	10	10	20	Protection de l'environnement				
	9999	30	10	10	20	Plages et sites récréatifs	0,00	0,00	0,00	
	8790	30	10	10	20	Gros travaux d'entretien	0,00	0,00	0,00	
	8250	30	10	10	20	Gros travaux des sites récréatifs	0,00	0,00	0,00	
9999		30	10	10	20	Reboisement des espaces verts	0,00	0,00	0,00	



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				القرات Ligne	NATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقرلة Admis 2026	المقرحة Proposés 2026	المقرلة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المسول Art.	برنامج Prog	project/ action						
	8740	30	10	10	20	21	Gros travaux de reboisement	0,00	0,00	0,00	
	8740	30	10	10	20	22	Gros travaux d'aménagement des espaces verts	0,00	0,00	0,00	
	8740	30	10	10	20	23	Plantation ornementale des voies publiques	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 10	0,00	0,00	0,00	
		30	20	20			Construction, maintenance et conservation des voies et réseaux				
9999		30	20	20	10		Voies et ouvrages de génie civil				
	8318	30	20	20	10	11	Voies urbaines	0,00	0,00	0,00	
	8318	30	20	20	10	12	Voies intercommunales	0,00	0,00	0,00	
	8318	30	20	20	10	13	Chemins vicinaux et pistes	0,00	0,00	0,00	
	9999	30	20	20	10	20	Construction	0,00	0,00	0,00	
	8390	30	20	20	10	21	Ponts	0,00	0,00	0,00	
	8390	30	20	20	10	22	Viaducs	0,00	0,00	0,00	



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	project/ action						الخط Ligne
	9999	30	20	20	10	30	0,00	0,00	0,00	
	8319	30	20	20	10	31	0,00	0,00	0,00	
	8319	30	20	20	10	32	0,00	0,00	0,00	
	8319	30	20	20	10	33	0,00	0,00	0,00	
	8390	30	20	20	10	34	0,00	0,00	0,00	
	8390	30	20	20	10	35	0,00	0,00	0,00	
						Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
9999		30	20	20	20	Réseau d'eau				
	9999	30	20	20	20	Eau potable	0,00	0,00	0,00	
	8321	30	20	20	20	Adduction d'eau potable	0,00	0,00	0,00	
	8321	30	20	20	20	Aménagement des points d'eau publiques	0,00	0,00	0,00	
	8324	30	20	20	20	Aménagement de khetaras, séguias et canaux	0,00	0,00	0,00	
	8321	30	20	20	20	Stations de relevage et de pompage	0,00	0,00	0,00	



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المعدل Art.	برنامج Prog	مشروع/ action						الخط Ligne
	8321	30	20	20	20	15	0,00	0,00	0,00	
	9999	30	20	20	20	20	0,00	0,00	0,00	
	9999	30	20	20	20	21	0,00	0,00	0,00	
	9999	30	20	20	20	22	0,00	0,00	0,00	
	9999	30	20	20	20	23	0,00	0,00	0,00	
	9999	30	20	20	20	24	0,00	0,00	0,00	
	9999	30	20	20	20	30	0,00	0,00	0,00	
	8329	30	20	20	20	31	0,00	0,00	0,00	
	8329	30	20	20	20	32	0,00	0,00	0,00	
	8329	30	20	20	20	33	0,00	0,00	0,00	
	8329	30	20	20	20	34	0,00	0,00	0,00	
	8332	30	20	20	20	35	0,00	0,00	0,00	
Total du projet : 20							0,00	0,00	0,00	



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	العمل action					
9999		30	20	20	30	Réseau d'électricite et ouvrages d'éclairage public				
	9999	30	20	20	30	Ouvrages d'éclairage public	0,00	0,00	0,00	
	9999	30	20	20	30	Installation de poteaux et cablagés	0,00	0,00	0,00	
	8322	30	20	20	30	Construction de postes de transformation et de distribution	0,00	0,00	0,00	
	8322	30	20	20	30	Achat de plaques d'énergie solaire	0,00	0,00	0,00	
	8490	30	20	20	30	Gros travaux de maintenance	0,00	0,00	0,00	
	9999	30	20	20	30	Poteaux et cablagés	0,00	0,00	0,00	
	8329	30	20	20	30	Postes de transformation et de distribution	0,00	0,00	0,00	
	8329	30	20	20	30	Total du projet : 30	0,00	0,00	0,00	
9999		30	20	20	40	Réseau d'égouts				
	9999	30	20	20	40	Constructions	0,00	0,00	0,00	
	8325	30	20	20	40	Canalisation	0,00	0,00	0,00	
	8325	30	20	20	40	Station de refoulement	0,00	0,00	0,00	



رمز وظيفي و Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits DEQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations	
		الأجزاء Chap.	المصول Art.	برنامج Prog	project/ action						الخطات Ligne
	8325	30	20	20	40	13	Station d'épuration	0,00	0,00	0,00	
	9999	30	20	20	40	20	Gros travaux de maintenance du réseau	0,00	0,00	0,00	
	8329	30	20	20	40	21	Réseau de canalisation	0,00	0,00	0,00	
	8329	30	20	20	40	22	Stations de refoulement	0,00	0,00	0,00	
	8329	30	20	20	40	23	Stations d'épuration	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 40	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 20	0,00	0,00	0,00	
							Total du chapitre : 30	0,00	0,00	0,00	
							DOMAINE DES AFFAIRES ECONOMIQUES				
		40					Agricultures et forêts				
		40	10	10			Acquisitions, Constructions et Aménagement et gros travaux de maintenance				
9999		40	10	10	10		Terrains	0,00	0,00	0,00	
	8110	40	10	10	10	11	Bâtiments	0,00	0,00	0,00	
	8130	40	10	10	10	12	Matériel technique	0,00	0,00	0,00	
	8410	40	10	10	10	13		0,00	0,00	0,00	



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	projet/ action						الخطات Ligne
	8400	40	10	10	10	14	0,00	0,00	0,00	
	8400	40	10	10	10	15	0,00	0,00	0,00	
	8400	40	10	10	10	16	0,00	0,00	0,00	
	2400	40	10	10	10	17	0,00	0,00	0,00	
	9999	40	10	10	10	20	0,00	0,00	0,00	
	8800	40	10	10	10	21	0,00	0,00	0,00	
	8230	40	10	10	10	22	0,00	0,00	0,00	
	8230	40	10	10	10	23	0,00	0,00	0,00	
	8230	40	10	10	10	24	0,00	0,00	0,00	
	2400	40	10	10	10	25	0,00	0,00	0,00	
	9999	40	10	10	10	30	0,00	0,00	0,00	
	8360	40	10	10	10	31	0,00	0,00	0,00	



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقررة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقررة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations	
		الأربع Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	project/ action						الخطات Ligne
	8260	40	10	10	10	32	Batiments	0,00	0,00	0,00	
	8490	40	10	10	10	33	Matériel	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 10	0,00	0,00	0,00	
		40	20	20			Industrie et artisanat				
9999		40	20	20	10		Acquisitions, Constructions et Aides et participations				
	8110	40	20	20	10	11	Terrains	0,00	0,00	0,00	
	8410	40	20	20	10	12	Matériel techniques	0,00	0,00	0,00	
	2400	40	20	20	10	13	Droits et taxes liés aux acquisitions	0,00	0,00	0,00	
	9999	40	20	20	10	20	Constructions	0,00	0,00	0,00	
	8800	40	20	20	10	21	Etudes et assistances techniques	0,00	0,00	0,00	
	8230	40	20	20	10	22	U.T.O.M.	0,00	0,00	0,00	
	8230	40	20	20	10	23	Usine de désasement	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations	
		الأجزاء Chap.	المصول Art.	برنامج Prog	العمل action						الخط Ligne
	2400	40	20	20	10	24	Droits et taxes liés aux constructions	0,00	0,00	0,00	
	9999	40	20	20	10	30	Aides et participations	0,00	0,00	0,00	
	9150	40	20	20	10	31	.....	0,00	0,00	0,00	
	9150	40	20	20	10	32	Participation au capital de la société.....	0,00	0,00	0,00	
	9150	40	20	20	10	33	.....	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 20	0,00	0,00	0,00	
		40	30	30			Commerce				
9999		40	30	30	10		Acquisitions, Constructions et Aménagement et gros travaux de maintenance				
	8110	40	30	30	10	11	Terrains	0,00	0,00	0,00	
	8410	40	30	30	10	12	Matériel technique	0,00	0,00	0,00	
	2400	40	30	30	10	13	Droits et taxes liés aux acquisitions	0,00	0,00	0,00	
	9999	40	30	30	10	20	Constructions	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المشروع Art.	برنامج Prog	مشروع/ action						الخط Ligne
	8800	40	30	30	10	21	0,00	0,00	0,00	
	8230	40	30	30	10	22	0,00	0,00	0,00	
	8230	40	30	30	10	23	0,00	0,00	0,00	
	8250	40	30	30	10	24	0,00	0,00	0,00	
	8250	40	30	30	10	25	0,00	0,00	0,00	
	8250	40	30	30	10	26	0,00	0,00	0,00	
	8250	40	30	30	10	27	0,00	0,00	0,00	
	9999	40	30	30	10	30	0,00	0,00	0,00	
	8110	40	30	30	10	31	0,00	0,00	0,00	
	8262	40	30	30	10	32	0,00	0,00	0,00	
	8262	40	30	30	10	33	0,00	0,00	0,00	
	8262	40	30	30	10	34	0,00	0,00	0,00	



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية					نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأبواب Chap.	الفصول Art.	برنامج Prog	project/ action	الخطات Ligne					
	8262	40	30	30	10	35	Souks hebdomadaires	0,00	0,00	0,00	
	8262	40	30	30	10	36	Marchés couverts	0,00	0,00	0,00	
	8262	40	30	30	10	37	Centres commerciaux	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 30	0,00	0,00	0,00	
							Total du chapitre : 40	0,00	0,00	0,00	
							DOMAINE DE SOUTIEN				
		50					Emploi de fonds de concours				
		50	10	10			Acquisitions immobilières, constructions et équipements				
9999		50	10	10	10		.....	0,00	0,00	0,00	
	9190	50	10	10	10	11	.....	0,00	0,00	0,00	
	9190	50	10	10	10	12	.....	0,00	0,00	0,00	
	9999	50	10	10	10	20	Acquisitions des biens d'équipement	0,00	0,00	0,00	
	9190	50	10	10	10	21	.....	0,00	0,00	0,00	
	9190	50	10	10	10	22	.....	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				القرات Ligne	NATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأولاب Chap.	المسجل Art.	برنامج Prog	projet/ action						
	7610	50	30	30	10	11	0,00	0,00	0,00		
	7610	50	30	30	10	12	0,00	0,00	0,00		
							0,00	0,00	0,00		
9999		50	30	30	20						
	7610	50	30	30	20	21	0,00	0,00	0,00		
	7610	50	30	30	20	22	0,00	0,00	0,00		
							0,00	0,00	0,00		
9999		50	30	30	30						
	7610	50	30	30	30	31	0,00	0,00	0,00		
	7610	50	30	30	30	32	0,00	0,00	0,00		
	7610	50	30	30	30	33	0,00	0,00	0,00		
	7610	50	30	30	30	34	0,00	0,00	0,00		
							0,00	0,00	0,00		
9999		50	30	30	40						

Date

22/04/2026

Page 103 /112

GID :



رمز وطني Code Econ.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المسجل Art.	برنامج Prog	العمل action					
	7610	50	30	30	40	41	0,00	0,00	0,00	
	7610	50	30	30	40	42	0,00	0,00	0,00	
	9999	50	30	30	40	43	0,00	0,00	0,00	
	9999	50	30	30	40	44	0,00	0,00	0,00	
	9999	50	30	30	40	45	0,00	0,00	0,00	
	9999	50	30	30	40	46	0,00	0,00	0,00	
	9999	50	30	30	40	47	0,00	0,00	0,00	
	9999	50	30	30	40	48	0,00	0,00	0,00	
						Total du projet : 40	0,00	0,00	0,00	
9999		50	30	30	50					Versements non compris ailleurs
	7610	50	30	30	50	51	100 000,00	100 000,00	0,00	Participation au capital de la société de developpement "Khourbga aménagement et developpement (KADEV-SA)
	7610	50	30	30	50	52	0,00	0,00	0,00	
	9999	50	30	30	50	53	0,00	0,00	0,00	



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	مشروع/ action						الخط Ligne
	9999	50	30	30	50	54	0,00	0,00	0,00	
	9999	50	30	30	50	55	0,00	0,00	0,00	
	9999	50	30	30	50	56	0,00	0,00	0,00	
	9999	50	30	30	50	57	0,00	0,00	0,00	
	9999	50	30	30	50	58	0,00	0,00	0,00	
							100 000,00	100 000,00	0,00	
							100 000,00	100 000,00	0,00	
							100 000,00	100 000,00	0,00	
		60								
		60	10	10						
		60	10	10						
9999		60	10	10	10					
	9999	60	10	10	10	11	0,00	0,00	0,00	
	9999	60	10	10	10	12	0,00	0,00	0,00	
	9999	60	10	10	10	20	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز القسطل Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations	
		الأجزاء Chap.	المصول Art.	برنامج Prog	العمليات action						الخطات Ligne
	7300	60	10	10	10	21	Budget annexe de	0,00	0,00	0,00	
	7300	60	10	10	10	22	Budget annexe de	0,00	0,00	0,00	
	9999	60	10	10	10	30	Résorption des déficits des comptes spéciaux	0,00	0,00	0,00	
	7400	60	10	10	10	31	Compte spécial.....	0,00	0,00	0,00	
	7400	60	10	10	10	32	Compte spécial.....	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 10	0,00	0,00	0,00	
							Total du chapitre : 60	0,00	0,00	0,00	
							Total Dépenses d'Équipement	6 600 000,00	10 804 000,00	0,00	



تلخيص أبواب اعتمادات

Récapitulation Des Chapitres Crédits

بيان الأبواب Désignation des chapitres	اعتمادات المقترحة Crédits proposés	اعتمادات المقبولة Crédits Admis
Total du chapitre مجموع الباب	10	10 704 000,00
Total du chapitre مجموع الباب	20	0,00
Total du chapitre مجموع الباب	30	0,00
Total du chapitre مجموع الباب	40	0,00
Total du chapitre مجموع الباب	50	100 000,00
Total du chapitre مجموع الباب	60	0,00
Total de la section مجموع القسم		10 804 000,00
		0,00



تقديم الميزانيات الملحقه

PRESENTATION DES BUDGETS ANNEXES

Désignation des budgets annexes	PROPOSES		ADMISES	
	المداخل Recettes	المقترحة Dépenses	المداخل Recettes	المقترحة Dépenses
Total des budgets annexes	المجموع الميزانيات الملحقه 0,00	0,00	0,00	0,00



تقديم الحسابات الخصوصية

PRESENTATION DES COMPTES SPECIAUX

Compte	Désignation des comptes	PROPOSEES		ADMISES	
		المداخل Recettes	المصاريف Dépenses	المداخل Recettes	المصاريف Dépenses
	الحسابات الخصوصية				
	الحسابات الخصوصية				
	المجموع الحسابات الخصوصية	7 780 000,00	7 780 000,00		0,00



التلخيص العام

Récapitulation générale



Récapitulation Des Budgets

تلخيص الميزانيات

Designation	بيان	PROPOSES		ADMIS	
		الداخيل Recettes	المقترحة Dépenses	الداخيل Recettes	المقبولة Dépenses
1ère partie: Fonctionnement	التسيير	73 334 900,00	73 334 900,00	0,00	0,00
2ème partie: Equipement	التجهيز	10 804 000,00	10 804 000,00	0,00	0,00
Total budget		84 138 900,00	84 138 900,00	0,00	0,00
Budgets annexes		0,00	0,00	0,00	0,00
Comptes spéciaux		7 780 000,00	7 780 000,00	0,00	0,00
Total général		91 918 900,00	91 918 900,00	0,00	0,00

BALANCE

الموازنة

DESIGNATION	بيان	الإ اعتمادات المقترحة برسم سنة 2026 CREDITS PROPOSES POUR L'ANNEE 2026	الإ اعتمادات المقبولة برسم سنة 2026 CREDITS ADMIS POUR L'ANNEE 2026
Recettes	الداخيل	91 918 900,00	0,00
Dépenses	المصاريف	91 918 900,00	0,00
Excédent de	الفاصل	0,00	0,00



1- تقديرات مداخل التسيير المقترحة في إطار تعديل الميزانية:

وفي هذا الإطار عرضها السيد رئيس المجلس الجماعي كما يلي:

التفكير

Fonctionnement

مداخيل

Recettes

Date

22/04/2026

Page 3 /112

GID :



رمز وطني Code Econ	رمز المصنف Code Econ	رمز الميزانية			نATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقررة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقررة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire	الأبواب Chap.	المصول Art.						الترايات Ligne
					Recettes de Fonctionnement				
					مناطق السيطرة				
					DOMAINE D'ADMINISTRATION GENERALE				
					مجال الإدارة العامة				
					Etat civil et légalisation.				
					الحالة المدنية وتصديق الإحصاء				
					Recettes Fiscales				
					مناطق ضريبة				
					Taxe de légalisation des signatures et de certification des documents				
					رسوم تصديق الإحصاء والإشهاد بالطلاق				
					Recettes des services rémunérés				
					مناطق مقابل خدمات				
					Droit d'état civil.				
					رسوم الحالة المدنية				
					Total de l'article : 10	460 000,00	460 000,00	0,00	
					Autorisations administratives				
					تراخيص ادارية				
					Recettes des services rémunérés				
					مناطق مقابل خدمات				
					Numérotation d'immeubles.				
					ترقيم العقارات				
					Enregistrement de la vente du bétail.				
					تسجيل بيع البهائم				
					Frais d'enquête de commodo et d'incommodo.				
					مصاريف أبحاث المنافع والمضار				
						3 000,00	3 000,00	0,00	

ردمف وطني Code Fonc.	ردمف اقتصادي Code Econ.	ردمف البرنامجية			NATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire	الردمف Chap.	الردمف Art.						الردمف Ligne
					Total de l'article : 20	33 000,00	33 000,00	0,00	
		10	30		Produits des ventes.				
					منتوج البيعت				
		10	30	20	Recettes Patrimoniales	0,00	0,00	0,00	
					مداخل الاملاك				
		10	30	21	Produit des ventes d'objet mobiliers ou matériaux hors service.	15 000,00	15 000,00	0,00	
					منتوج بيع أثاث ومواد استغنى عنها				
		10	30	22	Produit des ventes de fruits, plantes, fleurs et bois.	200,00	200,00	0,00	
					منتوج بيع الثمار والنبات والاشجار والحطب				
		10	30	23	Produit des ventes de plans, d'imprimés et de dossiers de concours.	90 000,00	90 000,00	0,00	
					منتوج بيع التصميم والمطبعات وسائط الوثائق				
		10	30	24	Produit des ventes des animaux et d'objets mis en fourrière non retirés dans les délais impartis.	200 000,00	200 000,00	0,00	
					منتوج بيع الحيوانات والاشياء المحجوزة والتي لم تسحب تا خبل الأجل المحددة				
					Total de l'article : 30	305 200,00	305 200,00	0,00	
					Autres produits.				
		10	40						
					مشتريات اخرى				
		10	40	10	Recettes Fiscales	0,00	0,00	0,00	
					مداخل ضريبة				
		10	40	11	Produit des amendes fiscales et de transactions en matière de taxes	500,00	500,00	0,00	
					التحصل من الاعتراف الضريبية والتي اعطى فيما يتعلق بالضريبة نصف				
		10	40	12	Pourcentage sur les ventes publiques effectuées par la collectivité	21 520,00	21 520,00	0,00	
					النسبة المئوية المقولة في التبرعات العمومية				
		10	40	30	Recettes des services rémunérés	0,00	0,00	0,00	
					مداخل مقابل خدمات				



رمز وطني Code Fonc.	رمز التقاضي Code Econ.	رمز الميزانية			NATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقابلة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأول	الاصول Art.	النرات Ligne					
		10	40	31	Ristourne sur les recettes réalisées pour le compte des tiers. الاطاع من المداخل المحققة لفئة الغير	5 400,81	5 400,81	0,00	
		10	40	32	Droits de fourrière. رسم المحجز	100 000,00	100 000,00	0,00	
		10	40	33	Remboursement des frais de transport par la grue استرجاع صواتر التقل بواسطة الآلة الرالفة	0,00	0,00	0,00	
		10	40	34	Produits des sabots منتج الترسمة الترسمة عن عطية وضع الكعب للمبيلات	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 40	127 420,81	127 420,81	0,00	
		10	50		Part dans le produit des impôts de l'Etat حصمة من منتج ضرائب الدولة				
		10	50	10	Part dans le produit de la TVA حصمة من منتج الضريبة على القيمة المضافة	42 037 000,00	46 241 000,00	0,00	
		10	50	11	Part complémentaire d'équilibre du budget dans le produit de la TVA حصمة تكافلية من منتج الضريبة على القيمة المضافة لمد عجز الميزانية	0,00	0,00	0,00	
		10	50	12	Part complémentaire de soutien du budget dans le produit de la TVA حصمة تكافلية من منتج الضريبة على القيمة المضافة لمد الميزانية	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 50	42 037 000,00	46 241 000,00	0,00	
					Total du chapitre : 10	42 962 620,81	47 166 620,81	0,00	
		20			DOMAINE DES AFFAIRES SOCIALES مجال الشؤون الإجتماعية				
		20			Hygiène et santé publiques النظافة و الصحة العمومية				
		20	10		Recettes Patrimoniales مداخل الأملاك	0,00	0,00	0,00	

Date

22/04/2026

Page 6 / 112

GID :



رمز وطني و Code Forc.	رمز القسامي Code Econ.	رمز البرنامج			NATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقررة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقررة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire	الاصول Art.	الفواتر Ligne					
		20	10	21	Concession des blocs sanitaires du marché de gros des fruits et légumes حق الإيجار في استئجار سوق الجملة للخضر والفاكهة	0,00	0,00	0,00	
		20	10	22	Concession du service de l'ambulance communale. حق الإيجار في مصلحة سيارة الإسعاف الجماعية	100,00	100,00	0,00	
		20	10	30	Recettes des services rémunérés مداخل مقابل خدمات	0,00	0,00	0,00	
		20	10	31	Remboursement des frais de transport effectués par l'ambulance communale الترحال صوائر النقل بواسطة سيارة الإسعاف	35 200,00	35 200,00	0,00	
		20	10	32	Produit du service de vidange de fosses et curage d'égouts مدخول مصلحة إخراج خزانات المراحيض وتنظيف الخزانات	100,00	100,00	0,00	
		20	10	33	Raccordement au réseau d'égouts الإحصال بشبكة المياه الحرة	0,00	0,00	0,00	
		20	10	34	Raccordement au réseau d'eau الإحصال بشبكة المياه المصالح الترتيب	0,00	0,00	0,00	
		20	10	35	Remboursement des frais de désinfection الترحال صوائر التطهير	100,00	100,00	0,00	
		20	10	36	Reversement à la commune pour travaux de salubrité et de sécurité par ses soins pour le compte des propriétaires défalliants مأزودى الجماعة لأجل الضمان المتعلقة بالصحة العمومية أو لأمن العلم أو غيرها على نفقة ملاكها قسريين	0,00	0,00	0,00	
		20	10	37	Produit de la morgue مدفون صوائر الأرواح	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 10	35 500,00	35 500,00	0,00	
		20	20		Enseignement, Art et culture التعليم، الفن والثقافة				



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			NATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقررة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقررة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأول	Chap.	Art.						الثالث Ligne
		20	20	10	Recettes Fiscales مداخيل ضريبية	0,00	0,00	0,00	
		20	20	30	Recettes des services rémunérés مداخيل مقابل خدمات	0,00	0,00	0,00	
		20	20	31	Produit de l'école communale des beaux arts مدخول المعهد الجماعي للفنون الجميلة	0,00	0,00	0,00	
		20	20	32	Produit de la bibliothèque communale مدخول المكتبة البلدية	100,00	100,00	0,00	
		20	20	33	Produit du conservatoire de musique مدخول المعهد الجماعي للموسيقى	0,00	0,00	0,00	
		20	20	34	Produit de la galerie d'exposition مدخول قاعة المعرض	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 20	100,00	100,00	0,00	
		20	30		Tourisme, loisir et détente السياحة، الراحة والترفيه				
		20	30	10	Recettes Fiscales مداخيل ضريبية	0,00	0,00	0,00	
	4210	20	30	11	Taxe de séjour الرسوم المفروضة على الإقامة في المؤسسات السياحية	10 000,00	10 000,00	0,00	
		20	30	12	Taxe sur les spectacles الضريبة المفروضة على الترفيه	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني و اقتصادي Code Econ. Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			NATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire	الايون Chap.	الاصول Art.						الاقوات Ligne
	4220	20	30	13	Taxe sur les billets d'accès aux manifestations sportives aux piscines privées ouvertes au public الرسوم المقررة على تذاكر دخول المرافق الرياضية و المرافق العامة المقروعة للمعززين	0,00	0,00	0,00	
		20	30	20	Recettes Patrimoniales مناخيل الأملاك	0,00	0,00	0,00	
	5221	20	30	21	Produit de l'exploitation des terrains de sport محصول استغلال الملاعب الرياضية	0,00	0,00	0,00	
	5222	20	30	22	Produit de l'exploitation des piscines محصول استغلال المسبح	240 000,00	240 000,00	0,00	
	5223	20	30	23	Droits d'entrée aux musées communaux واجبات الدخول إلى المتاحف الجماعية	0,00	0,00	0,00	
		20	30	24	Droits d'entrée aux théâtres communaux واجبات الدخول إلى المسرح الجماعية	0,00	0,00	0,00	
		20	30	25	Produit des campings et campings caravanings منتوج المعيمات	0,00	0,00	0,00	
		20	30	26	Produit de l'exploitation des plages منتوج استغلال الشواطئ	0,00	0,00	0,00	
		20	30	27	Droits d'entrée aux jardins et pépinières واجبات الدخول إلى الحدائق والبساتين	100,00	100,00	0,00	
					Total de l'article : 30	250 100,00	250 100,00	0,00	
					Total du chapitre : 20	285 700,00	285 700,00	0,00	
		30			DOMAINE DES AFFAIRES TECHNIQUES مجال الشؤون التقنية				
		30	10		Habitat et urbanisme السكنى والتعمير				



رمز وطني Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			NATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقررة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأبواب Chap.	التفصيل Art.	الخط Ligne					
		30	10	10	Recettes Fiscales مداخل ضريبية	0,00	0,00	0,00	
	4110	30	10	11	Taxe urbaine ضريبة البلدية	6 000,00	6 000,00	0,00	
	4120	30	10	12	Taxe d'édilité affectée aux immeubles assujettis à la taxe urbaine ضريبة الصيانة المرفوعة على الأملاك الخاضعة لضريبة البلدية	60 000,00	60 000,00	0,00	
		30	10	14	Taxe sur les terrains urbains non bâtis الضريبة على الأراضي الحضرية غير المبنية	4 000 000,00	4 000 000,00	0,00	
		30	10	15	Taxe sur les opérations de construction الضريبة على عمليات البناء	3 000 000,00	3 000 000,00	0,00	
	4150	30	10	16	Taxe sur les opérations de lotissement الضريبة على عمليات تجزئة الأراضي	294 000,00	294 000,00	0,00	
		30	10	17	Taxe sur les opérations de morcellement الضريبة على عمليات تقسيم الأراضي	0,00	0,00	0,00	
		30	10	18	Taxe d'habitation رسم السكن	170 000,00	170 000,00	0,00	
		30	10	19	Taxe sur les services communaux رسم الخدمات البلدية	8 750 000,00	8 750 000,00	0,00	
		30	10	20	Recettes Patrimoniales مداخل الأملاك	0,00	0,00	0,00	
	5211	30	10	21	Redevances sur les saillies situées sur le domaine public communal الرسم المفروض على البروزات على الأملاك البلدية العامة	0,00	0,00	0,00	
	5212	30	10	22	Redevance d'occupation temporaire du domaine public communal pour usage lié à la construction الرسم المفروض على شغل الأملاك البلدية العامة مؤقتا لأغراض ترتبط ببناءها	720 000,00	720 000,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			NATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقررة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	القبول Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأبواب Chap	التفصيل Art	الخط Ligne					
		30	10	23	Produit de location d'immeubles à usage d'habitation منتج كراء بـبـبـبـب للسكنى	151 440,00	151 440,00	0,00	
		30	10	24	Produit de l'exploitation de bâtiments. منتج استغلال المباني	0,00	0,00	0,00	
		30	10	25	Autres produits des biens immobiliers. محصولات أخرى للمباني	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 10	17 151 440,00	17 151 440,00	0,00	
		30	20		Protection de l'environnement الحفاظة على البيئة				
		30	20	10	Recettes Fiscales مداخيل ضريبية	0,00	0,00	0,00	
		30	20	11	Taxe sur la dégradation des chaussées. الرسوم المترتبة على إتلاف الطرق	95 400,00	95 400,00	0,00	
		30	20	20	Recettes Patrimoniales مداخيل الأملاك	0,00	0,00	0,00	
		30	20	21	Concession du service des pompes funèbres حق الإستئجار في نقل الأموات	0,00	0,00	0,00	
		30	20	22	Concession du service de l'exploitation de l'usine de traitement des ordures ménagères حق الإستئجار في استغلال معمل تدوير الأوساخ المنزلية	0,00	0,00	0,00	
		30	20	23	Concession du service de la décharge contrôlée حق الإستئجار في مصلحة مراقبة تدوير الأوساخ	0,00	0,00	0,00	
		30	20	30	Recettes des services rémunérés مداخيل مقابل خدمات	0,00	0,00	0,00	



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			نATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأول Chap.	الوصول Art.	الخط Ligne					
		30	20	31	Produit de cimetière et inhumation مخزون المقبر وتدفق الأموات	0,00	0,00	0,00	
	4710	30	20	32	Taxe d'enlèvement des déchets des jardins, industriels et matériaux ou déchets abandonnés sur la voie publique رسوم رفع نفايات الحدائق وتدفق المواد الصناعية ومواد النفايات المنزلية على الطريق العمومية	100,00	100,00	0,00	
		30	20	33	Redevances gestion déchets ménagers et assimilés مستحقات تدبير النفايات المنزلية وغيرها	0,00	0,00	0,00	
		30	20	34	Redevances gestion déchets non dangereux مستحقات تدبير النفايات غير الخطيرة	0,00	0,00	0,00	
		30	20	35	Produits des pompes funèbres منتج مصلحة تدفق الأموات	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 20	95 500,00	95 500,00	0,00	
					Total du chapitre : 30	17 246 940,00	17 246 940,00	0,00	
					DOMAINE DES AFFAIRES ECONOMIQUES				
		40			محال الشؤون الاقتصادية				
		40	10		Commerce et industrie التجارة والصناعة				
		40	10	10	Recettes Fiscales مناخيل ضريبية	0,00	0,00	0,00	
		40	10	11	Taxe sur les débits de boissons الضريبة على محتويات بيع المشروبات	260 300,00	260 300,00	0,00	
		40	10	12	Taxe sur les fermetures tardives et ouvertures matinales الرسوم المترتبة على السماح بإغلاق بعض المحلات العامة في معد الساعة المحددة أو بتفتيحها قبله	0,00	0,00	0,00	
		40	10	13	Taxe sur les colporteurs vendant sur la voie publique الرسوم المفروضة على الباعة الحائزين للسلوكون لهم ببيع سلعهم على الطرق العامة	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			NATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقررة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقررة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire	الصفحة Chap.	الخط Art.						الخط Ligne
		40	10	14	Taxe sur les eaux minérales et de table الزسم المفروض على المياه المعدنية ومياه المائدة	0,00	0,00	0,00	
		40	10	15	Taxe sur l'extraction des produits de carrières الزسم المفروض على استخراج مواد المتاع	0,00	0,00	0,00	
		40	10	16	Impôt des patentes مضريبة التجارة	10 000,00	10 000,00	0,00	
		40	10	17	Patente des marchés ruraux مضريبة التجارة على الأسواق القروية	0,00	0,00	0,00	
		40	10	18	Taxe principale d'abatage مضريبة الفتح	322 770,60	322 770,60	0,00	
		40	10	19	Taxe de sacrifice زسوم الأضاحي	0,00	0,00	0,00	
		40	10	23	Surtaxe d'estampillage des tapis. الزسم الإضافي المفروض على طبع الأراضي	0,00	0,00	0,00	
		40	10	24	Produits du casino الزسوم المفروضة على الكازينوهات	0,00	0,00	0,00	
		40	10	25	Taxe Professionnelle الزسم المهني	3 800 000,00	3 800 000,00	0,00	
		40	10	20	Recettes Patrimoniales مداخيل الأرباح	0,00	0,00	0,00	
		40	10	21	Droits perçus sur les marchés et lieux de vente publics واجبات مفروضة في الأسواق وساحات البيع العمومية	0,00	0,00	0,00	
		40	10	22	Droits perçus aux marchés aux bestiaux واجبات أسواق البهائم	169 000,00	169 000,00	0,00	



رمز وطني و Code Fonc.	رمز القسامي Code Econ.	رمز الميزانية			NATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأجزاء Chap.	المصول Art.	البنود Ligne					
		40	10	23	Droits de stationnement et d'entrée aux souks hebdomadaires واجبات الوضوف والدخول إلى الأسواق الأسبوعية	600 000,00	600 000,00	0,00	
		40	10	24	Droits perçus sur d'autres lieux de vente publiques واجبات مقبوضة بمساحات أخرى للبيع الموسمي وإيجات مقبوضة بمساحات أخرى للبيع الموسمي	205 000,00	205 000,00	0,00	
		40	10	25	Produit de location et d'exploitation des biens relevant de la C.L. مشتوح كراء واستغلال مواد في حوزة الجماعة	0,00	0,00	0,00	
		40	10	26	Produit de location des locaux à usage commercial ou professionnel مشتوح كراء محلات تجارية أو مخصصة لمرافق مهنية	338 616,00	338 616,00	0,00	
		40	10	27	Produit d'affermage des souks communaux مشتوح إيجار الأسواق الجماعية	0,00	0,00	0,00	
		40	10	28	Produit des bains douches مشتوح الحمامات والرشاشات	0,00	0,00	0,00	
		40	10	29	Produit de l'exploitation de terrains مشتوح استغلال الأراضي	0,00	0,00	0,00	
		40	10	30	Produit du domaine forestier relevant du territoire communal مشتوح ذلك المنطوق التابع للجماعة	0,00	0,00	0,00	
		40	10	31	Produit de location d'autres biens مشتوح كراء عقارات أخرى ومختلف الأثرية	149 880,00	149 880,00	0,00	
		40	10	32	Concession des services communaux امتياز المرافق الجماعية	0,00	0,00	0,00	
		40	10	33	Concession pour distribution d'eau مشتوح الإيجار في توزيع المياه العذبة	0,00	0,00	0,00	
		40	10	34	Concession pour distribution d'énergie مشتوح الإيجار في توزيع الطاقة	0,00	0,00	0,00	

Date

22/04/2026

Page 14 / 112

GID :



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			نATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقرنة Admisses 2026	المقرحة Proposées 2026	المقرنة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأخرى Chap.	التصنيف Art.	الخط Ligne					
		40	10	35	Concession d'exploitation des buvettes municipales حق الإيجار في استعمال المطرب والحلقت البلدية	0,00	0,00	0,00	
		40	10	36	Produits des autres concessions. محاصيل الميزونات الأخرى	0,00	0,00	0,00	
	5213	40	10	37	Redevance d'occupation temporaire du domaine public communal pour un usage commercial, industriel ou professionnel الرسوم المفروضة على شغل الأماكن الجماعية لمدة مؤقتة لأغراض تجارية أو صناعية أو مهنية	400 000,00	400 000,00	0,00	
		40	10	38	Redevance d'occupation temporaire du domaine public communal par des biens meubles et immeubles liés à l'exercice d'un commerce, d'une industrie الرسوم المفروضة على شغل الأماكن الجماعية مؤقتة باستقلا ت أو علاقات ترتبط بملزمة أعمال تجارية أو صناعية أو مهنية	550 000,49	550 000,49	0,00	
		40	10	39	Produit de l'exploitation de terrains agricoles منتج استعمال الأراضي الزراعية	0,00	0,00	0,00	
		40	10	30	Recettes des services rémunérés مداخيل مقابل خدمات	0,00	0,00	0,00	
		40	10	31	Droit d'équarissage رسوم قطع الحواف الميمنة	0,00	0,00	0,00	
		40	10	32	Taxe d'échaudage des porcs et des abats رسوم الجعل الخنازير والأعضاء	0,00	0,00	0,00	
		40	10	33	Fournitures d'armes et munitions التزويد بالسلح والذخيرة	0,00	0,00	0,00	
		40	10	34	Taxe sur les visites vétérinaires à l'occasion des abatages exceptionnels الرسوم المفروضة على فحص لحوم النجح الإستهلاكي	100,00	100,00	0,00	
		40	10	35	Taxe d'utilisation de la triperie رسوم مفصل الأضلاع	64 528,00	64 528,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الموازنة			NATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقررة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقررة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأحزاب	التصنيف Art.	التفصيل Ligne					
		40	10	36	Taxe frigorifique رسوم التبريد	0,00	0,00	0,00	
		40	10	37	Taxe de stabulation رسوم الربط بالأسطح	0,00	0,00	0,00	
		40	10	38	Droit de criée حقوق السمسة	0,00	0,00	0,00	
		40	10	39	Redevances sur les recettes des mandataires du marché de gros, des fruits et légumes الرسوم المفروضة على مانتاي وكلاء البيع بالجملة الخضار والفواكه	0,00	0,00	0,00	
		40	10	40	Redevances sur les recettes des mandataires des halles aux poissons الرسوم المفروضة على مانتاي وكلاء أسواق السمك	0,00	0,00	0,00	
		40	10	41	Redevances sur les halles aux peaux et cuir الرسوم المفروضة على أسواق الجلود	9 902,00	9 902,00	0,00	
		40	10	42	Produit du poids public et taxe de pesage et de mesurage منتج الموازين العمومية وضريبة الوزن والكيل	750 000,00	750 000,00	0,00	
		40	10	43	Produit de l'exploitation du service des eaux منتج استغلال محطة استغلال المياه	0,00	0,00	0,00	
		40	10	44	Produit de l'exploitation du service de distribution de l'énergie électrique منتج استغلال محطة توزيع الطاقة الكهربائية	0,00	0,00	0,00	
		40	10	45	Taxe sur les viandes foraines رسوم لحم الأسواق	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 10	7 630 097,09	7 630 097,09	0,00	
		40	20		Transport النقل				



رمز وطني وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز البرنامج			NATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقررة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقررة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأبواب Chap.	التصويل Art.	الخط Ligne					
		40	20	10	Recettes Fiscales مداخيل ضريبية	0,00	0,00	0,00	
	4420	40	20	11	Taxe sur les licences de taxis et de cars de transport public de voyageurs الرسوم المفروضة على استئجار وخدمة الات التاكسي العام للمستهلكين	1 000,00	1 000,00	0,00	
	4410	40	20	12	Taxe sur les motociclettes dont la cylindrée est égale ou supérieure à 125 cm3 الضريبة المفروضة على الدراجات البخارية التي تكون حجم اسطوانتها يساوي أو يفوق 125 سنتيمتر مكعب	0,00	0,00	0,00	
		40	20	15	Taxe additionnelle à la taxe spéciale annuelle sur les véhicules automobiles. الرسوم الإضافية التي الرسوم السنوية الخاصة على السيارات	0,00	0,00	0,00	
		40	20	16	Taxe sur le transport public de voyageurs (ca) الرسوم على النقل العمومي للمسافرين	55 840,00	55 840,00	0,00	
		40	20	20	Recettes Patrimoniales مداخيل الأملاك	0,00	0,00	0,00	
		40	20	21	Concession pour transport urbain حق الإيجار في النقل الحضري	0,00	0,00	0,00	
		40	20	22	Concession pour transport de viandes حق الإيجار في نقل اللحوم	0,00	0,00	0,00	
		40	20	23	Concession pour transport de poissons حق الإيجار في نقل الأسماك	0,00	0,00	0,00	
		40	20	24	Concession pour l'exploitation des aires et parcs de stationnement حق الإيجار في استئجار مساحات واماكن الوقوف	0,00	0,00	0,00	
		40	20	30	Recettes des services rémunérés مداخيل مقابل الخدمات	0,00	0,00	0,00	
		40	20	31	Produit de la gare routière مداخيل المحطة البرية	181 000,00	181 000,00	0,00	

Date

22/04/2026

Page 17 / 112

GID :



رمز وظيفي و فونك. Code Econ. Fonc.	رمز التقصيفي Code Econ.	رمز الميزانية		نATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admises 2026	المتوقعة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأول Chap.	التفصيل Art.						التراتب Ligne
		40	20	32	120 000,00	120 000,00	0,00	
		40	20	33	26 000,00	26 000,00	0,00	
		40	20	34	161 387,10	161 387,10	0,00	
					545 227,10	545 227,10	0,00	
					8 175 324,19	8 175 324,19	0,00	
		50						
		50	10					
		50	10	10	450 215,00	450 215,00	0,00	
		50	10	20	0,00	0,00	0,00	
					450 215,00	450 215,00	0,00	
		50	20					
		50	20	10	0,00	0,00	0,00	
		50	20		0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز القسومي Code Econ.	نمبر الميزانية			NATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأبواب Chap.	التصويل Art.	التوليات Ligne					
		50	20	30	Subventions accordées par des personnes morales إمدادات منقحة من طرف الأشخاص منقحين	0,00	0,00	0,00	
		50	20	40	Autres subventions إمدادات أخرى	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 20	0,00	0,00	0,00	
					Fonds de concours et participations أموال المساعدات والمساهمات				
		50	30						
		50	30	10	Fonds de concours أموال المساعدات	0,00	0,00	0,00	
		50	30	11	..... .....	0,00	0,00	0,00	
		50	30	12	..... .....	0,00	0,00	0,00	
		50	30	13	..... .....	0,00	0,00	0,00	
		50	30	20	Participations المساهمات	0,00	0,00	0,00	
		50	30	21	Participations de l'Etat مساهمات الدولة	0,00	0,00	0,00	
		50	30	22	Participations des collectivités territoriales مساهمات الجماعات الترابية	0,00	0,00	0,00	
		50	30	23	Participations des groupements et les établissements de coopération intercommunale مساهمات الجماعات والتعاون بين الجماعات	0,00	0,00	0,00	
		50	30	24	Participations des établissements et autres organismes publics مساهمات المؤسسات والهيئات العمومية الأخرى	0,00	0,00	0,00	

Date

22/04/2026

Page 19 /112

GID :



رمز وطني Code Fonc.	رمز القسطنطيني Code Econ.	رمز الميزانية			NATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المعقولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المعقولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأبواب Chap.	الفصول Art.	الخطات Ligne					
		50	30	25	Aules participations مساهمات أخرى	0,00	0,00	0,00	
		50	40		Recettes accidentelles مداخيل طارئة				
		50	40	10	Dons et legs non grevés de charges هبات ووصايا لا تشمل على تحميلات	0,00	0,00	0,00	
		50	40	20	Avertissements taxés إفادات مرصدة	100,00	100,00	0,00	
		50	40	30	Produit de la sous location d'immuebles لواصق للبحسب من كراء المشغول من كراء مطارات المشغول من المصاحف للمصاحف مساهمة	0,00	0,00	0,00	
		50	40	40	Recettes imprévues et diverses مداخيل متفلة وطارئة	10 000,00	10 000,00	0,00	
					Total de l'article : 40	10 100,00	10 100,00	0,00	
					Total du chapitre : 50	460 315,00	460 315,00	0,00	
					DOMAINE DE CONSOLIDATION DE RESULTATS				
		60			محال تدعيم النتائج				
		60	10		Recettes d'ordre مداخيل نفقة النور				
		60	10	10	Versement de la deuxième partie du budget مطروح الجزء الثاني من الميزانية	0,00	0,00	0,00	
		60	10	20	Remboursement d'annuités d'emprunts garantis المرجوع الجاه الإحباط السنوية من الإقتراضات المضمونة	0,00	0,00	0,00	
		60	10	30	Recettes pour le compte des collectivités territoriales مداخيل نفقة المصاحف الترابية	0,00	0,00	0,00	

Date

22/04/2026

Page 20 /112

GID :



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			نATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقرلة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقرلة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأبواب Chap.	المسودات Art.	البنود Ligne					
		60	10	40	Recettes pour d'autres tiers مناقل نفقة الموظفين الأخرى	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 10	0,00	0,00	0,00	
					Total du chapitre : 60	0,00	0,00	0,00	
					Total Recettes de Fonctionnement	69 130 900,00	73 334 900,00	0,00	



المناقشة

وهكذا وبخصوص تقديرات مداخل التسيير المقترحة في إطار تعديل الميزانية تناولت الكلمة للسيدة عزيزة شعير (نائبة رئيس لجنة الميزانية والشؤون المالية والبرمجة) التي أشارت إلى أنه خلال اجتماع اللجنة بتاريخ 22 أبريل 2026 ، تم الوقوف على أن تقديرات مداخل التسيير انتقلت من 69.130.900,00 إلى 73.334.900,00 درهم، وذلك نتيجة الحصة الإضافية من منتج الضريبة على القيمة المضافة والبالغة 4.204.000,00 درهم ، وخلصت إلى أنه بعد المناقشة صوت أعضاء اللجنة الحاضرون بالإجماع على تقديرات مداخل التسيير إجمالاً.

محمد سكرات:

أشار إلى أن الجماعة توصلت بحصة إضافية من منتج الضريبة على القيمة المضافة بلغت حوالي 4 ملايين درهم، كما أوضح أن تقديرات مداخل التسيير انتقلت من حوالي 69 مليون درهم إلى حوالي 73 مليون درهم، أي بفارق 4 ملايين درهم، ولاحظ في الوقت نفسه أن أثمان المحروقات ارتفعت وكذلك أسعار المواد الأساسية، وأن هذا المبلغ وإن كان مهما فإنه لا يمكن اعتباره صدقة على الجماعة، كما أنه ليس للجماعة دخل مباشر في تحديده، بل يتم منحه لها بناء على معايير تعتمد وزارة الداخلية، كما سجل أن مذكرة السيد وزير الداخلية تروم توجيه الجماعات إلى إعطاء الأولوية للحاجيات الأساسية والضرورية وليس للكفايات أو لما يمكن أن يدخل في إطار التمتع أو التوظيف الانتخابي، مؤكداً أن صرف هذه الاعتمادات ينبغي أن يوجه إلى ما له ارتباط مباشر بالمرافق الأساسية وخدمة الساكنة.

بعده تم مرور السادة أعضاء المجلس إلى عملية التصويت على تقديرات مداخل التسيير إجمالاً المقترحة في إطار تعديل الميزانية كما عرضها السيد رئيس المجلس الجماعي أعلاه، حيث جرت عملية التصويت كالتالي:

بعد اللجوء إلى التصويت العلني.

- وحيث إن عملية التصويت أسفرت على ما يلي:

عدد الأعضاء الحاضرين أثناء التصويت:	19
عدد الأصوات المعبر عنها:	19
عدد الأعضاء الموافقين:	18 وهم السادة:

10- عبد الاله حرطيبي	1- محمد بنبيكة
11- عزيزة شعير	2- رحالي الكمراني
12- نزهة الشليحي	3- محمد زيداني
13- محمد مانور	4- بناصر اليوسفي
14- بوشنى نور	5- نجاة ميري
15- بوعزة العيادي	6- سناء المعدور
16- محمد المسعودي	7- بوعبيد غربال
17- الزهرة الباز	8- المصطفى العماري
18- محمود مدني	9- مليكة بعلواش

- عدد الأعضاء الراضين: واحد (01) وهو السيد: محمد سكراط.
- عدد الاعضاء الممتنعين عن التصويت (00).

ملحوظة: باقي السادة الأعضاء الغير مدرجين ببيان التصويت لم يحضروا العملية. وبذلك يكون المجلس الجماعي لمدينة وادي زم قد صادق بالأغلبية المطلقة للأصوات المعبر عنها لأعضائه الحاضرين على تقديرات مداخيل التسيير إجمالاً المقترحة في إطار تعديل الميزانية.

2- تقديرات مصاريف التسيير المقترحة في إطار تعديل الميزانية:

الباب 10:

وفي هذا الإطار عرضه السيد رئيس المجلس الجماعي كما يلي:

اعتمادات

Crédits

رمز وظيفي Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية					نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقترنة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقترنة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأقسام Chap.	المعدل Art.	برنامج Prog	العمل action	الخط Ligne					
		10				ADMINISTRATION GENERALE					
		10	10	10		Action du Conseil ou Assemblée					
		10	10	10		Indemnités représentatives de frais.					
11		10	10	10	10	Indemnités au président et aux conseillers y ayant droit					
	1290	10	10	10	10	11	381 600,00	381 600,00	0,00		
	4211	10	10	10	10	12	0,00	0,00	0,00		
	4212	10	10	10	10	13	0,00	0,00	0,00		
	4221	10	10	10	10	14	0,00	0,00	0,00		
	4222	10	10	10	10	15	0,00	0,00	0,00		
	4930	10	10	10	10	16	18 500,00	18 500,00	0,00		
						Total du projet : 10	400 100,00	400 100,00	0,00		
11		10	10	10	20	Frais de réception de restauration d'hébergement et des fêtes					
	3910	10	10	10	20	21	60 000,00	60 000,00	0,00	Achat de petit matériel fongbie de décoration et de pavoisement.	

Date

22/04/2026

Page 24 /112

GID :



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية					نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقررة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقررة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المعدل Art.	برنامج Prog	project/ action	الخط Ligne					
	4490	10	10	10	20	22	80 000,00	80 000,00	0,00		
	3990	10	10	10	20	23	0,00	0,00	0,00		
	4700	10	10	10	20	24	120 000,00	120 000,00	0,00		
	4590	10	10	10	20	25	40 000,00	40 000,00	0,00		
							300 000,00	300 000,00	0,00		
11		10	10	10	30						
	5910	10	10	10	30	31	0,00	0,00	0,00		
	5910	10	10	10	30	32	0,00	0,00	0,00		
	5910	10	10	10	30	33	0,00	0,00	0,00		
							0,00	0,00	0,00		
11		10	10	10	40						
	4211	10	10	10	40	41	0,00	0,00	0,00		
	4212	10	10	10	40	42	0,00	0,00	0,00		

Date

22/04/2026

Page 25 /112

GID :



رمز وطني Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية					NATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقررة Admis 2026	المقررة Proposés 2026	المقررة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المعدل Art.	البرنامج Prog	العمل action	الخط Ligne					
	4222	10	10	10	40	43	Frais de mission à l'étranger.	0,00	0,00	0,00	
	4700	10	10	10	40	44	Frais d'hébergement, de restauration et de réception.	0,00	0,00	0,00	
	3990	10	10	10	40	45	Achat d'objets d'art ou cadeaux remis en prix ou cadeaux remis aux délégations étrangères	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 40	0,00	0,00	0,00	
11		10	10	10	50		Abonnement et documentation				
	4990	10	10	10	50	51	Abonnement aux bulletins officiels et aux journaux et revues.	0,00	0,00	0,00	
	4940	10	10	10	50	52	Abonnement aux agences d'information.	0,00	0,00	0,00	
	4990	10	10	10	50	53	Abonnement aux réseaux d'information	0,00	0,00	0,00	
	3520	10	10	10	50	54	Achat de documentations diverses.	0,00	0,00	0,00	
	4990	10	10	10	50	55	Abonnement aux réseaux d'eau et d'électricité	3 000,00	3 000,00	0,00	
							Total du projet : 50	3 000,00	3 000,00	0,00	
11		10	10	10	60		Organisation de séminaires, colloques et stages				
	4700	10	10	10	60	61	Frais de réception	10 000,00	10 000,00	0,00	

Date

22/04/2026

Page 26 / 112

GID :



رمز وطني Code Econ.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	الميزانية Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	الميزانية Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المعدل Art.	برنامج Prog	الخط action					
	4700	10	10	10	60	62	10 000,00	10 000,00	0,00	
	4210	10	10	10	60	63	0,00	0,00	0,00	
	3510	10	10	10	60	64	0,00	0,00	0,00	
	4490	10	10	10	60	65	0,00	0,00	0,00	
	4550	10	10	10	60	66	0,00	0,00	0,00	
	4540	10	10	10	60	67	0,00	0,00	0,00	
	4590	10	10	10	60	68	0,00	0,00	0,00	
							20 000,00	20 000,00	0,00	
							723 100,00	723 100,00	0,00	
		10	20	20						
12		10	20	20	10					
	1110	10	20	20	10	11	21 802 489,61	21 802 489,61	0,00	
	1120	10	20	20	10	12	0,00	0,00	0,00	

Date

22/04/2026

Page 27 /112

GID :



رمز الوظيفة Code Fonc.	رمز التصانيف Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقترية Admis 2026	المقترية Proposés 2026	المقترية Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations	
		الأول Chap.	المعدل Art.	برنامج Prog	العمل action						الخط Ligne
	1140	10	20	20	10	13	0,00	0,00	0,00		
	1140	10	20	20	10	14	700 000,00	700 000,00	0,00		
	1190	10	20	20	10	15	0,00	0,00	0,00		
							Total du projet : 10	22 502 489,61	22 502 489,61	0,00	
12		10	20	20	20						
	1210	10	20	20	20	21	180 000,00	180 000,00	0,00		
	1220	10	20	20	20	22	600,00	600,00	0,00		
	1210	10	20	20	20	23	0,00	0,00	0,00		
	1230	10	20	20	20	24	987 476,02	987 476,02	0,00		
	1210	10	20	20	20	25	0,00	0,00	0,00		
	1210	10	20	20	20	26	234 000,00	234 000,00	0,00		
	1210	10	20	20	20	27	5 000,00	5 000,00	0,00		
							Total du projet : 20	1 407 076,02	1 407 076,02	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز التقصيري Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				نatura des crédits de fonctionnement	المقوية Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقوية Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأجزاء Chap.	المصول Art.	برامج Prog	العمليات action					
12		10	20	20	30	Cotisations et avantages sociaux				
	1311	10	20	20	30	31	Participations patronales à la caisse marocaine de retraite (C.M.R.)	3 059 252,51	3 059 252,51	0,00
	1312	10	20	20	30	32	Participations patronales au régime collectif d'allocation de retraite (R.C.A.R.)	50 000,00	50 000,00	0,00
	1320	10	20	20	30	33	Participations patronales aux organismes de prévoyance sociale (CNOPS)	495 123,63	495 123,63	0,00
	1420	10	20	20	30	34	Prime de naissance.	5 000,00	5 000,00	0,00
	4930	10	20	20	30	35	Assurance des fonctionnaires et agents	30 000,00	30 000,00	0,00
	1430	10	20	20	30	36	Aide exceptionnelle au logement.	0,00	0,00	0,00
	5810	10	20	20	30	37	Assistance au titre du pèlerinage aux lieux saints de l'Islam.	0,00	0,00	0,00
	3420	10	20	20	30	38	Habillement des agents y ayant droit	40 000,00	40 000,00	0,00
	5810	10	20	20	30	39	Assistance à l'occasion de la fête du sacrifice	0,00	0,00	0,00
							Total du projet : 30	3 679 376,14	3 679 376,14	0,00
12		10	20	20	40		Transport et déplacement du personnel titulaire et contractuel			
	4221	10	20	20	40	41	Frais de déplacement à l'intérieur du Royaume	40 000,00	40 000,00	0,00

Date

22/04/2026



رمز وطني Code Econ.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية					نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقرنة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقرنة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المعدل Art.	برنامج Prog	مشروع/ action	الخط Ligne					
	4222	10	20	20	40	42	Frais de mission à l'étranger	0,00	0,00	0,00	
	4211	10	20	20	40	43	Frais de transport à l'intérieur du Royaume.	5 000,00	5 000,00	0,00	
	4220	10	20	20	40	44	Frais de stage.	1 000,00	1 000,00	0,00	
							Total du projet : 40	46 000,00	46 000,00	0,00	
							Total du programme : 20	27 634 941,77	27 634 941,77	0,00	
							Actions liées aux autres moyens de fonctionnement				
12		10	30	30	10		Location				
	4412	10	30	30	10	11	Location de bâtiments administratifs	0,00	0,00	0,00	
	4413	10	30	30	10	12	Location de logements	0,00	0,00	0,00	
	4411	10	30	30	10	13	Location de terrains	180 900,00	180 900,00	0,00	
	4421	10	30	30	10	14	Location de matériel de transport et engins	0,00	0,00	0,00	
	4423	10	30	30	10	15	Location de matériel informatique	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	180 900,00	180 900,00	0,00	
12		10	30	30	20		Maintenance et conservation de bâtiments et matériel technique				

Date

22/04/2026

Page 30 /112

GID :



رمز وطني Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية					نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		البرنامج Chap.	المصنف Art.	برنامج Prog	العمل action	الخط Ligne					
	4111	10	30	30	20	21	Entretien courant de bâtiments administratifs	0,00	0,00	0,00	
	4112	10	30	30	20	22	Entretien courant de logements	0,00	0,00	0,00	
	4133	10	30	30	20	23	Entretien et réparation courant de matériel informatique	0,00	0,00	0,00	
	4134	10	30	30	20	24	Entretien courant de matériel et mobilier de bureau	0,00	0,00	0,00	
	4190	10	30	30	20	25	Entretien courant de réseaux téléphoniques, électriques et d'eau	0,00	0,00	0,00	
	4132	10	30	30	20	26	Entretien courant de matériel technique	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
12		10	30	30	30		Fournitures et imprimés				
	3510	10	30	30	30	31	Fournitures de bureau, produits d'impression, papeterie et imprimés	140 000,00	140 000,00	0,00	
	3530	10	30	30	30	32	Fournitures pour matériel technique et informatique	40 000,00	40 000,00	0,00	
	3590	10	30	30	30	33	Fournitures et produits de publication	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 30	180 000,00	180 000,00	0,00	
12		10	30	30	40		Parc de véhicules et engins				



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية					نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الايلاف Chap.	المصول Art.	برنامج Prog	مشروع projet/ action	الخط Ligne					
	3310	10	30	30	40	41	Achat de carburants et lubrifiants	350 000,00	350 000,00	0,00	
	3710	10	30	30	40	42	Pièces de rechange et pneumatique pour les véhicules et engins	0,00	0,00	0,00	
	4131	10	30	30	40	43	Entretien et réparation de véhicules et engins	150 000,00	150 000,00	0,00	
	4930	10	30	30	40	44	Frais d'assurance de véhicules et engins	130 000,00	130 000,00	0,00	
	2900	10	30	30	40	45	Taxe spéciale sur les véhicules	10 000,00	10 000,00	0,00	
							Total du projet : 40	640 000,00	640 000,00	0,00	
12		10	30	30	50		Matériaux de construction				
	3210	10	30	30	50	51	Achat de produits bruts des carrières	0,00	0,00	0,00	
	3220	10	30	30	50	52	Achat de ciment, trottoirs et carreaux	0,00	0,00	0,00	
	3230	10	30	30	50	53	Achat de bois	0,00	0,00	0,00	
	3240	10	30	30	50	54	Achat de produits de feronnerie, regards et buses	10 000,00	10 000,00	0,00	
	3250	10	30	30	50	55	Achat de vitreie	0,00	0,00	0,00	
	3260	10	30	30	50	56	Achat de peinture	80 000,00	80 000,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية					نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	الميزانية Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	الميزانية Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		البرنامج Chap.	المصنف Art.	برنامج Prog	العمل action	الخط Ligne					
	3270	10	30	30	50	57	Achat d'articles sanitaires et de plomberie	15 000,00	15 000,00	0,00	
	3280	10	30	30	50	58	Achat de petit matériel électrique	10 000,00	10 000,00	0,00	
	3350	10	30	30	50	59	Achat de bitume	0,00	0,00	0,00	
	3290	10	30	30	50	60	Achat de chaux	9 000,00	9 000,00	0,00	
	3290	10	30	30	50	61	Achat d'agglomérés	0,00	0,00	0,00	
	3290	10	30	30	50	62	Achat de briques	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	30	30	50	63	.....	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	30	30	50	64	.....	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 50	124 000,00	124 000,00	0,00	
12		10	30	30	60		Produit d'hygiène				
	3630	10	30	30	60	61	Achat de produits d'entretien ménager	20 000,00	20 000,00	0,00	
	3640	10	30	30	60	62	Achat de produits désinfectants	20 000,00	20 000,00	0,00	
	3640	10	30	30	60	63	Achat de produits plastiques	0,00	0,00	0,00	

ردف وطني Code Fonc.	ردف اقتصادي Code Econ.	ردف الميزانية					نوعية الميزانية	الميزانية Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	الميزانية Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الجزء Chap.	المصدر Art.	البرنامج Prog	العمل action	الخط Ligne					
	9999	10	30	30	60	64	.....			
	9999	10	30	30	60	65	.....			
							Total du projet : 60	40 000,00	40 000,00	0,00	
							Fourrières et abattoirs				
12		10	30	30	70						
							Frais de fourniture de bétail et harnachement				
	3120	10	30	30	70	71	0,00	0,00	0,00		
	3990	10	30	30	70	72	0,00	0,00	0,00		
	3990	10	30	30	70	73	0,00	0,00	0,00		
							Achat de graisse				
	3390	10	30	30	70	74	0,00	0,00	0,00		
							Entretien et renouvellement de petit matériel				
	3390	10	30	30	70	75	0,00	0,00	0,00		
							Total du projet : 70	0,00	0,00	0,00	
							Etudes, recherches, honoraires et consultations juridiques				
12		10	30	30	80						
	4510	10	30	30	80	81	0,00	0,00	0,00		
							Etudes générales				
	4520	10	30	30	80	82	0,00	0,00	0,00		
							Frais d'études techniques et d'analyses				



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية					نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	الميزانية Admis 2026	الميزانية Proposés 2026	الميزانية Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		البرنامج Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	العمل action	الخط Ligne					
	4510	10	30	30	80	83	Recherches	0,00	0,00	0,00	
	4550	10	30	30	80	84	Honoraires	60 000,00	60 000,00	0,00	
	4550	10	30	30	80	85	Consultations juridiques	0,00	0,00	0,00	
	4550	10	30	30	80	86	Frais d'établissement des états de paie par d'autres organismes	50 000,00	50 000,00	0,00	
							Total du projet : 80	110 000,00	110 000,00	0,00	
12		10	30	30	90		Autres frais de gestion générale				
	9999	10	30	30	90	90	Frais divers de prestations numérique	0,00	0,00	0,00	
	3320	10	30	30	90	91	Redevances d'électricité	200 000,00	200 000,00	0,00	
	3330	10	30	30	90	92	Redevances d'eau	0,00	0,00	0,00	
	3360	10	30	30	90	93	Frais de chauffage et produits de chauffage	0,00	0,00	0,00	
	4300	10	30	30	90	94	Taxes et redevances de télécommunication	200 000,00	200 000,00	0,00	
	4340	10	30	30	90	95	Taxes postales et affranchissement	10 000,00	10 000,00	0,00	
	4930	10	30	30	90	96	Assurances incendies et responsabilités civiles	100 000,00	100 000,00	0,00	

Date

22/04/2026

Page 35 /112

GID :



رمز وطني Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز البرنامجية					نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	الفترة Admis 2026	الفترة Proposés 2026	الفترة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأجزاء Chap.	المصول Art.	برنامج Prog	العمل action	الخط Ligne					
	4600	10	30	30	90	97	Publicités, Annonces, insertion, frais de publication	50 000,00	50 000,00	0,00	
	4600	10	30	30	90	98	Frais de gestion des archives	0,00	0,00	0,00	
	2900	10	30	30	90	99	Impôts et taxes	150 000,00	150 000,00	0,00	
							Total du projet : 90	710 000,00	710 000,00	0,00	
							Total du programme : 30	1 984 900,00	1 984 900,00	0,00	
							Actions financières liées à la charge de la dette				
2		10	40	40	10		Intérêts des emprunts				
	6110	10	40	40	10	11	Intérêts de l'emprunt n contracté auprès du	1 596 655,09	1 596 655,09	0,00	
	6110	10	40	40	10	12	Intérêts de l'emprunt n contracté auprès du	0,00	0,00	0,00	
	6110	10	40	40	10	13	Intérêts de l'emprunt n contracté auprès du	0,00	0,00	0,00	
	6110	10	40	40	10	14	Intérêts de l'emprunt n contracté auprès du FEC	0,00	0,00	0,00	
	6110	10	40	40	10	15	Intérêts de l'emprunt n contracté auprès du	0,00	0,00	0,00	
	6110	10	40	40	10	16	Intérêts de l'emprunt n contracté auprès du FEC	0,00	0,00	0,00	



رمز الوظيفة Code Fonc.	رمز المصنف Code Econ.	رمز البرنامج Code budgétaire				نوعية الائحة Ligne	ناتورة الائحة NATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	الائحة Admis 2026	الائحة Proposés 2026	الائحة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الائحة Chap.	المصنف Art.	برنامج Projet/	الائحة action						
	6110	10	40	40	10	17	Intérêts de l'emprunt n contracté auprès du FEC	0,00	0,00	0,00	
	6110	10	40	40	10	18	Intérêts de l'emprunt n contracté auprès du FEC	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	1 596 655,09	1 596 655,09	0,00	
2		10	40	40	20		Autres charges financières				
	6110	10	40	40	20	21	Intérêts de retard	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 40	1 596 655,09	1 596 655,09	0,00	
							Total du chapitre : 10	31 939 596,86	31 939 596,86	0,00	

37 - Chap 10

انصبت المناقشة حول الباب 10 كالتالي:

عزيزة شعير: (نائبة رئيس لجنة الميزانية والشؤون المالية والبرمجة)

أوضحت أنه خلال اجتماع اللجنة تم الوقوف على أن تقديرات هذا الباب كانت، قبل التعديل، محددة في 31.939.596,86 درهم، ولم يطرأ عليها أي تغيير في إطار الميزانية المعدلة.

محمد سكرات:

بين في نقطة نظام أنه ما دام هذا الباب لم يطرأ عليه أي تغيير في إطار الميزانية المعدلة، فإنه يتساءل عن مبررات إدراجه ضمن العرض ما دامت الاعتمادات المتعلقة به بقيت دون تعديل؟ وأضاف أن الأعضاء ليسوا مجرد جهة تتلقى ما يملى عليها من معطيات، بل من حقهم مناقشة ما يعرض عليهم، معتبرا أنه وحيث أن بعض الأبواب لم يطرأ عليها أي تغيير، فمن الأنسب المرور مباشرة إلى الأبواب التي تتضمن تعديلات. كذلك سجل أن لديه ملاحظات تروم تجويد العمل من قبيل مسألة الباعة الجائلين، مبرزا أن ما سبق أن أثاره بخصوص الاتفاقية المتعلقة بهذا الموضوع قد تأكد من خلال إرجاعها إلى الجماعة، وهو ما يدل حسب المتدخل على أن ملاحظاته تروم تجويد العمل والتشبيث بتطبيق القانون، كما أشار إلى وجود اجتهادات لدى الإدارة الترابية، معتبرا أن ما تطرق له من ملاحظات ينسجم مع بعض التوجهات المعتمدة في هذا الإطار، ثم أحال على مراسلة صادرة عن الخزينة العامة للمملكة، وكذا على مذكرة في الموضوع، وأنه مستعد لمد المجلس بهما، كما أوضح أنه ما دام الباب المعروض لا يتضمن أي اعتمادات جديدة أو تغييرات مالية، فإن طرحه لهذه المسألة جاء لوجود دفوعات جوهرية حتى لا تثار مستقبلا ملاحظات من طرف الجهات الإدارية المختصة.

رئيس المجلس الجماعي:

أوضح أن جميع الأبواب لم يطرأ عليها أي تغيير في إطار الميزانية المعدلة، باستثناء المبلغ المتحصل عليه من الحصة الإضافية من منتج الضريبة على القيمة المضافة والذي سيتم توظيفه ضمن الباب 10 المتعلق بتقديرات مصاريف التجهيز، كما بين أن تبويب الميزانية يتم وفق الشكل المعروض، وبالتالي لا يمكن تجاوز بعض الأبواب أو القفز عليها ولو أن بعضها لا يتضمن اعتمادات جديدة، مبرزا أن برمجة هذا المبلغ ستتضح لاحقا ضمن الباب 10 المتعلق بتقديرات مصاريف التجهيز المقترحة في إطار تعديل الميزانية. بعده تم مرور السادة أعضاء المجلس إلى عملية التصويت على تقديرات مصاريف التسيير المقترحة في إطار تعديل الميزانية (الباب 10) كما عرضه السيد رئيس المجلس الجماعي أعلاه، حيث جرت عملية التصويت كالتالي:

الباب 10:

- بعد اللجوء إلى التصويت العلني.

- وحيث إن عملية التصويت أسفرت على ما يلي:

عدد الأعضاء الحاضرين أثناء التصويت:	21
عدد الأصوات المعبر عنها:	21
عدد الأعضاء الموافقين:	20 وهم السادة:

1- محمد بنبيكة	-11 عزيزة شعير
2- رحالي الكمراني	-12 نزهة الشليحي
3- محمد زيداني	-13 محمد مانور
4- بناصر اليوسفي	-14 بوشتي نور
5- نجاه ميري	-15 بوعزة العيادي
6- سناء المعدور	-16 محمد المسعودي
7- بوعبيد غربال	-17 الزهرة الباز
8- المصطفى العماري	-18 محمود مدني
9- مليكة بعلواش	-19 زهير برحيل
10- عبد الاله حرطيبي	-20 لبصير بنعيادة

- عدد الأعضاء الراضين: واحد (01) وهو السيد: محمد سكراط.

- عدد الاعضاء الممتنعين عن التصويت (00).

ملحوظة: باقي السادة الأعضاء الغير مدرجين ببيان التصويت لم يحضروا العملية. وبذلك يكون المجلس الجماعي لمدينة وادي زم قد صادق بالأغلبية المطلقة للأصوات المعبر عنها لأعضائه الحاضرين على الباب 10.

الباب 20 :

وفي هذا الإطار عرضة السيد رئيس المجلس الجماعي كما يلي:

رمز وظيفي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
	الأول Chap.	المعدل Art.	برنامج Prog	مشروع/ action						الخط Ligne
5710	20	10	10	10	14	0,00	0,00	0,00	
9999	20	10	10	10	15	0,00	0,00	0,00	
						80 000,00	80 000,00	0,00	
64	20	10	10	20					
5890	20	10	10	20	21	0,00	0,00	0,00	
5890	20	10	10	20	22	0,00	0,00	0,00	
5890	20	10	10	20	23	0,00	0,00	0,00	
5890	20	10	10	20	24	0,00	0,00	0,00	
5890	20	10	10	20	25	0,00	0,00	0,00	
5890	20	10	10	20	26	0,00	0,00	0,00	
						0,00	0,00	0,00	
64	20	10	10	30					
1540	20	10	10	30	31	0,00	0,00	0,00	

Date

22/04/2026

Page 38 /112

GID :



رمز وطني Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire					التوليف Ligne	NATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقررة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقررة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأبواب Chap.	المصارف Art.	برنامج Prog	مشروع/ action							
	1540	20	10	10	30	32	Frais de fonctionnement des foyers socioculturels de de l'enfance	0,00	0,00	0,00		
	1540	20	10	10	30	33	Frais de fonctionnement des garderies d'enfants	0,00	0,00	0,00		
	5890	20	10	10	30	34	Frais de circoncision	0,00	0,00	0,00		
	5890	20	10	10	30	35	Frais de transport des enfants vers les colonies de vacances	0,00	0,00	0,00		
							Total du projet : 30	0,00	0,00	0,00		
							Total du programme : 10	80 000,00	80 000,00	0,00		
		20	20	20			Concours aux sports et loisirs					
		20	20	20			Associations et clubs de sports					
45		20	20	20	10		Allocations aux associations sportives	2 510 000,00	2 510 000,00	0,00		
	5710	20	20	20	10	11	Allocations aux clubs sportifs	0,00	0,00	0,00		
	5720	20	20	20	10	12	Total du projet : 10	2 510 000,00	2 510 000,00	0,00		
							Terrains, salles et complexes sportifs					
45		20	20	20	20		Participation aux frais de fonctionnement des salles de sports	0,00	0,00	0,00		
	5710	20	20	20	20	21	Participation aux frais de fonctionnement des terrains de sports	0,00	0,00	0,00		
	5720	20	20	20	20	22		0,00	0,00	0,00		

Date

22/04/2026

Page 39 /112

GID :



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية					نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	الميزانية Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	الميزانية Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأولي Chap.	المسول Art.	برنامج Prog	project/ action	الخط Ligne					
	5710	20	20	20	20	23	0,00	0,00	0,00		
	3990	20	20	20	20	24	0,00	0,00	0,00		
							0,00	0,00	0,00		
							2 510 000,00	2 510 000,00	0,00		
		20	30	30							
53		20	30	30	10						
	9999	20	30	30	10	11	0,00	0,00	0,00		
	3610	20	30	30	10	12	100 000,00	100 000,00	0,00		
	3600	20	30	30	10	13	10 000,00	10 000,00	0,00		
	3600	20	30	30	10	14	40 000,00	40 000,00	0,00		
	3640	20	30	30	10	15	20 000,00	20 000,00	0,00		
							170 000,00	170 000,00	0,00		
53		20	30	30	20						
	3610	20	30	30	20	21	0,00	0,00	0,00		



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				ناترة Ligne	NATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقررة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقررة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	التفصيل Art.	برنامج Prog	العمل action						
	3990	20	30	30	20	22	Achat de petit matériel de vaccination	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 30	170 000,00	170 000,00	0,00	
		20	40	40			Conservation des centres hospitaliers				
54		20	40	40	10		Fournitures pour les centres hospitaliers et dispensaires				
	3910	20	40	40	10	11	Achat d'outillage et petit matériel	0,00	0,00	0,00	
	3610	20	40	40	10	12	Achat de produits de laboratoire	0,00	0,00	0,00	
	3420	20	40	40	10	13	Achat d'habillement et de linge	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
54		20	40	40	20		Maintenance et entretien courant de bâtiments				
	4110	20	40	40	20	21	Entretien courant des bâtiments des centres hospitaliers	0,00	0,00	0,00	
	4110	20	40	40	20	22	Entretien courant des bâtiments des dispensaires	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
54		20	40	40	30		Entretien et réparation de matériel				



رمز الوظيفة Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire					نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقررة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	مشروع/ action	الخط Ligne					
	4132	20	40	40	30	31	Entretien et réparation courant de matériel technique	0,00	0,00	0,00	
	4134	20	40	40	30	32	Entretien et réparation courant du mobilier et matériel de bureau	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 30	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 40	0,00	0,00	0,00	
		20	50	50			Enseignement primaire				
32		20	50	50	10		Denrées et fournitures consommées				
	3510	20	50	50	10	11	Achat de fournitures scolaires	0,00	0,00	0,00	
	3990	20	50	50	10	12	Achat de livres remis en prix	0,00	0,00	0,00	
	3110	20	50	50	10	13	Achat de denrées alimentaires pour les cantines	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
32		20	50	50	20		Maintenance et entretien				
	4134	20	50	50	20	21	Entretien et réparation courants de matériel et mobilier	0,00	0,00	0,00	
	4111	20	50	50	20	22	Entretien courant de bâtiments	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 50	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز البرنامج Code budgétaire				الترتيب Ligne	NATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المسؤول Art.	برنامج Prog	العمل projet/ action						
		20	60	60			Enseignement secondaire				
							Dérivés et fournitures consommées				
33		20	60	60	10		Achat de fournitures scolaires	0,00	0,00	0,00	
	3510	20	60	60	10	11	Achat de fournitures scolaires	0,00	0,00	0,00	
	3520	20	60	60	10	12	Achat de livres pour les bibliothèques	0,00	0,00	0,00	
	3990	20	60	60	10	13	Achat de livres pour la remise en prix	0,00	0,00	0,00	
	3110	20	60	60	10	14	Achat de denrées alimentaires pour les internats	0,00	0,00	0,00	
	3420	20	60	60	10	15	Achat d'équipement et de linge pour les internats	0,00	0,00	0,00	
	3910	20	60	60	10	16	Achat de petit matériel pour les internats	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
33		20	60	60	20		Maintenance et entretien				
	4130	20	60	60	20	21	Entretien et réparation courants de matériel	0,00	0,00	0,00	
	4111	20	60	60	20	22	Entretien et réparation courants de bâtiments	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 60	0,00	0,00	0,00	

Date

22/04/2026

Page 43 /112

GID :



رمز الوظيفة Code Fonc.	رمز القسم Code Econ.	رمز البرنامج Code budgétaire				نوع الترفيق Ligne	نوع الوظيفة NATURE DES CRÉDITS DE FONCTIONNEMENT	المقررة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقررة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المعدل Art.	البرنامج Prog	العمل action						
		20	70	70			Formation renforcement des capacités				
		20	70	70			Centres de formation				
34		20	70	70	10		Frais de formation continue pour les élus				
	4540	20	70	70	10	11	Frais de formation continue pour le personnel de la commune	0,00	0,00	0,00	
	4540	20	70	70	10	12	Frais de formation continue pour le personnel de la commune	0,00	0,00	0,00	
	4540	20	70	70	10	13	Indemnités d'encadrement et de renforcement des capacités	0,00	0,00	0,00	
	4540	20	70	70	10	14	.....	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 70	0,00	0,00	0,00	
		20	80	80			Culture et beaux arts				
43		20	80	80	10		Bibliothèques				
	3520	20	80	80	10	11	Achat de livres	0,00	0,00	0,00	
	4134	20	80	80	10	12	Entretien et réparation courants de matériel et de mobilier	0,00	0,00	0,00	
	4110	20	80	80	10	13	Entretien courant de bâtiments	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز البرنامج Code budgétaire					نمط NATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	القبول Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	القبول Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المسؤول Art.	برنامج Prog	العمل action	الخط Ligne					
	3510	20	80	80	10	14	Reliure de livres et registres divers	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
							Conservatoires				
43		20	80	80	20		Achat d'instruments de musique	0,00	0,00	0,00	
	3990	20	80	80	20	21	Achat d'instruments de musique	0,00	0,00	0,00	
							Conservatoires				
	4132	20	80	80	20	22	Entretien et réparation courants de matériel technique	0,00	0,00	0,00	
							Entretien et réparation courants de matériel technique				
	4110	20	80	80	20	23	Entretien courant de bâtiments	0,00	0,00	0,00	
							Entretien courant de bâtiments				
							Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
43		20	80	80	30		Théâtre				
							Théâtre				
	3910	20	80	80	30	31	Achat de petit matériel	0,00	0,00	0,00	
							Achat de petit matériel				
	4110	20	80	80	30	32	Entretien courant de bâtiments	0,00	0,00	0,00	
							Entretien courant de bâtiments				
	4130	20	80	80	30	33	Entretien et réparation courants de matériel	0,00	0,00	0,00	
							Entretien et réparation courants de matériel				
							Total du projet : 30	0,00	0,00	0,00	
43		20	80	80	40		Maisons de jeunes				
							Maisons de jeunes				
	4130	20	80	80	40	41	Entretien et réparation courants de matériel	0,00	0,00	0,00	
							Entretien et réparation courants de matériel				

Date

22/04/2026

Page 45 / 112

GID :



رمز وطني Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز البرنامج Code budgétaire				الفترة Ligne	NATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	القبيلة Admis 2026	الترقية Proposés 2026	القبيلة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المعدل Art.	برنامج Prog.	العمل action						
	4110	20	80	80	40	42	Entretien courant de bâtiments	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 40	0,00	0,00	0,00	
							Musées				
43		20	80	80	50		Entretien et réparation courants de matériel	0,00	0,00	0,00	
	4130	20	80	80	50	51	Entretien courant de bâtiments	0,00	0,00	0,00	
	4111	20	80	80	50	52	Entretien de monuments historiques	0,00	0,00	0,00	
	4111	20	80	80	50	53	Total du projet : 50	0,00	0,00	0,00	
							Ecole des beaux arts				
43		20	80	80	60		Fournitures pour ateliers	0,00	0,00	0,00	
	3990	20	80	80	60	61	Entretien de matériel courant	0,00	0,00	0,00	
	4130	20	80	80	60	62	Entretien courant de bâtiments	0,00	0,00	0,00	
	4110	20	80	80	60	63	Total du projet : 60	0,00	0,00	0,00	
							Subventions en faveur des associations				
43		20	80	80	70		Subventions aux associations culturelles	0,00	0,00	0,00	
	3990	20	80	80	70	71		0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الجزء Chap.	المصدر Art.	برنامج Prog	مشروع/ action						الخط Ligne
						Total du projet : 70	0,00	0,00	0,00	
						Total du programme : 80	0,00	0,00	0,00	
						Activités cultuelles				
		20	90	90		Cérémonies religieuses				
42		20	90	90	10	Frais de cérémonies	0,00	0,00	0,00	
	4800	20	90	90	10					
					11					
						Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
						Cimetières et pompes funèbres				
42		20	90	90	20					
						Achat de matériaux de construction	0,00	0,00	0,00	
	3200	20	90	90	20					
					21					
						Entretien et réparation courants de cimetières	0,00	0,00	0,00	
	4190	20	90	90	20					
					22					
						Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
						Total du programme : 90	0,00	0,00	0,00	
						Total du chapitre : 20	2 760 000,00	2 760 000,00	0,00	

تناولت المناقشة ما يلي:

عزيزة شعير: (نائبة رئيس لجنة الميزانية والشؤون المالية والبرمجة)

بينت أن تقديرات هذا الباب كانت قبل التعديل محددة في 2.760.000,00 درهم ولم يطرأ عليها أي تغيير، حيث تم الاحتفاظ بنفس الاعتمادات ، وخلصت أنه وبعد المناقشة، صوت أعضاء اللجنة الحاضرون بالإجماع على تقديرات مصاريف التسيير المتعلقة بالباب 20.

محمد سكرات:

سجل أن المبالغ المدرجة ضمن هذا الباب ترتبط في الأصل باعتمادات لم يتم التصويت عليها خلال دورة سابقة من طرف المعارضة، معتبرا أنه تم إقصاؤها آنذاك من النقاش ولم يتم الاستماع إلى مداخلتها، وأوضح أن الإشكال بالنسبة إليه يكمن في إدراج أرقام داخل أبواب الميزانية وانتظار التصويت عليها من طرفهم رغم أن هذه الأرقام لم تحظ بحسب قوله بموافقتهم السابقة كمعارضة، وأضاف موجهها كلامه إلى السيد الرئيس، أن اللجوء إلى منطق الأغلبية لا ينبغي أن يكون وسيلة لتمرير كل القرارات دون نقاش فعلي، خاصة وأن الولاية الانتدابية تقترب من نهايتها، مبرزا أن الساكنة هي التي ستقيم في النهاية حصيلة العمل الجماعي، كما قال أن الرقم المرصود قبل التعديل يندرج ضمن مجموع أرقام لم تكن محل توافق سابق، ولذلك فإنهم كمعارضة يرفضون التصويت على هذا الباب، وذكر بأنهم خلال الدورة السابقة لم تمنح لهم الكلمة، بل تم حسب تعبيره وصفهم بأوصاف من قبيل الغوغاء والبلطجة، وأكد في ختام تدخله أن هذا الرفض ليس بشكل دائم أو مبدئي، لأنه عندما تكون هناك اقتراحات مقبولة ومشاريع في مصلحة الجماعة والساكنة فإنهم سيصوتون لصالحها كمعارضة، غير أنهم يرفضون هذا الباب رفضا تاما.

زهير برحيل:

عبر في تدخله عن أسفه لكون دورة ماي حسب رأيه غابت عنها الرؤية الاستراتيجية التي كانت المعارضة تنادي بها إلى جانب مجموعة من القضايا والمشاريع على غرار عدد من الجماعات بالإقليم التي عرفت دراسة نقط تتعلق بمشاريع وشراكات، وأكد موجهها كلامه إلى السيد الرئيس، أن المجلس لم يأت ولو بشراكة واحدة رغم أن الولاية الانتدابية شارفت على نهايتها ولم يتبق منها إلا أقل من سنة، معتبرا أن المجلس لا يزال يناقش نفس المواضيع، وفي هذا الإطار طلب منه السيد الرئيس التركيز في مداخلته على الباب 20 وعدم الخروج عن الموضوع المرتبط به.

وتابع السيد زهير برحيل تدخله، مشيرا إلى أن مشروع زنقة سوق الحبوب تمت برمجه منذ حوالي ثمانية أشهر، ومرت عليه سنة تقريبا، كما تم الإعلان عن الصفقة المتعلقة به ثلاث مرات دون أن يتقدم أي مقاول لنيلها ، وأضاف أن برمجة طريق دار الضوق قد تعرف نفس الإشكال إذا لم يتم التعامل مع الأمر بالجدية والوضوح اللازمين.

بعده تم مرور السادة أعضاء المجلس إلى عملية التصويت على تقديرات مصاريف التسيير المقترحة في إطار تعديل الميزانية (الباب 20) كما عرضه السيد رئيس المجلس الجماعي أعلاه، حيث جرت عملية التصويت كالتالي:

الباب 20:

- بعد اللجوء إلى التصويت العلني.

وحيث إن عملية التصويت أسفرت على ما يلي:

عدد الأعضاء الحاضرين أثناء التصويت:	21
عدد الأصوات المعبر عنها:	21
عدد الأعضاء الموافقين:	20 وهم السادة:

1- محمد بنبيكة	11- عزيزة شعير
2- رحالي الكمراني	12- نزهة الشليحي
3- محمد زيداني	13- محمد مانور
4- بناصر اليوسفي	14- بوشنتى نور
5- نجاة ميري	15- بوعزة العيادي
6- سناء المعدور	16- محمد المسعودي
7- بوعبيد غربال	17- الزهرة الباز
8- المصطفى العماري	18- محمود مدني
09- مليكة بعلواش	19- زهير برحيل
10- عبد الاله حرطيبي	20- لبصير بنعبادة

- عدد الأعضاء الراضين: واحد (01) وهو السيد: محمد سكرات.
- عدد الأعضاء الممتنعين عن التصويت (00).

ملحوظة: باقي السادة الأعضاء الغير مدرجين ببيان التصويت لم يحضروا العملية.

وبذلك يكون المجلس الجماعي لمدينة وادي زم قد صادق بالأغلبية المطلقة للأصوات المعبر عنها لأعضائه الحاضرين على الباب 20.

الباب 30 :

وفي هذا الإطار عرضه السيد رئيس المجلس الجماعي كما يلي:

رمز الوظيفة Code Fonc.	رمز التصنيف الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				التصنيفات Ligne	نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقترحة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقترحة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	التفصيل Art.	برنامج Prog	مشروع/ action						
	3190	30	10	10	10	11	Achat d'arbres et de plantes	0,00	0,00	0,00	
	3190	30	10	10	10	12	Achat de graines et fleurs de plantation	0,00	0,00	0,00	
	3620	30	10	10	10	13	Achat d'engrais	0,00	0,00	0,00	
	3910	30	10	10	10	14	Achat de petit matériel de signalisation	10 000,00	10 000,00	0,00	
	3920	30	10	10	10	15	Achat des plaques de numérotation des immeubles	0,00	0,00	0,00	
	3920	30	10	10	10	16	Achat des plaques des noms des rues	10 000,00	10 000,00	0,00	
	3910	30	10	10	10	17	Achat de petit matériel	130 000,00	130 000,00	0,00	
	3290	30	10	10	10	18	Achat de buses et regards en fonte	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	150 000,00	150 000,00	0,00	
97		30	10	10	20		Maintenance et conservation du patrimoine				
	4190	30	10	10	20	21	Entretien courant d'espaces verts, jardins et forêts	0,00	0,00	0,00	
	4121	30	10	10	20	22	Entretien de places publiques, parcs, parcings et décharges publiques	0,00	0,00	0,00	
	4190	30	10	10	20	23	Entretien de plages ou piscines	0,00	0,00	0,00	



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				التراكم Ligne	NATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المقبول Art.	برنامج Prog	projet/ action						
	4290	30	10	10	20	24	Entretien d'égouts	0,00	0,00	0,00	
	4122	30	10	10	20	25	Entretien courant de voies	0,00	0,00	0,00	
	4113	30	10	10	20	26	Entretien de bâtiments techniques	0,00	0,00	0,00	
	4190	30	10	10	20	27	Entretien de campings	0,00	0,00	0,00	
	4190	30	10	10	20	28	Entretien d'installations sportives	0,00	0,00	0,00	
	4190	30	10	10	20	29	Entretien d'installations d'eau publique	0,00	0,00	0,00	
	4190	30	10	10	20	30	Entretien d'installations d'éclairage public	5 000,00	5 000,00	0,00	
	4190	30	10	10	20	31	Entretien d'autres installations	5 000,00	5 000,00	0,00	
							Total du projet : 20	10 000,00	10 000,00	0,00	
							Total du programme : 10	160 000,00	160 000,00	0,00	
		30	20	20			Eclairage public				
89		30	20	20	10		Maintenance et conservation				
	4123	30	20	20	10	11	Entretien et réparation courants de réseaux et installation d'électricité	0,00	0,00	0,00	

Date

22/04/2026

Page 49 /112

GID :



رمز والتفصيل Code Fonc.	رمز التفصيلي Code Econ.	رمز البرنامج				نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقررة Admis 2026	المقررة Proposés 2026	المقررة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المسؤول Art.	برنامج Prog	العمل action						الخط Ligne
	4123	30	20	20	10	12	0,00	0,00	0,00	
	4190	30	20	20	10	13	50 000,00	50 000,00	0,00	
	3990	30	20	20	10	14	500 000,00	500 000,00	0,00	
							550 000,00	550 000,00	0,00	
89	3320	30	20	20	20	21	7 440 000,00	7 440 000,00	0,00	
							7 440 000,00	7 440 000,00	0,00	
							7 990 000,00	7 990 000,00	0,00	
		30	30	30						
		30	30	30	10					
87	3330	30	30	30	10	11	100 000,00	100 000,00	0,00	
	3990	30	30	30	10	12	0,00	0,00	0,00	
							100 000,00	100 000,00	0,00	
							100 000,00	100 000,00	0,00	
							8 250 000,00	8 250 000,00	0,00	



تناولت المناقشة ما يلي:

أشارت السيدة عزيزة شعير (نائبة رئيس لجنة الميزانية والشؤون المالية والبرمجة) إلى أنه تم الوقوف على تقديرات هذا الباب والتي كانت قبل التعديل محددة في 8.250.000,00 درهم، ولم يطرأ عليها أي تغيير بعد التعديل ، وانتهت أنه بعد المناقشة، صوت أعضاء اللجنة الحاضرون بالإجماع على تقديرات، مصاريف التسيير المتعلقة بالباب 30 .

مجد سكرات:

استهل تدخله بالتنويه بالمجهود الذي تبذله السيدة عزيزة شعير في تلاوة تقرير اللجنة، مشيراً في الوقت نفسه إلى أن التقرير تضمن بخصوص هذا الباب أن عدد الحاضرين ثلاثة وعدد المصوتين ثلاثة، متسائلاً عما إذا كانت اللجنة تضم فقط عضوين أو ثلاثة؟ واعتبر أن الأمر يطرح في نظره إشكالا مرتبطاً بالتمثيلية داخل اللجنة وبالمسؤولية الأخلاقية لأعضائها خاصة وأن الأمر يتعلق بأبواب الميزانية، وتساءل عن موقع ودور باقي أعضاء اللجنة داخل المجلس؟ مبرزاً أنه لا يعقل أن يكون العضو منتمياً إلى لجنة الميزانية والشؤون المالية والبرمجة ولا يحضر اجتماعاتها، مؤكداً أن ذلك يمس بجوهر التمثيلية داخل اللجنة، كما تساءل عن غياب رئيس اللجنة وباقي أعضائها؟ قائلاً أنه من غير المقبول أن تمر أشغال اللجنة بحضور عضوين فقط، وأن يتم التصويت دون نقاش فعلي أو تقديم مقترحات، وأضاف أن دور اللجنة في الأصل هو المناقشة وإغناء العرض قبل إحالته على المجلس، وليس الاقتصار على الحضور الشكلي أو التصويت فقط، كما اعتبر أن هذا الوضع يطرح تساؤلات حول أداء الأغلبية ومسؤوليتها خاصة وأن المجلس يوجد على مشارف نهاية الولاية الانتدابية، وختم تدخله بالتأكيد على أنهم سبق أن نبهوا كمعارضة منذ بداية الولاية إلى عدد من الملاحظات ولا يزالون يثيرونها في نهايتها، معتبراً أن حصيلة الأغلبية لا ترقى- حسب تقديره- إلى مستوى انتظارات الساكنة، وأن تقييم الأداء والمنتوج السياسي والتدبير يبقى واضحاً من خلال ما تحقق على أرض الواقع.

بعده تم مرور السادة أعضاء المجلس إلى عملية التصويت على تقديرات مصاريف التسيير المقترحة في إطار تعديل الميزانية (الباب 30) كما عرضه السيد رئيس المجلس الجماعي أعلاه، حيث جرت عملية التصويت كالتالي:

- بعد اللجوء إلى التصويت العلني.

وحيث إن عملية التصويت أسفرت على ما يلي:

عدد الأعضاء الحاضرين أثناء التصويت: 21

عدد الأصوات المعبر عنها: 21

عدد الأعضاء الموافقين: 20 وهم السادة:

- | | |
|-------------------|----------------------|
| 11- عزيزة شعير | 1- محمد بنبيكة |
| 12- نزهة الشليحي | 2- رحالي الكمراني |
| 13- محمد مانور | 3- محمد زيداني |
| 14- بوشتي نور | 4- بناصر اليوسفي |
| 15- بوعزة العيادي | 5- نجاة ميري |
| 16- محمد المسعودي | 6- سناء المعدور |
| 17- الزهرة الباز | 7- بوعبيد غربال |
| 18- محمود مدني | 8- المصطفى العماري |
| 19- زهير برحيل | 9- مليكة بعلواش |
| 20- لبصير بنعيادة | 10- عبد الاله حرطيبي |

- عدد الأعضاء الراضين: واحد (01) وهو السيد: محمد سكراط.
- عدد الاعضاء الممتنعين عن التصويت (00).

ملحوظة: باقي السادة الأعضاء الغير مدرجين ببيان التصويت لم يحضروا العملية. وبذلك يكون المجلس الجماعي لمدينة وادي زم قد صادق بالأغلبية المطلقة للأصوات المعبر عنها لأعضائه الحاضرين على الباب 30.

الباب 40 :

وفي هذا الإطار عرضه السيد رئيس المجلس الجماعي كما يلي:

تناولت المناقشة ما يلي:

أشارت السيدة عزيزة شعير (نائبة رئيس اللجنة) إلى أن هذا الباب لم تتضمن تقديراته، قبل التعديل أية اعتمادات، كما لم تسجل به أية اعتمادات بعد التعديل، وقالت أنه بعد المناقشة، صوت أعضاء اللجنة الحاضرون بالإجماع على تقديرات مصاريف التسيير المتعلقة بالباب 40 . بعد ذلك، استفسر السيد الرئيس عما إذا كانت هناك تدخلات إضافية بخصوص هذا الباب، وبعدها لم يعبر أي عضو آخر عن رغبته في أخذ الكلمة، تم مرور السادة أعضاء المجلس إلى عملية التصويت على تقديرات مصاريف التسيير المقترحة في إطار تعديل الميزانية (الباب 40) كما عرضه السيد رئيس المجلس الجماعي أعلاه، حيث جرت عملية التصويت كالتالي:

- بعد اللجوء إلى التصويت العلني.

وحيث إن عملية التصويت أسفرت على ما يلي:

عدد الأعضاء الحاضرين أثناء التصويت:	21
عدد الأصوات المعبر عنها:	21
عدد الأعضاء الموافقين:	20 وهم السادة:

1- محمد بنبيكة	11- عزيزة شعير
2- رحالي الكمراني	12- نزهة الشليحي
3- محمد زيداني	13- محمد مانور
4- بناصر اليوسفي	14- بوشتي نور
5- نجاه ميري	15- بوعزة العيادي
6- سناء المعدور	16- محمد المسعودي
7- بوعبيد غربال	17- الزهرة الباز
8- المصطفى العماري	18- محمود مدني
09- مليكة بعلاوش	19- زهير برحيل
10- عبد الاله حرطيبي	20- لبصير بنعيادة

- عدد الأعضاء الراضين: واحد (01) وهو السيد: محمد سكراط.

- عدد الاعضاء الممتنعين عن التصويت (00).

ملحوظة: باقي السادة الأعضاء الغير مدرجين ببيان التصويت لم يحضروا العملية.

وبذلك يكون المجلس الجماعي لمدينة وادي زم قد صادق بالأغلبية المطلقة للأصوات المعبر عنها لأعضائه الحاضرين على الباب 40.

الباب 50: وفي هذا الإطار عرضه السيد رئيس المجلس الجماعي كما يلي:

رمز وظيفي Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire					نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقررة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقررة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأجزاء Chap.	المعدل Art.	برنامج Prog	project/ action	الخط Ligne					
						Total du programme : 10	90 000,00	90 000,00	0,00		
		50	20	20		Soutien par dépenses imprévues					
		50	20	20	10	Soutien par dépenses imprévues					
4		50	20	20	10	Soutien par dépenses imprévues					
		1190	50	20	20	Personnel	0,00	0,00	0,00		
		3590	50	20	20	Matériel et frais de fonctionnement	0,00	0,00	0,00		
						Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00		
						Total du programme : 20	0,00	0,00	0,00		
						Soutien par dépenses pour le compte des tiers					
		50	30	30							
		50	30	30	10	Dépenses pour le compte des tiers					
0		50	30	30	10	Dépenses pour le compte des tiers					
		5400	50	30	30	Travaux de salubrité et sécurité publiques exécutés pour le compte des propriétaires détaillants	0,00	0,00	0,00		
						Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00		
						Total du programme : 30	0,00	0,00	0,00		
						Concours et versements					
		50	40	40							
		50	40	40	10	Concours aux budgets annexes					
3		50	40	40	10	Concours aux budgets annexes					
		5300	50	40	40	Concours au budget annexe de.....	0,00	0,00	0,00		

Date 22/04/2026

GID :



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				التقريب Ligne	NATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المعدل Art.	برنامج Prog	العمل action						
	5300	50	40	40	10	12	Concours au budget annexe de.....	0,00	0,00	0,00	
	5300	50	40	40	10	13	Concours au budget annexe de.....	0,00	0,00	0,00	
	5300	50	40	40	10	14	Concours au budget annexe de.....	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
3		50	40	40	20		Versement aux comptes de dépenses sur dotations				
	5400	50	40	40	20	21	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	22	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	23	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	24	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	25	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	26	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	27	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	28	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				نوع الائحة Ligne	ناتورة الائحة NATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقرنة Admis 2026	المقرنة Proposés 2026	المقرنة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المقرنة Art.	برنامج Prog	العمل action						
	5400	50	40	40	20	29	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	30	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	31	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	32	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	33	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	34	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	35	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	36	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	37	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	38	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
							Versements aux comptes d'affectation spéciale				
3		50	40	40	30		Versement au C.A.S de.....	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية					NATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	الميزانية Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	الميزانية Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأبواب Chap.	المسودات Art.	برنامج Prog	project/ action	الخط Ligne					
	5400	50	40	40	30	32	0,00	0,00	0,00		
	5400	50	40	40	30	33	0,00	0,00	0,00		
						Total du projet : 30	0,00	0,00	0,00		
3	5610	50	40	40	40	41	207 392,77	207 392,77	0,00		
	5610	50	40	40	40	42	0,00	0,00	0,00		
	5610	50	40	40	40	43	0,00	0,00	0,00		
						Total du projet : 40	207 392,77	207 392,77	0,00		
3	5610	50	40	40	50	51	14 279 594,37	14 279 594,37	0,00		
	5610	50	40	40	50	52	20 000,00	20 000,00	0,00		
	5610	50	40	40	50	53	175 000,00	175 000,00	0,00		

Date

22/04/2026

Page 56 /112

GID :



ردم وطني Code Fonc.	ردم اقتصادي Code Econ.	ردم الميزانية Code budgétaire				الخط Ligne	NATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقرر Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقرر Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأخرى Chap.	المعدل Art.	برنامج Prog	العمل action/						
						Total du projet : 50	14 474 594,37	14 474 594,37	0,00		
						Autres versements					
3		50	40	40	60						
						Versement aux entreprises privées en contre partie des services rendus à la collectivité territoriale	3 469 316,00	3 469 316,00	0,00		
						Versement à la société nationale du transport et de la logistique	0,00	0,00	0,00		
						Versement à la région autonome du transport	0,00	0,00	0,00		
						Versement aux établissements de formation	0,00	0,00	0,00		
						Versement au service d'accueil, d'assistance et d'évaluation des programmes	0,00	0,00	0,00		
						Versement aux universités	0,00	0,00	0,00		
						Versement aux laboratoires publics et services relevant du ministère de la santé publique	0,00	0,00	0,00		
						versements au compte RAMED	0,00	0,00	0,00		
						Versement à l'Association Marocaine des Présidents des Conseils Communaux (AMPCC)	10 000,00	10 000,00	0,00		
	9999	50	40	40	60						
	9999	50	40	40	60						
	9999	50	40	40	60						



رمز الوظيفة Code Fonc.	رمز التصنيف Code Econ.	رمز البرنامج Code budgétaire					نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقررة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقررة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الجزء Chap.	المسود Art	برنامج Prog	المشروع/ projet/ action	الخط Ligne					
	9999	50	40	40	60	70	Versement aux association et coopératives à l'appui de projets sociaux, sportifs et culturels	1 250 000,00	1 250 000,00	0,00	
	9999	50	40	40	60	71	Versement pour la lutte contre les chiens errants	80 000,00	80 000,00	0,00	
	9999	50	40	40	60	72	.....	0,00	0,00	0,00	
	9999	50	40	40	60	73	.....	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 60	4 809 316,00	4 809 316,00	0,00	
3		50	40	40	70		versement aux associations professionnelles				
	5720	50	40	40	70	71	.....	0,00	0,00	0,00	
	5720	50	40	40	70	72	.....	0,00	0,00	0,00	
	5720	50	40	40	70	73	.....	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 70	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 40	19 491 303,14	19 491 303,14	0,00	
							Total du chapitre : 50	19 581 303,14	19 581 303,14	0,00	

p 58 chap 50

تناولت المناقشة ما يلي:

حول هذا الباب، أشارت السيدة عزيزة شعير (نائبة رئيس اللجنة) إلى أن تقديراته كانت قبل التعديل محددة في 14,303,19.581.303 درهم، ولم يطرأ عليها أي تغيير بعد التعديل، وخلصت أنه عقب المناقشة، صوت أعضاء اللجنة الحاضرون بالإجماع على تقديرات مصاريف التسيير المتعلقة بالباب 50.

محمد سكراط:

استهل كلمته بالتساؤل عن مبلغ 14,303,19.581.303 درهم، وأن طرحه لذلك هو من باب التدقيق حتى يتسنى له بناء تدخله على معطيات واضحة، ملاحظاً أن من يتولى تدبير الشأن الجماعي ينبغي أن يكون ملماً بالمعلومة.

من جهة أخرى، أوضح أنه يود في إطار هذا الباب الاستفسار عن المنحة الموجهة لجمعية نادي سريع وادي زم لكرة القدم والمحددة في 150 مليون سنتيم، مؤكداً أن كرة القدم تشكل قاسماً مشتركاً بين ساكنة المدينة وتحظى باهتمام واسع.

كذلك أشار إلى أنه سبق أن وضع شكاية بخصوص بعض الجمعيات الأخرى ولم يتوصل بعد بجواب من وزارة الداخلية، متسائلاً عن دور الرقابة عند التأشير على منح هذه الجمعيات؟ خاصة أن بعض رؤسائها- حسب قوله- حضروا لقاءات ذات طابع حزبي.

وأضاف أن منحة جمعية سريع وادي زم لكرة القدم ينبغي ألا تصرف بشكل متقطع أو على فترات، بل يتعين تمكين الجمعية من مبلغها كاملاً ودفعة واحدة حتى تستطيع تدبير التزاماتها بالشكل المطلوب.

وختم تدخله بالتنبيه إلى أن هذا الباب في نظره، لا ينسجم مع مبادئ ترشيد النفقات والحكمة، معلناً أنه سيصوت برفضه.

زهير برحيل:

تساءل عما إذا كان قد تم صرف المبلغ كاملاً والمتعلق بدعم الجمعيات والتعاونيات؟ وفي هذا الإطار أوضح السيد رئيس المجلس الجماعي أن المبالغ المرصودة للجمعيات قد تم صرفها، وأن المنحة المخصصة لجمعية نادي سريع وادي زم لكرة القدم برسم هذه السنة تم صرف مبلغ 50 مليون سنتيم منها، من أصل 150 مليون سنتيم.

وتابع السيد زهير برحيل تدخله مؤكداً أن المعارضة قامت بدورها في غضون حوالي خمس سنوات، وأنها اليوم تذكر ببعض الأمور، معتبراً أن النجاح أو عدمه ستحدث عنه المدينة والساكنة، كما أشار موجهاً كلامه إلى السيد الرئيس، إلى ضرورة التحلي بسعة الصدر، موضحاً أن تدخلات المعارضة لا تروم الإساءة إلى أي شخص، وإنما تندرج في إطار النقاش المسؤول داخل المجلس.

وسجل أن تدبير الميزانية وتوزيع الدعم- حسب رأيه- يتمان بناء على اعتبارات مرتبطة بالانتماء الحزبي، ملاحظاً أن جمعية نادي سريع وادي زم لكرة القدم تعاقب عليها خلال هذه المرحلة أربعة رؤساء، وأنها في طريقها إلى رئيس خامس، وهو ما اعتبره مؤشراً على وجود تحكم مباشر في هذا الملف.

كذلك ذكر بأن المعارضة سبق أن تقدمت بدفوعاتها ومراسلاتها إلى السلطة المحلية بخصوص بعض الممارسات المرتبطة بدعم الجمعيات، ملاحظاً أن المجالس السابقة وإن كانت تعرف بعض الاختلالات، فإن الأمر كان يهتم جمعية أو جمعيتين، في حين أن الوضع الحالي أصبح يشمل جمعيات تحضر تجمعات ذات طابع حزبي، وهو ما اعتبره تبخيساً للعمل الجماعي.

وختم تدخله بالتأكيد على أنه سيصوت ضد الباب 50 ، لأن طريقة تدبير دعم الجمعيات لا ترقى إلى المستوى المطلوب، موجهها كلامه إلى السيد الرئيس، أن حزبه يقود الحكومة، ومع ذلك لم تتمكن الجماعة من إبرام أية اتفاقية أو جلب شراكات لفائدة المدينة، وخلص أن ما يلاحظ في تدبير ملف الجمعيات وما تعرفه المدينة عموماً، يعكس تدبيراً عشوائياً وغير مقبول.

بعده تم مرور السادة أعضاء المجلس إلى عملية التصويت على تقديرات مصاريف التسيير المقترحة في إطار تعديل الميزانية (الباب 50) كما عرضه السيد رئيس المجلس الجماعي أعلاه، حيث جرت عملية التصويت كالتالي:

- بعد اللجوء إلى التصويت العلني.

وحيث إن عملية التصويت أسفرت على ما يلي:

عدد الأعضاء الحاضرين أثناء التصويت:	20
عدد الأصوات المعبر عنها:	20
عدد الأعضاء الموافقين:	18 وهم السادة:

1- محمد بنبيكة	10- عزيزة شعير
2- رحالي الكمراني	11- نزهة الشليحي
3- محمد زيداني	12- محمد مانور
4- بناصر اليوسفي	13- بوشنتى نور
5- نجاة ميري	14- بوعزة العيادي
6- بوعبيد غربال	15- محمد المسعودي
7- المصطفى العماري	16- الزهرة الباز
8- مليكة بعلواش	17- محمود مدني
09- عبد الاله حرطيبي	18- لبصير بنعيادة

- عدد الأعضاء الراضين: (02) وهما السيدين:

1- محمد سكراط

2- زهير برحيل

- عدد الاعضاء الممتنعين عن التصويت (00).

ملحوظة: باقي السادة الأعضاء الغير مدرجين ببيان التصويت لم يحضروا العملية. وبذلك يكون المجلس الجماعي لمدينة وادي زم قد صادق بالأغلبية المطلقة للأصوات المعبر عنها لأعضائه الحاضرين على الباب 50.

الباب 60:

وفي هذا الإطار عرضه السيد رئيس المجلس الجماعي كما يلي:

رمز وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				ناتجة Ligne	NATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقولة Admis 2026	المقولة Proposés 2026	المقولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire Chap, Art.	برنامج Prog	projet/ action	التفريغ						
		60				DOMAINE DE CONSOLIDATION DES RESULTATS					
		60	10	10		Résultats					
9		60	10	10	10	Versement de l'excédent à la 2ème partie					
	5000	60	10	10	10	Versement de l'excédent à la 2ème partie	6 600 000,00	10 804 000,00	0,00		
						Total du projet : 10	6 600 000,00	10 804 000,00	0,00		
						Total du programme : 10	6 600 000,00	10 804 000,00	0,00		
						Total du chapitre : 60	6 600 000,00	10 804 000,00	0,00		
						Total Dépenses de Fonctionnement	69 130 900,00	73 334 900,00	0,00		

p 59 chap 50

تناولت المناقشة ما يلي:

رئيس المجلس الجماعي:

أوضح أن الباب 60 يتعلق بمجال إدماج النتائج (دفعات الفائض للجزء الثاني من الميزانية) مشيراً إلى أن تقديرات هذا الباب كانت محددة قبل التعديل، في 6.600.000,00 درهم، وأصبحت بعد التعديل 10.804.000,00 درهم، وذلك نتيجة الحصة الإضافية من منتج الضريبة على القيمة المضافة.

وبخصوص الباب 60 أشارت السيدة عزيزة شعير (نائبة رئيس لجنة الميزانية والشؤون المالية والبرمجة) إلى أن هذا الباب يتعلق بمجال اندماج النتائج، وأنه خلال اجتماع اللجنة تم الوقوف على أن تقديراته انتقلت من 6.600.000,00 درهم قبل التعديل إلى 10.804.000,00 درهم بعد التعديل وذلك نتيجة الحصة الإضافية من منتج الضريبة على القيمة المضافة والبالغة 4.204.000,00 درهم، واختتمت مداخلتها بكون المناقشة داخل أشغال اللجنة أسفرت عن تصويت أعضاءها الحاضرين بالإجماع على تقديرات مصاريف التسيير المتعلقة بالباب 60 .

محمد سكرات:

تدخل موضحاً أن مداخلاته تروم تجويد العمل داخل المجلس، وأنه يحرص على تقديم ما يفيد في الموضوع المطروح، كما سجل بعض الملاحظات المرتبطة بطريقة إعداد الميزانية وتقديمتها، معتبراً أن هناك نوعاً من البيروقراطية في العمل الإداري، وأن بعض المعطيات منسوخة من صيغ سابقة، خاصة على مستوى التبويب، وأضاف أن الأسئلة التي يطرحها تستدعي أجوبة واضحة حتى يتم رفع أي لبس أو حرج مرتبط بها، مؤكداً أن الهدف من ذلك هو توضيح الأمور وتجويد طريقة الاشتغال داخل المجلس.

وتابع قائلاً بأن ما تسجله المعارضة بخصوص تدبير بعض الأمور يأتي من باب التتبع الإيجابي والحرص على تجويد العمل الجماعي، مبرزاً أن على السيد الرئيس التحلي بالصبر، لا سيما وأنه يتوفر على أغلبية عددية داخل المجلس، غير أن استعمال سيف الأغلبية العددية لا ينبغي أن يحول دون النقاش والتفاعل مع ملاحظات باقي الأعضاء، وفي هذا السياق، اعتقد السيد بوعبيد غربال، خلال مناقشة هذه النقطة، أن عبارة "الأغلبية العددية" تحيل على مصطلح آخر، حيث قال: "نحن لسنا عبيداً"، وهو ما دفع السيد محمد سكرات إلى الاحتجاج على ذلك، ثم أوضح هذا الأخير أن مصطلح "الأغلبية العددية" تعبير متداول ومعمول به على مستوى البرلمان وباقي المجالس المنتخبة، كما التمس توثيق هذه الواقعة ضمن محضر الجلسة.

وأضاف السيد محمد سكرات أنه يكن الاحترام للجميع دون استثناء، وأن التدافع داخل المجلس يبقى أمراً عادياً ما دام يدون ويسجل بمحضر الجلسة، مؤكداً أن ذلك يندرج في إطار تجويد الأداء وليس في سياق المزادات، كما أشار إلى أن استعمال سيف الأغلبية العددية لا يكون دائماً منتجا، وأن إشراك الجميع في النقاش هو الذي يصب في مصلحة الساكنة، وعرض إلى أن ملاحظاته في عدد من المواضيع بينت وجاهتها، مستدلاً في ذلك بإرجاع الاتفاقية المتعلقة بالباعة الجائلين من طرف العمالة، مركزاً على أن مرافعاته

تساهم في تجويد التدبير من موقعه كمعارضة، وأن التفاعل الإيجابي معها يقتضي ضبط المسائل المثارة ومعالجتها بما يخدم المصلحة العامة.

زهير برحيل:

تدخل في إطار نقطة نظام، مؤكداً أن عبارة "الأغلبية العددية" هي مصطلح سياسي شائع، كما أن استعمال عبارة "سيف الأغلبية العددية" يندرج في سياق النقاش السياسي داخل المجلس، ولا ينبغي أن يفهم خارج سياقه أو أن يثير أي لبس خلال التداول المؤسساتي.

وفي تعقيبه، بين السيد رئيس المجلس الجماعي أن السيد بوعبيد غربال لم يسمع جيداً المصطلح الذي ورد في التدخل، ولذلك أشار إلى هذه المسألة، كما قدم نيابة عنه اعتذاره بخصوص ما وقع من لبس في هذا الشأن.

عبد الإله حريطي :

تدخل في إطار نقطة نظام، داعياً إلى التحلي بالهدوء وحسن تدبير النقاش تفادياً لأي سوء فهم أو حساسية بين الأعضاء وحفاظاً على الانضباط والاحترام المتبادل داخل المجلس. وتفاعل السيد رئيس المجلس الجماعي مع تدخل السيد عبد الإله حريطي، مؤكداً أن النقاش داخل المجلس ينبغي أن يبقى في إطار أخوي ومسؤول، وأن الاختلاف في الرأي لا يجب أن يخرج عن حدود الاحترام المتبادل بين جميع الأعضاء بما يخدم مصلحة المجلس والساكنة.

زهير برحيل:

أشار إلى أن هذا الباب كان جديراً في نظره بأن يتضمن اعتمادات مهمة تعكس انطلاقة حقيقية لفائدة المدينة، غير أن ما تم عرضه لا ينسجم - حسب تقديره - مع هذا التوجه ولا ينعكس إيجاباً على واقع المدينة، واعتبر أن عدداً من المتتبعين يقارنون وضع وادي زم بمدن أخرى، من بينها مدينة أبي الجعد، التي عرفت تعبئة اعتمادات مهمة من أجل ترفيت الطرق وتهيئة عدد من المجالات، إضافة إلى استفادتها من استثمارات وشراكات مع مجلس جهة بني ملال خنيفرة، كما عرض إلى تجربة جماعة الفقيه بن صالح، مؤكداً أن رئيسها خلال مدة قصيرة استطاع بفضل قوته السياسية وحضوره على المستويين الجهوي والمركزي، أن يجلب شراكات ويدفع بعدد من المشاريع بوتيرة مهمة، وفي المقابل أن مدينة وادي زم ضاعت عليها خمس سنوات دون أن تتمكن من تحقيق نفس الدينامية، مؤكداً أن الأمر لا يتعلق فقط بالأغلبية العددية، وإنما بمسؤولية الرئيس أمام الساكنة. وركز على أن المجلس لم يأت بشراكة واحدة تذكر لفائدة المدينة، مذكراً في ختام تدخله بأن المعارضة تقوم بدورها داخل المجلس من خلال التنبيه والملاحظة والدفاع عن مصلحة الساكنة.

بوعزة العيادي:

أوضح بأنه لم يكن يود التدخل بخصوص مشروع الميزانية المعدلة التي جاءت بناء على الزيادة في حصة الجماعة من منتوج الضريبة على القيمة المضافة، إلا أن ما أثار انتباهه هو انتقال الفائض من حوالي ستة ملايين درهم إلى حوالي عشرة ملايين درهم، معتبراً أن

ذلك يشكل أمرا إيجابيا على مستوى البرمجة، غير أنه سجل أن هذه البرمجة ستتم بالاعتماد على الموارد الذاتية للجماعة، وهو ما قد يؤدي إلى تفويت فرصة الاستفادة من اعتمادات الجهة، مشيرا أن استعمال الفوائض المتوفرة داخليا لا ينبغي أن يكون بديلا عن المطالبة بحصة الجماعة من الدعم الجهوي، وفي هذا الإطار بين بأنه يقطن بحي دار الضو، وكان من المفروض أن تقوم الجهة بدورها بخصوص هذا المدخل في إطار الترافع وجلب الاعتمادات اللازمة، كما أكد ضرورة العمل على تلقي اعتمادات من الجهة بكل السبل الممكنة خاصة أن الموارد الذاتية للجماعة تبقى محدودة، وأن حوالي 63% من مداخيلها مرتبطة بمنتوج الضريبة على القيمة المضافة، دون الحديث عن رسم السكن والرسم المهني والرسم على الخدمات الجماعية، وأضاف أنه نادى خلال هذه الولاية وفي أكثر من مناسبة بضرورة المطالبة بحصة الجماعة من الجهة المعنية، داعيا إلى توحيد الجهود وطرق بابها بهذا الخصوص، حتى لا تظل الجماعة معتمدة فقط على مواردها الذاتية.

عقب السيد رئيس المجلس الجماعي على تدخل السيد بوعزة العيادي، مؤكدا أنه يتفق معه بنسبة 100% معتبرا أن مداخلته كانت متزنة وصائبة، وأشار إلى أن منطق المحاباة والحسابات السياسية هو من بين الأسباب التي جعلت الجماعة لا تستفيد من دعم الجهة، مبرزا أن جماعة أبي الجعد استفادت بحكم العلاقات القائمة مع رئيس الجهة، كما أحال في هذا السياق على الاتفاقية التي كانت مبرمجة خلال المجلس السابق، والتي كان مبلغها حوالي 45 مليون درهم، وكذا على الاتفاقية الحالية التي لم يتم توقيعها، مؤكدا أن الاتفاقيتين معا لم تخرجا إلى حيز التنفيذ، وأضاف أنه سيتم خلال الدورة المقبلة تحيين برنامج عمل الجماعة، وأنه في حال موافقة المجلس سيتم التوجه نحو إلغاء الاتفاقية المذكورة حتى لا تضيق الاعتمادات المتبقية والمقدرة بحوالي 2 مليون درهم الموجودة لدى المجلس الإقليمي والتي يتعين العمل على استرجاعها، كما عرض إلى أن وزارة إعداد التراب الوطني والتعمير والإسكان وسياسة المدينة لم توقع بدورها على الاتفاقية، وقال بأنه سيتم عقد دورة استثنائية بخصوص تحيين برنامج عمل الجماعة، مركزا على أن مشروع زنقة المطحنة وطريق مولاي بوعزة سيتم العمل على إخراجهما إلى حيز الوجود في أقرب الآجال، أخذا بعين الاعتبار أن الجماعة توجد على مشارف الانتخابات البرلمانية وما يقتضيه ذلك من تسريع وتيرة التسيير وتفادي الدخول في وضعية تقتصر على تصريف الأعمال.

محمد سكرات:

أوضح أنه لا يدافع في هذا النقاش لا عن الأغلبية ولا عن المعارضة، وإنما يتحدث من منطلق مصلحة مدينة وادي زم، معتبرا أن الاعتمادات التي تم عرضها لا تكفي حتى لمعالجة وضعية بعض الأزقة بالمدينة، وسجل أن المداخل الجبائية للجماعة تبقى ضعيفة ولا تتجاوز 20% داعيا رئيس المصلحة المعنية بالجماعة إلى تقديم معطيات تقديرية حول هذه المداخل قصد تنوير السادة الأعضاء، وأعرب عن أسفه لكون مدينة وادي زم رغم موقعها الجغرافي لا تستفيد من دعم مؤسساتي بالشكل المطلوب، موجها كلامه إلى السيد الرئيس بأن حزب التجمع الوطني للأحرار يسير الحكومة وله ممثلون داخل مجلس جهة بني ملال خنيفرة، وبأن رئيس الجهة سبق أن صرح له بأن رئيس المجلس لم يطرق

بابه بخصوص مشاريع الجماعة، واعتبر أن تصريح السيد الرئيس بشأن عدم حصول الجماعة على اعتمادات من الجهة، ودون أي مزايدة، يشكل شجاعة و جوابا واضحا سيسجل للتاريخ، ملاحظا وجود نوع من الإجحاف في حق المدينة من طرف الحكومة ومجلس الجهة والمجلس الإقليمي من خلال توزيع المشاريع وفق اعتبارات انتخابية، رغم أن هذه المؤسسات عمومية ويفترض أن تشتغل بمنطق المصلحة العامة لا بمنطق الحسابات الطرفية، وتساءل عما إذا كان المبلغ الذي يقارب المليار سنتيم كافيا لمعالجة وضعية الطرقات بالمدينة؟ ملاحظا بأن هذا الاعتماد يبقى هزيلا مقارنة بحاجيات وادي زم، وداعيا جميع مكونات المجلس إلى التحلي بالشجاعة السياسية والتفكير في تقديم استقالة جماعية احتجاجا على هذا الحيف حتى تبقى هذه الخطوة مسجلة في تاريخ العمل الجماعي، خاصة في ظل كون حزب السيد الرئيس يقود الحكومة ، كما أشار إلى أنه إذا تم الاتفاق على تقديم استقالة جماعية احتجاجا على هذا الوضع، فإنه سيكون أول من يقدم استقالته، مبرزا أن مبلغ الحصة الإضافية من منتج الضريبة على القيمة المضافة سيتم توظيفه في طريق مولاي بوعزة، مؤكدا أنه ليس ضد هذا المشروع بل يؤيده، غير أنه يتساءل في المقابل عن استفادة الجماعة من الشراكات والدعم العمومي؟ وختم تدخله بشكر السيد الرئيس على شجاعته في التصريح بحقيقة الوضع، ملاحظا أن هذا الوضوح مهم، لكنه أكد في المقابل أن المدينة لم تستفد بما يكفي من موقعها ومن علاقاتها المؤسساتية، وأن الحصيلة في نظره لا ترقى إلى انتظارات الساكنة.

المصطفى العماري:

قال في تدخله بأنه لا يشاطر السيد محمد سكرات رأيه، على أساس أنه لا ينبغي إغفال مجموعة من المعطيات المرتبطة بمستقبل المدينة، ومن بينها أن مخطط التهيئة العمرانية سيأتي بحوالي ألف هكتار، منها منطقة مخصصة للإنتاج، كما أحال على مشروع الطريق المزدوج التي ستربط وادي زم بعين عودة، موضحا أن تهيئة هذه الطريق تندرج في إطار مواكبة هذه المنطقة الإنتاجية وفتح آفاق تنمية جديدة للمدينة، وعرض إلى أن الميزانية تعد بشكل سنوي، وأن قراءة الوضع المالي للجماعة ينبغي أن تتم في ارتباط مع المعطيات والبرامج التي يمكن أن تواكب تطور المدينة مستقبلا، كما تساءل في هذا الإطار عما إذا كان أعضاء المعارضة قد تقدموا بمشروع معين إلى المجلس من أجل الدفاع عنه جماعيا أمام مجلس جهة بني ملال خنيفرة؟ محيلا على أن الترافع عن المدينة يقتضي تقديم مقترحات عملية والدفاع عنها بشكل جماعي أمام المؤسسات المعنية.

زهير برحيل:

أشار أنه في إطار التفاعل وتخليق العمل السياسي، بأن التنزيل الحقيقي لبعض المشاريع التنموية والاقتصادية يقتضي استحضار النماذج التي سبق أن أشار إليها، من قبيل جماعتي أبي الجعد والفقير بن صالح، مبرزا أن هذه التجارب ترتبط بانتماءات سياسية مختلفة، من بينها حزب الأصالة والمعاصرة، وحزب الاستقلال، وحزب التجمع الوطني للأحرار، وركز على أن الأمر لا ينبغي أن يختزل في حزب واحد، موضحا أن السيدة فاطمة الزهراء المنصوري (وزيرة إعداد التراب الوطني والتعمير والإسكان وسياسة المدينة) تنتمي إلى حزب مشارك في الحكومة، ومع ذلك لم يتم توقيع الاتفاقية المعنية،

وهو أمر اعتبره غير مقبول، كما أشار إلى أن السيد الرئيس سبق أن ذكر إمكانية التصويت على إلغاء الاتفاقية مع مجلس الجهة، وفي هذا الصدد عرض إلى أن هناك أحزاباً ممثلة داخل الحكومة، ومن بينها الحزب الذي يتولى قطاع إعداد التراب الوطني والتعمير والإسكان وسياسة المدينة، ومع ذلك لم يتم إخراج الاتفاقية إلى حيز التنفيذ، وأضاف في نفس السياق أن النقاش يجب أن يبقى واضحاً، وأنه لا ينبغي تحميل المسؤولية لجهة حزبية واحدة فقط، مؤكداً أن رئيس الجهة سبق أن جلس معهم مرتين، وأن المطلوب هو الاشتغال بجدية في هذا الإطار حتى يترك المجلس الحالي للمجلس المقبل أرضية عمل واضحة بدل الاكتفاء بصرف الاعتمادات الذاتية للجماعة.

محمد المسعودي:

قال في مداخلة إلى أن طريق مولاي بوعزة أثير بشأنها الكثير من النقاش وتعاقت عليها عدة مجالس دون أن يتم إنجاز شيء ملموس بخصوص هذا المقطع الطرقي، كما أوضح أن الاتفاقية مع مجلس الجهة بخصوص هذا المشروع توقفت ولم يتم توقيعها رغم أنها كانت تتضمن مساهمة من الجماعة، متسائلاً: ما العمل إذن؟ هل نترك الطريق دون إصلاح، أم نستثمر الاعتمادات المتوفرة من أجل إخراج المشروع إلى حيز الوجود؟ وذكر بأن هناك مبلغاً مرصوداً من الدورة السابقة سيتم تعزيزه بالمبلغ المتأتي من حصة الجماعة من منتج الضريبة على القيمة المضافة، ملاحظاً أنه قد يقال إن السيد الرئيس لم يحظ بالدعم الكافي من الجهة والمجلس الإقليمي، غير أن ذلك لا ينبغي أن يؤدي إلى معاقبة الساكنة وحرمانها من إصلاح هذه الطريق، وأكد أن إنجاز طريق مولاي بوعزة، إذا تم سيكون إنجازاً للمجلس بكامل مكوناته، كما أشار إلى أنه قد تم ذكر مدينة أبي الجعد كنموذج للمقارنة، متسائلاً عما تم إنجازه بها فعلياً؟ ومعتبراً أنه لا يرى ما يبرر اعتمادها كنموذج للمقارنة، وفي المقابل طلب ضرورة الترافع والدفاع عن تسوية وضعية الحي الصناعي، مذكراً بأنهم كساكنة سبق وأن جمعوا حوالي 700 توقيع للمطالبة بإصلاح هذه الطريق وتم وضعها لدى كل من مجلس الجهة والمجلس الإقليمي، غير أنهم لم يتوصلوا بأي جواب بخصوصها.

بعده تم مرور السادة أعضاء المجلس إلى عملية التصويت على تقديرات مصاريف التسيير المقترحة في إطار تعديل الميزانية (الباب 60) كما عرضه السيد رئيس المجلس الجماعي أعلاه، حيث جرت عملية التصويت كالتالي:

- بعد اللجوء إلى التصويت العلني.

وحيث إن عملية التصويت أسفرت على ما يلي:

عدد الأعضاء الحاضرين أثناء التصويت:	21
عدد الأصوات المعبر عنها:	21
عدد الأعضاء الموافقين:	20 وهم السادة:

- | | |
|-------------------|----------------------|
| 11- عزيزة شعير | 1- محمد بنبيكة |
| 12- نزهة الشليحي | 2- رحالي الكمراني |
| 13- محمد مانور | 3- محمد زيداني |
| 14- بوشتي نور | 4- بناصر اليوسفي |
| 15- بوعزة العيادي | 5- نجاة ميري |
| 16- محمد المسعودي | 6- سناء المعذور |
| 17- الزهرة الباز | 7- بوعبيد غربال |
| 18- محمود مدني | 8- المصطفى العماري |
| 19- لبصير بنعيادة | 9- مليكة بعلواش |
| 20- زهير برحيل | 10- عبد الاله حرطيبي |

- عدد الأعضاء الراضين: واحد (01) وهو السيد: محمد سكراط.
- عدد الاعضاء الممتنعين عن التصويت (00).

ملحوظة: باقي السادة الأعضاء الغير مدرجين ببيان التصويت لم يحضروا العملية.

وبذلك يكون المجلس الجماعي لمدينة وادي زم قد صادق بالأغلبية المطلقة للأصوات المعبر عنها لأعضائه الحاضرين على الباب 60.

ثالثا : تقديرات مداخليل التجهيز المقترحة في إطار تعديل الميزانية

وفي هذا الإطار عرض السيد رئيس المجلس الجماعي ما يلي:

Deuxième Partie

الجزء الثاني

التجهيز

Equipement

Date

22/04/2026

Page 61 /112

GID :



مداخيل

Recettes

Date

22/04/2026

Page 62 /112

GID :



رمز وظيفي و فونسي Code Fonc.	رمز التصنيفي Code Econ.	رمز الميزانية			المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire	الأول Chap.	المصدر Art.					الخط Ligne
		10						
		10	10					
		10	10	20	0,00	0,00	0,00	
	5113	10	10	21	0,00	0,00	0,00	
	5113	10	10	22	0,00	0,00	0,00	
					0,00	0,00	0,00	
					0,00	0,00	0,00	
		20						
		20	10	30	0,00	0,00	0,00	
	5112	20	10	31	0,00	0,00	0,00	
	5113	20	10	32	0,00	0,00	0,00	
					0,00	0,00	0,00	



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ	رمز الميزانية			المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأصول Chap.	التصريفات Art.	التصريفات Ligne				
					0,00	0,00	0,00	
					0,00	0,00	0,00	
		30	10					
		30	10					
		30	10	30	0,00	0,00	0,00	
		30	10	31	0,00	0,00	0,00	
	5111	30	10	31	0,00	0,00	0,00	
		30	10	32	0,00	0,00	0,00	
		30	10	33	0,00	0,00	0,00	
					0,00	0,00	0,00	
					0,00	0,00	0,00	
		40						
		40	10					
		40	10	21	0,00	0,00	0,00	
		40	10	22	0,00	0,00	0,00	
		40	10	23	0,00	0,00	0,00	

Date

22/04/2026

Page 64 /112

GID :



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			NATURE RECETTES D'EQUIPEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأجزاء Chap.	التصور Art.	التراتب Ligne					
		40	10	24	Vente de terrains provenant du délaissé des voies publiques بيع الأراضي المتخلفة من بقايا الطرق العامة	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 10	0,00	0,00	0,00	
					Total du chapitre : 40	0,00	0,00	0,00	
					DOMAINE DE SOUTIEN ET DE CONSOLIDATION DES RESULTATS. مجال دعم النتائج				
		50			Excédents et soldes.				
			50	10	التفويض المالية				
			50	10	Excédents de recettes du budget principal.	0,00	0,00	0,00	
			50	10	تفويض مناطق الميزانية				
			50	10	Excédents de la première partie.	6 600 000,00	10 804 000,00	0,00	
			50	10	تفويض مناطق الجزء الأول من الميزانية				
			50	10	Excédents de l'année précédente.	0,00	0,00	0,00	
			50	10	تفويض مناطق السنة المنصرمة				
			50	10	Excédents de recettes des budgets annexes.	0,00	0,00	0,00	
			50	10	تفويض مناطق الميزانيات الملحقة				
			50	10	.....	0,00	0,00	0,00	
			50	10	.....	0,00	0,00	0,00	
			50	10	Soldes des comptes spéciaux.	0,00	0,00	0,00	
			50	10	توازن الحسابات الخصوصية				
			50	10	Soldes des comptes d'affectation spéciale.	0,00	0,00	0,00	
			50	10	توازن حسابات المبالغ المخصصة لأموال خصوصية				



رمز وطني وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ	رمز الوظيفية			NATURE RECETTES D'EQUIPEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأبواب Chap.	التصويل Art.	الفئات Ligne					
		50	10	32	Excédents non consommés des comptes de dépenses sur dotations. فرافض حصيلت القنات من المبالغ المرصودة	0,00	0,00	0,00	
		50	10	40	Produits des dividendes منتوج الأرباح	0,00	0,00	0,00	
		50	10	41	..... Produits des dividendes de la société منتوج أرباح شركة	0,00	0,00	0,00	
		50	10	42	..... Produits des dividendes de la société منتوج أرباح شركة	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 10	6 600 000,00	10 804 000,00	0,00	
		50	20		Subventions إمدادات				
		50	20	10	Subventions des administrations, des établissements publics et des collectivités territoriales إمدادات الإدارات والموستف العمومية والجماعات الترابية	0,00	0,00	0,00	
		50	20	11	Dotations spéciales TVA pour l'équipement مخصصات التجهيز من منتوج الضريبة على القيمة المضافة	0,00	0,00	0,00	
		50	20	12	Subventions des départements ministériels إمدادات الوزارات	0,00	0,00	0,00	
		50	20	13	Subventions des offices et établissements publics. إمدادات المكاتب والموستف العمومية	0,00	0,00	0,00	
		50	20	14	Subventions des collectivités territoriales إمدادات الجماعات الترابية	0,00	0,00	0,00	
		50	20	15	Autres subventions إمدادات أخرى	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 20	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني وظيفي Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز التبريدية			نATURE RECETTES D'EQUIPEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire	التبريدية Ligne	التبريدية Art.					
		50	30		Fonds de concours et participation. أموال المساهمة				
		50	30	10	Participation des administrations, des établissements publics et des collectivités territoriales	0,00	0,00	0,00	
		50	30	11	Participation des départements ministériels	0,00	0,00	0,00	
		50	30	12	Participation des offices et établissements publics. مساهمة المكاتب والهيئات العمومية	0,00	0,00	0,00	
		50	30	13	Participations des collectivités territoriales	0,00	0,00	0,00	
		50	30	20	Autres participations	0,00	0,00	0,00	
		50	30	21	.....	0,00	0,00	0,00	
		50	30	22	.....	0,00	0,00	0,00	
		50	30	30	Fonds de concours (dons et legs). الهيئات والوصايا	0,00	0,00	0,00	
		50	30	31	Dons	0,00	0,00	0,00	
		50	30	32	Legs	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 30	0,00	0,00	0,00	
		50	40		Emprunts				

Date

22/04/2026

التبريدية

Page 67 /112

GID :



رمز وطني Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			NATURE RECETTES D'EQUIPEMENT	المقرنة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقرنة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الاياب Chap.	Article المصول Art.	Ligne الترتبات Ligne					
	3120	50	40	10	Produits des emprunts FEC. متحصل قروض متفرقة تجهيز الجامعات المحلية	0,00	0,00	0,00	
	3190	50	40	20	Produits des autres emprunts. متحصل قروض أخرى	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 40	0,00	0,00	0,00	
					Total du chapitre : 50	6 600 000,00	10 804 000,00	0,00	
					Total Recette d'Équipement	6 600 000,00	10 804 000,00	0,00	



جاءت المناقشة بخصوص تقديرات مداخل التجهيز المقترحة في إطار تعديل الميزانية كالتالي:

رئيس المجلس الجماعي:

أوضح في هذا الصدد، أن تقديرات مداخل التجهيز انتقلت من 6.600.000,00 درهم إلى 10.804.000,00 درهم، وذلك بفعل الزيادة المسجلة في حصة الجماعة من منتج الضريبة على القيمة المضافة.

عزيزة شعير: (نائبة رئيس لجنة الميزانية والشؤون المالية والبرمجة)

أوضحت أن تقديرات مداخل التجهيز ارتفعت من 6.600.000,00 درهم إلى 10.804.000,00 درهم، وذلك بفعل الزيادة التي طرأت على حصة الجماعة من منتج الضريبة على القيمة المضافة، والمحددة في 4.204.000,00 درهم، كما أشارت إلى أنه تم اقتراح توجيه هذا المبلغ لفائدة المشروع المندمج لأشغال تهيئة طريق مولاي بوعزة، قرب حي دار الضو بمدينة وادي زم، وخلصت أنه بعد المناقشة، صوت أعضاء اللجنة الحاضرون بالإجماع على تقديرات مداخل التجهيز إجمالاً.

محمد سكراط:

تدخل في إطار نقطة نظام، مشيراً إلى أن مبلغ 420 مليون سنتيم المتحصل عليه من الحصة الإضافية من منتج الضريبة على القيمة المضافة ورد في تقرير اللجنة على أساس اقتراح توجيهه لفائدة المشروع المندمج لأشغال تهيئة طريق مولاي بوعزة قرب حي دار الضو بمدينة وادي زم، وبناء على ذلك، تساءل عن الكلفة الإجمالية للمشروع ككل؟ قصد توضيح المعطيات المالية المرتبطة به.

زهير برحيل:

تدخل بدوره في إطار نقطة نظام، موضحاً أنه تكميلاً لما أثاره السيد محمد سكراط، فإنه يتساءل عما إذا كانت هناك اعتمادات أخرى مخصصة لهذا المشروع؟ مركزاً على أنه قبل الخوض في النقاش ينبغي توضيح التصور العام والدراسة المتعلقة به، ومعرفة ما إذا كانت الاعتمادات المرصودة كافية وتشمل مختلف الجوانب المرتبطة به، كما أشار إلى أنه سبق خلال دورة سابقة أن تم طرح مقترح من طرف السيد باشا المدينة بخصوص دراسة بعض الجوانب التقنية، من قبيل دراسة تصريف مياه الأمطار، متسائلاً عما إذا كان المبلغ المرصود يتضمن الإنارة، والتزفيت، والصرف الصحي، وغيرها من الأشغال المرتبطة بالمشروع؟ أم أن الأمر يتطلب اعتمادات إضافية؟ وقال بأن المجلس اليوم يناقش إشكالات سبق طرحها ومناقشتها، ولذلك فإن المطلوب هو معرفة الكلفة الإجمالية للمشروع وتفاصيله حتى لا يتم إضاعة الوقت في نقاش غير مبني على معطيات دقيقة، ملتصاً بضرورة تحديد تكلفة كل عنصر على حدة، من صرف صحي، وتزفيت، وإنارة، وتصريف لمياه الأمطار، وذلك في إطار التصور الذي سبق أن أطره السيد باشا المدينة، وخلص أن أقل ما يمكن القيام به هو مراسلة السيد رئيس مجلس جهة بني ملال خنيفرة من أجل الدخول في شراكة مع الجماعة، في حدود 5 مليارات سنتيم، على أساس شراكة ثلاثية تجمع بين الجماعة والجهة ووزارة الداخلية.

للاشارة، فقد عوض السيد رحالي الكمراني السيد رئيس المجلس لبضع دقائق، وبعدها التحق السيد رئيس المجلس بمكانه لمتابعة تسييره الجلسة.

محمد سكرات:

أشار في تدخله إلى أنه يرغب في معرفة الكلفة الإجمالية للمشروع، وما هو متوفر حاليا من اعتمادات، وما الذي يتعين توفيره لاحقا حتى تكون هناك مصداقية أكبر للسيد الرئيس والمجلس ومقرراته، كما أكد أنه يود الاطلاع على تاريخ الإنجاز المتوقع، معتبرا أن ترتيب هذه المعطيات ضروري لمعرفة الإطار الذي ستتم مناقشة المشروع على أساسه.

رئيس المجلس الجماعي:

أشار إلى أنه تم طلب تحيين الدراسة المتعلقة بالمشروع، مبرزا أن الدراسة السابقة أصبحت قديمة وكانت منجزة على مقاطع محددة، حيث يشمل الجزء الأول المقطع الممتد من المدارة إلى المدارة الموالية، فيما لا يزال هناك مقطعان آخران: الأول يمتد من المدارة الثانية الموالية إلى حدود البنايات بعد المنعرج قرب المسبح، والثاني يهتم تنمة المقطع إلى حدود ممر السكة الحديدية، باعتباره حدا للمدار الحضري، وبين أن الكلفة التقديرية حسب المعطيات المتوفرة تقدر بحوالي 14 مليون درهم، وتشمل الأشغال المرتبطة بالكهرباء، وقنوات التصريف، وباقي المرافق والتجهيزات الضرورية، كما ذكر بأنه سيتم الشروع في الاشتغال انطلاقا من المقطع الثاني، موضحا أنه باحتساب البرمجة السابقة والبرمجة الحالية، سيتم الوصول إلى مبلغ يقارب 10 ملايين درهم.

بويزة العيادي:

في تدخله ذكر بالدراسة السابقة الخاصة بتهيئة المدخل الشمالي لحي دار الضو والتي تتكون من خمسة أطر، حيث أنجز الأول من طرف الجهة، والثاني - يقول - نحن بصدد التصويت على الاعتماد اللازم لإنجازه، ملاحظا أن التكلفة المالية المقترحة غير كافية لتغطية مختلف الأشغال المرتبطة بالمشروع إذا كان الأمر يتعلق بالمدخل حتى المقربة من علامة 60 كلم/س، كما أكد أن معالجة إشكالية تصريف مياه الأمطار تتطلب موارد مالية مهمة، وتستدعي تدخل وكالة الحوض المائي لأم الربيع صاحبة الاختصاص، لاسيما عندما يتعلق الأمر بإنجاز القناطر الفنية.

زهير برحيل:

تساءل بدوره عن المقطع الذي ستنتقل منه الدراسة أو الأشغال المتعلقة بهذا المشروع؟

رئيس المجلس الجماعي:

عقب موضحا أن الانطلاقة ستكون من الشطر الثاني، وهو المقطع الذي يلي الشطر الأول حيث يمتد الشطر الثاني من المدارة الثانية الموالية إلى حدود البنايات بعد المنعرج قرب المسبح.

بعده تابع السيد زهير برحيل مداخلته قائلا بأن مشروع زنقة سوق الحبوب تمت برمجته ثلاث مرات، غير أنه لم يتقدم أي مقال لنيل الصفقة، متسائلا عن الأسباب الحقيقية وراء ذلك؟ وفيما إذا كان المبلغ المرصود غير كاف لإنجاز الأشغال المطلوبة؟ ملاحظا أنه لا ينبغي بيع الوهم للسكان، خاصة عندما يتعلق الأمر بدراسة أو مشروع يتضمن إصلاحات

وأشغالا خارجية والتي من بينها ما يرتبط بتصريف مياه الأمطار، دون التوفر على تصور واضح ومتكامل، مذكرا أنه إذا تم المرور إلى الشطر الثاني فينبغي توضيح ما سيتم إنجازه فعليا، عارض إلى أن السيد باشا المدينة سبق أن نبه إلى الدراسة المتعلقة بتصريف مياه الأمطار، ومتسائلا عن كيفية التعامل مع الدراسات اللاحقة وباقي الأشغال حتى يتم تفادي أي مفاجآت أثناء تنفيذ المشروع؟

محمد سكرات:

ذكر أنه سبق أن تواصل مع السيد رئيس الجهة بخصوص هذا المشروع، حيث طلب منه هذا الأخير مده بالدراسة المتعلقة بالطريق المعنية، مؤكدا له خلال اجتماع رسمي، أنه بمجرد تمكينه منها سيعمل على إطلاق الصفقة، غير أن عدم حصوله على هذه الدراسة حال دون استكمال هذا المسعى، وقال أن الإشكال في نظره، هو أنه لم يتمكن بعد من الحصول عليها، رغم أنه وضع طلبا رسميا لدى السيد رئيس المجلس قصد تمكينه منها، وتلقى وعدا بذلك، كما توجه لاحقا إلى السيد مدير المصالح، غير أن مسعاه لم يسفر على نتيجة في هذا الإطار، وأكد أن رغبته في الحصول على الدراسة تروم تتبع مسار المشروع ومعرفة معطياته التقنية والمالية بدقة، حتى يستطيع مواصلة الترافع بشأنه لدى السيد رئيس الجهة، وحتى تكون النقاشات مبنية على وثائق ومعطيات واضحة، كما قال أن عدم تمكينه من هذه الدراسة، رغم طلبه الرسمي المسجل بمكتب ضبط الجماعة، يطرح إشكالا، خصوصا وأن الأمر يتعلق بمشروع مهم وباعتمادات مالية ينبغي توجيهها وفق تصور واضح ومدروس .

كذلك تطرق إلى أن مبلغ مليار وأربعمائة مليون سنتيم سيتم التصويت عليه، غير أن إنجاز المشروع قد يتزامن مع فترة الانتخابات التشريعية، مبرزا أن هذا المعطى ينبغي التعامل معه بوضوح ومسؤولية، كما أخبر الحضور أن زيارة السيد عامل الإقليم إلى عين المكان شكلت إشارة واضحة للمنتخبين والمؤسسات المنتخبة من أجل التفاعل الجدي مع هذا الملف بعيدا عن أي مزایدات سياسية، وقال بأنه سيكون مع التصويت على هذا المبلغ لأن النقطة تتضمن مصلحة للسكان وتتعلق بمدخل مهم ليس لمدينة وادي زم فقط، بل يهم عددا من الجماعات المجاورة أيضا، وخلص أن نجاح هذا المسعى سيمكن من توظيف الاعتمادات الذاتية للجماعة لإنجاز تهيئة أزقة أخرى بالمدينة.

رئيس المجلس الجماعي:

أكد في تدخله أن المجلس يكن كل الاحترام والتقدير للسيد عامل الإقليم لما يقوم به من مجهودات في تتبع عدد من الملفات المرتبطة بالشأن المحلي، مشيرا في الوقت نفسه إلى أن السيد العامل يمارس اختصاصاته في إطار التأشير على مقررات المجلس وفق المساطر الجاري بها العمل، وبخصوص طريق مولاي بوعزة أوضح أن هذا المشروع تمت برمجته من طرف هذا المجلس من أجل إخراجه إلى حيز الوجود، مبرزا أن الإعلان عن الصفقة من طرف الجهة يقتضي أن يكون المشروع مبرمجا لديها مسبقا، ولو أن الجهة طلبت التوصل بالدراسة المتعلقة به، عارضا إلى أن هذه المسألة لا يمكن أن تخفى على السيد محمد سكرات باعتباره سياسيا متمرسا ومطلعا على آليات تدبير الشأن العام

المحلي، كما بين في هذا الإطار إلى أنه إذا كان المشروع غير مبرمج لدى الجهة، فإن التساؤل يبقى مطروحا حول كيفية الإعلان عن صفقته؟

وتابع قائلا بأن دراسة تصريف مياه الأمطار والوقاية من الفيضانات تقتضي التنسيق مع الجهات المختصة بالنظر إلى ارتباط الموضوع بالوقاية من مخاطر الفيضانات، وأحال في هذا الصدد على الاجتماع الذي عقده السيد عامل الإقليم مع رؤساء الجماعات حول تصميم تهيئة الماء وقنوات الصرف الصحي، موجها من هذا المنبر الشكر إلى السيد عامل الإقليم، وإلى مديرية الشركة الجهوية متعددة الخدمات على المجهودات المبذولة في هذا الإطار، على اعتبار أنه في إطار هذا التنسيق، من المرتقب أن تخرج دراسة من هذا القبيل إلى حيز الوجود قريبا، وذكر تصحيحا لما ورد في تدخل السيد زهير برحيل بخصوص تعثر صفقة زنقة سوق الحبوب، بأن الأمر يهم زنقة المطحنة، وذلك بالنظر إلى تخوفات المقاولين في ظل ارتفاع أسعار المحروقات والزفت، مبرزا أنه تم تعزيز الصفقة باعتمادات إضافية، وأن العملية المتعلقة بفتح أظرفتها مبرمجة يوم 20 من هذا الشهر.

زهير برحيل:

طلب ضرورة معرفة ما إذا كانت الدراسة المائتة سنتزامن مع الدراسة المتعلقة بالطريق المعنية، أي طريق مولاي بوعزة، حتى لا يتم إنجاز المشروع فتظهر لاحقا تعارضات أو إكراهات بين دراسة الطريق والدراسة المرتبطة بتصريف مياه الأمطار والوقاية من الفيضانات.

رئيس المجلس الجماعي:

عقب موضحا أن إعداد برنامج حماية المدن من الفيضانات يتم في إطار التنسيق بين عدة متدخلين، من بينهم القطاعات الوزارية والمؤسسات المعنية، مشيرا أن الدراسة ستأخذ بعين الاعتبار مختلف الإشكالات المطروحة بما يسمح بتفادي أي تعارض بين مكونات المشروع.

بعده تم مرور السادة أعضاء المجلس إلى عملية التصويت على تقديرات مداخل التجهيز المقترحة في إطار تعديل الميزانية إجمالا كما عرضها السيد رئيس المجلس الجماعي أعلاه، حيث جرت عملية التصويت كالتالي:

- بعد اللجوء إلى التصويت العلني.

وحيث إن عملية التصويت أسفرت على ما يلي:

عدد الأعضاء الحاضرين أثناء التصويت:	21
عدد الأصوات المعبر عنها:	21
عدد الأعضاء الموافقين:	21 وهم السادة:

- | | |
|----------------------|-------------------|
| 1- محمد بنبيكة | 12- نزهة الشليحي |
| 2- رحالي الكمراني | 13- محمد مانور |
| 3- محمد زيداني | 14- بوشتي نور |
| 4- بناصر اليوسفي | 15- بوعزة العيادي |
| 5- نجاة ميري | 16- محمد المسعودي |
| 6- سناء المعذور | 17- الزهرة الباز |
| 7- بوعبيد غربال | 18- محمود مدني |
| 8- المصطفى العماري | 19- لبصير بنعيادة |
| 09- مليكة بعلواش | 20- زهير برحيل |
| 10- عبد الاله حرطيبي | 21- محمد سكرات |
| 11- عزيزة شعير | |

- عدد الأعضاء الراضين: (00) .
- عدد الاعضاء الممتنعين عن التصويت (00).

ملحوظة: باقي السادة الأعضاء الغير مدرجين ببيان التصويت لم يحضروا العملية. وبذلك يكون المجلس الجماعي لمدينة وادي زم قد صادق بإجماع الأصوات المعبر عنها لأعضائه الحاضرين على تقديرات مداخل التجهيز المقترحة في إطار تعديل الميزانية إجمالاً.

رابعاً: تقديرات مصاريف التجهيز المقترحة في إطار تعديل الميزانية
الباب 10 :

وفي هذا الإطار عرض السيد رئيس المجلس الجماعي هذا الباب وفق ما يلي:

اعتادات

Crédits

Date

18/05/2026

Page 70 /112

GID :



ردف وطني Code Fonc.	ردف اقتصادي Code Econ.	ردف الميزانية				Code budgétaire	ناترة الخط Ligne	NATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	الميزنة Admis 2026	المترحة Proposés 2026	الميزنة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الخط Chap.	المعدل Art.	برنامج Prog	مشروع/ action							
							Dépenses d'équipement					
		10					ADMINISTRATION GENERALE					
		10	10	10			Action commune					
9999		10	10	10	10		Patrimoine immobilier					
							Terrains	0,00	0,00	0,00		
	8110	10	10	10	10	11	Bâtiments	0,00	0,00	0,00		
	8130	10	10	10	10	12	Logements	0,00	0,00	0,00		
	8130	10	10	10	10	13	Droits et taxes liés aux acquisitions immobilières	0,00	0,00	0,00		
	2400	10	10	10	10	14	Constructions	0,00	0,00	0,00		
	9999	10	10	10	10	20	Etudes et assistance techniques	0,00	0,00	0,00		
	8800	10	10	10	10	21	Construction de bâtiments	0,00	0,00	0,00		
	8210	10	10	10	10	22	Construction de logements	0,00	0,00	0,00		
	8210	10	10	10	10	23		0,00	0,00	0,00		



رمز الوظيفة Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				ناتجة Ligne	NATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	الميزانية Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	الميزانية Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
	Chap.	Art.	Projet/ action	الترتيب Ligne						
8250	10	10	10	10	24	Construction de murs de clôture	0,00	0,00	0,00	
2900	10	10	10	10	25	Droits et taxes liés aux constructions	0,00	0,00	0,00	
9999	10	10	10	10	30	Aménagement et gros travaux de maintenance	0,00	0,00	0,00	
8390	10	10	10	10	31	Terrains	0,00	0,00	0,00	
8260	10	10	10	10	32	Logements	0,00	0,00	0,00	
8260	10	10	10	10	33	Bâtiments	0,00	0,00	0,00	
						Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
12	10	10	10	20		Patrimoine mobilier				
9999	10	10	10	20	10	Acquisitions	0,00	0,00	0,00	
8510	10	10	10	20	11	Véhicules, motocycles, cycles et engins	0,00	0,00	0,00	
8710	10	10	10	20	12	Matériel et mobilier de bureau	0,00	0,00	0,00	
8410	10	10	10	20	13	Matériel technique et Matériel de l'audiovisuel	0,00	0,00	0,00	
8450	10	10	10	20	14	Matériel informatique, logiciels et licence électronique	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire					نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	الميزانية Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	الميزانية Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأجزاء Chap.	المصول Art.	برنامج Prog	projet/ action	الخطات Ligne					
	8440	10	10	10	20	15	Matériel électrique et électronique	0,00	0,00	0,00	
	8790	10	10	10	20	16	Matériel des fêtes et de pavoiement	0,00	0,00	0,00	
	8790	10	10	10	20	17	Matériel de signalisation	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	10	10	20	20	Grosses réparations	0,00	0,00	0,00	
	4131	10	10	10	20	21	Véhicules, motocycles, cycles et engins	0,00	0,00	0,00	
	4132	10	10	10	20	22	Matériel technique	0,00	0,00	0,00	
	4133	10	10	10	20	23	Matériel informatique et logiciels	0,00	0,00	0,00	
	4190	10	10	10	20	24	Matériel électrique et électronique et de l'audio visuel	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 10	0,00	0,00	0,00	
		10	20	20			Projets intégrés				
9999		10	20	20	10		Projets intégrés				
	9999	10	20	20	10	11	Projet intégré de.....	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصدر Art	برنامج Prog	العمل action						الخط Ligne
	9999	10	20	20	10	12	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	13	3 569 892,55	7 773 892,55	0,00	
	9999	10	20	20	10	14	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	15	500 000,00	500 000,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	16	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	17	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	18	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	19	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	20	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	21	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	22	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	23	0,00	0,00	0,00	



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية					نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقرنة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقارنة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المعدل Art.	برنامج Prog	العمل action	الخط Ligne					
	9999	10	20	20	10	24	0,00	0,00	0,00		
	9999	10	20	20	10	25	0,00	0,00	0,00		
	9999	10	20	20	10	26	0,00	0,00	0,00		
	9999	10	20	20	10	27	0,00	0,00	0,00		
	9999	10	20	20	10	28	0,00	0,00	0,00		
	9999	10	20	20	10	29	0,00	0,00	0,00		
	9999	10	20	20	10	30	0,00	0,00	0,00		
							4 069 892,55	8 273 892,55	0,00		
							4 069 892,55	8 273 892,55	0,00		
		10	30	30							
9999		10	30	30	10						
	9999	10	30	30	10	11	0,00	0,00	0,00		
	9999	10	30	30	10	12	0,00	0,00	0,00		



انصبت المناقشة حول الباب 10 وفق الآتي:

رئيس المجلس الجماعي:

أوضح أن مجموع اعتمادات هذا الباب بلغ 10.704.000,00 درهم، حيث تم الاحتفاظ بالاعتماد المتعلق بسداد أصل القرض الممنوح من طرف صندوق التجهيز الجماعي، والمحدد في 2.430.107,45 درهم، وكذا الاعتماد المخصص للمشروع المندمج لأشغال التشوير الطرقي، والمحدد في 500.000,00 درهم، أما الاعتماد المخصص للمشروع المندمج لأشغال تهيئة طريق مولاي بوعزة قرب حي دار الضو بمدينة وادي زم، فقد انتقل من 3.569.892,55 درهم إلى 7.773.892,55 درهم، وذلك بعد إضافة مبلغ 4.204.000,00 درهم المتحصل عليه من الحصة الإضافية من منتج الضريبة على القيمة المضافة.

عزيزة شعير: (نائبة رئيس لجنة الميزانية والشؤون المالية والبرمجة)

أشارت إلى أن اللجنة وقفت على أن مجموع اعتمادات هذا الباب بلغ 10.704.000,00 درهم، حيث تم الاحتفاظ بنفس الاعتمادات المتعلقة بسداد أصل القرض الممنوح من طرف صندوق التجهيز الجماعي، والبالغة 2.430.107,45 درهم، وكذا الاعتماد المخصص للمشروع المندمج لأشغال التشوير الطرقي، والمحدد في 500.000,00 درهم، أما المشروع المندمج لأشغال تهيئة طريق مولاي بوعزة قرب حي دار الضو بمدينة وادي زم، فقد كان مرصودا له قبل التعديل مبلغ 3.569.892,55 درهم، واقتضى الأمر أن يضاف إليه مبلغ 4.204.000,00 درهم، ليصبح مجموع الاعتماد المقترح المخصص له بعد التعديل 7.773.892,55 درهم، وقالت أنه بعد المناقشة، صوت أعضاء اللجنة الحاضرون بالإجماع على تقديرات مصاريف التجهيز المتعلقة بالباب 10.

محمد سكراط:

أوضح بأن دورية السيد وزير الداخلية تتحدث عن المشاريع الآنية وذات الأولوية، وعرض إلى أن مداخل المدينة في حاجة إلى التهيئة، وأن طريق مولاي بوعزة أصبحت نقطة سوداء تتطلب العناية بها بشكل عاجل وفي أجل لا يتجاوز شهرا أو شهرين، حتى لا يتم إدراج هذا المشروع في إطار أي توظيف انتخابي، وذكر أنه سبق أن طالب بالدراسة المتعلقة بهذه الطريق، مؤكدا أنه يريد التيقن من مدى إمكانية تفعيل ما وعد به السيد رئيس الجهة بخصوص الإعلان عن الصفقة، وذلك من خلال تسليم هذه الدراسة للجهة، واقترح في هذا الإطار، رفع ملتمس إلى السيد رئيس الجهة باسم جميع مكونات المجلس من أجل الدفاع عن هذا المشروع والترافع بشأنه، كما أشار إلى أن السيد رئيس المجلس الجماعي موفق في بعض الأمور، وهو أمر لا ينكره، وأن هناك بعض التحسن، غير أن الاعتماد البالغ حوالي مليار وأربعمائة مليون سنتيم سيوجه إلى مكان واحد، مؤكدا أنهم كمعارضة سيسوتون عليه، لكن كان من الأجدر في نظره العمل على جلب اعتمادات من الجهة، لأن المدينة كلها تعرف وضعية صعبة على مستوى الطرق والأزقة، وتتطلب مبالغ كبيرة لإصلاحها وتهيئتها.

كذلك أحال على أهمية المراقبة في تدبير الشأن العام، سواء من طرف الأحزاب السياسية أو النقابات أو فعاليات المجتمع المدني أو باقي المتتبعين للشأن المحلي، معتبرا أن هذه الرقابة تساهم في تجويد الأداء وتصحيح الاختلالات، وتحدث في السياق نفسه عن مبلغ 243 مليون سنتيم المتعلق بسداد أصل القرض الممنوح من طرف صندوق التجهيز الجماعي، ملاحظا أن مثل هذه الالتزامات المالية ترهق ميزانية الجماعة، ناهيك عن الدين الأصلي والفوائد المترتبة عنه في ظل وضعية مالية محدودة وإمكانيات ذاتية ضعيفة تعتمد بشكل كبير على حصة الجماعة من منتوج الضريبة على القيمة المضافة، وسجل أن كتلة الأجور تستنزف حوالي 70% من الميزانية، إضافة إلى الديون والالتزامات الناتجة عن قروض سابقة، موضحا أن المجالس السابقة كانت لها اختيارات، وأن المجلس الحالي يؤدي اليوم تبعاتها، كما قال أن الاعتماد المرصود حاليا والذي سيتم توجيهه إلى طريق مولاي بوعزة، سيذهب إلى مشروع واحد، في حين أن عددا من أزقة المدينة ما تزال محفرة ومهترئة وتحتاج إلى تدخلات مستعجلة.

وطالب في هذا الإطار بتدخل السيد عامل الإقليم لدى الشركة الجهوية متعددة الخدمات، بالنظر إلى أن الميزانية الحالية لا تسمح بمعالجة مختلف الحاجيات المطروحة بالإمكانيات المتوفرة، وركز على أنه لو كان مكان السيد الرئيس لما تمكن من فعل الكثير بهذه الميزانية لأنها تضع المسؤول في مواجهة مباشرة مع الساكنة في ظل اعتماد ما وصفه بالمقاربة الأمنية أحيانا بدل معالجة الإشكالات البنوية المطروحة، كذلك تطرق إلى أن المدينة تعاني خصاصا واضحا في البنيات التحتية والإنارة العمومية، حيث إن مصابيح الإنارة العمومية بعدة أزقة في المدينة لا تشتغل و بأن رئيسا سابقا للمجلس سبق أن صرح بأنهم عند تسلمهم المسؤولية وجدوا مدينة وادي زم في وضعية صعبة تشبه وضعية "طالبان"، ملاحظا أن اللجوء إلى القروض كان في حينه خيارا له مبرراته، غير أن الواقع الحالي يفرض التفكير في مقاربة أخرى، واستنتج أن شارعا واحدا قد يتطلب اعتمادات مهمة قد تصل إلى حوالي ملياري سنتيم، وهو ما يبرر الحاجة إلى وضع استراتيجية استثنائية للنهوض بالبنية التحتية بالمدينة.

وختم تدخله بالتأكيد على أن السيد الرئيس لا يتحمل وحده مسؤولية الوضعية المالية التي وجد عليها الجماعة، لكنه يتحمل المسؤولية السياسية في تدبير المرحلة الحالية، خاصة أن حزبه يقود الحكومة، مجددا تأكيده أن المدينة لم تستفد بما يكفي من الدعم المطلوب، وأن هذا الوضع يتطلب ترفعا أقوى لفائدة وادي زم.

زهير برحيل:

تساءل بخصوص مبلغ 500.000,00 درهم المخصص لأشغال التشوير الطرقي عما إذا كان هذا الاعتماد يشمل الإشارات الضوئية وممرات الراجلين؟ ملاحظا أن هذه الأخيرة تحتاج إلى صيانة وتهئية متكررة، خاصة بشارع محمد الخامس وعدد من الأزقة الأخرى بالمدينة، ومن جهة أخرى أشار إلى أن الاعتمادات المتوفرة ينبغي أن تكون مبنية على تصور واضح حتى لا يتم إنجاز الأشغال ثم تعقبها تدخلات أخرى تؤثر عليها، محيلا في هذا الصدد على بعض الطرق التي يتم إصلاحها أو تهيتها، ثم بعد ذلك يتم شقها من جديد من طرف المصالح المكلفة بربط الساكنة بالماء أو غيره من الشبكات، لذا فهو يريد أن يعرف بشكل واضح مدة الأشغال وتاريخ إصلاح الطرقات، لأن المنتخبين يجدون أنفسهم

في مواجهة مباشرة مع الساكنة عند تأخر إنجاز الأشغال أو غياب وضوح الرؤية بشأنها، سواء من حيث المسؤولية التدبيرية أو المسؤولية السياسية والتي لا تقع على المجلس وحده، بل تشمل كذلك الجهة وباقي المتدخلين المعنيين، متسائلا عن الجهة التي تتحمل مسؤولية هذا الوضع إذا كان هناك ضعف في التواصل أو غياب للوضوح؟ وختم بالتنبيه إلى أن التواصل ينبغي أن يكون دقيقا ومسؤولا، سواء داخل المجلس أو في الخرجات الإعلامية للرئيس، لأن أي تسرع أو سوء تعبير قد ينعكس سلبا على صورة المدينة وتدبير ملفاتها.

بعده تم مرور السادة أعضاء المجلس إلى عملية التصويت على تقديرات مصاريف التجهيز المقترحة في إطار تعديل الميزانية (الباب 10) كما عرضه السيد رئيس المجلس الجماعي أعلاه، حيث جرت عملية التصويت كالتالي:

بعد اللجوء إلى التصويت العلني.

- وحيث إن عملية التصويت أسفرت على ما يلي:

عدد الأعضاء الحاضرين أثناء التصويت:	19
عدد الأصوات المعبر عنها:	19
عدد الأعضاء الموافقين:	19 وهم السادة:

1- محمد بنيكة	11- نزهة الشليحي
2- رحالي الكمراني	12- محمد مانور
3- بناصر اليوسفي	13- بوشنى نور
4- نجاة ميري	14- بوعزة العيادي
5- سناء المعذور	15- الزهرة الباز
6- بوعبيد غريبال	16- محمود مدني
7- المصطفى العماري	17- لبصير بنعيادة
8- مليكة بعلواش	18- زهير برحيل
09- عبد الاله حرطيبي	19- محمد سكراط
10- عزيزة شعير	

- عدد الأعضاء الراضين: (00)

- عدد الاعضاء الممتنعين عن التصويت (00).

ملحوظة: باقي السادة الأعضاء الغير مدرجين ببيان التصويت لم يحضروا العملية. وبذلك يكون المجلس الجماعي لمدينة وادي زم قد صادق بإجماع الأصوات المعبر عنها لأعضائه الحاضرين على الباب 10.

الباب 20:

وفي هذا الإطار عرض السيد رئيس المجلس الجماعي هذا الباب وفق ما يلي:

رقم وطني Code Fonc.	رقم اقتصادي Code Econ.	Code budgétaire					نوع الخط Ligne	NATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقدرة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقدرة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الترتيب Chap.	المصنف Art.	برنامج Prog	مشروع/ action	الخط Ligne						
		20					DOMAINES DES AFFAIRES SOCIALES					
		20	10	10			Actions sociales et assistance					
		20	10	10			Patrimoine immobilier					
9999		20	10	10	10							
		8110	20	10	10	11	Terrains	0,00	0,00	0,00		
		8130	20	10	10	12	Bâtiments	0,00	0,00	0,00		
		2400	20	10	10	13	Droits et taxes liés aux acquisitions immobilières	0,00	0,00	0,00		
		9999	20	10	10	20	Constructions	0,00	0,00	0,00		
		8800	20	10	10	21	Etudes et assistance techniques	0,00	0,00	0,00		
		8250	20	10	10	22	Bâtiments	0,00	0,00	0,00		
		2400	20	10	10	23	droits et taxes liés à la construction	0,00	0,00	0,00		
		9999	20	10	10	30	Aménagement et gros travaux de maintenance	0,00	0,00	0,00		
		8390	20	10	10	31	Terrains	0,00	0,00	0,00		
		8260	20	10	10	32	Bâtiments	0,00	0,00	0,00		
							Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00		



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز التقاضي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				نوع الت Ligne	NATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	الميزانية Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	الميزانية Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	مشروع/ action						
9999		20	10	10	20						
	8710	20	10	10	20	11		0,00	0,00		
	8410	20	10	10	20	12		0,00	0,00		
	8440	20	10	10	20	13		0,00	0,00		
	9999	20	10	10	20	20		0,00	0,00		
	8710	20	10	10	20	21		0,00	0,00		
	8410	20	10	10	20	22		0,00	0,00		
	8440	20	10	10	20	23		0,00	0,00		
								0,00	0,00		
		20	20	20							
9999		20	20	20	10						
	8110	20	20	20	10	11		0,00	0,00		



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية					نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقررة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقررة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأجزاء Chap.	المصول Art.	برنامج Prog	project/ action	الخط Ligne					
	2400	20	20	20	10	12		0,00	0,00	0,00	
	9999	20	20	20	10	20	Constructions	0,00	0,00	0,00	
	4520	20	20	20	10	21	Etudes et assistance technique	0,00	0,00	0,00	
	8250	20	20	20	10	22	Stades et complexes sportifs	0,00	0,00	0,00	
	8250	20	20	20	10	23	Piscines	0,00	0,00	0,00	
	2400	20	20	20	10	24	Droits et taxes liés aux constructions	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	20	20	10	30	Aménagement et gros travaux de maintenance	0,00	0,00	0,00	
	8260	20	20	20	10	31	Terrains de sport et de complexes sportifs	0,00	0,00	0,00	
	8250	20	20	20	10	32	Piscines	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
9999		20	20	20	20		Patrimoine mobilier				
	8710	20	20	20	20	11	Matériel et mobilier de bureau	0,00	0,00	0,00	
	8440	20	20	20	20	12	Matériel électrique et électronique	0,00	0,00	0,00	



رمز الوظيفة Code Fonc.	رمز المصنف Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire					نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	الاقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأجزاء Chap.	المفرد Art.	برنامج Prog	مشروع/ action	الخط Ligne					
	8790	20	20	20	20	13	0,00	0,00	0,00		
	9999	20	20	20	20	20	0,00	0,00	0,00		
	8710	20	20	20	20	21	0,00	0,00	0,00		
	8440	20	20	20	20	22	0,00	0,00	0,00		
	8790	20	20	20	20	23	0,00	0,00	0,00		
							0,00	0,00	0,00		
							0,00	0,00	0,00		
		20	30	30							
9999		20	30	30	10						
	8110	20	30	30	10	11	0,00	0,00	0,00		
	8130	20	30	30	10	12	0,00	0,00	0,00		
	2400	20	30	30	10	13	0,00	0,00	0,00		
	9999	20	30	30	10	20	0,00	0,00	0,00		

Date

22/04/2026

Page 80 /112

GID :



رمز وطني Code Fonc.	رمز المصنوعي Code Econ.	رمز البرنامجية Code budgétaire					NATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	القبيلة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	القبيلة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصنوع Art.	برنامج Prog.	المشروع/ action	الخط Ligne					
	8800	20	30	30	10	21	Etudes et assistance technique	0,00	0,00	0,00	
	8250	20	30	30	10	22	Construction de bâtiments	0,00	0,00	0,00	
	2400	20	30	30	10	23	Droits et taxes liés aux constructions	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	30	30	10	30	Aménagement et gros travaux de maintenance	0,00	0,00	0,00	
	8390	20	30	30	10	31	Terrains	0,00	0,00	0,00	
	8260	20	30	30	10	32	Bâtiments	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
9999		20	30	30	20		Patrimoine mobilier				
	9999	20	30	30	20	10	Acquisitions	0,00	0,00	0,00	
	8510	20	30	30	20	11	Véhicules, motocycles, cycles et engins	0,00	0,00	0,00	
	8710	20	30	30	20	12	Matériel et mobilier de bureau et des salles de soins	0,00	0,00	0,00	
	8410	20	30	30	20	13	Matériel technique	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	30	30	20	20	Maintenance et grosses réparations du patrimoine mobilier	0,00	0,00	0,00	



رمز الوظيفة Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية					NATURE DES Crédits DEQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأجزاء Chap.	المصول Art.	برامج Prog	العمليات action	الخطوط Ligne					
	8510	20	30	30	20	21	Véhicules, motocycles et cycles	0,00	0,00	0,00	
	8710	20	30	30	20	22	Matériel et mobilier de bureau et des salles de soins	0,00	0,00	0,00	
	8410	20	30	30	20	23	Matériel technique	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 30	0,00	0,00	0,00	
		20	40	40			Enseignement primaire				
9999		20	40	40	10		Patrimoine Immobilier				
	8110	20	40	40	10	11	Terrains	0,00	0,00	0,00	
	8130	20	40	40	10	12	Bâtiments	0,00	0,00	0,00	
	2400	20	40	40	10	13	Droits et taxes liés aux acquisitions	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	40	40	10	20	Constructions	0,00	0,00	0,00	
	8800	20	40	40	10	21	Etudes et assistance technique	0,00	0,00	0,00	
	8250	20	40	40	10	22	Constructions d'établissements d'enseignement	0,00	0,00	0,00	

Date

22/04/2026

Page 82 /112

GID :



رمز وطني Code Fonc	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				التراك Ligne	NATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقررة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقررة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المعدل Art.	برنامج Prog	العمل action						
	2400	20	40	40	10	23	Droits et taxes liés aux constructions	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	40	40	10	30	Aménagement et gros travaux de maintenance	0,00	0,00	0,00	
	8360	20	40	40	10	31	Terrains	0,00	0,00	0,00	
	8360	20	40	40	10	32	Bâtiments	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
9999		20	40	40	20		Patrimoine mobilier				
	8710	20	40	40	20	11	Matériel et mobilier de bureau et de classes	0,00	0,00	0,00	
	8410	20	40	40	20	12	Matériel technique	0,00	0,00	0,00	
	8490	20	40	40	20	13	Matériel didactique	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	40	40	20	20	Maintenance et grosses réparations du patrimoine mobilier	0,00	0,00	0,00	
	8710	20	40	40	20	21	Matériel et mobilier de bureau et de classes	0,00	0,00	0,00	
	8410	20	40	40	20	22	Matériel technique	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 40	0,00	0,00	0,00	



رمز الوظيفة Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية					نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقررة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقررة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المعدل Art.	برنامج Prog	العمل action	الخط Ligne					
		20	50	50							
		20	50	50		Enseignement secondaire					
9999		20	50	50	10	Patrimoine immobilier					
	8110	20	50	50	10	Terrains	0,00	0,00	0,00		
	8130	20	50	50	10	Bâtiments	0,00	0,00	0,00		
	2400	20	50	50	10	Droits et taxes liés aux acquisitions	0,00	0,00	0,00		
	9999	20	50	50	10	Constructions	0,00	0,00	0,00		
	8800	20	50	50	10	Etudes et assistance technique	0,00	0,00	0,00		
	8250	20	50	50	10	Constructions d'établissements denseignement	0,00	0,00	0,00		
	2400	20	50	50	10	Droits et taxes liés aux constructions	0,00	0,00	0,00		
	9999	20	50	50	10	Aménagement et gros travaux de maintenance	0,00	0,00	0,00		
	8110	20	50	50	10	Terrains	0,00	0,00	0,00		
	8130	20	50	50	10	Bâtiments	0,00	0,00	0,00		
						Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00		

Date

22/04/2026

Page 84 /112

GID :



رمز وطني Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				الترتيب Ligne	NATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقررة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقررة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المعدل Art.	برنامج Prog	مشروع/ action						
9999		20	50	50	20		Patrimoine mobilier				
	8710	20	50	50	20	11	Matériel et mobilier de bureau et de classes	0,00	0,00	0,00	
	8410	20	50	50	20	12	Matériel technique	0,00	0,00	0,00	
	8450	20	50	50	20	13	Matériel informatique	0,00	0,00	0,00	
	8490	20	50	50	20	14	Matériel didactique	0,00	0,00	0,00	
	8490	20	50	50	20	15	Matériel de sport	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	50	50	20	20	Maintenance et grosses réparations du patrimoine mobilier	0,00	0,00	0,00	
	8710	20	50	50	20	21	Matériel et mobilier de bureau et de classes	0,00	0,00	0,00	
	8410	20	50	50	20	22	Matériel technique	0,00	0,00	0,00	
	8450	20	50	50	20	23	Matériel informatique	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 50	0,00	0,00	0,00	
		20	60	60			Formation et renforcement des capacités				



رمز الوظيفة Code Fonc.	رمز المصنف Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأجزاء Chap.	المصول Art.	البرامج Prog	العمليات action					
9999		20	60	60	10	Patrimoine immobilier				
	8110	20	60	60	10	Terrains	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	60	60	10	Bâtiments	0,00	0,00	0,00	
	2400	20	60	60	10	Droits et taxes liés aux acquisitions	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	60	60	10	Constructions	0,00	0,00	0,00	
	8800	20	60	60	10	Etudes et assistance technique	0,00	0,00	0,00	
	2400	20	60	60	10	Travaux	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	60	60	10	Aménagement et gros travaux de maintenance	0,00	0,00	0,00	
	8110	20	60	60	10	Terrains	0,00	0,00	0,00	
	8130	20	60	60	10	Bâtiments	0,00	0,00	0,00	
						Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
9999		20	60	60	20	Patrimoine mobilier				
	8710	20	60	60	20	Matériel et mobilier de bureau et de classes	0,00	0,00	0,00	



رمز الوظيفة Code Fonc.	رمز الحساب Code Econ.	رمز البرنامج Code budgétaire				نوع التكاليف Ligne	NATURE DES Credits DEQUIPEMENT	المقترحة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقترحة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأجزاء Chap.	المقاول Art	البرنامج Prog	العمل action						
	8410	20	60	60	20	12	Matériel technique	0,00	0,00	0,00	
	8450	20	60	60	20	13	Matériel informatique	0,00	0,00	0,00	
	8490	20	60	60	20	14	Matériel didactique	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 60	0,00	0,00	0,00	
		20	70	70			Culture et beaux-arts				
9999		20	70	70	10		Patrimoine Immobilier				
	8110	20	70	70	10	11	Terrains	0,00	0,00	0,00	
	8130	20	70	70	10	12	Bâtiments	0,00	0,00	0,00	
	2400	20	70	70	10	13	Droits et taxes liés aux acquisitions	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	70	70	10	20	Constructions	0,00	0,00	0,00	
	8800	20	70	70	10	21	Etudes et assistance technique	0,00	0,00	0,00	
	8130	20	70	70	10	22	Bâtiments	0,00	0,00	0,00	



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقترية Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقترية Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأبواب Chap.	المسؤول Art.	برنامج Prog	العمل action						الخط Ligne
	2400	20	70	70	10	23				
		20	70	70	10	23	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	70	70	10	30				
		20	70	70	10	30	0,00	0,00	0,00	
	8110	20	70	70	10	31				
		20	70	70	10	31	0,00	0,00	0,00	
	8130	20	70	70	10	32				
		20	70	70	10	32	0,00	0,00	0,00	
							0,00	0,00	0,00	
	9999	20	70	70	20					
		20	70	70	20					
	8710	20	70	70	20	11				
		20	70	70	20	11	0,00	0,00	0,00	
	8410	20	70	70	20	12				
		20	70	70	20	12	0,00	0,00	0,00	
	8450	20	70	70	20	13				
		20	70	70	20	13	0,00	0,00	0,00	
	8490	20	70	70	20	14				
		20	70	70	20	14	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	70	70	20	20				
		20	70	70	20	20	0,00	0,00	0,00	
	8710	20	70	70	20	21				
		20	70	70	20	21	0,00	0,00	0,00	
	8410	20	70	70	20	22				
		20	70	70	20	22	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز البرنامج Code budgétaire					نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقابلة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقابلة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأجزاء Chap.	المسودات Art.	برنامج Prog	العمل action	الخط Ligne					
	8450	20	70	70	20	23	Matériel informatique	0,00	0,00	0,00	
	8490	20	70	70	20	24	Matériel didactique	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 70	0,00	0,00	0,00	
		20	80	80			Actions culturelles				
9999		20	80	80	10		Patrimoine immobilier				
	8110	20	80	80	10	11	Terrains	0,00	0,00	0,00	
	8130	20	80	80	10	12	Bâtiments	0,00	0,00	0,00	
	2400	20	80	80	10	13	Droits et taxes liés aux acquisitions	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	80	80	10	20	Constructions	0,00	0,00	0,00	
	8800	20	80	80	10	21	Etudes et assistance technique	0,00	0,00	0,00	
	8250	20	80	80	10	22	Bâtiments	0,00	0,00	0,00	
	8250	20	80	80	10	23	Murs d'enceinte et dépenses au profit des cimetières	0,00	0,00	0,00	



تمت الإشارة في إطار مناقشته إلى ما يلي:

بخصوص هذا الباب، أشار السيد رئيس المجلس الجماعي إلى أن تقديراته لم تتضمن قبل التعديل، أي اعتمادات، كما لم تسجل به أي اعتمادات بعد التعديل.

عزيزة شعير: (نائبة رئيس لجنة الميزانية والشؤون المالية والبرمجة)

أوضحت أنه في إطار اجتماع اللجنة، تم الوقوف على أن هذا الباب لم تتضمن تقديراته قبل التعديل أي اعتمادات، كما لم تسجل به أي اعتمادات بعد التعديل، وانتهت مداخلتها أنه بعد المناقشة، صوت أعضاء اللجنة الحاضرون بالإجماع على تقديرات مصاريف التجهيز المتعلقة بالباب 20 .

وبعدما لم يعبر أي عضو آخر عن رغبته في التدخل بخصوص هذا الباب، تم مرور السادة أعضاء المجلس إلى عملية التصويت على تقديرات مصاريف التجهيز المقترحة في إطار تعديل الميزانية (الباب 20) كما عرضه السيد رئيس المجلس الجماعي أعلاه، حيث جرت عملية التصويت كالتالي:

- بعد اللجوء إلى التصويت العلني.

- وحيث إن عملية التصويت أسفرت على ما يلي:

عدد الأعضاء الحاضرين أثناء التصويت: 19

عدد الأصوات المعبر عنها: 19

عدد الأعضاء الموافقين: 19 وهم السادة:

- | | |
|-----------------------|-------------------|
| 1- محمد بنبيقة | 11- نزهة الشليحي |
| 2- رحالي الكمراني | 12- محمد مانور |
| 3- بناصر اليوسفي | 13- بوشتى نور |
| 4- نجاة ميري | 14- بوعزة العيادي |
| 5- سناء المعذور | 15- الزهرة الباز |
| 6- بوعبيد غربال | 16- محمود مدني |
| 7- المصطفى العماري | 17- لبصير بنعيادة |
| 8- مليكة بعلاوش | 18- زهير برحيل |
| 09- عبد الاله حنرطيبي | 19- محمد سكرات |
| 10- عزيزة شعير | |

- عدد الأعضاء الراضين: (00)

- عدد الاعضاء الممتنعين عن التصويت (00).

ملحوظة: باقي السادة الأعضاء الغير مدرجين ببيان التصويت لم يحضروا العملية. وبذلك يكون المجلس الجماعي لمدينة وادي زم قد صادق بإجماع الأصوات المعبر عنها لأعضائه الحاضرين على الباب 20.

الباب 30: وفي هذا الإطار عرض السيد رئيس المجلس الجماعي هذا الباب وفق ما يلي:

رمز الوظيفة Code Fonc.	رمز القسم Code Econ.	رمز الميزانية					نوع الترتيب Ligne	نatura	الميزانية Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	الميزانية Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المسؤول Art.	برنامج Prog	project/ action							
		30					DOMAINE DES AFFAIRES TECHNIQUES					
		30	10	10			Urbanisme, habitat et protection de l'environnement					
9999		30	10	10	10		Travaux urbanistiques et ruraux					
		4510	30	10	10	11	Etudes générales	0,00	0,00	0,00		
		4520	30	10	10	12	Etudes techniques	0,00	0,00	0,00		
		9999	30	10	10	20	Places publiques	0,00	0,00	0,00		
		8360	30	10	10	21	Aménagements	0,00	0,00	0,00		
		8390	30	10	10	22	Alignement des avenues	0,00	0,00	0,00		
							Total du projet 10	0,00	0,00	0,00		
9999		30	10	10	20		Protection de l'environnement					
		9999	30	10	10	10	Plages et sites récréatifs	0,00	0,00	0,00		
		8790	30	10	10	11	Gros travaux d'entretien	0,00	0,00	0,00		
		8250	30	10	10	12	Gros travaux des sites récréatifs	0,00	0,00	0,00		
		9999	30	10	10	20	Reboisement des espaces verts	0,00	0,00	0,00		

رمز وطني Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز البرنامج Code budgétaire				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقابلة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقابلة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations	
		الأجزاء Chap.	المستوى Art.	برنامج Prog	العمل action						الخط Ligne
	8740	30	10	10	20	21	Gros travaux de reboisement	0,00	0,00	0,00	
	8740	30	10	10	20	22	Gros travaux d'aménagement des espaces verts	0,00	0,00	0,00	
	8740	30	10	10	20	23	Plantation ornementale des voies publiques	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 10	0,00	0,00	0,00	
		30	20	20			Construction, maintenance et conservation des voies et réseaux				
	9999	30	20	20	10		Voies et ouvrages de génie civil				
	8318	30	20	20	10	11	Voies urbaines	0,00	0,00	0,00	
	8318	30	20	20	10	12	Voies intercommunales	0,00	0,00	0,00	
	8318	30	20	20	10	13	Chemins vicinaux et pistes	0,00	0,00	0,00	
	9999	30	20	20	10	20	Construction	0,00	0,00	0,00	
	8390	30	20	20	10	21	Ponts	0,00	0,00	0,00	
	8390	30	20	20	10	22	Viaducs	0,00	0,00	0,00	

Date

22/04/2026

Page 92 /112

GID :



رمز وظيفي Code Econ.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية					نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	الميزانية Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	الميزانية Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المعدل Art	برنامج Prog	العمل action	الخط Ligne					
	9999	30	20	20	10	30	Gros travaux de maintenance	0,00	0,00	0,00	
	8319	30	20	20	10	31	Voies urbaines	0,00	0,00	0,00	
	8319	30	20	20	10	32	Voies intercommunales	0,00	0,00	0,00	
	8319	30	20	20	10	33	Chemins vicinaux et pistes	0,00	0,00	0,00	
	8390	30	20	20	10	34	Ponts	0,00	0,00	0,00	
	8390	30	20	20	10	35	Viaducs	0,00	0,00	0,00	
							TOTAL du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
	9999	30	20	20	20		Réseau d'eau				
	9999	30	20	20	20	10	Eau potable	0,00	0,00	0,00	
	8321	30	20	20	20	11	Adduction d'eau potable	0,00	0,00	0,00	
	8321	30	20	20	20	12	Aménagement des points d'eau publiques	0,00	0,00	0,00	
	8324	30	20	20	20	13	Aménagement de Kheitaras, séguias et canaux	0,00	0,00	0,00	
	8321	30	20	20	20	14	Stations de relevage et de pompage	0,00	0,00	0,00	



رمز الوظيفة Code Fonc.	رمز الاقتصاد Code Econ.	رمز البرنامج Code budgétaire				نوع الترتيب Ligne	نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المسؤول Art.	برنامج Prog	العمل action						
	8321	30	20	20	20	15	Forage de puits	0,00	0,00	0,00	
	9999	30	20	20	20	20	Barrages collinaires	0,00	0,00	0,00	
	9999	30	20	20	20	21	Construction des barrages collinaires	0,00	0,00	0,00	
	9999	30	20	20	20	22	.....	0,00	0,00	0,00	
	9999	30	20	20	20	23	.....	0,00	0,00	0,00	
	9999	30	20	20	20	24	.....	0,00	0,00	0,00	
	9999	30	20	20	20	30	Gros travaux de maintenances des adductions d'eau	0,00	0,00	0,00	
	8329	30	20	20	20	31	Points d'eau publics	0,00	0,00	0,00	
	8329	30	20	20	20	32	Khettaras, séguías et canaux d'irrigation	0,00	0,00	0,00	
	8329	30	20	20	20	33	Stations de relevage et de pompage	0,00	0,00	0,00	
	8329	30	20	20	20	34	Puits	0,00	0,00	0,00	
	8332	30	20	20	20	35	Barrages collinaires	0,00	0,00	0,00	
Total du projet : 20								0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز البرنامجية Code budgétaire				نوع الترتيب Ligne	NATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الفصل Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	مشروع/ action						
9999		30	20	20	30		Réseau d'électricité et ouvrages d'éclairage public				
	9999	30	20	20	30	10	Ouvrages d'éclairage public	0,00	0,00	0,00	
	8322	30	20	20	30	11	Installation de poteaux et cablagés	0,00	0,00	0,00	
	8322	30	20	20	30	12	Construction de postes de transformation et de distribution	0,00	0,00	0,00	
	8490	30	20	20	30	13	Achat de plaques d'énergie solaire	0,00	0,00	0,00	
	9999	30	20	20	30	20	Gros travaux de maintenance	0,00	0,00	0,00	
	8329	30	20	20	30	21	Poteaux et cablagés	0,00	0,00	0,00	
	8329	30	20	20	30	22	Postes de transformation et de distribution	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 30	0,00	0,00	0,00	
9999		30	20	20	40		Réseau d'égouts				
	9999	30	20	20	40	10	Constructions	0,00	0,00	0,00	
	8325	30	20	20	40	11	Canalisation	0,00	0,00	0,00	
	8325	30	20	20	40	12	Station de refoulement	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نوعية الميزانية	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الجزء Chap.	الفصل Art.	برنامج Prog	مشروع/ action						الخط Ligne
	8325	30	20	20	40	13		0,00	0,00	
	9999	30	20	20	40	20		0,00	0,00	
	8329	30	20	20	40	21		0,00	0,00	
	8329	30	20	20	40	22		0,00	0,00	
	8329	30	20	20	40	23		0,00	0,00	
Total du projet : 40							0,00	0,00	0,00	
Total du programme : 20							0,00	0,00	0,00	
Total du chapitre : 30							0,00	0,00	0,00	

Page chap: 30

تمت الإشارة في إطار مناقشته إلى ما يلي:

بشأن هذا الباب أشار السيد رئيس المجلس الجماعي إلى أن تقديراته لم تتضمن قبل التعديل أي اعتمادات، كما لم تسجل به أي اعتمادات بعد التعديل.

عزيزة شعير: (نائبة رئيس لجنة الميزانية والشؤون المالية والبرمجة)

قالت أنه في إطار اجتماع اللجنة، تم الوقوف على أن هذا الباب لم تتضمن تقديراته قبل التعديل أي اعتمادات، كما لم تسجل به أي اعتمادات بعد التعديل، وخلصت إلى أنه بعد المناقشة، صوت أعضاء اللجنة الحاضرون بالإجماع على تقديرات مصاريف التجهيز المتعلقة بالباب 30 .

وبعدما لم يعبر أي عضو آخر عن رغبته في التدخل بخصوص هذا الباب، تم مرور السادة أعضاء المجلس إلى عملية التصويت على تقديرات مصاريف التجهيز المقترحة في إطار تعديل الميزانية (الباب 30) كما عرضة السيد رئيس المجلس الجماعي أعلاه، حيث جرت عملية التصويت كالتالي:

- بعد اللجوء إلى التصويت العلني.

- وحيث إن عملية التصويت أسفرت على ما يلي

عدد الأعضاء الحاضرين أثناء التصويت: 19

عدد الأصوات المعبر عنها: 19

عدد الأعضاء الموافقين: 19 وهم السادة:

- | | |
|-------------------|---------------------|
| 11- نزهة الشليحي | 1- محمد بنبيكة |
| 12- محمد مانور | 2- رحالي الكمراني |
| 13- بوشتي نور | 3- بناصر اليوسفي |
| 14- بوعزة العيادي | 4- نجاة ميري |
| 15- الزهرة الباز | 5- سناء المعذور |
| 16- محمود مدني | 6- بوعبيد غريبال |
| 17- لبصير بنعيادة | 7- المصطفى العماري |
| 18- زهير برحيل | 8- مليكة بعلواش |
| 19- محمد سكرات | 9- عبد الاله حرطيبي |
| | 10- عزيزة شعير |

- عدد الأعضاء الراضين: (00)

- عدد الاعضاء الممتنعين عن التصويت (00).

ملحوظة: باقي السادة الأعضاء الغير مدرجين ببيان التصويت لم يحضروا العملية. وبذلك يكون المجلس الجماعي لمدينة وادي زم قد صادق بإجماع الأصوات المعبر عنها لأعضائه الحاضرين على الباب 30.

الباب 40 :

وفي هذا الإطار عرض السيد رئيس المجلس الجماعي هذا الباب وفق ما يلي:

رمز الوظيفة Code Fonc.	رمز التقني Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقررة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقررة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المعدل Art.	برنامج Prog	العمل action						الخط Ligne
	8400	40	10	10	10	14	0,00	0,00	0,00	
	8400	40	10	10	10	15	0,00	0,00	0,00	
	8400	40	10	10	10	16	0,00	0,00	0,00	
	2400	40	10	10	10	17	0,00	0,00	0,00	
	9999	40	10	10	10	20	0,00	0,00	0,00	
	8800	40	10	10	10	21	0,00	0,00	0,00	
	8230	40	10	10	10	22	0,00	0,00	0,00	
	8230	40	10	10	10	23	0,00	0,00	0,00	
	8230	40	10	10	10	24	0,00	0,00	0,00	
	2400	40	10	10	10	25	0,00	0,00	0,00	
	9999	40	10	10	10	30	0,00	0,00	0,00	
	8360	40	10	10	10	31	0,00	0,00	0,00	

Date

22/04/2026

Page 97 /112

GID :



ردف وطني Code Fonc	ردف اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقررة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقررة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations	
		الأول Chap.	المسؤول Art	برنامج Prog	العمل action						الخط Ligne
	8260	40	10	10	10	32	Bâtiments	0,00	0,00	0,00	
	8490	40	10	10	10	33	Matériel	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 10	0,00	0,00	0,00	
		40	20	20			Industrie et artisanat				
9999		40	20	20	10		Acquisitions, Constructions et Aides et participations				
	8110	40	20	20	10	11	Terrains	0,00	0,00	0,00	
	8410	40	20	20	10	12	Matériel techniques	0,00	0,00	0,00	
	2400	40	20	20	10	13	Droits et taxes liés aux acquisitions	0,00	0,00	0,00	
	9999	40	20	20	10	20	Constructions	0,00	0,00	0,00	
	8800	40	20	20	10	21	Etudes et assistances techniques	0,00	0,00	0,00	
	8230	40	20	20	10	22	U.T.O.M.	0,00	0,00	0,00	
	8230	40	20	20	10	23	Usine de désassement	0,00	0,00	0,00	

Date

22/04/2026

Page 98 /112

GID :



ردف الوطني Code Fonc.	ردف الاقتصادي Code Econ.	ردف الميزانية				التقريب Ligne	NATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	الفصل Art	برنامج Prog	projet/ action						
	8800	40	30	30	10	21	Etudes et assistances techniques	0,00	0,00	0,00	
	8230	40	30	30	10	22	Abattoirs	0,00	0,00	0,00	
	8230	40	30	30	10	23	Marchés de gros et halls aux poissons	0,00	0,00	0,00	
	8250	40	30	30	10	24	Aires à grains	0,00	0,00	0,00	
	8250	40	30	30	10	25	Souks hebdomadaires et parcs à bestiaux	0,00	0,00	0,00	
	8250	40	30	30	10	26	Marchés couverts	0,00	0,00	0,00	
	8250	40	30	30	10	27	Centres commerciaux	0,00	0,00	0,00	
	9999	40	30	30	10	30	Aménagement et gros travaux de maintenance	0,00	0,00	0,00	
	8110	40	30	30	10	31	Terrains	0,00	0,00	0,00	
	8262	40	30	30	10	32	Abattoirs	0,00	0,00	0,00	
	8262	40	30	30	10	33	Marchés de gros et halls aux poissons	0,00	0,00	0,00	
	8262	40	30	30	10	34	Aires à grains	0,00	0,00	0,00	

Date

22/04/2026

Page 100 /112

GID :



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز التصنيفي Code Econ.	رمز الميزانية					نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقرية Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقرية Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgetaire	Code Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	مشروع/ action						الخط Ligne
	8262	40	30	30	10	35		0,00		0,00	
							Souks hebdomadaires				
	8262	40	30	30	10	36		0,00		0,00	
							Marchés couverts				
	8262	40	30	30	10	37		0,00		0,00	
							Centres commerciaux				
							Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 30	0,00	0,00	0,00	
							Total du chapitre : 40	0,00	0,00	0,00	

P 101 chap 40

تمت الإشارة في إطار مناقشته إلى ما يلي:

حول هذا الباب بين السيد رئيس المجلس الجماعي إلى أنه لا يتضمن أي اعتمادات في إطار الميزانية المعدلة.

عزيزة شعير: (نائبة رئيس لجنة الميزانية والشؤون المالية والبرمجة)

أشارت إلى أنه في إطار اجتماع اللجنة، تم الوقوف على أن هذا الباب لا يتضمن أي اعتمادات وفق مشروع الميزانية المعدلة، وانتهت كلمتها أنه بعد المناقشة، صوت أعضاء اللجنة الحاضرون بالإجماع على تقديرات مصاريف التجهيز المتعلقة بالباب 40.

وبعد ما لم يعبر أي عضو آخر عن رغبته في التدخل بخصوص هذا الباب، تم مرور السادة أعضاء المجلس إلى عملية التصويت على تقديرات مصاريف التجهيز المقترحة في إطار تعديل الميزانية (الباب 40) كما عرضه السيد رئيس المجلس الجماعي أعلاه، حيث جرت عملية التصويت كالتالي:

- بعد اللجوء إلى التصويت العلني.

- وحيث إن عملية التصويت أسفرت على ما يلي

عدد الأعضاء الحاضرين أثناء التصويت: 19

عدد الأصوات المعبر عنها: 19

عدد الأعضاء الموافقين: 19 وهم السادة:

- | | |
|---------------------|-------------------|
| 1- محمد بنبيكة | 11- نزهة الشليحي |
| 2- رحالي الكمراني | 12- محمد مانور |
| 3- بناصر اليوسفي | 13- بوشتي نور |
| 4- نجاة ميري | 14- بوعزة العيادي |
| 5- سناء المعذور | 15- الزهرة الباز |
| 6- بوعبيد غريبال | 16- محمود مدني |
| 7- المصطفى العماري | 17- لبصير بنعيادة |
| 8- مليكة بعلواش | 18- زهير برحيل |
| 9- عبد الاله حرطيبي | 19- محمد سكراط |
| 10- عزيزة شعير | |

- عدد الأعضاء الراضين: (00)

- عدد الأعضاء الممتنعين عن التصويت (00).

ملحوظة : باقي السادة الأعضاء الغير مدرجين ببيان التصويت لم يحضروا العملية.
وبذلك يكون المجلس الجماعي لمدينة وادي زم قد صادق بإجماع الأصوات المعبر عنها
لأعضائه الحاضرين على الباب 40.

الباب 50:

وفي هذا الإطار عرض السيد رئيس المجلس الجماعي هذا الباب وفق ما يلي:

رمز وظيفي Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				التفريغ Ligne	ناترة DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقرنة Admis 2026	المقرنة Proposés 2026	المقرنة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأبواب Chap.	المصول Art	برنامج Prog	projet/ action						
		50				DOMAINE DE SOUTIEN					
		50	10	10		Emploi de fonds de concours					
9999		50	10	10	10	Acquisitions immobilières, constructions et équipements					
	9190	50	10	10	10	.....	0,00	0,00	0,00	
	9190	50	10	10	10	.....	0,00	0,00	0,00	
	9999	50	10	10	10	Acquisitions des biens d'équipement	0,00	0,00	0,00		
	9190	50	10	10	10	.....	0,00	0,00	0,00	
	9190	50	10	10	10	.....	0,00	0,00	0,00	



p. 101 chap 50

رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire					نATURE DES Crédits DEQUIPEMENT	المقررة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقررة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المعدل Art.	برنامج Prog	مشروع action	الخط Ligne					
						Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00		
						Total du programme : 10	0,00	0,00	0,00		
		50	20	20		Aides					
						Subventions d'investissements aux budgets annexes					
3		50	20	20	10	Subvention au budget annexe de	0,00	0,00	0,00		
	7300	50	20	20	10	Subvention au budget annexe de	0,00	0,00	0,00		
						Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00		
						Subvention à l'équipement aux autres organismes publics					
3		50	20	20	20	.....	0,00	0,00	0,00	
	7610	50	20	20	20	.....	0,00	0,00	0,00	
						.....	0,00	0,00	0,00	
	7610	50	20	20	20	.....	0,00	0,00	0,00	
						Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00		
						Total du programme : 20	0,00	0,00	0,00		
		50	30	30		Versements					
		50	30	30		Versement aux budgets des collectivités territoriales					
9999		50	30	30	10						



رمز الوظيفة Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز البرنامج Code budgétaire					نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	الثاني Art.	البرامج Prog	العمليات action	الخطوات Ligne					
	7610	50	30	30	40	41	0,00	0,00	0,00		
	7610	50	30	30	40	42	0,00	0,00	0,00		
	9999	50	30	30	40	43	0,00	0,00	0,00		
	9999	50	30	30	40	44	0,00	0,00	0,00		
	9999	50	30	30	40	45	0,00	0,00	0,00		
	9999	50	30	30	40	46	0,00	0,00	0,00		
	9999	50	30	30	40	47	0,00	0,00	0,00		
	9999	50	30	30	40	48	0,00	0,00	0,00		
						Total du projet : 40	0,00	0,00	0,00		
	9999	50	30	30	50	Versements non compris ailleurs					
	7610	50	30	30	50	Participation au capital de la société de développement "Khourbga aménagement et développement (KADEV-SA)	100 000,00	100 000,00	0,00		
	7610	50	30	30	50	.....	0,00	0,00	0,00	
	9999	50	30	30	50	.....	0,00	0,00	0,00	

رمز وظيفي Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Credits DEQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأبواب Chap.	الفصول Art.	برنامج Prog	مشروع/ action						الخط Ligne
	9999	50	30	30	50	54	0,00	0,00	0,00	
	9999	50	30	30	50	55	0,00	0,00	0,00	
	9999	50	30	30	50	56	0,00	0,00	0,00	
	9999	50	30	30	50	57	0,00	0,00	0,00	
	9999	50	30	30	50	58	0,00	0,00	0,00	
Total du projet : 50							100 000,00	100 000,00	0,00	
Total du programme : 30							100 000,00	100 000,00	0,00	
Total du chapitre : 50							100 000,00	100 000,00	0,00	

P-105 chap 50

تمت الإشارة في إطار مناقشته إلى ما يلي:

حول هذا الباب، أوضح السيد رئيس المجلس الجماعي أنه يتضمن مبلغ المساهمة في شركة التنمية خريبكة للتهيئة والتنمية، والمحدد في 100.000,00 درهم.

عزيزة شعير: (نائبة رئيس لجنة الميزانية والشؤون المالية والبرمجة)

أفادت بأنه في إطار اجتماع اللجنة، تمت دراسة الاعتماد المتعلق بالمساهمة في شركة التنمية خريبكة للتهيئة والتنمية والمحدد في 100.000,00 درهم، وخلصت إلى أنه بعد المناقشة، صوت أعضاء اللجنة الحاضرون بالإجماع على تقديرات مصاريف التجهيز المتعلقة بالباب 50 .

وبعد ما لم يعبر أي عضو آخر عن رغبته في التدخل بخصوص هذا الباب، تم مرور السادة أعضاء المجلس إلى عملية التصويت على تقديرات مصاريف التجهيز المقترحة في إطار تعديل الميزانية (الباب 50) كما عرضه السيد رئيس المجلس الجماعي أعلاه، حيث جرت عملية التصويت كالتالي:

- بعد اللجوء إلى التصويت العلني.

- وحيث إن عملية التصويت أسفرت على ما يلي:

عدد الأعضاء الحاضرين أثناء التصويت:	20
عدد الأصوات المعبر عنها:	20
عدد الأعضاء الموافقين:	20 وهم السادة:

1- محمد بنبيكة	11- نزهة الشليحي
2- رحالي الكمراني	12- محمد مانور
3- بناصر اليوسفي	13- بوشتي نور
4- نجاة ميري	14- بوعزة العيادي
5- سناء المعذور	15- الزهرة الباز
6- بوعبيد غربال	16- محمود مدني
7- المصطفى العماري	17- لبصير بنعيادة
8- مليكة بعلواش	18- زهير برحيل
9- عبد الاله حرطيبي	19- محمد سكرات
10- عزيزة شعير	20- محمد المسعودي

- عدد الأعضاء الراضين: (00)

- عدد الاعضاء الممتنعين عن التصويت (00).

ملحوظة : باقي السادة الأعضاء الغير مدرجين ببيان التصويت لم يحضروا العملية.

وبذلك يكون المجلس الجماعي لمدينة وادي زم قد صادق بإجماع الأصوات المعبر عنها لأعضائه الحاضرين على الباب 50.

الباب 60 :

وفي هذا الإطار عرض السيد رئيس المجلس الجماعي هذا الباب وفق ما يلي:

رمز الوظيفة Code Econ.	رمز المصنف Code Econ.	رمز الوظيفة				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT DOMAINE DE CONSOLIDATION DES RESULTATS	المقررة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقررة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المعدل Art.	برنامج Prog	مشروع/ action						الخط Ligne
		60								
		60	10	10						
9999		60	10	10	10					
		9999	60	10	10	11	0,00	0,00	0,00	
		9999	60	10	10	12	0,00	0,00	0,00	
		9999	60	10	10	20	0,00	0,00	0,00	

Date

18/05/2026

Page 105 /112

GID :



P 105 chp 60

رمز الوطني Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				التقارير Ligne	NATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقترحة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقترحة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأبواب Chap.	القسم Art.	برنامج Prog	project/ action						
	7300	60	10	10	10	21	Budget annexe de	0,00	0,00	0,00	
	7300	60	10	10	10	22	Budget annexe de	0,00	0,00	0,00	
	9999	60	10	10	10	30	Résorption des déficits des comptes spéciaux	0,00	0,00	0,00	
	7400	60	10	10	10	31	Compte spécial.....	0,00	0,00	0,00	
	7400	60	10	10	10	32	Compte spécial.....	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 10	0,00	0,00	0,00	
							Total du chapitre : 60	0,00	0,00	0,00	
							Total Dépenses d'Équipement	6 600 000,00	10 804 000,00	0,00	

Date

22/04/2026

Page 106 /112

GID :



تمت الإشارة في إطار مناقشته إلى ما يلي:
وفيما يتعلق بهذا الباب، أوضح السيد الرئيس أنه لا يتضمن أي اعتمادات قبل التعديل كما لم تسجل به أي اعتمادات بعد التعديل.

عزيزة شعير: (نائبة رئيس لجنة الميزانية والشؤون المالية والبرمجة)

ذكرت أنه بمناسبة اجتماع اللجنة، تمت دراسة هذا الباب، وتبين أنه لا يتضمن أي اعتمادات قبل التعديل، كما لم تسجل به أي اعتمادات بعد التعديل، وخلصت إلى أنه بعد المناقشة، صوت أعضاء اللجنة الحاضرون بالإجماع على تقديرات مصاريف التجهيز المتعلقة بالباب 60.

وبعدما لم يعبر أي عضو آخر عن رغبته في التدخل، تم مرور السادة أعضاء المجلس إلى عملية التصويت على تقديرات مصاريف التجهيز المقترحة في إطار تعديل الميزانية (الباب 60) كما عرضه السيد رئيس المجلس الجماعي أعلاه، حيث جرت عملية التصويت كالتالي:

بعد اللجوء إلى التصويت العلني.

- وحيث إن عملية التصويت أسفرت على ما يلي:

عدد الأعضاء الحاضرين أثناء التصويت:	20
عدد الأصوات المعبر عنها:	20
عدد الأعضاء الموافقين:	20 وهم السادة:

1- محمد بنبيكة	11- نزهة الشليحي
2- رحالي الكمراني	12- محمد مانور
3- بناصر النيوسفي	13- بوشتي نور
4- نجاة ميري	14- بوعزة العيادي
5- سناء المعذور	15- الزهرة البياز
6- بوعبيد غريال	16- محمود مدني
7- المصطفى العماري	17- لبصير بنعيادة
8- مليكة بعلواش	18- زهير برحيل
9- عبد الاله حرطيبي	19- محمد سكراط
10- عزيزة شعير	20- محمد المسعودي

- عدد الأعضاء الراضين: (00)

- عدد الأعضاء الممتنعين عن التصويت (00).

ملحوظة: باقي السادة الأعضاء الغير مدرجين ببيان التصويت لم يحضروا العملية. وبذلك يكون المجلس الجماعي لمدينة وادي زم قد صادق بإجماع الأصوات المعبر عنها لأعضائه الحاضرين على الباب 60.

خامسا : تقديرات مداخيل الحسابات الخصوصية المقترحة في إطار تعديل الميزانية

وفي هذا الإطار عرض السيد رئيس المجلس الجماعي ما يلي:

تقديم الحسابات الخصوصية
PRESENTATION DES COMPTES SPECIAUX

Compte	Designation des comptes من الحسابات	PROPOSEE		ADMISES	
		المقترحة المداخيل Recettes	المقترحة المصروفات Dépenses	المقبولة المداخيل Recettes	المقبولة المصروفات Dépenses
	Comptes spéciaux الحسابات الخاصة				
310102	Comptes spéciaux (Eutaxe d'abotage au travail de la planification)	240 000,00			
320102	Comptes spéciaux (Consommation Eclairage Public)	7 440 000,00			
320202	Comptes spéciaux (Consommation Eau Public et bouche d'incendie)	100 000,00			
	Total des comptes spéciaux إجمالي الحسابات الخاصة	7 780 000,00		0,00	0,00

تمت الإشارة في إطار مناقشة مداخل الحسابات الخصوصية إلى ما يلي:

رئيس المجلس الجماعي:

وفي هذا الصدد قال بأن هذه التقديرات ظلت محددة في 7.780.000,00 درهم دون أن يطرأ عليها أي تغيير في إطار الميزانية المعدلة، وتتوزع بين الضريبة على الذبح لفائدة الخيرية بمبلغ 240.000,00 درهم، ومستحقات استهلاك الإنارة العمومية بمبلغ 7.440.000,00 درهم، ونقط الماء العمومية وفوهات الحريق بمبلغ 100.000,00 درهم.

عزيزة شعير: (نائبة رئيس لجنة الميزانية والشؤون المالية والبرمجة)

أفادت بأنه في إطار اجتماع اللجنة، تمت دراسة تقديرات مداخل الحسابات الخصوصية المقترحة في إطار تعديل الميزانية، حيث ظلت محددة في 7.780.000,00 درهم دون أن يطرأ عليها أي تغيير، وتتوزع هذه المداخل بين الضريبة على الذبح لفائدة الخيرية بمبلغ 240.000,00 درهم، ومستحقات استهلاك الإنارة العمومية بمبلغ 7.440.000,00 درهم، ونقط الماء العمومية وفوهات الحريق بمبلغ 100.000,00 درهم، وخلصت إلى أنه بعد المناقشة، صوت أعضاء اللجنة الحاضرون بالإجماع على تقديرات مداخل الحسابات الخصوصية المقترحة في إطار تعديل الميزانية.

زهير برحيل:

في مداخلته بين أنه عند الحديث عن هذه التقديرات، فإن عددا من المواطنين يثيرون عبر مواقع التواصل الاجتماعي إشكالات مرتبطة بالإنارة العمومية، حيث توجد أحياء استفادت من الإنارة بشكل كامل، في حين تظل أحياء أخرى تعاني من الظلام، وتمنى على السيد الرئيس القيام بجولات ليلية للوقوف ميدانيا على هذه الوضعية، مستحضرا في هذا الإطار عددا من الأحياء والمناطق، من بينها العلامة ودرب سعيد والمسيرة وغيرها، وسجل أن هناك نوعا من الانتقائية في معالجة طلبات الإنارة العمومية، وأن ما يعاب على التدبير الحالي هو أنه عندما يكون الطلب صادرا عن عضو من المعارضة لا تتم الاستجابة له، وهو ما ينعكس ليس فقط على العضو المعني، بل على الأحياء والسكان التي يمثلها من قبيل أحياء المقاومة والحرشة وغيرها، كما أشار إلى أن السيد الرئيس سبق أن أعطى استجوابا لأحد المواقع بالكدية نهارا، غير أن المنطقة نفسها تظل مظلمة ليلا، ملاحظا أن الإنارة العمومية لا ينبغي أن تخضع لأي تفضيل داخل المجلس، كما أخبر الحاضرين أن تجزئة البستان لا تتوفر على الإنارة العمومية، إلى جانب تجزئات وأحياء أخرى مماثلة، مبرزا أن الجماعة مقبلة على فصل الصيف، وأن الإنارة العمومية حق للسكان وليست امتيازاً أو تفضيلاً.

رئيس المجلس الجماعي:

عقب على تدخل السيد زهير برحيل، مؤكدا أنه سيتم الاشتغال على هذه الملاحظات المرتبطة بالإنارة العمومية ومعالجتها في إطار الإمكانيات المتاحة.

محمد سكرات:

قال بأنه لن يكرر ما سبق أن أثاره السيد زهير برحيل بخصوص الإنارة العمومية، مؤكداً أنه مستعد لتقديم أسماء الأحياء والأماكن المعنية وترتيب الأولويات المرتبطة بها، كما أبدى استعداداً إذا رغب السيد الرئيس للخروج معه إلى عين المكان من أجل الوقوف ميدانياً على الوضعية الحقيقية لهذه الأحياء، وسجل أن توظيف الإنارة العمومية يتم بمنطق يخدم بعض الأحياء دون أخرى، ملاحظاً أنه سبق أن تواصل مع التقنيين المكلفين بالموضوع بالجماعة، غير أنهم يتهربون من التجاوب، كما اعتبر أن تدخلات شاحنة الإنارة العمومية تتم بتوجيه مباشر من السيد الرئيس، وبما يخدم أحياء معينة دون غيرها والتي لوحظت سيارته - على حد قوله - تتابعها كأنه تقني، في حين كان يتمنى أن يكون التدبير في هذا الملف منصفاً وموضوعياً من خلال إعداد برنامج واضح للإنارة العمومية واقترح في هذا الإطار إحداث لجنة تضم مختلف مكونات المجلس من أغلبية ومعارضة من أجل إعداد جدول يتم تعليقه ويحدد الشوارع والأحياء المستهدفة حسب الأولوية، كما بين بأن هناك أحياء اقتنى سكانها بعض المصابيح من مالهم الخاص، مؤكداً أن عدم الاستجابة لطلبات الأعضاء المنتمين للمعارضة ينعكس سلباً على الساكنة التي يمثلونها، لاسيما أن تدبير الإنارة العمومية يتركز في أحياء محددة، وأن استعمال هذا المرفق يجب أن يكون لفائدة الجميع دون تمييز، مؤكداً في ختام تدخله أنه سيرفض هذا الباب، لأنه لم ينصف عدداً من الأحياء والساكنة التي تعاني من ضعف أو غياب الإنارة العمومية.

رئيس المجلس الجماعي:

عقب على تدخل السيد محمد سكرات، موضحاً أن التدخل خرج نسبياً عن موضوع الباب المعروف، على اعتبار أن الأمر يتعلق باعتمادات مرتبطة باستهلاك الإنارة العمومية وليس باقتناء المصابيح أو توزيعها، كما أشار إلى وجود سجل خاص بالشكايات المتعلقة بالإنارة العمومية بالمستودع الجماعي، يتم من خلاله تلقي شكايات الساكنة وتتبع التدخلات المرتبطة بهذا المرفق.

بعده تم مرور السادة أعضاء المجلس إلى عملية التصويت على تقديرات مداخل الحسابات الخصوصية المقترحة في إطار تعديل الميزانية كما عرضها السيد رئيس المجلس الجماعي أعلاه، حيث جرت عملية التصويت عليها كالتالي:

- بعد اللجوء إلى التصويت العلني.

- وحيث إن عملية التصويت أسفرت على ما يلي:

عدد الأعضاء الحاضرين أثناء التصويت: 19

عدد الأصوات المعبر عنها: 19

عدد الأعضاء الموافقين: 17 وهم السادة:

- | | |
|-------------------|---------------------|
| 10- عزيزة شعير | 1- محمد بنبيكة |
| 11- نزهة الشليحي | 2- رحالي الكمراني |
| 12- محمد مانور | 3- بناصر اليوسفي |
| 13- بوشنتى نور | 4- نجاة ميري |
| 14- بوعزة العيادي | 5- سناء المعذور |
| 15- الزهرة الباز | 6- بوعبيد غربال |
| 16- لبصير بنعبادة | 7- المصطفى العماري |
| 17- محمد المسعودي | 8- مليكة بعلواش |
| | 9- عبد الاله حرطيبي |

- عدد الأعضاء الراضين: (02) وهما السيدين:

1- زهير برحيل

2- محمد سكرات

- عدد الاعضاء الممتنعين عن التصويت (00).

ملحوظة: باقي السادة الأعضاء الغير مدرجين ببيان التصويت لم يحضروا العملية.

وبذلك يكون المجلس الجماعي لمدينة وادي زم قد صادق بالأغلبية المطلقة للأصوات المعبر عنها لأعضائه الحاضرين على تقديرات مداخيل الحسابات الخصوصية المقترحة في إطار تعديل الميزانية.

سادسا : تقديرات مصاريف الحسابات الخصوصية المقترحة في إطار تعديل الميزانية

وفي هذا الإطار عرض السيد رئيس المجلس الجماعي بخصوص تقديرات مصاريف

الحسابات الخصوصية المقترحة في إطار تعديل الميزانية ما يلي:

تقديم الحسابات الخصوصية
PRESENTATION DES COMPTES SPECIAUX

Compte	Designation des comptes من الحسابات	PROPOSEE الخطوة المقترحة		ADMISES الخطوة المقبولة	
		Recettes المداخيل	Depenses المصروفات	Recettes المداخيل	Depenses المصروفات
	Comptes spéciaux الحسابات الخاصة				
310102	Comptes spéciaux (Surtaxe d'éclairage en faveur de la bienfaisance)		240 000,00		
320102	Comptes spéciaux (Consommation Eclairage Public)		7 443 000,00		
320202	Comptes spéciaux (Consommation Eau Public et bouche d'incendie)		100 000,00		
	Total des comptes spéciaux إجمالي الحسابات الخاصة		7 783 000,00	0,00	0,00

تمت الإشارة في إطار مناقشتها إلى ما يلي:

رئيس المجلس الجماعي:

قال بأن تقديرات مصاريف الحسابات الخصوصية المقترحة في إطار تعديل الميزانية ظلت محددة في 7.780.000,00 درهم، دون أن يطرأ عليها أي تغيير بمناسبة الميزانية المعدلة، وتتوزع هذه المصاريف بين الضريبة على الذبح لفائدة الخيرية بمبلغ 240.000,00 درهم، ومستحقات استهلاك الإنارة العمومية بمبلغ 7.440.000,00 درهم، ونقط الماء العمومية وفوهات الحريق بمبلغ 100.000,00 درهم.

عزيزة شعير: (نائبة رئيس لجنة الميزانية والشؤون المالية والبرمجة)

قالت بأنه بمناسبة اجتماع اللجنة، تمت دراسة تقديرات مصاريف الحسابات الخصوصية المقترحة في إطار تعديل الميزانية، حيث ظلت محددة في 7.780.000,00 درهم دون أي تغيير، وتتوزع هذه المصاريف بين الضريبة على الذبح لفائدة الخيرية بمبلغ 240.000,00 درهم، ومستحقات استهلاك الإنارة العمومية بمبلغ 7.440.000,00 درهم، ونقط الماء العمومية وفوهات الحريق بمبلغ 100.000,00 درهم، وانتهت مداخلتها أنه بعد المناقشة، صوت أعضاء اللجنة الحاضرون بالإجماع على تقديرات مصاريف الحسابات الخصوصية المقترحة في إطار تعديل الميزانية.

محمد سكرات:

أشار دفي تدخله إلى أن التصويت على الأبواب يتم باستعمال سيف الأغلبية العددية، مؤكدا أنه لا يتم إيلاء الاعتبار الكافي للطرف الآخر، خاصة وأن الولاية الانتدابية توجد على مشارف نهايتها، موضحا أنه بالرجوع إلى محاضر الجلسات ومقارنة تدخلات المعارضة والأغلبية، يتبين أن المعارضة كانت دائما قوة اقتراحية للرئاسة، وأن ملاحظاتها تندرج في إطار تجويد العمل الجماعي، وذكر بأن الحديث عن الإنارة العمومية وإعداد جدول بشأنها، يدخل في باب النزاهة والحرص على الإنصاف بين الأحياء والساكنة وليس في إطار المزايدة.

للإشارة أنه بناء على مقتضيات المادة السابعة من النظام الداخلي للمجلس، واحتياطا لعدم كفاية الحيز الزمني المخصص للجلسة تمت الموافقة بالإجماع من طرف السادة أعضاء المجلس الحاضرين على تمديد حيزها الزمني إلى غاية اختتامها، وفق بيان التصويت الآتي:

بعد اللجوء إلى التصويت العلني.

- وحيث إن عملية التصويت أسفرت على ما يلي:

عدد الأعضاء الحاضرين أثناء التصويت:	18
عدد الأصوات المعبر عنها:	18
عدد الأعضاء الموافقين:	18 وهم السادة:
1- محمد بنبيكة	10- نزهة الشليحي
2- رحالي الكمراني	11- محمد مانور
3- بناصر اليوسفي	12- بوعزة العيادي
4- سناء المعذور	13- الزهرة الباز
5- بوعبيد غريبال	14- محمود مدني
6- المصطفى العماري	15- لبصير بنعيادة
7- مليكة بعلواش	16- زهير برحيل
8- عبد الاله حرطيبي	17- محمد سكرات
9- عزيزة شعير	18- محمد المسعودي

- عدد الأعضاء الراضين: (00)

- عدد الاعضاء الممتنعين عن التصويت (00).

ملحوظة: باقي السادة الأعضاء الغير مدرجين ببيان التصويت لم يحضروا العملية.

وتابع السيد محمد سكرات مداخلته قائلاً بأن هذه الجلسة مناسبة للتنبية إلى ما تعانیه المعارضة من تعسف في التعامل معها، خاصة في تدبير مقدرات الجماعة، ومنها ملف الإنارة العمومية بالأحياء، وأكد أنه يرغب في أن يثق في السيد الرئيس وأن يعتبره محايداً في تدبير هذا المرفق، مجدداً مقترحه بإحداث لجنة منبثقة عن مكونات المجلس من أغلبية ومعارضة تقوم بالخروج إلى الميدان للوقوف على وضعية الإنارة، مع إعداد برنامج زمني واضح للأحياء والأزقة المعنية بالتدخل، اعتباراً أن هذا المسار من شأنه أن يمنح مصداقية أكبر للمجلس والإدارة، ملاحظاً أن هناك أعضاء من الأغلبية تتم الاستجابة لطلباتهم، في حين أنه تواصل مع المصلحة المكلفة بالإنارة لحوالي عشر مرات دون نتيجة تذكر، رغم توفره على حوالي 35 شكاية في هذا الباب، لذي ركز على أن الجلوس بشكل جماعي لتحديد الخصائص والإمكانيات وجدولة التدخلات سيحافظ على مصداقية المجلس أمام الساكنة لأنها تحاسب المجلس ككل ولا تميز بين أغلبية ومعارضة، كما عرض إلى أن طريقة تدبير هذا الملف تشكل إحراجاً للمعارضة لكون بعض الأحياء لا تزال تعاني من الظلام، في حين استفادت أحياء أخرى من ذلك، كما أن بعض الأزقة

عرفت تدخلا سريعا على مستوى التزفيت، بينما ظلت أخرى دون تدخل، والتمس معالجة هذه الاختلالات عبر لجنة تضم مختلف مكونات المجلس، لأن الانغلاق في التدبير طيلة خمس سنوات داخل دائرة ضيقة أدى إلى نتيجة ضعيفة، وأن الانفتاح على باقي الأعضاء كان من شأنه أن يحقق نتائج أفضل لفائدة المدينة والسكان.

بعده تم مرور السادة أعضاء المجلس إلى عملية التصويت على تقديرات مصاريف الحسابات الخصوصية المقترحة في إطار تعديل الميزانية كما عرضها السيد رئيس المجلس الجماعي أعلاه، حيث جرت عملية التصويت كالتالي:

بعد اللجوء إلى التصويت العلني.

- وحيث إن عملية التصويت أسفرت على ما يلي:

عدد الأعضاء الحاضرين أثناء التصويت:	20
عدد الأصوات المعبر عنها:	20
عدد الأعضاء الموافقين:	18 وهم السادة:

1- محمد بنبيكة	10- عزيزة شعير
2- رحالي الكمراني	11- نزهة الشليحي
3- بناصر اليوسفي	12- محمد مانور
4- نجاة ميري	13- بوشتي نور
5- سناء المعذور	14- بوعزة العيادي
6- بوعبيد غربال	15- الزهرة الباز
7- المصطفى العماري	16- لبصير بنعيادة
8- مايسة بعلواش	17- محمد المسعودي
9- عبد الاله حرطيبي	18- محمود مدني

.. عدد الأعضاء الراضين: (02) وهما السيدين:

1- زهير برحيل

2- محمد سكرات

- عدد الاعضاء الممتنعين عن التصويت (00).

ملحوظة: باقي السادة الأعضاء الغير مدرجين ببيان التصويت لم يحضروا العملية.

وبذلك يكون المجلس الجماعي لمدينة وادي زم قد صادق بالأغلبية المطلقة للأصوات المعبر عنها لأعضائه الحاضرين على تقديرات مصاريف الحسابات الخصوصية المقترحة في إطار تعديل الميزانية.

مقرر عدد: 152 بتاريخ 12 ماي 2026.

- النقطة المتعلقة بالدراسة والمصادقة على مشروع الميزانية المعدلة برسم سنة 2026.
- إن مجلس جماعة وادي زم المجتمع في الدورة العادية لشهر ماي 2026 المنعقدة بتاريخ 12 ماي 2026، في إطار جلسته المفتوحة للعموم.
- وطبقا لمقتضيات القانون التنظيمي رقم 14-113 المتعلق بالجماعات وخاصة المواد 06 - 33-42-43-47-48(الفقرة الأولى)-67-92-94-98-118-152-154-155-157-
- 158-159-160-161-162-163-164-181-183-186-190-194- و201 منه.
- وبعد دراسة المجلس للنقطة المتعلقة بالدراسة والمصادقة على مشروع الميزانية المعدلة برسم سنة 2026.
- وبعد اللجوء إلى التصويت العلني.

1- تقديرات مداخل التسيير المقترحة في إطار تعديل الميزانية

بعد اللجوء إلى التصويت العلني.

- وحيث إن عملية التصويت أسفرت على ما يلي:

عدد الأعضاء الحاضرين أثناء التصويت: 19

عدد الأصوات المعبر عنها: 19

عدد الأعضاء الموافقين: 18 وهم السادة:

10- عبد الاله حرطيبي	1- محمد بنبيكة
11- عزيزة شعير	2- رحالي الكمراني
12- نزهة الشليحي	3- محمد زيداني
13- محمد مانور	4- بناصر اليوسفي
14- بوشتى نور	5- نجاه ميري
15- بوغزة العيادي	6- سناء المعدور
16- محمد المسعودي	7- بوعيد غريبال
17- الزهرة الباز	8- المصطفى العماري
18- محمود مدني	9- مليكة بعلواش

- عدد الأعضاء الراضين: واحد (01) وهو السيد: محمد سكرات.
- عدد الأعضاء الممتنعين عن التصويت (00).

ملحوظة: باقي السادة الأعضاء الغير مدرجين ببيان التصويت لم يحضروا العمالية. وبذلك يكون المجلس الجساعي لمدينة وادي زم قد صادق بالأغلبية المطلقة للأصوات المعبر عنها لأعضائه الحاضرين على تقديرات مداخل التسيير إجمالاً المقترحة في إطار تعديل الميزانية.

2- تقديرات مصاريف التسيير المقترحة في إطار تعديل الميزانية

الباب 10:

- بعد اللجوء إلى التصويت العلني.
- وحيث إن عملية التصويت أسفرت على ما يلي:
- عدد الأعضاء الحاضرين أثناء التصويت: 21
- عدد الأصوات المعبر عنها: 21
- عدد الأعضاء الموافقين: 20 وهم السادة:

- | | |
|-------------------|----------------------|
| 11- عزيزة شعير | 1- محمد بنبيكة |
| 12- نزهة الشليحي | 2- رحالي الكمراني |
| 13- محمد مانور | 3- محمد زيداني |
| 14- بوشتى نور | 4- بناصر اليوسفي |
| 15- بوغزة العيادي | 5- نجاة ميري |
| 16- محمد المسعودي | 6- سناء المعدور |
| 17- الزهرة الباز | 7- بوعيد غربال |
| 18- محمود مدني | 8- المصطفى العماري |
| 19- زهير برحيل | 9- مليكة بعلاوش |
| 20- لبصير بزيادة | 10- عبد الاله حرطيبي |

- عدد الأعضاء الراضين: واحد (01) وهو السيد: محمد سكراط.
 - عدد الأعضاء الممتنعين عن التصويت (00).

ملاحظة: باقي السادة الأعضاء الغير مدرجين ببيان التصويت لم يحضروا العملية. وبذلك يكون المجلس الجماعي لمدينة وادي زم قد صادق بالأغلبية المطلقة للأصوات المعبر عنها لأعضائه الحاضرين على الباب 10.

-الباب 20:

- بعد اللجوء إلى التصويت العلني.

وحيث إن عملية التصويت أسفرت على ما يلي:

- | | |
|-------------------------------------|----------------|
| عدد الأعضاء الحاضرين أثناء التصويت: | 21 |
| عدد الأصوات المعبر عنها: | 21 |
| عدد الأعضاء الموافقين: | 20 وهم السادة: |

- | | |
|-------------------|----------------------|
| 11- عزيزة شعير | 1- محمد بنبيكة |
| 12- نزهة الشليحي | 2- رحالي الكمراني |
| 13- محمد مانور | 3- محمد زيداني |
| 14- بوشنتى نور | 4- بناصر اليوسفي |
| 15- بوعزة العيادي | 5- نجاة ميري |
| 16- محمد المسعودي | 6- سناء المعدور |
| 17- الزهرة البياز | 7- بوعبيد غربال |
| 18- محمود مدني | 8- المصطفى العماري |
| 19- زهير برحيل | 9- مليكة بعلواش |
| 20- لبصير بنعيادة | 10- عبد الاله حرطيبي |

- عدد الأعضاء الراضين: واحد (01) وهو السيد: محمد سكرات.
- عدد الاعضاء الممتنعين عن التصويت (00).

ملحوظة: باقي السادة الأعضاء الغير مدرجين ببيان التصويت لم يحضروا العملية. وبذلك يكون المجلس الجماعي لمدينة وادي زم قد صادق بالأغلبية المطلقة للأصوات المعبر عنها لأعضائه الحاضرين على الباب 20.

-الباب 30:

- بعد اللجوء إلى التصويت العلني.

وحيث إن عملية التصويت أسفرت على ما يلي:

- | | |
|-------------------------------------|----------------|
| عدد الأعضاء الحاضرين أثناء التصويت: | 21 |
| عدد الأصوات المعبر عنها: | 21 |
| عدد الأعضاء الموافقين: | 20 وهم السادة: |

11- عزيزة شعير	1- محمد بنبيكة
12- نزهة الشليحي	2- رحالي الكمراني
13- محمد مانور	3- محمد زيداني
14- بوشتى نور	4- بناصر اليوسفي
15- بوغزة العيادي	5- نجاه ميري
16- محمد المسعودي	6- سناء المعدور
17- الزهرة الباز	7- بوعيد غربال
18- محمود مدني	8- المصطفى العماري
19- زهير برحيل	9- مليكة بعلواش
20- لبصير بنعيادة	10- عبد الاله حرطيبي

- عدد الأعضاء الراضين: واحد (01) وهو السيد: محمد سكراط.
- عدد الاعضاء الممتنعين عن التصويت (00).

ملحوظة: باقي السادة الأعضاء الغير مدرجين ببيان التصويت لم يحضروا العملية. وبذلك يكون المجلس الجماعي لمدينة وادي زم قد صادق بالأغلبية المطلقة للأصوات المعبر عنها لأعضائه الحاضرين على الباب 30.

الباب 40:

- بعد اللجوء إلى التصويت العلني.
- وحيث إن عملية التصويت أسفرت على ما يلي:

21	عدد الأعضاء الحاضرين أثناء التصويت:
21	عدد الأصوات المعبر عنها:
20 وهم السادة:	عدد الأعضاء الموافقين:

- | | |
|-------------------|----------------------|
| 11- عزيزة شعير | 1- محمد بنبيكة |
| 12- نزهة الشليحي | 2- رحالي الكمراني |
| 13- محمد مانور | 3- محمد زيداني |
| 14- بوشتي نور | 4- بناصر اليوسفي |
| 15- بوعزة العيادي | 5- نجاه ميري |
| 16- محمد المسعودي | 6- سناء المعدور |
| 17- الزهرة الباز | 7- بوعبيد غربال |
| 18- محمود مدني | 8- المصطفى العماري |
| 19- زهير برجيل | 9- مليكة بعلاوش |
| 20- لبصير بنعيادة | 10- عبد الاله حرطيبي |

- عدد الأعضاء الراضين: واحد (01) وهو السيد: محمد سكراط.
- عدد الاعضاء الممتنعين عن التصويت (00).

ملحوظة: باقي السادة الأعضاء الغير مدرجين ببيان التصويت لم يحضروا العملية.

وبذلك يكون المجلس الجماعي لمدينة وادي زم قد صادق بالأغلبية المطلقة للأصوات المعبر عنها لأعضائه الحاضرين على الباب 40.

الباب 50 :

- بعد اللجوء إلى التصويت العلني.

وحيث إن عملية التصويت أسفرت على ما يلي:

- | | |
|----|-------------------------------------|
| 20 | عدد الأعضاء الحاضرين أثناء التصويت: |
| 20 | عدد الأصوات المعبر عنها: |
| 18 | عدد الأعضاء الموافقين: وهم السادة: |

- | | |
|-------------------|---------------------|
| 10- عزيزة شعير | 1- محمد بنبيكة |
| 11- نزهة الشليحي | 2- رحالي الكمراني |
| 12- محمد مانور | 3- محمد زيداني |
| 13- بوشنتى نور | 4- بناصر اليوسفي |
| 14- بوعزة العيادي | 5- نجاه ميري |
| 15- محمد المسعودي | 6- بوعبيد غربال |
| 16- الزهرة الباز | 7- المصطفى العماري |
| 17- محمود مدني | 8- مليكة بعلواش |
| 18- لبصير بنعيادة | 9- عبد الاله حرطيبي |

- عدد الأعضاء الراضين: (02) وهما السيدين:

1- محمد سكرات

2- زهير برحيل

- عدد الاعضاء الممتنعين عن التصويت (00).

ملحوظة: باقي السادة الأعضاء الغير مدرجين ببيان التصويت لم يحضروا العملية. وبذلك يكون المجلس الجماعي لمدينة وادي زم قد صادق بالأغلبية المطلقة للأصوات المعبر عنها لأعضائه الحاضرين على الباب 50.

الباب 60:

- بعد اللجوء إلى التصويت العلني.

وحيث إن عملية التصويت أسفرت على ما يلي:

عدد الأعضاء الحاضرين أثناء التصويت: 21

عدد الأصوات المعبر عنها: 21

عدد الأعضاء الموافقين: 20 وهم السادة:

- | | |
|-------------------|----------------------|
| 11- عزيزة شعير | 1- محمد بنبيكة |
| 12- نزهة الشليحي | 2- رحالي الكمراني |
| 13- محمد مانور | 3- محمد زيداني |
| 14- بوشتي نور | 4- بناصر اليوسفي |
| 15- بوعزة العيادي | 5- نجاة ميري |
| 16- محمد المسعودي | 6- سناء المعذور |
| 17- الزهرة الباز | 7- بوعبيد غربال |
| 18- محمود مدني | 8- المصطفى العماري |
| 19- لبصير بنعيادة | 9- مليكة بعواش |
| 20- زهير برحيل | 10- عبد الاله حرطيبي |

- عدد الأعضاء الراضين: واحد (01) وهو السيد: محمد سكراط.
- عدد الاعضاء الممتنعين عن التصويت (00).

ملحوظة: باقي السادة الأعضاء الغير مدرجين ببيان التصويت لم يحضروا العملية.

وبذلك يكون المجلس الجماعي لمدينة وادي زم قد صادق بالأغلبية المطلقة للأصوات المعبر عنها لأعضائه الحاضرين على الباب 60.

3- تقديرات مداخل التجهيز المقترحة في إطار تعديل الميزانية

- بعد اللجوء إلى التصويت العلني.

وحيث إن عملية التصويت أسفرت على ما يلي:

- | | |
|----------------|-------------------------------------|
| 21 | عدد الأعضاء الحاضرين أثناء التصويت: |
| 21 | عدد الأصوات المعبر عنها: |
| 21 وهم السادة: | عدد الأعضاء الموافقين: |

- | | |
|----------------------|-------------------|
| 1- محمد بنبيكة | 12- نزهة الشليحي |
| 2- رحالي الكمراني | 13- محمد مانور |
| 3- محمد زيداني | 14- بوشتى نور |
| 4- بناصر اليوسفي | 15- بوغزة العيادي |
| 5- نجاة ميري | 16- محمد المسعودي |
| 6- سناء المعذور | 17- الزهرة الباز |
| 7- بوعيد غريال | 18- محمود مدني |
| 8- المصطفى العماري | 19- لبصير بنعيادة |
| 9- مليكة بعلواش | 20- زهير برحيل |
| 10- عبد الاله حرطيبي | 21- محمد سكراط |
| 11- عزيزة شعير | |

- عدد الأعضاء الراضين: (00) .
- عدد الاعضاء الممتنعين عن التصويت، (00).

ملحوظة: باقي السادة الأعضاء الغير مدرجين ببيان التصويت لم يحضروا العملية. وبذلك يكون المجلس الجماعي لمدينة وادي زم قد صادق باجماع الأصوات المعبر عنها لأعضائه الحاضرين على تقديرات مداخيل التجهيز المقترحة في إطار تعديل الميزانية إجمالاً.

4- تقديرات مصاريف التجهيز المقترحة في إطار تعديل الميزانية

الباب 10 :

بعد اللجوء إلى التصويت العلني.

- وحيث إن عملية التصويت أسفرت على ما يلي:

عدد الأعضاء الحاضرين أثناء التصويت: 19

عدد الأصوات المعبر عنها: 19

عدد الأعضاء الموافقين: 19 وهم السادة:

- | | |
|-------------------|---------------------|
| 11- نزهة الشليحي | 1- محمد بنبيكة |
| 12- محمد مانور | 2- رحالي الكمراني |
| 13- بوشتى نور | 3- بناصر اليوسفي |
| 14- بوغزة العيادي | 4- نجاة ميري |
| 15- الزهرة الباز | 5- سناء المعذور |
| 16- محمود مدني | 6- بوعبيد غربال |
| 17- لبصير بنعيادة | 7- المصطفى العماري |
| 18- زهير برحيل | 8- مليكة بعلاش |
| 19- محمد سكرات | 9- عبد الاله حرطيبي |
| | 10- عزيزة شعير |

- عدد الأعضاء الراضين: (00)
- عدد الاعضاء الممتنعين عن التصويت (00).

ملحوظة: باقي السادة الأعضاء الغير مدرجين ببيان التصويت لم يحضروا العملية. وبذلك يكون المجلس الجماعي لمدينة وادي زم قد صادق بإجماع الأصوات المعبر عنها لأعضائه الحاضرين على الباب 10.

الباب 20:

- بعد اللجوء إلى التصويت العلني.
- وحيث إن عملية التصويت أسفرت على ما يلي:
عدد الأعضاء الحاضرين أثناء التصويت: 19
عدد الأصوات المعبر عنها: 19
عدد الأعضاء الموافقين: 19 وهم السادة:

- | | | |
|-------------------|-----|------------------|
| 11- نزهة الشليحي | -1 | محمد بنبيكة |
| 12- محمد مانور | -2 | رحالي الكمراني |
| 13- بوشنتى نور | -3 | بناصر اليوسفي |
| 14- بوعزة العيادي | -4 | نجاه ميري |
| 15- الزهرة الباز | -5 | سناء المعذور |
| 16- محمود مدني | -6 | بوعبيد غربال |
| 17- لبصير بنعيادة | -7 | المصطفى العماري |
| 18- زهير برحيل | -8 | مليكة بعلواش |
| 19- محمد سكرات | -09 | عبد الاله حرطيبي |
| | -10 | عزيزة شعير |

- عدد الأعضاء الراضين: (00)

- عدد الاعضاء الممتنعين عن التصويت(00).

ملحوظة: باقي السادة الأعضاء الغير مدرجين ببيان التصويت لم يحضروا العملية. وبذلك يكون المجلس الجماعي لمدينة وادي زم قد صادق بإجماع الأصوات المعبر عنها لأعضائه الحاضرين على الباب 20.

الباب 30:

- بعد اللجوء إلى التصويت العلني.

- وحيث إن عملية التصويت أسفرت على ما يلي

عدد الأعضاء الحاضرين أثناء التصويت: 19

عدد الأصوات المعبر عنها: 19

عدد الأعضاء الموافقين: 19 وهم السادة:

- | | |
|----------------------|-------------------|
| 1- محمد بنبيكة | 11- نزهة الشليحي |
| 2- رحالي الكمراني | 12- محمد مانور |
| 3- بناصر اليوسفي | 13- بوشتي نور |
| 4- نجاة ميري | 14- بوغزة العيادي |
| 5- سناء المعذور | 15- الزهرة الباز |
| 6- بوعبيد غربال | 16- محمود مدني |
| 7- المصطفى العماري | 17- لبصير بنعيادة |
| 8- مليكة بعلاوش | 18- زهير برحيل |
| 09- عبد الاله حرطيبي | 19- محمد سكرات |
| 10- عزيزة شعير | |

- عدد الأعضاء الراضين: (00)

- عدد الاعضاء الممتنعين عن التصويت (00).

ملحوظة: باقي السادة الأعضاء الغير مدرجين ببيان التصويت لم يحضروا العملية. وبذلك يكون المجلس الجماعي لمدينة وادي زم قد صادق باجماع الأصوات المعبر عنها لأعضائه الحاضرين على الباب 30.

الباب 40 :

- بعد اللجوء إلى التصويت العلني.
- وحيث إن عملية التصويت أسفرت على ما يلي

- | | |
|-------------------------------------|----------------|
| عدد الأعضاء الحاضرين أثناء التصويت: | 19 |
| عدد الأصوات المعبر عنها: | 19 |
| عدد الأعضاء الموافقين: | 19 وهم السادة: |

- | | |
|--------------------|---------------------|
| 11- نزهة الشليحي | 1- محمد بنبيكة |
| 12- محمد مانور | 2- رحالي الكمراني |
| 13- بوشنتى نور | 3- بناصر اليوسفي |
| 14- بوعزة العبيادي | 4- نجاة ميري |
| 15- الزهرة الباز | 5- سناء المعذور |
| 16- محمود مدني | 6- بوعبيد غربال |
| 17- لبصير بنعيادة | 7- المصطفى العماري |
| 18- زهير برحيل | 8- مليكة بعلواش |
| 19- محمد سكرات | 9- عبد الاله حرطيبي |
| | 10- عزيزة شعير |

- عدد الأعضاء الراضين: (00)
- عدد الاعضاء الممتنعين عن التصويت (00).
ملحوظة: باقي السادة الأعضاء الغير مدرجين ببيان التصويت لم يحضروا العملية.
وبذلك يكون المجلس الجماعي امدينة وادي زم قد صادق بإجماع الأصوات المعبر عنها لأعضائه الحاضرين على الباب 40.

الباب 50:

- بعد اللجوء إلى التصويت العلني.
- وحيث إن عملية التصويت أسفرت على ما يلي:
عدد الأعضاء الحاضرين أثناء التصويت: 20
عدد الأصوات المعبر عنها: 20
عدد الأعضاء الموافقين: 20 وهم السادة:

- | | |
|-------------------|---------------------|
| 11- نزهة الشليحي | 1- محمد بنبيكة |
| 12- محمد مانور | 2- رحالي الكمراني |
| 13- بوشنتى نور | 3- بناصر اليوسفي |
| 14- بوعزة العيادي | 4- نجاة ميري |
| 15- الزهرة الباز | 5- سناء المعذور |
| 16- محمود مدني | 6- بوعبيد غربال |
| 17- لبصير بنعبادة | 7- المصطفى العماري |
| 18- زهير برحيل | 8- مليكة بعلواش |
| 19- محمد سكراط | 9- عبد الاله حرطيبي |
| 20- محمد المسعودي | 10- عزيزة شعير |

- عدد الأعضاء الراضين: (00) .

- عدد الاعضاء الممتنعين عن التصويت(00).

ملحوظة : باقي السادة الأعضاء الغير مدرجين ببيان التصويت لم يحضروا العملية.

وبذلك يكون المجلس الجماعي لمدينة وادي زم قد صادق بإجماع الأصوات المعبر عنها لأعضائه الحاضرين على الباب 50.

الباب 60 :

بعد اللجوء إلى التصويت العلني.

- وحيث إن عملية التصويت أسفرت على ما يلي:

- | | |
|----------------|-------------------------------------|
| 20 | عدد الأعضاء الحاضرين أثناء التصويت: |
| 20 | عدد الأصوات المعبر عنها: |
| 20 وهم السادة: | عدد الأعضاء الموافقين: |

11- نزهة الشليحي	1- محمد بنبيكة
12- محمد مانور	2- رحالي الكمراني
13- بوشنتى نور	3- بناصر اليوسفي
14- بوعزة العيادي	4- نجاة ميري
15- الزهرة الباز	5- سناء المعذور
16- محمود مدني	6- بوعبيد غربال
17- لبصير بنعبادة	7- المصطفى العماري
18- زهير برحيل	8- مليكة بعلواش
19- محمد سكراط	9- عبد الاله حرطيبي
20- محمد المسعودي	10- عزيزة شعير

- عدد الأعضاء الراضين: (00)

- عدد الاعضاء الممتنعين عن التصويت (00).

- **ملحوظة:** باقي السادة الأعضاء الغير مدرجين ببيان التصويت لم يحضروا العملية. وبذلك يكون المجلس الجماعي لمدينة وادي زم قد صادق بإجماع الأصوات المعبر عنها لأعضائه الحاضرين على الباب 60.

5- تقديرات مداخل الحسابات الخصوصية المقترحة في إطار تعديل الميزانية

بعد اللجوء إلى التصويت العلني.

- وحيث إن عملية التصويت أسفرت على ما يلي:

عدد الأعضاء الحاضرين أثناء التصويت: 19

عدد الأصوات المعبر عنها: 19

عدد الأعضاء الموافقين: 17 وهم السادة:

- | | |
|--------------------|-------------------|
| 1- محمد بنبيكة | 10- عزيزة شعير |
| 2- رحالي الكمراني | 11- نزهة الشليحي |
| 3- بناصر اليوسفي | 12- محمد مانور |
| 4- نجاة ميري | 13- بوشنتى نور |
| 5- سناء المعذور | 14- بوعزة العيادي |
| 6- بوعبيد غربال | 15- الزهرة الباز |
| 7- المصطفى العماري | 16- لبصير بنعبادة |
| 8- مليكة بعلواش | 17- محمد المسعودي |
| 9- عبد الاله خرطي | |

- عدد الأعضاء الراضين: (02) وهما السيدين:

1- زهير برحيل

2- محمد سكرات

- عدد الاعضاء الممتنعين عن التصويت (00).

ملحوظة: باقي السادة الأعضاء الغير مدرجين ببيان التصويت لم يحضروا العملية.

وبذلك يكون المجلس الجماعي لمدينة وادي زم قد صادق بالأغلبية المطلقة للأصوات المعبر عنها لأعضائه الحاضرين على تقديرات مداخل الحسابات الخصوصية المقترحة في إطار تعديل الميزانية.

6- تقديرات مصاريف الحسابات الخصوصية المقترحة في إطار تعديل الميزانية

بعد اللجوء إلى التصويت العلني.

- وحيث إن عملية التصويت أسفرت على ما يلي:

عدد الأعضاء الحاضرين أثناء التصويت: 20

عدد الأصوات المعبر عنها: 20

عدد الأعضاء الموافقين: 18 وهم السادة:

- | | |
|-------------------|---------------------|
| 10- عزيزة شعير | 1- محمد بنبيكة |
| 11- نزهة الشليحي | 2- رحالي الكمراني |
| 12- محمد مانور | 3- بناصر اليوسفي |
| 13- بوشنتى نور | 4- نجاة ميري |
| 14- بوعزة العيادي | 5- سناء المعذور |
| 15- الزهرة الباز | 6- بوعبيد غربال |
| 16- لبصير بنعيادة | 7- المصطفى العماري |
| 17- محمد المسعودي | 8- مليكة بعلواش |
| 18- محمود مدني | 9- عبد الاله حرطيبي |

- عدد الأعضاء الرافضين: (02) وهما السيدين:

1- زهير برحيل

2- محمد سكرات

- عدد الاعضاء الممتنعين عن التصويت (00).

ملحوظة: باقي السادة الأعضاء الغير مدرجين ببيان التصويت لم يحضروا العملية.

وبذلك يكون المجلس الجماعي لمدينة وادي زم قد صادق بالأغلبية المطلقة للأصوات المعبر عنها لأعضائه الحاضرين على تقديرات مصاريف الحسابات الخصوصية المقترحة في إطار تعديل الميزانية.

يقرر ما يلي:

صادق المجلس الجماعي لمدينة وادي زم على مشروع الميزانية المعدلة برسم سنة 2026 التالي:

ROYAUME DU MAROC
MINISTERE DE L'INTERIEUR
PROVINCE DE KHOURIBGA

المملكة المغربية
وزارة الداخلية
عمالة / إقليم خريبكة

مميزانية جماعة وادي زم

Budget de COMMUNE OUED ZEM

1 ميزانية معدلة

Budget modificatif 1

ANNEE : 2026 : سنة :



التفسير

Fonctionnement



مداخيل

Recettes



رمز وطني و Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			ناترة RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire	الأوراب Chap.	المصول Art.						القرات Ligne
					Recettes de Fonctionnement مداخل التسيير				
		10			DOMAINE D'ADMINISTRATION GENERALE مجال الإدارة العامة				
		10	10		Etat civil et légalisation. الحالة المدنية و تصديق الإحصاء				
		10	10	10	Recettes Fiscales مداخل ضريبية	0,00	0,00	0,00	
		10	10	11	Taxe de légalisation des signatures et de certification des documents رسم تصديق الإحصاء و الإشهاد بالطلاق	240 000,00	240 000,00	0,00	
		10	10	30	Recettes des services rémunérés مداخل مقابل خدمات	0,00	0,00	0,00	
		10	10	31	Droit d'état civil. رسوم الحالة المدنية	220 000,00	220 000,00	0,00	
					Total de l'article : 10	460 000,00	460 000,00	0,00	
		10	20		Autorisations administratives ترخيصات الإدارية				
		10	20	30	Recettes des services rémunérés مداخل مقابل خدمات	0,00	0,00	0,00	
		10	20	31	Numerotation d'immeubles. ترقيم العقارات	30 000,00	30 000,00	0,00	
		10	20	32	Enregistrement de la vente du bétail. تسجيل بيع البهائم	0,00	0,00	0,00	
		10	20	33	Frais d'enquête de commodo et d'incommodo. صوائر أبحاث المنافع والمضطر	3 000,00	3 000,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			نATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأبواب Chap.	المصروف Art.	الخطرات Ligne					
					Total de l'article : 20	33 000,00	33 000,00	0,00	
		10	30		Produits des ventes.				
					منتوج المبيعات				
		10	30	20	Recettes Patrimoniales	0,00	0,00	0,00	
					مداخل الإهلاك				
		10	30	21	Produit des ventes d'objet mobiliers ou matériaux hors service.	15 000,00	15 000,00	0,00	
					منتوج بيع أثاث وأثاث ومواد استغني عنها				
		10	30	22	Produit des ventes de fruits, plantes, fleurs et bois.	200,00	200,00	0,00	
					منتوج بيع الثمار والنبات والزهور والطحب				
		10	30	23	Produit des ventes de plans, d'imprimés et de dossiers de concours.	90 000,00	90 000,00	0,00	
					منتوج بيع التصاميم والخطوط والطبقات الزراعية				
		10	30	24	Produit des ventes des animaux et d'objets mis en fourrière non retirés dans les délais impartis.	200 000,00	200 000,00	0,00	
					منتوج بيع الحيوانات والأحياء المحجوزة والتي لم تسحب داخل الأجل المحددة				
					Total de l'article : 30	305 200,00	305 200,00	0,00	
					Autres produits.				
		10	40						
					منتوجات أخرى				
		10	40	10	Recettes Fiscales	0,00	0,00	0,00	
					مداخل ضريبية				
		10	40	11	Produit des amendes fiscales et de transactions en matière de taxes	500,00	500,00	0,00	
					المنتج من الأضطرر القضائية والضرائب فيما يتعلق بالضرائب				
		10	40	12	Pourcentage sur les ventes publiques effectuées par la collectivité	21 520,00	21 520,00	0,00	
					النسبة المئوية المقررة في البعثات العمومية				
		10	40	30	Recettes des services rémunérés	0,00	0,00	0,00	
					مداخل مقابل خدمات				



رمز وطني وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			نATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire	الأبواب Chap.	المصول Art.						الخطات Ligne
		10	40	31	Ristourne sur les recettes réalisées pour le compte des tiers. القطاع من المداخل المحقة لقيادة الغير	5 400,81	5 400,81	0,00	
		10	40	32	Droits de fourrière. رسم المحضّر	100 000,00	100 000,00	0,00	
		10	40	33	Remboursement des frais de transport par la grue استرجاع مصائر النقل بواسطة الآلة الرافعة	0,00	0,00	0,00	
		10	40	34	Produits des sabots منتوج الترابقة الناتجة عن عملية وضع الكعب للسيارات	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 40	127 420,81	127 420,81	0,00	
		10	50		Part dans le produit des impôts de l'Etat حصّة من منتوج ضرائب الدولة				
		10	50	10	Part dans le produit de la TVA حصّة من منتوج الضريبة على القيمة المضافة	42 037 000,00	46 241 000,00	0,00	
		10	50	11	Part complémentaire d'équilibre du budget dans le produit de la TVA حصّة تكملية من منتوج الضريبة على القيمة المضافة لمدع	0,00	0,00	0,00	
		10	50	12	Part complémentaire de soutien du budget dans le produit de la TVA حصّة تكملية من منتوج الضريبة على القيمة المضافة لمدع الميزانية	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 50	42 037 000,00	46 241 000,00	0,00	
					Total du chapitre : 10	42 962 620,81	47 166 620,81	0,00	
		20			DOMAINE DES AFFAIRES SOCIALES مجال الشؤون الاجتماعية				
		20	10		Hygiène et santé publiques النظافة والصحة العمومية				
		20	10	20	Recettes Patrimoniales مداخل الأملاك	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			NATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	الثاني Art.	الثالث Ligne					
		20	10	21	Concession des blocs sanitaires du marché de gros des fruits et légumes حق الامتياز في استغلال مرافق سوق الجملة للفطر والبروكلي	0,00	0,00	0,00	
		20	10	22	Concession du service de l'ambulance communale. حق الامتياز في محطة سيارة الإسعاف الجماعية	100,00	100,00	0,00	
		20	10	30	Recettes des services rémunérés مداخيل مقابل خدمات	0,00	0,00	0,00	
		20	10	31	Remboursement des frais de transport effectués par l'ambulance communale استرجاع مصروف النقل بواسطة سيارة الإسعاف	35 200,00	35 200,00	0,00	
		20	10	32	Produit du service de vidange de fosses et curage d'égoûts مدخول محطة افراغ خزانات المراحيض وتنظيف القنوات	100,00	100,00	0,00	
		20	10	33	Raccordement au réseau d'égoûts الاتصال بشبكة الماء الجار	0,00	0,00	0,00	
		20	10	34	Raccordement au réseau d'eau الاتصال بشبكة الماء الصالح للشرب	0,00	0,00	0,00	
		20	10	35	Remboursement des frais de désinfection استرجاع مصروف التطهير	100,00	100,00	0,00	
		20	10	36	Reversement à la commune pour travaux de salubrité et de sécurité par ses soins pour le compte des propriétaires défallants مداخيل الجماعية لأجل أعمال تنظيف والصحة العمومية أو لأمن العام آخرتها على نفقة ملاكين قاصرين	0,00	0,00	0,00	
		20	10	37	Produit de la morgue مدخول مستودع الاموات	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 10	35 500,00	35 500,00	0,00	
		20	20		Enseignement, Art et culture التعليم، الفن والثقافة				



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			NATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأول Chap.	النص Art.	الخط Ligne					
		20	20	10	Recettes Fiscales مداخيل ضريبية	0,00	0,00	0,00	
	4610	20	20	11	..... .....	0,00	0,00	0,00	
		20	20	30	Recettes des services rémunérés مداخيل مقابل خدمات	0,00	0,00	0,00	
		20	20	31	Produit de l'école communale des beaux arts مخول المعهد الجماعي للآون الجميلة	0,00	0,00	0,00	
		20	20	32	Produit de la bibliothèque communale مخول الخزانة الجامعية	100,00	100,00	0,00	
		20	20	33	Produit du conservatoire de musique مخول المعهد الجماعي للموسيقى	0,00	0,00	0,00	
		20	20	34	Produit de la galerie d'exposition مخول قاعة المعارض	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 20	100,00	100,00	0,00	
		20	30		Tourisme, loisir et détente السياحة، الراحة و الترفيه				
		20	30	10	Recettes Fiscales مداخيل ضريبية	0,00	0,00	0,00	
	4210	20	30	11	Taxe de séjour الرسوم المفروضة على الإقامة في المؤسسات السياحية	10 000,00	10 000,00	0,00	
		20	30	12	Taxe sur les spectacles الضريبة المفروضة على الملاهي	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			نATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire	الأبواب Chap.	المصول Art.						الخطرات Ligne
	4220	20	30	13	Taxe sur les billets d'accès aux manifestations sportives aux piscines privées ouvertes au public الرسم المفروض على تذاكر دخول المهرجانات الرياضية و المسانح الخاصة المقترحة للجمهور	0,00	0,00	0,00	
		20	30	20	Recettes Patrimoniales مداخيل الأملاك	0,00	0,00	0,00	
	5221	20	30	21	Produit de l'exploitation des terrains de sport محصول استغلال الملاعب الرياضية	0,00	0,00	0,00	
	5222	20	30	22	Produit de l'exploitation des piscines محصول استغلال المسانح	240 000,00	240 000,00	0,00	
	5223	20	30	23	Droits d'entrée aux musées communaux واجبات الدخول إلى المتاحف الجماعية	0,00	0,00	0,00	
		20	30	24	Droits d'entrée aux théâtres communaux واجبات الدخول إلى المسرح الجماعية	0,00	0,00	0,00	
		20	30	25	Produit des campings et campings caravanings منتوج المخيمات	0,00	0,00	0,00	
		20	30	26	Produit de l'exploitation des plages منتوج استغلال الشواطئ	0,00	0,00	0,00	
		20	30	27	Droits d'entrée aux jardins et pépinières واجبات الدخول إلى الحدائق والبساتين	100,00	100,00	0,00	
					Total de l'article : 30	250 100,00	250 100,00	0,00	
					Total du chapitre : 20	285 700,00	285 700,00	0,00	
					DOMAINE DES AFFAIRES TECHNIQUES				
		30			مجال الشؤون التقنية				
					Habitat et urbanisme				
		30	10		السكنى والتعمير				



رمز وطني وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			NATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	القبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	القبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire	الأبواب Chap.	الوصول Art.						الخطرات Ligne
		30	10	10	Recettes Fiscales مداخيل ضريبية	0,00	0,00	0,00	
	4110	30	10	11	Taxe urbaine ضريبة المبنى	6 000,00	6 000,00	0,00	
	4120	30	10	12	Taxe d'édilité afférente aux immeubles assujettis à la taxe urbaine ضريبة الصيانة المفروضة على الأملاك الخاضعة لضريبة المبنى	60 000,00	60 000,00	0,00	
		30	10	14	Taxe sur les terrains urbains non bâtis الضريبة على الأراضي الحضرية غير المبنية	4 000 000,00	4 000 000,00	0,00	
		30	10	15	Taxe sur les opérations de construction الضريبة على عمليات البناء	3 000 000,00	3 000 000,00	0,00	
	4150	30	10	16	Taxe sur les opérations de lotissement الضريبة على عمليات تفتت الأراضي	294 000,00	294 000,00	0,00	
		30	10	17	Taxe sur les opérations de morcellement الضريبة على عمليات تقسيم الأراضي	0,00	0,00	0,00	
		30	10	18	Taxe d'habitation رسم السكن	1 700 000,00	1 700 000,00	0,00	
		30	10	19	Taxe sur les services communaux رسم الخدمات الجماعية	8 750 000,00	8 750 000,00	0,00	
		30	10	20	Recettes Patrimoniales مداخيل الأملاك	0,00	0,00	0,00	
	5211	30	10	21	Redevances sur les saillies situées sur le domaine public communal الرسم المفروض على البروزات إلى الأملاك الجماعية العامة	0,00	0,00	0,00	
	5212	30	10	22	Redevance d'occupation temporaire du domaine public communal pour usage lié à la construction الرسم المفروض على شغل الأملاك الجماعية العامة مؤقتا لأغراض ترتبط بالبناء	720 000,00	720 000,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز السيرانية			NATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأرباح Chap.	المصول Art.	الفترات Ligne					
		30	10	23	Produit de location d'immeubles à usage d'habitation منتج كراء بنايات السكنى	151 440,00	151 440,00	0,00	
		30	10	24	Produit de l'exploitation de bâtiments. منتج استغلال البنائات	0,00	0,00	0,00	
		30	10	25	Autres produits des biens immobiliers. محصورات اخرى للعتقات	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 10	17 151 440,00	17 151 440,00	0,00	
		30	20		Protection de l'environnement المحافظة على البيئة				
		30	20	10	Recettes Fiscales مداخيل ضريبية	0,00	0,00	0,00	
		30	20	11	Taxe sur la dégradation des chaussées. الرسم المترتب على إتلاف الطرق	95 400,00	95 400,00	0,00	
		30	20	20	Recettes Patrimoniales مداخيل الأرباح	0,00	0,00	0,00	
		30	20	21	Concession du service des pompes funèbres حق الامتياز في نقل الأموات	0,00	0,00	0,00	
		30	20	22	Concession du service de l'exploitation de l'usine de traitement des ordures ménagères حق الامتياز في استغلال معمل تكرير الأبريل المنزلية	0,00	0,00	0,00	
		30	20	23	Concession du service de la décharge contrôlée حق الامتياز في مصلحة مراقبة تدوير الأبريل	0,00	0,00	0,00	
		30	20	30	Recettes des services rémunérés مداخيل مقابل خدمات	0,00	0,00	0,00	



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			نATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأبواب Chap.	الفصول Art.	الخطرات Ligne					
		30	20	31	Produit de cimetière et inhumation مخول المقبر ودفن الأموات	0,00	0,00	0,00	
	4710	30	20	32	Taxe d'enlèvement des déchets des jardins, industriels et matériaux ou déblais abandonnés sur la voie publique رسوم رفع نفايات الحدائق وبقايا المواد الصناعية ومواد البناء الشروكة على الطرق العمومية	100,00	100,00	0,00	
		30	20	33	Redevances gestion déchets ménagers et assimilés مستحقات تسيير النفايات المنزلية و غير ما	0,00	0,00	0,00	
		30	20	34	Redevances gestion déchets non dangereux مستحقات تسيير النفايات غير الخطرة	0,00	0,00	0,00	
		30	20	35	Produits des pompes funebres منتجات مصلحة نقل الأموات	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 20	95 500,00	95 500,00	0,00	
					Total du chapitre : 30	17 246 940,00	17 246 940,00	0,00	
					DOMAINE DES AFFAIRES ECONOMIQUES				
		40			مجال الشؤون الاقتصادية				
		40	10		Commerce et industrie التجارة و الصناعة				
		40	10	10	Recettes Fiscales مناخيل ضريبية	0,00	0,00	0,00	
		40	10	11	Taxe sur les débits de boissons الضريبة على محتلات بيع المشروبات	260 300,00	260 300,00	0,00	
		40	10	12	Taxe sur les fermetures tardives et ouvertures matinales الرسوم المترتب على السماح بإغلاق بعض المحلات العمارة و حد الميعاد المحدد أو فتحها قبله	0,00	0,00	0,00	
		40	10	13	Taxe sur les colporteurs vendant sur la voie publique الرسوم المفروض على الباعة الحائلين البائكون لهم ببيع سلعهم على الطرق العمارة	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			NATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأولاب Chap.	المصول Art.	الفتحات Ligne					
		40	10	14	Taxe sur les eaux minérales et de table الرسوم المفروضة على المياه المعدنية و مياه المائدة	0,00	0,00	0,00	
		40	10	15	Taxe sur l'extraction des produits de carrières الرسوم المفروضة على استخراج مواد المتعلق	0,00	0,00	0,00	
		40	10	16	Impôt des patentes مضريبة التجارة	10 000,00	10 000,00	0,00	
		40	10	17	Patente des marchés ruraux مضريبة التجارة على الأسواق القروية	0,00	0,00	0,00	
		40	10	18	Taxe principale d'abatage مضريبة الذبح	322 770,60	322 770,60	0,00	
		40	10	19	Taxe de sacrifice رسوم الاضاحي	0,00	0,00	0,00	
		40	10	23	Surtaxe d'estampillage des tapis. الرسوم الاضاحي المفروض على طبع الزراني	0,00	0,00	0,00	
		40	10	24	Produits du casino الرسوم المفروضة على الكازينوهات	0,00	0,00	0,00	
		40	10	25	Taxe Professionnelle الرسوم المهني	3 800 000,00	3 800 000,00	0,00	
		40	10	20	Recettes Patrimoniales مداخيل الاملاك	0,00	0,00	0,00	
		40	10	21	Droits perçus sur les marchés et lieux de vente publics واجبات مفوضه في الأسواق وساحات البيع العمومية	0,00	0,00	0,00	
		40	10	22	Droits perçus aux marchés aux bestiaux واجبات أسواق البهائم	169 000,00	169 000,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			NATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire	الأبواب Chap.	التصويل Art.						الخطوات Ligne
		40	10	23	Droits de stationnement et d'entrée aux souks hebdomadaires واجبات الوقوف والتحول إلى الأسواق الأسبوعية	600 000,00	600 000,00	0,00	
		40	10	24	Droits perçus sur d'autres lieux de vente publiques واجبات مقبوضة بمساحات أخرى للبيع العمومي	205 000,00	205 000,00	0,00	
		40	10	25	Produit de location et d'exploitation des biens relevant de la C.L. منتوج كراء واستغلال مواد في حوزة الجماعة	0,00	0,00	0,00	
		40	10	26	Produit de location des locaux à usage commercial ou professionnel منتوج كراء محلات تجارية أو مخصصة لمزاولة نشاط مهني	338 616,00	338 616,00	0,00	
		40	10	27	Produit d'affermage des souks communaux منتوج إيجار الأسواق الجماعية	0,00	0,00	0,00	
		40	10	28	Produit des bains douches منتوج الحمامات والرشاشات	0,00	0,00	0,00	
		40	10	29	Produit de l'exploitation de terrains منتوج استغلال الأراضي	0,00	0,00	0,00	
		40	10	30	Produit du domaine forestier relevant du territoire communal منتوج الملك الغابوي التابع للجماعة	0,00	0,00	0,00	
		40	10	31	Produit de location d'autres biens منتوج كراء عقارات أخرى ومختلف الأكرية	149 880,00	149 880,00	0,00	
		40	10	32	Concession des services communaux امتياز المرافق الجماعية	0,00	0,00	0,00	
		40	10	33	Concession pour distribution d'eau حق الامتياز في توزيع الماء العذب	0,00	0,00	0,00	
		40	10	34	Concession pour distribution d'énergie حق الامتياز في توزيع الطاقة	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني و Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			NATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأرباب Chap.	المصول Art.	الفترات Ligne					
		40	10	35	Concession d'exploitation des buvettes municipales حق الإيجاز في استغلال المشرب والحلقات البلدية	0,00	0,00	0,00	
		40	10	36	Produits des autres concessions. محاصيل الميازات أخرى	0,00	0,00	0,00	
	5213	40	10	37	Redevance d'occupation temporaire du domaine public communal pour un usage commercial, industriel ou professionnel الرسم المفروض على شغل الأماك الجماعية العامة مؤقتا لاغراض تجارية أو صناعية أو مهنية	400 000,00	400 000,00	0,00	
		40	10	38	Redevance d'occupation temporaire du domaine public communal par des biens meubles et immeubles liés à l'exercice d'un commerce, d'une industrie الرسم المفروض على شغل الأماك الجماعية مؤقتا بمقولا ت أو عتارات ترتبط بممارسة أعمال تجارية أو صناعية أو مهنية	550 000,49	550 000,49	0,00	
		40	10	39	Produit de l'exploitation de terrains agricoles منتوج استغلال الأراضي الفلاحية	0,00	0,00	0,00	
		40	10	30	Recettes des services rémunérés مداخيل مقابل خدمات	0,00	0,00	0,00	
		40	10	31	Droit d'équarrissage رسوم قلع الحيوانات الميتة	0,00	0,00	0,00	
		40	10	32	Taxe d'échaudage des porcs et des abats رسوم إيصال الخنازير والأعضاء	0,00	0,00	0,00	
		40	10	33	Fournitures d'armes et munitions التزويد بالسلح والعدة	0,00	0,00	0,00	
		40	10	34	Taxe sur les visites vétérinaires à l'occasion des abatages exceptionnels الرسم المفروض على فحص لحوم النجح الاستثنائي	100,00	100,00	0,00	
		40	10	35	Taxe d'utilisation de la triperie رسوم مفصل الأضواء	64 528,00	64 528,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			نATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأولاب Chap.	المصروف Art.	النفقات Ligne					
		40	10	36	Taxe frigorifique	0,00	0,00	0,00	
					رسوم التبريد				
		40	10	37	Taxe de stabulation	0,00	0,00	0,00	
					رسوم الربط بالإسطبل				
		40	10	38	Droit de criée	0,00	0,00	0,00	
					حقوق المسومة				
		40	10	39	Redevances sur les recettes des mandataires du marché de gros, des fruits et légumes	0,00	0,00	0,00	
					الرسوم المفروضة على محاجيل وكلاء البيع بالجملة للخضر والتفواكه				
		40	10	40	Redevances sur les recettes des mandataires des halles aux poissons	0,00	0,00	0,00	
					الرسوم المفروضة على محاجيل وكلاء أسواق السمك				
		40	10	41	Redevances sur les halles aux peaux et cuir	9 902,00	9 902,00	0,00	
					الرسوم المفروضة على أسواق الجلود				
		40	10	42	Produit du poids public et taxe de pesage et de mesurage	750 000,00	750 000,00	0,00	
					منتوج الموازين الموسمية وضريبة الوزن والكيل				
		40	10	43	Produit de l'exploitation du service des eaux	0,00	0,00	0,00	
					منتوج استغلال مصلحة استغلال المياه				
		40	10	44	Produit de l'exploitation du service de distribution de l'énergie électrique	0,00	0,00	0,00	
					منتوج استغلال مصلحة توزيع الطاقة الكهربائية				
		40	10	45	Taxe sur les viandes foraines	0,00	0,00	0,00	
					رسوم لحوم الأسواق				
					Total de l'article : 10	7 630 097,09	7 630 097,09	0,00	
					Transport				
		40	20		القتل				



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			نATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire	الأبواب Chap.	المصول Art.						الخطات Ligne
		40	20	10	Recettes Fiscales مداخيل ضريبية	0,00	0,00	0,00	
	4420	40	20	11	Taxe sur les licences de taxis et de cars de transport public de voyageurs الرسوم المفروضة على استئجار رخص سيارات الأجرة وحالات التاكسي المماثلين	1 000,00	1 000,00	0,00	
	4410	40	20	12	Taxe sur les motocyclettes dont la cylindrée est égale ou supérieure à 125 cm3 الضريبة المفروضة على الدراجات البخارية التي يكون حجم اسطوانتها يساوي أو يفوق 125 سنتيمتر مكعب	0,00	0,00	0,00	
		40	20	15	Taxe additionnelle à la taxe spéciale annuelle sur les véhicules automobiles. الرسوم الإضافية التي الرسوم السنوية الخاصة على السيارات	0,00	0,00	0,00	
		40	20	16	Taxe sur le transport public de voyageurs (ca) الرسوم على النقل العمومي للمسافرين	55 840,00	55 840,00	0,00	
		40	20	20	Recettes Patrimoniales مداخيل الأملاك	0,00	0,00	0,00	
		40	20	21	Concession pour transport urbain حق الإيجاز في النقل الحضري	0,00	0,00	0,00	
		40	20	22	Concession pour transport de viandes حق الإيجاز في نقل اللحوم	0,00	0,00	0,00	
		40	20	23	Concession pour transport de poissons حق الإيجاز في نقل الأسماك	0,00	0,00	0,00	
		40	20	24	Concession pour l'exploitation des aires et parcs de stationnement حق الإيجاز في استئجار ساحات وأماكن الوقوف	0,00	0,00	0,00	
		40	20	30	Recettes des services rémunérés مداخيل مقابل الخدمات	0,00	0,00	0,00	
		40	20	31	Produit de la gare routière منتج المحطة البرقية	181 000,00	181 000,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			نATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأولاب Chap.	الفصول Art.	اللترات Ligne					
		40	20	32	Produit des garages à vélocipèdes et parc autos منتوج محطات وقوف الدراجات والسيارات	120 000,00	120 000,00	0,00	
		40	20	33	Droit de stationnement sur les véhicules affectés à un transport public de voyageurs. واجبات الوقوف المتفرقة عن السيارات المخصصة للنقل الدومسي للمسافرين	26 000,00	26 000,00	0,00	
		40	20	34	Transport de viandes نقل اللحوم	161 387,10	161 387,10	0,00	
					Total de l'article : 20	545 227,10	545 227,10	0,00	
					Total du chapitre : 40	8 175 324,19	8 175 324,19	0,00	
					DOMAINE DE SOUTIEN				
		50			محال الدعم				
		50	10		Produits financiers منتوجات مالية				
		50	10	10	Produit des intérêts des fonds placés au trésor. منتوج فائدة الأموال المودعة بالخزينة	450 215,00	450 215,00	0,00	
		50	10	20	Produit des dividendes منتوج الأرباح	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 10	450 215,00	450 215,00	0,00	
					Subventions إمدادات				
		50	20		Subvention de l'Etat إمدادات منوطة من طرف الدولة	0,00	0,00	0,00	
		50	20	10	Subventions accordées par des organismes publics إمدادات منوطة من طرف مؤسسات عمومية	0,00	0,00	0,00	



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			NATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأول Chap.	المصول Art.	القرات Ligne					
		50	20	30	Subventions accordées par des personnes morales إمدادات متفوعة من طرف أشخاص معنويين	0,00	0,00	0,00	
		50	20	40	Autres subventions إمدادات أخرى	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 20	0,00	0,00	0,00	
		50	30		Fonds de concours et participations أموال المساعدات والمساهمات				
		50	30	10	Fonds de concours أموال المساعدات	0,00	0,00	0,00	
		50	30	11	.....	0,00	0,00	0,00	
		50	30	12	.....	0,00	0,00	0,00	
		50	30	13	.....	0,00	0,00	0,00	
		50	30	20	Participations المساهمات	0,00	0,00	0,00	
		50	30	21	Participations de l'Etat مساهمات الدولة	0,00	0,00	0,00	
		50	30	22	Participations des collectivités territoriales مساهمات الجماعات الترابية	0,00	0,00	0,00	
		50	30	23	Participations des groupements et les établissements de coopération intercommunale مساهمات المجموعات ومؤسسات التعاون بين الجماعات	0,00	0,00	0,00	
		50	30	24	Participations des établissements et autres organismes publics مساهمات المؤسسات والهيئات العمومية الأخرى	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			NATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأبواب Chap.	الفصول Art.	الفئات Ligne					
		50	30	25	Aides participations	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 30	0,00	0,00	0,00	
		50	40		Recettes accidentelles				
					مداخل طرية				
		50	40	10	Dons et legs non grevés de charges	0,00	0,00	0,00	
					هبات ووصايا يتقبل على حسابات				
		50	40	20	Avertissements taxés	100,00	100,00	0,00	
					إذونات مرسمة				
		50	40	30	Produit de la sous location d'immeubles loués pour les besoins de service	0,00	0,00	0,00	
					المتحصل من كراء				
					عقارات استقرتها الجماعة لمداخيل مصاحبا				
		50	40	40	Recettes imprévues et diverses	10 000,00	10 000,00	0,00	
					مداخل مختلفة وطرية				
					Total de l'article : 40	10 100,00	10 100,00	0,00	
					Total du chapitre : 50	460 315,00	460 315,00	0,00	
					DOMAINE DE CONSOLIDATION DE RESULTATS				
		60			مجل تدعم النتائج				
					Recettes d'ordre				
		60	10		مداخل القادة الغير				
					Versement de la deuxième partie du budget				
		60	10	10	مذروع الجزء الثاني من الميزانية	0,00	0,00	0,00	
					Remboursement d'annuités d'emprunts garantis	0,00	0,00	0,00	
		60	10	20	الاسترجاع الأقساط السنوية من الاقتراضات المضمونة	0,00	0,00	0,00	
					Recettes pour le compte des collectivités territoriales	0,00	0,00	0,00	
		60	10	30	مداخل القادة الجماعات الترابية	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			NATURE RECETTES DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأرباب Chap.	الفصول Art.	الخطات Ligne					
		60	10	40	Recettes pour d'autres tiers مداخل الفئدة المتخصص اخرى	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 10	0,00	0,00	0,00	
					Total du chapitre : 60	0,00	0,00	0,00	
					Total Recettes de Fonctionnement	69 130 900,00	73 334 900,00	0,00	



تلخيص أبواب مداخيل

Récapitulation Des Chapitres Recettes

بيان الأبواب Designation des chapitres	مداخيل المقترحة Recettes proposées	مداخيل المقبولة Recettes Admises
Total du chapitre مجموع الباب	10 47 166 620,81	0,00
Total du chapitre مجموع الباب	20 285 700,00	0,00
Total du chapitre مجموع الباب	30 17 246 940,00	0,00
Total du chapitre مجموع الباب	40 8 175 324,19	0,00
Total du chapitre مجموع الباب	50 460 315,00	0,00
Total du chapitre مجموع الباب	60 0,00	0,00
Total de la section مجموع القسم	73 334 900,00	0,00



اعتمادات

Crédits



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	projet/ action						الخطات Ligne
						Dépenses de Fonctionnement				
						ADMINISTRATION GENERALE				
						Action du Conseil ou Assemblée				
11		10	10	10	10	Indemnités représentatives de frais.				
	1290	10	10	10	11	Indemnités au président et aux conseillers y ayant droit	381 600,00	381 600,00	0,00	
	4211	10	10	10	12	Frais de transport du président et des conseillers à l'intérieur du Royaume.	0,00	0,00	0,00	
	4212	10	10	10	13	Frais de transport du président et des conseillers à l'étranger.	0,00	0,00	0,00	
	4221	10	10	10	14	Frais de déplacement du président et des conseillers à l'intérieur du Royaume	0,00	0,00	0,00	
	4222	10	10	10	15	Frais de mission du président et des conseillers à l'étranger.	0,00	0,00	0,00	
	4930	10	10	10	16	Frais d'assurance des membres.	18 500,00	18 500,00	0,00	
						Total du projet : 10	400 100,00	400 100,00	0,00	
11		10	10	10	20	Frais de réception de restauration d'hébergement et des fêtes				
	3910	10	10	10	21	Achat de petit matériel fongible de décoration et de pavoisement.	60 000,00	60 000,00	0,00	

Date

22/04/2026

Page 24 /112

GID :



رمز وطني و Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأرباح Chap.	المصروفات Art.	برنامج Prog	العمليات action					
	4490	10	10	10	20	22	80 000,00	80 000,00	0,00	
	3990	10	10	10	20	23	0,00	0,00	0,00	
	4700	10	10	10	20	24	120 000,00	120 000,00	0,00	
	4590	10	10	10	20	25	40 000,00	40 000,00	0,00	
							300 000,00	300 000,00	0,00	
11		10	10	10	30					
	5910	10	10	10	30	31	0,00	0,00	0,00	
	5910	10	10	10	30	32	0,00	0,00	0,00	
	5910	10	10	10	30	33	0,00	0,00	0,00	
							0,00	0,00	0,00	
11		10	10	10	40					
	4211	10	10	10	40	41	0,00	0,00	0,00	
	4212	10	10	10	40	42	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني وظيفي Code Econ.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				نатур DES Cédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقبولة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations	
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	العمليات action						الخط Ligne
	4222	10	10	10	40	43	Frais de mission à l'étranger.	0,00	0,00	0,00	
	4700	10	10	10	40	44	Frais d'hébergement, de restauration et de réception.	0,00	0,00	0,00	
	3990	10	10	10	40	45	Achat d'objets d'art ou cadeaux remis en prix ou cadeaux remis aux délégations étrangères	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 40	0,00	0,00	0,00	
11		10	10	10	50		Abonnement et documentation				
	4990	10	10	10	50	51	Abonnement aux bulletins officiels et aux journaux et revues.	0,00	0,00	0,00	
	4940	10	10	10	50	52	Abonnement aux agences d'information.	0,00	0,00	0,00	
	4990	10	10	10	50	53	Abonnement aux réseaux d'information	0,00	0,00	0,00	
	3520	10	10	10	50	54	Achat de documentations diverses.	0,00	0,00	0,00	
	4990	10	10	10	50	55	Abonnement aux réseaux d'eau et d'électricité	3 000,00	3 000,00	0,00	
							Total du projet : 50	3 000,00	3 000,00	0,00	
11		10	10	10	60		Organisation de séminaires, colloques et stages				
	4700	10	10	10	60	61	Frais de réception	10 000,00	10 000,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقابلة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقابلة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations	
		الأبواب Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	العمليات action						الخطات Ligne
	4700	10	10	10	60	62	Frais d'hebergement et de restauration	10 000,00	10 000,00	0,00	
	4210	10	10	10	60	63	Frais de transport	0,00	0,00	0,00	
	3510	10	10	10	60	64	Fournitures et impression	0,00	0,00	0,00	
	4490	10	10	10	60	65	Location de matériel didactique	0,00	0,00	0,00	
	4550	10	10	10	60	66	Frais d'honoraires	0,00	0,00	0,00	
	4540	10	10	10	60	67	Vacations	0,00	0,00	0,00	
	4590	10	10	10	60	68	Frais d'animation	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 60	20 000,00	20 000,00	0,00	
							Total du programme : 10	723 100,00	723 100,00	0,00	
		10	20	20			Actions liées à la gestion du personnel				
12		10	20	20	10		Rémunérations principales				
	1110	10	20	20	10	11	Traitements et indemnités permanentes du personnel titulaire et assimilés.	21 802 489,61	21 802 489,61	0,00	
	1120	10	20	20	10	12	Salaires et indemnités du personnel temporaire	0,00	0,00	0,00	



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصرول Art.	برنامج Prog	projet/ action						الخطات Ligne
	1140	10	20	20	10	13	Salaires des contractuels	0,00	0,00	
	1140	10	20	20	10	14	Salaires du personnel occasionnel	700 000,00	700 000,00	0,00
	1190	10	20	20	10	15	Salaires et traitements des volontaires au service national actif (V.S.N.A.)	0,00	0,00	0,00
							Total du projet : 10	22 502 489,61	22 502 489,61	0,00
12		10	20	20	20		Indemnités diverses			
	1210	10	20	20	20	21	Indemnités pour travaux supplémentaires	180 000,00	180 000,00	0,00
	1220	10	20	20	20	22	Indemnités de caisse	600,00	600,00	0,00
	1210	10	20	20	20	23	Indemnités d'usure d'effet	0,00	0,00	0,00
	1230	10	20	20	20	24	Indemnités pour travaux pénibles et salissants	987 476,02	987 476,02	0,00
	1210	10	20	20	20	25	Vacations	0,00	0,00	0,00
	1210	10	20	20	20	26	Indemnités de responsabilités	234 000,00	234 000,00	0,00
	1210	10	20	20	20	27	Indemnités pour organisations des concours et examens	5 000,00	5 000,00	0,00
							Total du projet : 20	1 407 076,02	1 407 076,02	0,00



رمز وظيفي و فونك. Code Econ.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				ناترة DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبرة Admis 2026	المقربة Proposés 2026	المقربة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	projet/ action					
12		10	20	20	30	Cotisations et avantages sociaux				
	1311	10	20	20	30	Participations patronales à la caisse marocaine de retraite (C.M.R.)	3 059 252,51	3 059 252,51	0,00	
	1312	10	20	20	30	Participations patronales au régime collectif d'allocation de retraite (R.C.A.R.)	50 000,00	50 000,00	0,00	
	1320	10	20	20	30	Participations patronales aux organismes de prévoyance sociale (CNOPS)	495 123,63	495 123,63	0,00	
	1420	10	20	20	30	Prime de naissance.	5 000,00	5 000,00	0,00	
	4930	10	20	20	30	Assurance des fonctionnaires et agents	30 000,00	30 000,00	0,00	
	1430	10	20	20	30	Aide exceptionnelle au logement.	0,00	0,00	0,00	
	5810	10	20	20	30	Assistance au titre du pèlerinage aux lieux saints de l'islam.	0,00	0,00	0,00	
	3420	10	20	20	30	Habillement des agents y ayant droit	40 000,00	40 000,00	0,00	
	5810	10	20	20	30	Assistance à l'occasion de la fête du sacrifice	0,00	0,00	0,00	
						Total du projet : 30	3 679 376,14	3 679 376,14	0,00	
12		10	20	20	40	Transport et déplacement du personnel titulaire et contractuel				
	4221	10	20	20	40	Frais de déplacement à l'intérieur du Royaume	40 000,00	40 000,00	0,00	



رمز وطني Code Econ. Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations	
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	العمل action						الخط Ligne
	4222	10	20	20	40	42	Frais de mission à l'étranger	0,00	0,00	0,00	
	4211	10	20	20	40	43	Frais de transport à l'intérieur du Royaume.	5 000,00	5 000,00	0,00	
	4220	10	20	20	40	44	Frais de stage.	1 000,00	1 000,00	0,00	
							Total du projet : 40	46 000,00	46 000,00	0,00	
							Total du programme : 20	27 634 941,77	27 634 941,77	0,00	
		10	30	30			Actions liées aux autres moyens de fonctionnement				
12		10	30	30	10		Location				
	4412	10	30	30	10	11	Location de bâtiments administratifs	0,00	0,00	0,00	
	4413	10	30	30	10	12	Location de logements	0,00	0,00	0,00	
	4411	10	30	30	10	13	Location de terrains	180 900,00	180 900,00	0,00	
	4421	10	30	30	10	14	Location de matériel de transport et engins	0,00	0,00	0,00	
	4423	10	30	30	10	15	Location de matériel informatique	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	180 900,00	180 900,00	0,00	
12		10	30	30	20		Maintenance et conservation de bâtiments et matériel technique				



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations	
		Code budgetaire	الوصول Art.	برنامج Prog	action action						الخطات Ligne
	4111	10	30	30	20	21	Entretien courant de bâtiments administratifs	0,00			
	4112	10	30	30	20	22	Entretien courant de logements	0,00			
	4133	10	30	30	20	23	Entretien et réparation courant de matériel informatique	0,00			
	4134	10	30	30	20	24	Entretien courant de matériel et mobilier de bureau	0,00			
	4190	10	30	30	20	25	Entretien courant de réseaux téléphoniques, électriques et d'eau	0,00			
	4132	10	30	30	20	26	Entretien courant de matériel technique	0,00			
							Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
12		10	30	30	30		Fournitures et imprimés				
	3510	10	30	30	30	31	Fournitures de bureau, produits d'impression, papeterie et imprimés	140 000,00	140 000,00	0,00	
	3530	10	30	30	30	32	Fournitures pour matériel technique et informatique	40 000,00	40 000,00	0,00	
	3590	10	30	30	30	33	Fournitures et produits de publication	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 30	180 000,00	180 000,00	0,00	
12		10	30	30	40		Parc de véhicules et engins				



رمز وطني و اقتصادي Code Econ. Fonc.	رمز الميزانية Code budgétaire				نوع الميزانية Ligne	نوع الميزانية NATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقبولة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
	الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	مشروع/ action						
3310	10	30	30	40	41	Achat de carburants et lubrifiants	350 000,00	350 000,00	0,00	
3710	10	30	30	40	42	Pièces de rechange et pneumatique pour les véhicules et engins	0,00	0,00	0,00	
4131	10	30	30	40	43	Entretien et réparation de véhicules et engins	150 000,00	150 000,00	0,00	
4930	10	30	30	40	44	Frais d'assurance de véhicules et engins	130 000,00	130 000,00	0,00	
2900	10	30	30	40	45	Taxe spéciale sur les véhicules	10 000,00	10 000,00	0,00	
						Total du projet : 40	640 000,00	640 000,00	0,00	
12	10	30	30	50		Matériaux de construction				
3210	10	30	30	50	51	Achat de produits bruts des carrières	0,00	0,00	0,00	
3220	10	30	30	50	52	Achat de ciment, trottoirs et carreaux	0,00	0,00	0,00	
3230	10	30	30	50	53	Achat de bois	0,00	0,00	0,00	
3240	10	30	30	50	54	Achat de produits de feronnerie, regards et buses	10 000,00	10 000,00	0,00	
3250	10	30	30	50	55	Achat de vitrerie	0,00	0,00	0,00	
3260	10	30	30	50	56	Achat de peinture	80 000,00	80 000,00	0,00	



رمز وطني و اقتصادي Code Econ. Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				النقود Ligne	نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	الموصل Art.	برنامج Prog	action action						
	3270	10	30	30	50	57	Achat d'articles sanitaires et de plomberie	15 000,00	15 000,00	0,00	
	3280	10	30	30	50	58	Achat de petit matériel électrique	10 000,00	10 000,00	0,00	
	3350	10	30	30	50	59	Achat de bitume	0,00	0,00	0,00	
	3290	10	30	30	50	60	Achat de chaux	9 000,00	9 000,00	0,00	
	3290	10	30	30	50	61	Achat d'agglomérés	0,00	0,00	0,00	
	3290	10	30	30	50	62	Achat de briques	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	30	30	50	63	.....	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	30	30	50	64	.....	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 50	124 000,00	124 000,00	0,00	
12		10	30	30	60		Produit d'hygiène				
	3630	10	30	30	60	61	Achat de produits d'entretien ménager	20 000,00	20 000,00	0,00	
	3640	10	30	30	60	62	Achat de produits désinfectants	20 000,00	20 000,00	0,00	
	3640	10	30	30	60	63	Achat de produits plastiques	0,00	0,00	0,00	



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية					نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	العمل action	الخط Ligne					
	4510	10	30	30	80	83	Recherches	0,00	0,00	0,00	
	4550	10	30	30	80	84	Honoraires	60 000,00	60 000,00	0,00	
	4550	10	30	30	80	85	Consultations juridiques	0,00	0,00	0,00	
	4550	10	30	30	80	86	Frais d'établissement des états de paie par d'autres organismes	50 000,00	50 000,00	0,00	
							Total du projet : 80	110 000,00	110 000,00	0,00	
12		10	30	30	90		Autres frais de gestion générale				
	9999	10	30	30	90	90	Frais divers de prestations numérique	0,00	0,00	0,00	
	3320	10	30	30	90	91	Redevances d'électricité	200 000,00	200 000,00	0,00	
	3330	10	30	30	90	92	Redevances d'eau	0,00	0,00	0,00	
	3360	10	30	30	90	93	Frais de chauffage et produits de chauffage	0,00	0,00	0,00	
	4300	10	30	30	90	94	Taxes et redevances de télécommunication	200 000,00	200 000,00	0,00	
	4340	10	30	30	90	95	Taxes postales et affranchissement	10 000,00	10 000,00	0,00	
	4930	10	30	30	90	96	Assurances incendies et responsabilités civiles	100 000,00	100 000,00	0,00	



رمز وطني Code Econ.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	project/ action						الخط Ligne
	4600	10	30	30	97	Publicités, Annonces, insertion, frais de publication	50 000,00	50 000,00	0,00	
	4600	10	30	30	98	Frais de gestion des archives	0,00	0,00	0,00	
	2900	10	30	30	99	Impôts et taxes	150 000,00	150 000,00	0,00	
						Total du projet : 90	710 000,00	710 000,00	0,00	
						Total du programme : 30	1 984 900,00	1 984 900,00	0,00	
						Actions financières liées à la charge de la dette				
2		10	40	40		Intérêts des emprunts				
	6110	10	40	40	11	Intérêts de l'emprunt n contracté auprès du	1 596 655,09	1 596 655,09	0,00	
	6110	10	40	40	12	Intérêts de l'emprunt n contracté auprès du	0,00	0,00	0,00	
	6110	10	40	40	13	Intérêts de l'emprunt n contracté auprès du	0,00	0,00	0,00	
	6110	10	40	40	14	Intérêts de l'emprunt n contracté auprès du FEC	0,00	0,00	0,00	
	6110	10	40	40	15	Intérêts de l'emprunt n contracté auprès du	0,00	0,00	0,00	
	6110	10	40	40	16	Intérêts de l'emprunt n contracté auprès du FEC	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية					نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	العمل action	الخط Ligne					
	6110	10	40	40	10	17	Intérêts de l'emprunt n contracté auprès du FEC	0,00	0,00	0,00	
	6110	10	40	40	10	18	Intérêts de l'emprunt n contracté auprès du FEC	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	1 596 655,09	1 596 655,09	0,00	
2		10	40	40	20		Autres charges financières				
	6110	10	40	40	20	21	Intérêts de retard	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 40	1 596 655,09	1 596 655,09	0,00	
							Total du chapitre : 10	31 939 596,86	31 939 596,86	0,00	
							DOMAINES DES AFFAIRES SOCIALES				
		20					Assistance sociale				
		20	10	10			Assistance aux associations et institutions locales				
64		20	10	10	10		Subventions aux associations des oeuvres sociales du personnel	0,00	0,00	0,00	
	5730	20	10	10	10	11	Subventions aux institutions publiques de bienfaisance	0,00	0,00	0,00	
	5710	20	10	10	10	12		0,00	0,00	0,00	
	5710	20	10	10	10	13	Aides et soutien aux associations	80 000,00	80 000,00	0,00	



رمز وطني Code Econ.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية					نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	الموصل Art.	برنامج Prog	مشروع/ action	الخط Ligne					
	5710	20	10	10	10	14	Subventions aux autres institutions sociales	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	10	10	10	15	Participation à l'établissement des œuvres sociales des fonctionnaires des CT	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	80 000,00	80 000,00	0,00	
64		20	10	10	20		Dons et secours				
	5890	20	10	10	20	21	Frais de transport des malades et des blessés vers les centres hospitaliers	0,00	0,00	0,00	
	5890	20	10	10	20	22	Dons et secours en faveur des indigents	0,00	0,00	0,00	
	5890	20	10	10	20	23	Frais d'hospitalisation des indigents	0,00	0,00	0,00	
	5890	20	10	10	20	24	Frais de transport de morts et d'inhumation	0,00	0,00	0,00	
	5890	20	10	10	20	25	Achat de produits alimentaires à usage humain	0,00	0,00	0,00	
	5890	20	10	10	20	26	.....	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
64		20	10	10	30		Aides et subventions au profit de la femme et l'enfance				
	1540	20	10	10	30	31	Frais de fonctionnement des foyers socioculturels de femme	0,00	0,00	0,00	



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز البرنامج Code budgétaire					ناتورة DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأجزاء Chap.	المصول Art.	برنامج Prog	العمل action	الخطوط Ligne					
	1540	20	10	10	30	32	Frais de fonctionnement des foyers socioculturels de de l'enfance	0,00	0,00	0,00	
	1540	20	10	10	30	33	Frais de fonctionnement des garderies d'enfants	0,00	0,00	0,00	
	5890	20	10	10	30	34	Frais de circoncision	0,00	0,00	0,00	
	5890	20	10	10	30	35	Frais de transport des enfants vers les colonies de vacances	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 30	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 10	80 000,00	80 000,00	0,00	
		20	20	20			Concours aux sports et loisirs				
45		20	20	20	10		Associations et clubs de sports				
	5710	20	20	20	10	11	Allocations aux associations sportives	2 510 000,00	2 510 000,00	0,00	
	5720	20	20	20	10	12	Allocations aux clubs sportifs	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	2 510 000,00	2 510 000,00	0,00	
45		20	20	20	20		Terrains, salles et complexes sportifs				
	5710	20	20	20	20	21	Participation aux frais de fonctionnement des salles de sports	0,00	0,00	0,00	
	5720	20	20	20	20	22	Participation aux frais de fonctionnement des terrains de sports	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	العمل action						الخط Ligne
	5710	20	20	20	20	23	0,00	0,00	0,00	
	3990	20	20	20	20	24	0,00	0,00	0,00	
							0,00	0,00	0,00	
							2 510 000,00	2 510 000,00	0,00	
		20	30	30						
53		20	30	30	10					
	9999	20	30	30	10	11	0,00	0,00	0,00	
	3610	20	30	30	10	12	100 000,00	100 000,00	0,00	
	3600	20	30	30	10	13	10 000,00	10 000,00	0,00	
	3600	20	30	30	10	14	40 000,00	40 000,00	0,00	
	3640	20	30	30	10	15	20 000,00	20 000,00	0,00	
							170 000,00	170 000,00	0,00	
53		20	30	30	20					
	3610	20	30	30	20	21	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				نوع الميزانية Ligne	نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	مشروع/ action						
	3990	20	30	30	20	22	Achat de petit matériel de vaccination	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 30	170.000,00	170.000,00	0,00	
							Conservation des centres hospitaliers				
		20	40	40			Fournitures pour les centres hospitaliers et dispensaires				
54		20	40	40	10		Achat d'outillage et petit matériel	0,00	0,00	0,00	
	3910	20	40	40	10	11	Achat de produits de laboratoire	0,00	0,00	0,00	
	3610	20	40	40	10	12	Achat d'habillement et de linge	0,00	0,00	0,00	
	3420	20	40	40	10	13	Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
							Maintenance et entretien courant de bâtiments				
54		20	40	40	20		Entretien courant des bâtiments des centres hospitaliers	0,00	0,00	0,00	
	4110	20	40	40	20	21	Entretien courant des bâtiments des dispensaires	0,00	0,00	0,00	
	4110	20	40	40	20	22	Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
							Entretien et réparation de matériel				
54		20	40	40	30						



رمز وطني وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations	
		الأوليات Chap.	الوصول Art.	برنامج Prog	العمليات action						الخطوط Ligne
	4132	20	40	40	30	31	Entretien et réparation courant de matériel technique	0,00	0,00	0,00	
	4134	20	40	40	30	32	Entretien et réparation courant du mobilier et matériel de bureau	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 30	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 40	0,00	0,00	0,00	
		20	50	50			Enseignement primaire				
32		20	50	50	10		Dentrées et fournitures consommées				
	3510	20	50	50	10	11	Achat de fournitures scolaires	0,00	0,00	0,00	
	3990	20	50	50	10	12	Achat de livres remis en prix	0,00	0,00	0,00	
	3110	20	50	50	10	13	Achat de denrées alimentaires pour les cantines	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
32		20	50	50	20		Maintenance et entretien				
	4134	20	50	50	20	21	Entretien et réparation courants de matériel et mobilier	0,00	0,00	0,00	
	4111	20	50	50	20	22	Entretien courant de bâtiments	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 50	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Econ.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقرلة Admis 2026	المقرحة Proposés 2026	المقرلة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	مشروع/ action						الخط Ligne
		20	60	60		Enseignement secondaire				
33		20	60	60	10	Dentrées et fournitures consommées				
	3510	20	60	60	10	Achat de fournitures scolaires	0,00	0,00	0,00	
	3520	20	60	60	10	Achat de livres pour les bibliothèques	0,00	0,00	0,00	
	3990	20	60	60	10	Achat de livres pour la remise en prix	0,00	0,00	0,00	
	3110	20	60	60	10	Achat de denrées alimentaires pour les internats	0,00	0,00	0,00	
	3420	20	60	60	10	Achat d'habillement et de linge pour les internats	0,00	0,00	0,00	
	3910	20	60	60	10	Achat de petit matériel pour les internats	0,00	0,00	0,00	
						Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
33		20	60	60	20	Maintenance et entretien				
	4130	20	60	60	20	Entretien et réparation courants de matériel	0,00	0,00	0,00	
	4111	20	60	60	20	Entretien et réparation courants de bâtiments	0,00	0,00	0,00	
						Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
						Total du programme : 60	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية					NATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأوليات Chap.	المصول Art.	برنامج Prog	projet/ action	الخطات Ligne					
		20	70	70			Formation renforcement des capacités				
		20	70	70	10		Centres de formation				
34		20	70	70	10		Frais de formation continue pour les élus				
	4540	20	70	70	10	11	Frais de formation continue pour le personnel de la commune	0,00	0,00	0,00	
	4540	20	70	70	10	12	Frais de formation continue pour le personnel de la commune	0,00	0,00	0,00	
	4540	20	70	70	10	13	Indemnités d'encadrement et de renforcement des capacités	0,00	0,00	0,00	
	4540	20	70	70	10	14	.....	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 70	0,00	0,00	0,00	
		20	80	80			Culture et beaux arts				
43		20	80	80	10		Bibliothèques				
	3520	20	80	80	10	11	Achat de livres	0,00	0,00	0,00	
	4134	20	80	80	10	12	Entretien et réparation courants de matériel et de mobilier	0,00	0,00	0,00	
	4110	20	80	80	10	13	Entretien courant de bâtiments	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations	
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	العمليات action						الخطات Ligne
	3510	20	80	80	10	14	Reliure de livres et registres divers	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
							Conservatoires				
43		20	80	80	20		Achat d'instruments de musique	0,00	0,00	0,00	
	3990	20	80	80	20	21		0,00	0,00	0,00	
							Entretien et réparation courants de matériel technique	0,00	0,00	0,00	
	4132	20	80	80	20	22		0,00	0,00	0,00	
							Entretien courant de bâtiments	0,00	0,00	0,00	
	4110	20	80	80	20	23		0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
							Théâtre				
43		20	80	80	30						
	3910	20	80	80	30	31	Achat de petit matériel	0,00	0,00	0,00	
							Entretien courant de bâtiments	0,00	0,00	0,00	
	4110	20	80	80	30	32		0,00	0,00	0,00	
							Entretien et réparation courants de matériel	0,00	0,00	0,00	
	4130	20	80	80	30	33		0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 30	0,00	0,00	0,00	
							Maisons de jeunes				
43		20	80	80	40						
							Entretien et réparation courants de matériel	0,00	0,00	0,00	
	4130	20	80	80	40	41		0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire					نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	العمل action	الخط Ligne					
	4110	20	80	80	40	42	Entretien courant de bâtiments	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 40	0,00	0,00	0,00	
							Musées				
43		20	80	80	50		Entretien et réparation courants de matériel	0,00	0,00	0,00	
	4130	20	80	80	50	51	Entretien courant de bâtiments	0,00	0,00	0,00	
	4111	20	80	80	50	52	Entretien de monuments historiques	0,00	0,00	0,00	
	4111	20	80	80	50	53	Total du projet : 50	0,00	0,00	0,00	
							Ecole des beaux arts				
43		20	80	80	60		Fournitures pour ateliers	0,00	0,00	0,00	
	3990	20	80	80	60	61	Entretien de matériel courant	0,00	0,00	0,00	
	4130	20	80	80	60	62	Entretien courant de bâtiments	0,00	0,00	0,00	
	4110	20	80	80	60	63	Total du projet : 60	0,00	0,00	0,00	
							Subventions en faveur des associations				
43		20	80	80	70		Subventions aux associations culturelles	0,00	0,00	0,00	
	3990	20	80	80	70	71					



رمز وطني وظيفي Code Econ.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأوليات Chap.	الفصول Art.	برنامج Prog	البرامج/ action						الخطوات Ligne
						Total du projet : 70	0,00	0,00	0,00	
						Total du programme : 80	0,00	0,00	0,00	
						Activités culturelles				
						Cérémonies religieuses				
42		20	90	90	10					
	4800	20	90	90	10	Frais de cérémonies	0,00	0,00	0,00	
						Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
						Cimetières et pompes funèbres				
42		20	90	90	20					
	3200	20	90	90	20	Achat de matériaux de construction	0,00	0,00	0,00	
						Entretien et réparation courants de cimetières	0,00	0,00	0,00	
	4190	20	90	90	20					
						Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
						Total du programme : 90	0,00	0,00	0,00	
						Total du chapitre : 20	2 760 000,00	2 760 000,00	0,00	
						DOMAINE DES AFFAIRES TECHNIQUES				
						Urbanisme, habitat et protection de l'environnement				
						Habitat, espaces verts, jardins et protection de l'environnement				
97		30	10	10	10					



رمز وطني وظيفي Code Econ.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية					نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأوليات Chap.	التصويل Art.	برنامج Prog	العمليات action	الخطوات Ligne					
	3190	30	10	10	10	11	Achat d'arbres et de plantes	0,00	0,00	0,00	
	3190	30	10	10	10	12	Achat de graines et fleurs de plantation	0,00	0,00	0,00	
	3620	30	10	10	10	13	Achat d'engrais	0,00	0,00	0,00	
	3910	30	10	10	10	14	Achat de petit matériel de signalisation	10 000,00	10 000,00	0,00	
	3920	30	10	10	10	15	Achat des plaques de numérotation des immeubles	0,00	0,00	0,00	
	3920	30	10	10	10	16	Achat des plaques des noms des rues	10 000,00	10 000,00	0,00	
	3910	30	10	10	10	17	Achat de petit matériel	130 000,00	130 000,00	0,00	
	3290	30	10	10	10	18	Achat de buses et regards en fonte	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	150 000,00	150 000,00	0,00	
97		30	10	10	20		Maintenance et conservation du patrimoine				
	4190	30	10	10	20	21	Entretien courant d'espaces verts, jardins et forêts	0,00	0,00	0,00	
	4121	30	10	10	20	22	Entretien de places publiques, parcs, parkings et décharges publiques	0,00	0,00	0,00	
	4190	30	10	10	20	23	Entretien de plages ou piscines	0,00	0,00	0,00	



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية					نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأجزاء Chap.	المصول Art.	برنامج Prog	العمل action	الخطوط Ligne					
	4290	30	10	10	20	24	Entretien d'égoûts	0,00	0,00	0,00	
	4122	30	10	10	20	25	Entretien courant de voies	0,00	0,00	0,00	
	4113	30	10	10	20	26	Entretien de bâtiments techniques	0,00	0,00	0,00	
	4190	30	10	10	20	27	Entretien de campings	0,00	0,00	0,00	
	4190	30	10	10	20	28	Entretien d'installations sportives	0,00	0,00	0,00	
	4190	30	10	10	20	29	Entretien d'installations d'eau publique	0,00	0,00	0,00	
	4190	30	10	10	20	30	Entretien d'installations d'éclairage public	5 000,00	5 000,00	0,00	
	4190	30	10	10	20	31	Entretien d'autres installations	5 000,00	5 000,00	0,00	
							Total du projet : 20	10 000,00	10 000,00	0,00	
							Total du programme : 10	160 000,00	160 000,00	0,00	
		30	20	20			Eclairage public				
89		30	20	20	10		Maintenance et conservation				
	4123	30	20	20	10	11	Entretien et réparation courants de réseaux et installation d'électricité	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	الموصل Art.	برنامج Prog	الخط action						الخط Ligne
	4123	30	20	20	10	12	0,00	0,00	0,00	
	4190	30	20	20	10	13	50 000,00	50 000,00	0,00	
	3990	30	20	20	10	14	500 000,00	500 000,00	0,00	
							550 000,00	550 000,00	0,00	
89		30	20	20	20					
	3320	30	20	20	20	21	7 440 000,00	7 440 000,00	0,00	
							7 990 000,00	7 990 000,00	0,00	
		30	30	30						
87		30	30	30	10					
	3330	30	30	30	10	11	100 000,00	100 000,00	0,00	
	3990	30	30	30	10	12	0,00	0,00	0,00	
							100 000,00	100 000,00	0,00	
							100 000,00	100 000,00	0,00	
							8 250 000,00	8 250 000,00	0,00	



رمز وطني و Fonc. Code Econ.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	العمل action						الخط Ligne
		50	10	10		Soutien à des opérations diverses				
9		50	10	10	10	Remboursement et restitution de droits, taxes et redevances indûment perçus				
	5890	50	10	10	10	Remboursement aux particuliers	0,00	0,00	0,00	
	5120	50	10	10	10	Remboursement aux entreprises	0,00	0,00	0,00	
						Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
9		50	10	10	20	Indemnités				
	5640	50	10	10	20	Frais d'exécution des jugements et des convention de transaction	0,00	0,00	0,00	
	5690	50	10	10	20	Dommmages et intérêts au profit des tiers	70 000,00	70 000,00	0,00	
	9999	50	10	10	20	Frais de procédures et d'instances	10 000,00	10 000,00	0,00	
						Total du projet : 20	80 000,00	80 000,00	0,00	
9		50	10	10	30	Dépenses diverses et opérations d'ordre				
	0000	50	10	10	30	Dépenses assurance régisseurs en recettes	10 000,00	10 000,00	0,00	
	0000	50	10	10	30	.....	0,00	0,00	0,00	
						Total du projet : 30	10 000,00	10 000,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقولة Admis 2026	المقروحة Proposés 2026	المقولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المسور Art.	برنامج Prog	مشروع/ action						الخط Ligne
						Total du programme : 10	90 000,00	90 000,00	0,00	
						Soutien par dépenses imprévues				
		50	20	20						
4		50	20	20	10	Soutien par dépenses imprévues				
	1190	50	20	20	10	Personnel	0,00	0,00	0,00	
	3590	50	20	20	10	Matériel et frais de fonctionnement	0,00	0,00	0,00	
						Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
						Total du programme : 20	0,00	0,00	0,00	
						Soutien par dépenses pour le compte des tiers				
		50	30	30						
0		50	30	30	10	Dépenses pour le compte des tiers				
	5400	50	30	30	10	Travaux de salubrité et sécurité publiques exécutés pour le compte des propriétaires défaillants	0,00	0,00	0,00	
						Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
						Total du programme : 30	0,00	0,00	0,00	
						Concours et versements				
		50	40	40						
						Concours aux budgets annexes				
3		50	40	40	10					
	5300	50	40	40	10	Concours au budget annexe de.....	0,00	0,00	0,00	

Date

22/04/2026

Page 53 /112

GID :



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				نатур Ligne	NATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	الموصل Art.	برنامج Prog	العمل action						
	5300	50	40	40	10	12	Concours au budget annexe de.....	0,00	0,00	0,00	
	5300	50	40	40	10	13	Concours au budget annexe de.....	0,00	0,00	0,00	
	5300	50	40	40	10	14	Concours au budget annexe de.....	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
3		50	40	40	20		Versement aux comptes de dépenses sur dotations				
	5400	50	40	40	20	21	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	22	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	23	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	24	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	25	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	26	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	27	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	28	Versement au C.D.D de.....	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	العمليات action						الخطات Ligne
	5400	50	40	40	20	29	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	30	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	31	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	32	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	33	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	34	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	35	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	36	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	37	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	20	38	0,00	0,00	0,00	
							0,00	0,00	0,00	
3		50	40	40	30					
	5400	50	40	40	30		0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Econ.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				الخطات Ligne	نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأولاب Chap.	الوصول Art.	برنامج Prog	projet/ action						
	5400	50	40	40	30	32	Versement au C.A.S de.....	0,00	0,00	0,00	
	5400	50	40	40	30	33	Versement au C.A.S de.....	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 30	0,00	0,00	0,00	
3		50	40	40	40		Versement aux collectivités territoriales				
	5610	50	40	40	40	41	Versement au budget annexe Da Almontakhab de la région Beni-Mellal Khenifra	207 392,77	207 392,77	0,00	
	5610	50	40	40	40	42	Versement.....	0,00	0,00	0,00	
	5610	50	40	40	40	43	Versement.....	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 40	207 392,77	207 392,77	0,00	
							Versement aux groupements et aux établissements de coopération intercommunale				
3		50	40	40	50		Versement au groupement des collectivités territoriales ouaridigha.....	14 279 594,37	14 279 594,37	0,00	
	5610	50	40	40	50	51	Versement au groupement des collectivités territoriales ouaridigha.....	14 279 594,37	14 279 594,37	0,00	
	5610	50	40	40	50	52	Versement au groupement des collectivités territoriales Beni-Mellal Khenifra pour la distribution	20 000,00	20 000,00	0,00	
	5610	50	40	40	50	53	Versement au groupement des collectivités territoriales : oued zem- smaala-beni kerrane-beni smir pour l'hygiène	175 000,00	175 000,00	0,00	



رمز وطني Code Econ. Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	projet/ action						الخطات Ligne
						Total du projet : 50	14 474 594,37	14 474 594,37	0,00	
3		50	40	40	60	Autres versements				
	5123	50	40	40	60	Versement aux entreprises privées en contre partie des services rendus à la collectivité territoriale	3 469 316,00	3 469 316,00	0,00	
	5113	50	40	40	60	Versement à la société nationale du transport et de la logistique	0,00	0,00	0,00	
	5111	50	40	40	60	Versement à la régie autonome du transport	0,00	0,00	0,00	
	5530	50	40	40	60	Versement aux établissements de formation	0,00	0,00	0,00	
	5510	50	40	40	60	versement au service d'accueil, d'assistance et dévaluation des programmes	0,00	0,00	0,00	
	5510	50	40	40	60	versement aux universités	0,00	0,00	0,00	
	5510	50	40	40	60	versement aux laboratoires publics et services relevant du ministère de la santé publique	0,00	0,00	0,00	
	9999	50	40	40	60	versements au compte RAMED	0,00	0,00	0,00	
	9999	50	40	40	60	Versement à l'Association Marocaine des Présidents des Conseils Communaux (AMPCC)	10 000,00	10 000,00	0,00	



رمز وطني وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits DE FONCTIONNEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire	Code de l'opération	Code de l'action	Code de la ligne					
9		60	10	10	10	Versement de l'excédent à la 2ème partie				
	5000	60	10	10	10	Versement de l'excédent à la 2ème partie	6 600 000,00	10 804 000,00	0,00	
						Total du projet : 10	6 600 000,00	10 804 000,00	0,00	
						Total du programme : 10	6 600 000,00	10 804 000,00	0,00	
						Total du chapitre : 60	6 600 000,00	10 804 000,00	0,00	
						Total Dépenses de Fonctionnement	69 130 900,00	73 334 900,00	0,00	



تلخيص أبواب اعتمادات

Récapitulation Des Chapitres Crédits

بيان الأبواب Désignation des chapitres	اعتمادات المقترحة Crédits proposés	اعتمادات المقبولة Crédits Admis
Total du chapitre مجموع الباب	10	31 939 596,86
Total du chapitre مجموع الباب	20	2 760 000,00
Total du chapitre مجموع الباب	30	8 250 000,00
Total du chapitre مجموع الباب	40	0,00
Total du chapitre مجموع الباب	50	19 581 303,14
Total du chapitre مجموع الباب	60	10 804 000,00
Total de la section مجموع القسم		73 334 900,00
		0,00



التجهيز Equipment



مداخيل

Recettes



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			نATURE RECETTES D'EQUIPEMENT	القبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	القبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأول Chap.	المعدل Art.	الترات Ligne					
					Recette d'Équipement مداخل التجهيز				
		10			DOMAINE D'ADMINISTRATION GENERALE مجال الإدارة العامة				
		10	10		Les ressources financières allouées par l'Etat الموارد المالية الممنوحة من طرف الدولة				
		10	10	20	Les contributions financières du budget général de l'Etat المساهمات المالية من الميزانية العامة للدولة	0,00	0,00	0,00	
	5113	10	10	21	Les contributions financières liées aux compétences partagées المساهمات المالية المرتبطة بنقل الاختصاصات	0,00	0,00	0,00	
	5113	10	10	22	Les contributions financières liées au transfert de compétences المساهمات المالية المرتبطة بنقل الاختصاصات	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 10	0,00	0,00	0,00	
					Total du chapitre : 10	0,00	0,00	0,00	
					DOMAINE DES AFFAIRES SOCIALES مجال الشؤون الاجتماعية				
		20			Santé et hygiène publiques الصحة و الرعاية العمومية				
		20	10		Recettes des services rémunérés مداخل مقابل خدمات	0,00	0,00	0,00	
	5112	20	10	31	Participation à la construction des égouts. المساهمة في بناء أروية مياه العدر	0,00	0,00	0,00	
	5113	20	10	32	Participation à la construction des canalisations d'eau potable. المساهمة في بناء مجاري المياه العذبة	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 10	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			نATURE RECETTES D'EQUIPEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgetaire الأبواب Chap.	الوصول Art.	الفترات Ligne					
					Total du chapitre : 20	0,00	0,00	0,00	
					DOMAINE DES AFFAIRES TECHNIQUES				
					مجال الشؤون التقنية				
					Habitat et urbanisme.				
					السكني والتعمير				
					Recettes des services rémunérés				
					مناخيل مقابل خدمات				
					Contribution des riverains aux dépenses d'équipement et d'aménagement.				
	5111	30	10	31	مساهمة أرباب المقارات المحجرة للطرق الملمة في نقل تجهيزها وتثبيتها	0,00	0,00	0,00	
					Participation à la construction des chaussées.				
					المساهمة في بناء الطرق	0,00	0,00	0,00	
					Participation à la construction des trottoirs et caniveaux.				
					المساهمة في بناء الأرصفة	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 10	0,00	0,00	0,00	
					Total du chapitre : 30	0,00	0,00	0,00	
					DOMAINE DES AFFAIRES ECONOMIQUES				
					مجال الشؤون الاقتصادية				
					Recettes Patrimoniales				
					مناخيل الأملاك				
					Vente d'immeubles bâtis				
					بيع العقارات المبنية	0,00	0,00	0,00	
					Vente de terrains non bâtis				
					بيع الأراضي الغير المبنية	0,00	0,00	0,00	
					Vente de terrains bâtis				
					بيع الأراضي المبنية	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز القصدي Code Econ.	رمز الميزانية			NATURE RECETTES D'EQUIPEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأول Chap.	الاصول Art.	النترات Ligne					
		40	10	24	Vente de terrains provenant du délaïsse des voies publiques بيع الأراضي المختلفة من بقايا الطرق العامة	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 10	0,00	0,00	0,00	
					Total du chapitre : 40	0,00	0,00	0,00	
		50			DOMAINE DE SOUTIEN ET DE CONSOLIDATION DES RESULTATS. مجال دعم النتائج				
			50	10	Excédents et soldes. الوائض المالية				
			50	10	Excédents de recettes du budget principal. فوائض مبالغ الميزانية	0,00	0,00	0,00	
			50	10	Excédents de la première partie. فائض مبالغ الجزء الأول من الميزانية	6 600 000,00	10 804 000,00	0,00	
			50	10	Excédents de l'année précédente. فائض مبالغ السنة المنصرمة	0,00	0,00	0,00	
			50	10	Excédents de recettes des budgets annexes. فائض مبالغ الميزانيات الملحقة	0,00	0,00	0,00	
			50	10	..... .....	0,00	0,00	0,00	
			50	10	..... .....	0,00	0,00	0,00	
			50	10	Soldes des comptes spéciaux. فوائض الحسابات القصورية	0,00	0,00	0,00	
			50	10	Soldes des comptes d'affectation spéciale. فوائض حسابات المبالغ المخصصة لأموال قصورية	0,00	0,00	0,00	
		50	10	31					



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			نATURE RECETTES D'EQUIPEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأبواب Chap.	الاصول Art.	الخطرات Ligne					
		50	10	32	Excédents non consommés des comptes de dépenses sur dotations. فر التخصيص حصص التكاليف من المبالغ الموصولة	0,00	0,00	0,00	
		50	10	40	Produits des dividendes متزوج الأرباح	0,00	0,00	0,00	
		50	10	41	..... Produits des dividendes de la société متزوج أرباح شركة	0,00	0,00	0,00	
		50	10	42	..... Produits des dividendes de la société متزوج أرباح شركة	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 10	6 600 000,00	10 804 000,00	0,00	
		50	20		Subventions إمدادات				
		50	20	10	Subventions des administrations, des établissements publics et des collectivités territoriales إمدادات الإدارات والمؤسسات العمومية والجماعات الترابية	0,00	0,00	0,00	
		50	20	11	Dotations spéciales TVA pour l'équipement مخصصات التجهيز من منتج الضريبة على القيمة المضافة	0,00	0,00	0,00	
		50	20	12	Subventions des départements ministériels إمدادات الوزارات	0,00	0,00	0,00	
		50	20	13	Subventions des offices et établissements publics. إمدادات المكاتب والمؤسسات العمومية	0,00	0,00	0,00	
		50	20	14	Subventions des collectivités territoriales إمدادات الجماعات الترابية	0,00	0,00	0,00	
		50	20	15	Autres subventions إمدادات أخرى	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 20	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			NATURE RECETTES D'EQUIPEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأولاب Chap.	الفصول Art.	الخطرات Ligne					
		50	30		Fonds de concours et participation. أنوال المساهمة				
		50	30	10	Participation des administrations, des établissements publics et des collectivités territoriales مساهمة الإدارات والمواسم العمومية والجماعات الترابية	0,00	0,00	0,00	
		50	30	11	Participation des départements ministériels مساهمة الوزارات	0,00	0,00	0,00	
		50	30	12	Participation des offices et établissements publics. مساهمة المكاتب والمواسم العمومية	0,00	0,00	0,00	
		50	30	13	Participations des collectivités territoriales مساهمة الجماعات الترابية	0,00	0,00	0,00	
		50	30	20	Autres participations مساهمات أخرى	0,00	0,00	0,00	
		50	30	21	.....	0,00	0,00	0,00	
		50	30	22	.....	0,00	0,00	0,00	
		50	30	30	Fonds de concours (dons et legs). الهبات والوصايا	0,00	0,00	0,00	
		50	30	31	Dons الهبات	0,00	0,00	0,00	
		50	30	32	Legs الوصايا	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 30	0,00	0,00	0,00	
		50	40		Emprunts				

Date 22/04/2026

التروض

Page 67 / 112

GID :



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية			NATURE RECETTES D'EQUIPEMENT	المقبولة Admises 2026	المقترحة Proposées 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		Code budgétaire الأبواب Chap.	المصول Art.	الفتحات Ligne					
	3120	50	40	10	Produits des emprunts FEC. مخصص قروض صندوق تجهيز الجامعات المحلية	0,00	0,00	0,00	
	3190	50	40	20	Produits des autres emprunts. مخصص قروض أخرى	0,00	0,00	0,00	
					Total de l'article : 40	0,00	0,00	0,00	
					Total du chapitre : 50	6 600 000,00	10 804 000,00	0,00	
					Total Recette d'Équipement	6 600 000,00	10 804 000,00	0,00	



تلخيص أبواب مداخيل

Récapitulation Des Chapitres Recettes

بيان الأبواب Designation des chapitres	مداخيل المقترحة Recettes proposées	مداخيل المقبولة Recettes Admises
Total du chapitre مجموع الباب	10 0,00	0,00
Total du chapitre مجموع الباب	20 0,00	0,00
Total du chapitre مجموع الباب	30 0,00	0,00
Total du chapitre مجموع الباب	40 0,00	0,00
Total du chapitre مجموع الباب	50 10 804 000,00	0,00
Total de la section مجموع القسم	10 804 000,00	0,00



اعتمادات

Crédits



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المفصل Art.	برنامج Prog	العمل action						الخط Ligne
		10								
		10	10	10						
		10	10	10						
9999		10	10	10						
		10	10	10	11	Terrains	0,00	0,00	0,00	
		10	10	10	12	Bâtiments	0,00	0,00	0,00	
		10	10	10	13	Logements	0,00	0,00	0,00	
		10	10	10	14	Droits et taxes liés aux acquisitions immobilières	0,00	0,00	0,00	
		10	10	10	20	Constructions	0,00	0,00	0,00	
		10	10	10	21	Etudes et assistance techniques	0,00	0,00	0,00	
		10	10	10	22	Construction de bâtiments	0,00	0,00	0,00	
		10	10	10	23	Construction de logements	0,00	0,00	0,00	



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية					نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	project/ action	الخط Ligne					
	8440	10	10	10	20	15	Matériel électrique et électronique	0,00	0,00	0,00	
	8790	10	10	10	20	16	Matériel des fêtes et de pavoisement	0,00	0,00	0,00	
	8790	10	10	10	20	17	Matériel de signalisation	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	10	10	20	20	Grosses réparations	0,00	0,00	0,00	
	4131	10	10	10	20	21	Véhicules, motocycles, cycles et engins	0,00	0,00	0,00	
	4132	10	10	10	20	22	Matériel technique	0,00	0,00	0,00	
	4133	10	10	10	20	23	Matériel informatique et logiciels	0,00	0,00	0,00	
	4190	10	10	10	20	24	Matériel électrique et électronique et de l'audio visuel	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 10	0,00	0,00	0,00	
		10	20	20			Projets intégrés				
9999		10	20	20	10		Projets intégrés				
	9999	10	20	20	10	11	Projet intégré de.....	0,00	0,00	0,00	



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المعدل Art.	برنامج Prog	project/ action						الخط Ligne
	9999	10	20	20	10	12	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	13	3 569 892,55	7 773 892,55	0,00	
	9999	10	20	20	10	14	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	15	500 000,00	500 000,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	16	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	17	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	18	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	19	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	20	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	21	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	22	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	23	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية					نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصول Art.	برنامج Prog	projet/ action	الخط Ligne					
	9999	10	20	20	10	24	Projet intégré de.....	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	25	Projet intégré de.....	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	26	Projet intégré de d'aménagement de la rue du moulin/éclairage, voirie, assainissement, rêv	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	27	Projet intégré d 'aménagement de la rue marché aux grains(voirie, éclairage, revêtement, assainissemen	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	28	Projet intégré de.....	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	29	Projet intégré de.....	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	20	20	10	30	Projet intégré de.....	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	4 069 892,55	8 273 892,55	0,00	
							Total du programme : 20	4 069 892,55	8 273 892,55	0,00	
		10	30	30			Dépenses diverses				
9999		10	30	30	10		Dépenses diverses				
	9999	10	30	30	10	11	.....	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	30	30	10	12	.....	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني و Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقرحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	العمل action						الخط Ligne
	9999	10	30	30	10	13	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	30	30	10	14	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	30	30	10	15	0,00	0,00	0,00	
							0,00	0,00	0,00	
							0,00	0,00	0,00	
		10	40	40						
9999		10	40	40	10					
	9999	10	40	40	10	11	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	40	40	10	12	0,00	0,00	0,00	
	9999	10	40	40	10	13	2 430 107,45	2 430 107,45	0,00	
	9999	10	40	40	10	14	0,00	0,00	0,00	
							2 430 107,45	2 430 107,45	0,00	
							2 430 107,45	2 430 107,45	0,00	
							6 500 000,00	10 704 000,00	0,00	
		20								



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصول Art.	برنامج Prog	العمل action						الخط Ligne
		20	10	10		Actions sociales et assistance				
9999		20	10	10	10	Patrimoine immobilier				
	8110	20	10	10	10	Terrains	0,00	0,00	0,00	
	8130	20	10	10	10	Bâtiments	0,00	0,00	0,00	
	2400	20	10	10	10	Droits et taxes liés aux acquisitions immobilières	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	10	10	10	Constructions	0,00	0,00	0,00	
	8800	20	10	10	10	Etudes et assistance techniques	0,00	0,00	0,00	
	8250	20	10	10	10	Bâtiments	0,00	0,00	0,00	
	2400	20	10	10	10	droits et taxes liés à la construction	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	10	10	10	Aménagement et gros travaux de maintenance	0,00	0,00	0,00	
	8390	20	10	10	10	Terrains	0,00	0,00	0,00	
	8260	20	10	10	10	Bâtiments	0,00	0,00	0,00	
						Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصرول Art.	برنامج Prog	projet/ action						الخط Ligne
9999		20	10	10	20	Patrimoine mobilier				
	8710	20	10	10	20	Matériel et mobilier de bureau	0,00	0,00	0,00	
	8410	20	10	10	20	Matériel technique	0,00	0,00	0,00	
	8440	20	10	10	20	Matériel électrique et électronique	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	10	10	20	Maintenance et grosses réparations du patrimoine mobilier	0,00	0,00	0,00	
	8710	20	10	10	20	Matériel et mobilier de bureau	0,00	0,00	0,00	
	8410	20	10	10	20	Matériel technique	0,00	0,00	0,00	
	8440	20	10	10	20	Matériel électrique et électronique	0,00	0,00	0,00	
						Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
						Total du programme : 10	0,00	0,00	0,00	
		20	20	20		Actions sportives				
9999		20	20	20	10	Patrimoine immobilier				
	8110	20	20	20	10	Terrains	0,00	0,00	0,00	



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقررة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقررة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المعدل Art.	برنامج Prog	الخط action					
	2400	20	20	20	12	Droits et taxes liés aux acquisitions immobilières	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	20	20	20	Constructions	0,00	0,00	0,00	
	4520	20	20	20	21	Etudes et assistance technique	0,00	0,00	0,00	
	8250	20	20	20	22	Stades et complexes sportifs	0,00	0,00	0,00	
	8250	20	20	20	23	Piscines	0,00	0,00	0,00	
	2400	20	20	20	24	Droits et taxes liés aux constructions	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	20	20	30	Aménagement et gros travaux de maintenance	0,00	0,00	0,00	
	8260	20	20	20	31	Terrains de sport et de complexes sportifs	0,00	0,00	0,00	
	8250	20	20	20	32	Piscines	0,00	0,00	0,00	
						Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
9999		20	20	20	20	Patrimoine mobilier				
	8710	20	20	20	11	Matériel et mobilier de bureau	0,00	0,00	0,00	
	8440	20	20	20	12	Matériel électrique et électronique	0,00	0,00	0,00	



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقولة Admis 2026	المقولة Proposés 2026	المقولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	projet/ action						الخطات Ligne
	8800	20	30	30	10	21	0,00	0,00	0,00	
	8250	20	30	30	10	22	0,00	0,00	0,00	
	2400	20	30	30	10	23	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	30	30	10	30	0,00	0,00	0,00	
	8390	20	30	30	10	31	0,00	0,00	0,00	
	8260	20	30	30	10	32	0,00	0,00	0,00	
							0,00	0,00	0,00	
9999		20	30	30	20					
	9999	20	30	30	20	10	0,00	0,00	0,00	
	8510	20	30	30	20	11	0,00	0,00	0,00	
	8710	20	30	30	20	12	0,00	0,00	0,00	
	8410	20	30	30	20	13	0,00	0,00	0,00	
9999		20	30	30	20		0,00	0,00	0,00	
							0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المسجل Art.	برنامج Prog	العمليات/ action						الخطات Ligne
	2400	20	40	40	10	23	Droits et taxes liés aux constructions	0,00		
	9999	20	40	40	10	30	Aménagement et gros travaux de maintenance	0,00		
	8360	20	40	40	10	31	Terrains	0,00		
	8360	20	40	40	10	32	Bâtiments	0,00		
							Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00
9999		20	40	40	20		Patrimoine mobilier			
	8710	20	40	40	20	11	Matériel et mobilier de bureau et de classes	0,00		
	8410	20	40	40	20	12	Matériel technique	0,00		
	8490	20	40	40	20	13	Matériel didactique	0,00		
	9999	20	40	40	20	20	Maintenance et grosses réparations du patrimoine mobilier	0,00		
	8710	20	40	40	20	21	Matériel et mobilier de bureau et de classes	0,00		
	8410	20	40	40	20	22	Matériel technique	0,00		
							Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00
							Total du programme : 40	0,00	0,00	0,00



رمز وظيفي Code Econ. Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	projet/ action						الخطات Ligne
9999		20	50	50	20	Patrimoine mobilier				
	8710	20	50	50	20	11	0,00	0,00	0,00	
						Matériel et mobilier de bureau et de classes				
	8410	20	50	50	20	12	0,00	0,00	0,00	
						Matériel technique				
	8450	20	50	50	20	13	0,00	0,00	0,00	
						Matériel informatique				
	8490	20	50	50	20	14	0,00	0,00	0,00	
						Matériel didactique				
	8490	20	50	50	20	15	0,00	0,00	0,00	
						Matériel de sport				
	9999	20	50	50	20	20	0,00	0,00	0,00	
						Maintenance et grosses réparations du patrimoine mobilier				
	8710	20	50	50	20	21	0,00	0,00	0,00	
						Matériel et mobilier de bureau et de classes				
	8410	20	50	50	20	22	0,00	0,00	0,00	
						Matériel technique				
	8450	20	50	50	20	23	0,00	0,00	0,00	
						Matériel informatique				
						Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
						Total du programme : 50	0,00	0,00	0,00	
		20	60	60		Formation et renforcement des capacités				



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire					نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقرنة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقرنة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصول Art.	برنامج Prog	projet/ action	الخط Ligne					
9999		20	60	60	10						
	8110	20	60	60	10	11		0,00			
	9999	20	60	60	10	12		0,00			
	2400	20	60	60	10	13		0,00			
	9999	20	60	60	10	20		0,00			
	8800	20	60	60	10	21		0,00			
	2400	20	60	60	10	22		0,00			
	9999	20	60	60	10	30		0,00			
	8110	20	60	60	10	31		0,00			
	8130	20	60	60	10	32		0,00			
								0,00			
9999		20	60	60	20						
	8710	20	60	60	20	11		0,00			



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations	
		الأول Chap.	المصول Art.	برنامج Prog	العمل action						الخط Ligne
	8410	20	60	60	20	12	Matériel technique	0,00	0,00	0,00	
	8450	20	60	60	20	13	Matériel informatique	0,00	0,00	0,00	
	8490	20	60	60	20	14	Matériel didactique	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 60	0,00	0,00	0,00	
		20	70	70			Culture et beaux-arts				
9999		20	70	70	10		Patrimoine immobilier				
	8110	20	70	70	10	11	Terrains	0,00	0,00	0,00	
	8130	20	70	70	10	12	Bâtiments	0,00	0,00	0,00	
	2400	20	70	70	10	13	Droits et taxes liés aux acquisitions	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	70	70	10	20	Constructions	0,00	0,00	0,00	
	8800	20	70	70	10	21	Etudes et assistance technique	0,00	0,00	0,00	
	8130	20	70	70	10	22	Bâtiments	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				نوعية Ligne	NATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	الموصل Art.	برنامج Prog	مشروع/ action						
	2400	20	70	70	10	23	Droits et taxes liés aux constructions	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	70	70	10	30	Aménagement et gros travaux de maintenance	0,00	0,00	0,00	
	8110	20	70	70	10	31	Terrains	0,00	0,00	0,00	
	8130	20	70	70	10	32	Bâtiments	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
9999		20	70	70	20		Patrimoine mobilier				
	8710	20	70	70	20	11	Matériel et mobilier de bureau et des salles de lecture	0,00	0,00	0,00	
	8410	20	70	70	20	12	Matériel technique	0,00	0,00	0,00	
	8450	20	70	70	20	13	Matériel informatique	0,00	0,00	0,00	
	8490	20	70	70	20	14	Matériel didactique	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	70	70	20	20	Grosses réparations du patrimoine mobilier	0,00	0,00	0,00	
	8710	20	70	70	20	21	Matériel et mobilier de bureau et des salles de lecture	0,00	0,00	0,00	
	8410	20	70	70	20	22	Matériel technique	0,00	0,00	0,00	



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقررة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقررة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations	
		الأول Chap.	المصول Art.	برنامج Prog	project/ action						الخطات Ligne
	2400	20	80	80	10	24	Droits et taxes liés aux constructions	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	80	80	10	30	Aménagement et gros travaux de maintenance	0,00	0,00	0,00	
	8110	20	80	80	10	31	Terrains	0,00	0,00	0,00	
	8130	20	80	80	10	32	Bâtiments	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
9999		20	80	80	20		Patrimoine mobilier				
	8710	20	80	80	20	11	Matériel et mobilier	0,00	0,00	0,00	
	8440	20	80	80	20	12	Matériel électronique	0,00	0,00	0,00	
	9999	20	80	80	20	20	Grosses réparations du patrimoine mobilier	0,00	0,00	0,00	
	8710	20	80	80	20	21	Matériel et mobilier	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 80	0,00	0,00	0,00	
							Total du chapitre : 20	0,00	0,00	0,00	
		30					DOMAINE DES AFFAIRES TECHNIQUES				



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				Code budgétaire	القرات Ligne	NATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأولاب Chap.	المصول Art.	برنامج Prog	projet/ action							
		30	10	10			Urbanisme, habitat et protection de l'environnement					
9999		30	10	10	10		Travaux urbanistiques et ruraux					
	4510	30	10	10	10	11	Etudes générales	0,00	0,00	0,00		
	4520	30	10	10	10	12	Etudes techniques	0,00	0,00	0,00		
	9999	30	10	10	10	20	Places publiques	0,00	0,00	0,00		
	8360	30	10	10	10	21	Aménagements	0,00	0,00	0,00		
	8390	30	10	10	10	22	Alignement des avenues	0,00	0,00	0,00		
							Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00		
9999		30	10	10	20		Protection de l'environnement					
	9999	30	10	10	20	10	Plages et sites récréatifs	0,00	0,00	0,00		
	8790	30	10	10	20	11	Gros travaux d'entretien	0,00	0,00	0,00		
	8250	30	10	10	20	12	Gros travaux des sites récréatifs	0,00	0,00	0,00		
9999		30	10	10	20	20	Reboisement des espaces verts	0,00	0,00	0,00		



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations	
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	projet/ action						الخطات Ligne
	9999	30	20	20	10	30	Gros travaux de maintenance	0,00	0,00	0,00	
	8319	30	20	20	10	31	Voies urbaines	0,00	0,00	0,00	
	8319	30	20	20	10	32	Voies intercommunales	0,00	0,00	0,00	
	8319	30	20	20	10	33	Chemins vicinaux et pistes	0,00	0,00	0,00	
	8390	30	20	20	10	34	Ponts	0,00	0,00	0,00	
	8390	30	20	20	10	35	Viaducs	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
9999		30	20	20	20		Réseau d'eau				
	9999	30	20	20	20	10	Eau potable	0,00	0,00	0,00	
	8321	30	20	20	20	11	Adduction d'eau potable	0,00	0,00	0,00	
	8321	30	20	20	20	12	Aménagement des points d'eau publiques	0,00	0,00	0,00	
	8324	30	20	20	20	13	Aménagement de khettaras, séguias et canaux	0,00	0,00	0,00	
	8321	30	20	20	20	14	Stations de relevage et de pompage	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				NATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	العمل action						الخط Ligne
	8321	30	20	20	20	15	Forage de puits	0,00		
	9999	30	20	20	20	20	Barrages collinaires	0,00		
	9999	30	20	20	20	21	Construction des barrages collinaires	0,00		
	9999	30	20	20	20	22	.....	0,00		
	9999	30	20	20	20	23	.....	0,00		
	9999	30	20	20	20	24	.....	0,00		
	9999	30	20	20	20	30	Gros travaux de maintenances des adductions d'eau	0,00		
	8329	30	20	20	20	31	Points d'eau publics	0,00		
	8329	30	20	20	20	32	Khettaras, séguias et canaux d'irrigation	0,00		
	8329	30	20	20	20	33	Stations de relevage et de pompage	0,00		
	8329	30	20	20	20	34	Puits	0,00		
	8332	30	20	20	20	35	Barrages collinaires	0,00		
Total du projet : 20								0,00	0,00	0,00



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				Code budgétaire	ناتورة DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقررة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقررة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	projet/ action							الخطات Ligne
	8325	30	20	20	40	13	Station d'épuration	0,00	0,00	0,00	
	9999	30	20	20	40	20	Gros travaux de maintenance du réseau	0,00	0,00	0,00	
	8329	30	20	20	40	21	Réseau de canalisation	0,00	0,00	0,00	
	8329	30	20	20	40	22	Stations de refoulement	0,00	0,00	0,00	
	8329	30	20	20	40	23	Stations d'épuration	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 40	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 20	0,00	0,00	0,00	
							Total du chapitre : 30	0,00	0,00	0,00	
							DOMAINE DES AFFAIRES ECONOMIQUES				
		40					Agricultures et forêts				
		40	10	10			Acquisitions, Constructions et Aménagement et gros travaux de maintenance				
9999		40	10	10	10		Terrains	0,00	0,00	0,00	
	8110	40	10	10	10	11	Bâtiments	0,00	0,00	0,00	
	8130	40	10	10	10	12	Matériel technique	0,00	0,00	0,00	
	8410	40	10	10	10	13		0,00	0,00	0,00	



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصرل Art	برنامج Prog	projet/ action						الخطات Ligne
	8400	40	10	10	10	14		0,00		
	8400	40	10	10	10	15		0,00		
	8400	40	10	10	10	16		0,00		
	2400	40	10	10	10	17		0,00		
	9999	40	10	10	10	20		0,00		
	8800	40	10	10	10	21		0,00		
	8230	40	10	10	10	22		0,00		
	8230	40	10	10	10	23		0,00		
	8230	40	10	10	10	24		0,00		
	2400	40	10	10	10	25		0,00		
	9999	40	10	10	10	30		0,00		
	8360	40	10	10	10	31		0,00		



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				NATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations	
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	action/ projet/						التواتر Ligne
	2400	40	20	20	10	24	Droits et taxes liés aux constructions	0,00	0,00	0,00	
	9999	40	20	20	10	30	Aides et participations	0,00	0,00	0,00	
	9150	40	20	20	10	31	.....	0,00	0,00	0,00	
	9150	40	20	20	10	32	Participation au capital de la société.....	0,00	0,00	0,00	
	9150	40	20	20	10	33	.....	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 20	0,00	0,00	0,00	
		40	30	30			Commerce				
9999		40	30	30	10		Acquisitions, Constructions et Aménagement et gros travaux de maintenance				
	8110	40	30	30	10	11	Terrains	0,00	0,00	0,00	
	8410	40	30	30	10	12	Matériel technique	0,00	0,00	0,00	
	2400	40	30	30	10	13	Droits et taxes liés aux acquisitions	0,00	0,00	0,00	
9999		40	30	30	10	20	Constructions	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية					NATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأوراق Chap.	المصول Art.	برنامج Prog	project/ action	الخطوات Ligne					
	8800	40	30	30	10	21	Etudes et assistances techniques	0,00	0,00	0,00	
	8230	40	30	30	10	22	Abattoirs	0,00	0,00	0,00	
	8230	40	30	30	10	23	Marchés de gros et halls aux poissons	0,00	0,00	0,00	
	8250	40	30	30	10	24	Aires à grains	0,00	0,00	0,00	
	8250	40	30	30	10	25	Souks hebdomadaires et parcs à bestiaux	0,00	0,00	0,00	
	8250	40	30	30	10	26	Marchés couverts	0,00	0,00	0,00	
	8250	40	30	30	10	27	Centres commerciaux	0,00	0,00	0,00	
	9999	40	30	30	10	30	Aménagement et gros travaux de maintenance	0,00	0,00	0,00	
	8110	40	30	30	10	31	Terrains	0,00	0,00	0,00	
	8262	40	30	30	10	32	Abattoirs	0,00	0,00	0,00	
	8262	40	30	30	10	33	Marchés de gros et halls aux poissons	0,00	0,00	0,00	
	8262	40	30	30	10	34	Aires à grains	0,00	0,00	0,00	



رمز وظيفي و Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations	
		الأول Chap.	المصرول Art.	برنامج Prog	projet/ action						الخطات Ligne
	8262	40	30	30	10	35	Souks hebdomadaires	0,00	0,00	0,00	
	8262	40	30	30	10	36	Marchés couverts	0,00	0,00	0,00	
	8262	40	30	30	10	37	Centres commerciaux	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 30	0,00	0,00	0,00	
							Total du chapitre : 40	0,00	0,00	0,00	
							DOMAINE DE SOUTIEN				
		50					Emploi de fonds de concours				
	9190	50	10	10			Acquisitions immobilières, constructions et équipements	0,00	0,00	0,00	
	9190	50	10	10	10	11	.....	0,00	0,00	0,00	
	9190	50	10	10	10	12	.....	0,00	0,00	0,00	
	9999	50	10	10	10	20	Acquisitions des biens d'équipement	0,00	0,00	0,00	
	9190	50	10	10	10	21	.....	0,00	0,00	0,00	
	9190	50	10	10	10	22	.....	0,00	0,00	0,00	



رمز وطني Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصروف Art.	برنامج Prog	العمل action					
						Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
						Total du programme : 10	0,00	0,00	0,00	
		50	20	20		Aides				
3		50	20	20	10	Subventions d'investissements aux budgets annexes				
	7300	50	20	20	10	Subvention au budget annexe de	0,00	0,00	0,00	
	7300	50	20	20	10	Subvention au budget annexe de	0,00	0,00	0,00	
						Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
3		50	20	20	20	Subvention à l'équipement aux autres organismes publics				
	7610	50	20	20	20	.....	0,00	0,00	0,00	
	7610	50	20	20	20	.....	0,00	0,00	0,00	
	7610	50	20	20	20	.....	0,00	0,00	0,00	
						Total du projet : 20	0,00	0,00	0,00	
						Total du programme : 20	0,00	0,00	0,00	
		50	30	30		Versements				
9999		50	30	30	10	Versement aux budgets des collectivités territoriales				



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	الموصل Art.	برنامج Prog	العمل action					
	7610	50	30	30	40	41	0,00			
	7610	50	30	30	40	42	0,00			
	9999	50	30	30	40	43	0,00			
	9999	50	30	30	40	44	0,00			
	9999	50	30	30	40	45	0,00			
	9999	50	30	30	40	46	0,00			
	9999	50	30	30	40	47	0,00			
	9999	50	30	30	40	48	0,00			
						Total du projet : 40	0,00	0,00	0,00	
9999		50	30	30	50					Versements non compris ailleurs
	7610	50	30	30	50	51	100 000,00	100 000,00	0,00	Participation au capital de la société de developpment "Khourbga aménagement et developpement (KADEV-SA)
	7610	50	30	30	50	52	0,00	0,00	0,00	
	9999	50	30	30	50	53	0,00	0,00	0,00	

Date

22/04/2026

Page 104 /112

GID :



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز اقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية					NATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations
		الأول Chap.	المصول Art.	برنامج Prog	العمل action	الخط Ligne					
	9999	50	30	30	50	54	0,00	0,00	0,00		
	9999	50	30	30	50	55	0,00	0,00	0,00		
	9999	50	30	30	50	56	0,00	0,00	0,00		
	9999	50	30	30	50	57	0,00	0,00	0,00		
	9999	50	30	30	50	58	0,00	0,00	0,00		
							100 000,00	100 000,00	0,00		
							100 000,00	100 000,00	0,00		
							100 000,00	100 000,00	0,00		
		60	10	10							
		60	10	10							
9999		60	10	10	10						
	9999	60	10	10	10	11	0,00	0,00	0,00		
	9999	60	10	10	10	12	0,00	0,00	0,00		
	9999	60	10	10	10	20	0,00	0,00	0,00		



رمز وظيفي Code Fonc.	رمز الاقتصادي Code Econ.	رمز الميزانية Code budgétaire				نATURE DES Crédits D'EQUIPEMENT	المقبولة Admis 2026	المقترحة Proposés 2026	المقبولة Nouveau Admis 2026	ملاحظات Observations	
		Chap. الأوتاب	Art. المصروف	Prog. برنامج	action/ projet/ الترات						Ligne
	7300	60	10	10	10	21	Budget annexe de	0,00	0,00	0,00	
	7300	60	10	10	10	22	Budget annexe de	0,00	0,00	0,00	
	9999	60	10	10	10	30	Résorption des déficits des comptes spéciaux	0,00	0,00	0,00	
	7400	60	10	10	10	31	Compte spécial.....	0,00	0,00	0,00	
	7400	60	10	10	10	32	Compte spécial.....	0,00	0,00	0,00	
							Total du projet : 10	0,00	0,00	0,00	
							Total du programme : 10	0,00	0,00	0,00	
							Total du chapitre : 60	0,00	0,00	0,00	
							Total Dépenses d'Équipement	6 600 000,00	10 804 000,00	0,00	



تلخيص أبواب اعتمادات

Récapitulation Des Chapitres Crédits

بيان الأبواب Designation des chapitres	اعتمادات المقترحة Crédits proposés	اعتمادات المقبولة Crédits Admis
Total du chapitre مجموع الباب	10	10 704 000,00
Total du chapitre مجموع الباب	20	0,00
Total du chapitre مجموع الباب	30	0,00
Total du chapitre مجموع الباب	40	0,00
Total du chapitre مجموع الباب	50	100 000,00
Total du chapitre مجموع الباب	60	0,00
Total de la section مجموع القسم		10 804 000,00



تقديم الميزانيات الملحقه

PRESENTATION DES BUDGETS ANNEXES

Désignation des budgets annexes	PROPOSES		ADMISES	
	الداخيل Recettes	المقترحة Dépenses	الداخيل Recettes	المقترحة Dépenses
Total des budgets annexes	0,00	0,00	0,00	0,00



تقديم الحسابات الخصوصية

PRESENTATION DES COMPTES SPECIAUX

Compte	Désignation des comptes	PROPOSES		ADMISES	
		الداخيل Recettes	المصاريف Dépenses	الداخيل Recettes	المصاريف Dépenses
	بيانات الحسابات				
	الحسابات الخصوصية				
	المجموع الحسابات الخصوصية	7 780 000,00	7 780 000,00		0,00
	Total des comptes spéciaux				



التلخيص العام

Récapitulation générale



Récapitulation Des Budgets

تلخيص الميزانيات

Designation	بيان	PROPOSES		ADMIS	
		الداخيل Recettes	المقترحة المصاريف Dépenses	الداخيل Recettes	المقبولة المصاريف Dépenses
1ère partie: Fonctionnement	التسيير	73 334 900,00	73 334 900,00	0,00	0,00
2ème partie: Equipement	التجهيز	10 804 000,00	10 804 000,00	0,00	0,00
Total budget		84 138 900,00	84 138 900,00	0,00	0,00
Budgets annexes		0,00	0,00	0,00	0,00
Comptes spéciaux		7 780 000,00	7 780 000,00	0,00	0,00
Total général		91 918 900,00	91 918 900,00	0,00	0,00

BALANCE

الموازنة

DESIGNATION	بيان	الإ اعتمادات المقترحة برسم سنة 2026 CREDITS PROPOSES POUR L'ANNEE 2026	الإ اعتمادات المقبولة برسم سنة 2026 CREDITS ADMIS POUR L'ANNEE 2026
Recettes	الداخيل	91 918 900,00	0,00
Dépenses	المصاريف	91 918 900,00	0,00
Excédent de	الفاصل	0,00	0,00



وذلك وفق ما سبق توضيحه أعلاه ووفق بيانات التصويت المشار إليها والتي جاءت نتائجها كالتالي:

- تقديرات مداخل التسيير إجمالاً المقترحة في إطار تعديل الميزانية: بالأغلبية المطلقة للأصوات المعبر عنها لأعضاء المجلس الحاضرين.

.. تقديرات مصاريف التسيير المقترحة في إطار تعديل الميزانية كل باب على حدة: من الباب 10 إلى الباب 60 بالأغلبية المطلقة للأصوات المعبر عنها لأعضاء المجلس الحاضرين.

- تقديرات مداخل التجهيز إجمالاً المقترحة في إطار تعديل الميزانية: بإجماع الأصوات المعبر عنها لأعضاء المجلس الحاضرين.

- تقديرات مصاريف التجهيز المقترحة في إطار تعديل الميزانية كل باب على حدة من الباب 10 إلى الباب 60: بإجماع الأصوات المعبر عنها لأعضاء المجلس الحاضرين.

- تقديرات مداخل الحسابات الخصوصية المقترحة في إطار تعديل الميزانية: بالأغلبية المطلقة للأصوات المعبر عنها لأعضاء المجلس الحاضرين.

- تقديرات مصاريف الحسابات الخصوصية المقترحة في إطار تعديل الميزانية: بالأغلبية المطلقة للأصوات المعبر عنها لأعضاء المجلس الحاضرين.


مع إعطاء الصلاحية للسيد رئيس المجلس الجماعي لإجراء أية تعديلات طارئة على المشروع المذكور بذون الرجوع إلى مداوات المجلس.

التوقيعات

كاتيب الجلسة

رئيس المجلس الجماعي


بوعيين عمر ببال


محمد بنبليكة

النقطة الثالثة: إلغاء برمجة المشروع المتكامل المتعلق بتهيئة زنقة سوق الحبوب (الإنارة - الطرقات - التطهير - التغطية)، وإعادة برمجة الاعتماد المرصود له لفائدة المشروع المتكامل لأشغال تهيئة طريق مولاي بوعزة (قرب حي دار الضوى) بمدينة وادي زم، مع الإبقاء على نفس الغلاف المالي المحدد في 2.000.000,00 درهم.

العرض

عرض السيد رئيس المجلس الجماعي هذه النقطة، مبينا أنه تمت دراستها من طرف لجنة الميزانية والشؤون المالية والبرمجة خلال اجتماعها المنعقد بتاريخ 22 أبريل 2026، ثم منح الكلمة للسيدة نائبة رئيس اللجنة المعنية قصد تنوير السادة الأعضاء بهذا الخصوص، وبذلك فتح باب المناقشة.

المناقشة

عزيزة شعير:

أشارت في تدخلها إلى أن هذه النقطة تمت دراستها بالفعل من طرف لجنة الميزانية والشؤون المالية والبرمجة خلال اجتماعها المنعقد بتاريخ 22 أبريل 2026، وأوضحت أن هذا التعديل يندرج في إطار إعادة ترتيب الأولويات، تبعا للحاجيات المطروحة في مجال البنية التحتية والتأهيل الحضري، حيث يهدف تحويل الاعتماد المالي المذكور إلى تحسين وضعية هذا المحور الطرقي وتيسير حركة التنقل والجولان، والاستجابة لانتظارات الساكنة، دون أن يترتب عن ذلك أي تغيير في الكلفة المالية الإجمالية، وأكدت أن الأمر يتعلق فقط بإعادة توجيه نفس الغلاف المالي المحدد في 2.000.000,00 درهم من مشروع إلى آخر، وخلصت إلى أنه بعد المناقشة، صوت أعضاء اللجنة الحاضرون بالإجماع على إلغاء برمجة المشروع الأول، واعتماد إعادة برمجة الاعتماد المالي لفائدة مشروع تهيئة طريق مولاي بوعزة، مع الإبقاء على نفس الغلاف المالي.

محمد سكرات:

أوضح في تدخله أن إلغاء برمجة الاعتماد المخصص لتهيئة زنقة سوق الحبوب كما ورد في تقرير اللجنة، وإعادة برمجته لفائدة مشروع تهيئة طريق مولاي بوعزة، يطرح إشكالا على مستوى ترتيب الأولويات داخل الجماعة، مبينا أن الجماعة ليست في حاجة ملحة إلى صفقة خاصة بتهيئة المناطق الخضراء في الوقت الراهن، وأن الأولوية يجب أن تمنح أولا لتهيئة البنية التحتية وإصلاح الأزقة والطرقات التي تعرف خصاصا واضحا، وعرض إلى أن الاعتماد المالي المخصص لهذه الصفقة والمقدر بحوالي 2.800.000,00 درهم، كان من الممكن توجيه جزء منه لترميم عدد من الأزقة داخل المدينة، ومن بينها الزنقة موضوع إلغاء البرمجة، وأضاف أن العناية بالمناطق الخضراء

يمكن تدبيرها بوسائل أبسط من خلال تكاليف أعوان عرضيين للاهتمام بها، في انتظار استكمال المشاريع ذات الأولوية المرتبطة بالبنية التحتية، ملاحظا أن تهيئة الزقاق تأتي قبل تهيئة الوردية، في إشارة إلى أن إصلاح الأزقة ومعالجة مشاكل البنية التحتية يجب أن يسبقا تهيئة المناطق الخضراء، كما تساءل عن سبب إلغاء الاعتماد المرصود لزققة سوق الحبوب؟ خاصة أنها تعد ممرا يربط عددا من أحياء المدينة، موجها كلامه إلى السيد الرئيس بخصوص مدى ملاءمة ترتيب الأولويات المعتمد؟ ومؤكدا أن هناك أسبقيات أخرى أكثر إلحاحا بالنسبة للسكان، وختم تدخله بالدعوة إلى الإبقاء على مشروع تهيئة زققة سوق الحبوب، مع إعادة النظر في الاعتمادات المخصصة للمناطق الخضراء، ولا سيما في ظل سنة عرفت تساقطات مطرية مهمة، وقال أن توجيه جزء من تلك الاعتمادات لترميم الأزقة سيحقق أثرا مباشرا وملموسا لدى الساكنة، وسيحظى باستحسانها.

زهير برحيل:

قال في تدخله أن مبلغ 2.000.000,00 درهم المقترح تحويله لفائدة مشروع تهيئة طريق مولاي بوعزة يستدعي إعادة النظر في ترتيب الأولويات، مذكرا في هذا الصدد بأن الشركة التي كانت مكلفة بالبستنة في بداية الولاية عندما توقفت عن العمل، خلفت وضعية عالقة بالنسبة لـ 25 عاملا من ضمنهم نساء، ناهيك عن الإشكالات المرتبطة بساعات وظروف العمل، مما تسبب لهم في أزمة.

وأضاف أن برمجة مشاريع الحدائق والمناطق الخضراء بنفس المنطق الذي كانت تعتمد عليه المجالس السابقة لا يحقق الأثر المطلوب، وبين أنه ما دامت السنة عرفت تساقطات مطرية مهمة، وما دامت الجماعة تتوفر على أعوان عرضيين، فإنه يمكن تعزيز عددهم واعتماداتهم وتوجيه جزء منها لتشغيلهم في العناية بالمناطق الخضراء، مع الحفاظ على الاعتماد المخصص لزققة سوق الحبوب كما هو، واستعمال جزء من اعتمادات البستنة في تهيئة الأزقة والنقط التي تعرف خصاضا داخل المدينة، كما أشار إلى أن الساكنة طيلة هذه الولاية، ما زالت تعبر عن حاجتها الملحة إلى إصلاح الطرقات، مؤكدا بتعبيره، أنها "لم تشم رائحة الزفت"، في إحالة على ضعف التدخلات المرتبطة بتزفيت الأزقة والطرقات، داعيا إلى إعطاء الأولوية للمشاريع التي يكون أثرها مباشرا وملموسا على الحياة اليومية للساكنة.

للإشارة، ومباشرة بعد هذا التدخل خرج كاتب الجلسة السيد بوعبيد غربال من القاعة، فتم رفع الجلسة مؤقتا لمدة خمس دقائق إلى حين التحاقه مجددا بها، وبعد التحاقه تم المرور إلى عملية التصويت على النقطة.

مقرر عدد: 153 بتاريخ: 12 ماي 2026.

- النقطة المتعلقة بإلغاء برمجة المشروع المتكامل المتعلق بتهيئة زققة سوق الحبوب (الإنارة - الطرقات - التطهير - التكسية)، وإعادة برمجة الاعتماد المرصود له لفائدة المشروع المتكامل لأشغال تهيئة طريق مولاي بوعزة (قرب حي دار الضو) بمدينة وادي زم، مع الإبقاء على نفس الغلاف المالي المحدد في 2.000.000,00 درهم.

- إن مجلس جماعة وادي زم المجتمع في الدورة العادية لشهر ماي 2026 المنعقدة بتاريخ 12 ماي 2026، في إطار جلسته المفتوحة للعموم.
 - وطبقا لمقتضيات القانون التنظيمي رقم 14-113 المتعلق بالجماعات وخاصة المواد 06 - 33-42- 43 - 47-48(الفقرة الأولى)-67- 94-157-158- و201 منه.
 - وبعد دراسة المجلس للنقطة المتعلقة بإلغاء برمجة المشروع المتكامل المتعلق بتهيئة زنقة سوق الحبوب (الإنارة - الطرقات - التطهير - التغطية)، وإعادة برمجة الاعتماد المرصود له لفائدة المشروع المتكامل لأشغال تهيئة طريق مولاي بوعزة (قرب حي دار الضو) بمدينة وادي زم ، مع الإبقاء على نفس الغلاف المالي المحدد في 2.000.000,00 درهم .

- وبعد اللجوء إلى التصويت العلني.
 - وحيث إن عملية التصويت أسفرت على ما يلي:

عدد الأعضاء الحاضرين أثناء التصويت: 18
 عدد الأصوات المعبر عنها: 18
 عدد الأعضاء الموافقين: 18 وهم السادة:

- | | |
|-------------------|---------------------|
| 10- عزيزة شعير | 1- محمد بنبيكة |
| 11- نزهة الشليحي | 2- رحالي الكمراني |
| 12- محمد مانور | 3- بناصر اليوسفي |
| 13- بوشتي نور | 4- نجات ميري |
| 14- بوعزة العيادي | 5- سناء المعذور |
| 15- الزهرة الباز | 6- بوعبيد غربال |
| 16- محمد المسعودي | 7- المصطفى العماري |
| 17- محمود مدني | 8- مليكة بعلواش |
| 18- زهير برحيل | 9- عبد الاله حرطيبي |

- عدد الأعضاء الراضين: (00).
 - عدد الاعضاء الممتنعين عن التصويت(00).
ملحوظة: باقي السادة الأعضاء الغير مدرجين ببيان التصويت لم يحضروا العملية.

يقرر ما يلي:

صادق المجلس الجماعي لمدينة وادي زم بإجماع الأصوات المعبر عنها لأعضائه الحاضرين على إلغاء برمجة المشروع المتكامل المتعلق بتهيئة زنقة سوق الحبوب (الإنارة -- الطرقات -- التطهير -- التكسية)، وإعادة برمجة الاعتماد المرصود له لفائدة المشروع المتكامل لأشغال تهيئة طريق مولاي بوعزة (قرب حي دار الضو) بمدينة وادي زم ، مع الإبقاء على نفس الغلاف المالي المحدد في 2.000.000,00 درهم .

التوقيعات

كاتب الجلسة

بوعبيد غريبال

رئيس المجلس الجماعي

محمد بنبليكة

النقطة الرابعة: الدراسة والمصادقة على مشروع اتفاقية التدبير المفوض لمرفق السوق الأسبوعي لجماعة وادي زم.

العرض

في عرضه لهذه النقطة، أشار السيد رئيس المجلس الجماعي إلى أن لجنة الميزانية والشؤون المالية والبرمجة قامت بدراستها خلال اجتماعها المنعقد بتاريخ 22 أبريل 2026، كما هو مبين في التقرير الموضوع بين أيدي السادة الأعضاء، ثم فتح باب المناقشة.

المناقشة

زهير برحيل:

تدخل قائلاً أنه ما دام رئيس المصلحة المعنية حاضراً بالجلسة، فإنه يرغب في الحصول على توضيحات وتفاصيل إضافية حول هذه النقطة قصد تكوين صورة شاملة حول الموضوع.

أحمد لعروسي: رئيس مصلحة الموارد المالية والشؤون الاقتصادية

أوضح أن صفقة التدبير المفوض لمرفق السوق الأسبوعي كانت في أواخر سنة 2025، غير أنها لم تمر إلا في المرحلة الثالثة وذلك بسبب تخوف المتبارين على الصفقة بالنظر إلى عدة اعتبارات مرتبطة أساساً بانتقال السوق إلى مقره الجديد، وما قد يترتب عن ذلك من تراجع في المداخيل، وذكر في هذا الصدد نماذج ثلاث مدن عرفت تجارب مماثلة عند نقل أسواقها إلى مقرات جديدة، وهي أبي الجعد وخريكة وبنو ملال، حيث تم التخوف من تكرار نفس الإشكالات المرتبطة بتراجع الرواج والمداخيل، وأشار إلى أن المتبارين كانوا يقترحون أثماناً منخفضة بسبب هذا التخوف، مضيفاً أن العوامل الاقتصادية والمناخية ساهمت بدورها في التأثير على مردودية المرفق، لا سيما خلال فترة التدبير الذاتي التي امتدت لأربعة أشهر، والتي تزامنت مع تساقطات مطرية غزيرة أثرت على رواج السوق وحضوره، كما أبرز مجهودات المصلحة في إطار التدبير الذاتي لهذا المرفق، موضحاً أن المداخيل المحققة خلال الفترة الممتدة من 1 يناير إلى غاية 20 أبريل 2026 بلغت ما مجموعه 288.575,00 درهم، وهي معطيات من شأنها أن تساعد على تقييم مردودية المرفق خلال هذه الفترة، رغم ما عرفه السوق من عزوف لدى بعض الباعة والمرتفقين، وأضاف أن عدم نقل المجزرة إلى جانب السوق ساهم بدوره في التأثير على المداخيل، إلى جانب تراجع مداخيل بعض الفضاءات الأخرى به نتيجة عدم حضور العديد من الباعة الذين فقدوا جزءاً من زبائنهم، ولم يعتادوا بعد الولوج إلى المرفق الجديد.

للإشارة، ولحظة أخذ السيد أحمد لعروسي الكلمة، غادر السيد رئيس المجلس قاعة الجلسات لبضع دقائق، حيث ناب عنه خلالها النائب الأول السيد رحالي الكمراني، بعدها

التحق السيد الرئيس مجددا بالقاعة لمواصلة تسيير الجلسة ، وكان ذلك قبل نهاية كلمة السيد أحمد لعروسي، رئيس مصلحة الموارد المالية والشؤون الاقتصادية.

محمد سكرات:

أوضح في تدخله أنه بخصوص هذه النقطة، فإن موقفه السابق لا يزال موقفاً، ولذلك جدد تساؤله عما إذا كانت الإمكانيات البشرية المتوفرة كفيلاً للوصول إلى المبالغ المرجوة من تدبير هذا المرفق؟ وأشار إلى أن مبلغ الكراء السابق كان يصل إلى حوالي 197 مليون سنتيم، في حين أن مشروع الاتفاقية الحالية يتضمن مبلغ حوالي 136 مليون سنتيم، معتبراً أن هذا الانخفاض يطرح إشكالاتاً على مستوى مداخل السوق، وقد يفهم منه تبديد لمداخل الجماعة، وهو ما قد يعرض السيد الرئيس للمساءلة من طرف الجهات المختصة لا سيما المجلس الجهوي للحسابات، ملاحظاً أن دفتر التحملات مفصل على المقاس، وأن فترة أربعة أشهر من التدبير الذاتي لا يمكن اعتمادها كمقياس نهائي لتقييم المداخل الحقيقية للسوق مركزاً على أن مبلغ 136 مليون سنتيم قد يغطي رحبتين فقط، وليس كامل المرفق، وأن هناك إمكانية لكراء السوق بمبلغ قد يصل إلى 200 مليون سنتيم بالنظر إلى أهميته ومداخله المحتملة، كما عرض إلى أن السيد زهير برحيل، عضو المجلس الجماعي لوادى زم، قام بمعاينة ميدانية للمرفق، موقفاً بصورة وفيديوهات، وأن هناك معطيات وإشهادات مصادق عليها، وحذر من المصادقة على هذه النقطة في صيغتها الحالية، موجهاً كلامه إلى السيد الرئيس بكون هناك أمور ليست في علمه، ولا سيما فيما يتعلق بعملية الاستخلاص التي اعتبر أن حولها عدة ملاحظات، كما نبه إلى أن هذا الانخفاض في المداخل قد يطرح مستقبلاً إشكالات قانونية أو قضائية، واقترح بناء على ذلك، تأجيل البت في هذه النقطة إلى حين معرفة المداخل الحقيقية للسوق، مطالباً بمنح فترة أطول قد تصل إلى سنة، للوقوف بدقة على مردوديته، مع التأكيد على ضرورة عدم استعمال مرفق جماعي لأغراض شخصية أو بما قد يضر بمصلحة الجماعة.

زهير برحيل:

أشار في تدخله إلى أنه عندما طلب توضيحات من المصلحة المختصة بالجماعة، فذلك حتى لا يتم الحديث خارج الصواب، مؤكداً أنه قام بزيارة ميدانية للمرفق لمدة ثلاثة أسابيع، وعابن عن قرب ما يقع داخله، وأوضح أن الموظفين التابعين للمصلحة في ظل ظروف التدبير الحالية، من الصعب ومن رابع المستحيلات أن يقدموا تقديراً دقيقاً وحقيقياً لمداخل السوق، معتبراً أن المبلغ المحقق في سياق التدبير الذاتي يعطي، عند احتسابه على أساس سنة كاملة، ما يقارب 95 أو 96 مليون سنتيم سنوياً، وهو ما يطرح تساؤلاً حول واقعية مبلغ 136 مليون سنتيم المقترح في مشروع الاتفاقية؟ وأضاف متسائلاً فيما إذا كان من المعقول أن يتقدم مقال لتدبير مرفق وهو يعلم مسبقاً أنه سيكون خاسراً؟ مؤكداً أن هذا الأمر غير منطقي، وأن المداخل الحقيقية للسوق لا يمكن حصرها بناءً فقط على الأربعة أشهر الأولى من السنة، لأنها فترة تعرف برودة في الجو وضعفاً في الرواج، في حين أن المداخل قد ترتفع ابتداءً من فصل الصيف، خاصة خلال شهر غشت، ومع الدخول المدرسي، حيث يكون الإقبال أكبر والحركة التجارية أقوى، وبين أن الهدف من تدخله هو الدعوة إلى مراجعة تفاصيل السوق بشكل أدق، لأن المعطيات

المتوفرة غير مفصلة بما يكفي، ولا توضح بدقة نطاق الملك العام الذي سيستغله نائل الصفقة، بما في ذلك الجوطيات وجنابات هذا المرفق، وفيما إذا كانت ستدخل ضمن الاستغلال أم لا؟ كما أشار إلى أن التقديرات لم تكن محددة كما ينبغي، محذرا من أن أي استغلال غير مضبوط لفضاءات السوق قد يطرح إشكالات مستقبلا، كذلك أثار مسألة الاستخلاص داخله، متسائلا عن الجهة التي تستخلص المبالغ حاليا؟ وعن مآل هذه المداخل؟ مشيرا إلى أن بعض المرتفقين يؤدون مبالغ مالية لأشخاص في ظل وضعية غير واضحة رغم وجود تدبير ذاتي، وهو ما اعتبره أمرا يستوجب المراجعة والتدقيق، تم وجه كلامه إلى السيد الرئيس قائلا أن الأمر يتطلب حسا واقعيا في تدبير الجبايات بما يضمن رفع مداخل الجماعة وحماية مواردها المالية، وأكد كذلك على ضرورة التفكير في الموظفين الذين يشتغلون في إطار التدبير الذاتي والذين يتحملون أعباء كبيرة منذ الساعة الرابعة صباحا، مبرزا أن الوصول إلى تقدير حقيقي للمداخل يتطلب تنظيما أدق، من خلال تأطير موظفي المصلحة للأعوان المكلفين بالاستخلاص، حتى تتمكن الجماعة من الوقوف على المداخل الحقيقية، خاصة خلال فصل الصيف، وختم تدخله بالتأكيد على أنه لا يعقل اعتماد مبلغ 136 مليون سنتم كقيمة للصفقة، بناء على تقدير أربعة أشهر فقط، داعيا إلى تأجيل البت في هذه النقطة إلى ما بعد فصل الصيف، حتى تظهر الفوارق الحقيقية في المداخل ويتم اتخاذ القرار بناء على معطيات أكثر واقعية ودقة.

محمد سكرات:

وجه في تدخله كلامه إلى السيد رئيس المجلس متسائلا عما إذا كان قد اطلع على دفتر التحملات موضوع هذه النقطة؟ معتبرا أن هذا الدفتر لا يدعو أن يكون مجرد نسخ ولصق، ولا يراعي الخصوصية المالية والاجتماعية للمرفق المعني، كما أحال على القانون رقم 54.05 موضحا أنه جاء لتقنين هذا النوع من التدبير، بما يضمن وضوح الشروط وحماية مصالح الجماعة، وأكد أن تفويض هذا المرفق بالشروط المعروضة يعد تفويضا بشروط مجحفة لا تضمن مداخل الجماعة بالشكل المطلوب، ملتصقا سحب هذه النقطة إلى حين اتضاح الأمور بشكل أدق.

رئيس المجلس الجماعي:

أشار إلى أن هذه النقطة سبق تأجيلها خلال دورة سابقة، موضحا أنه رغم الظروف المرتبطة بتدبير السوق، فإن مبلغ الكراء المقترح في مشروع الاتفاقية يفوق ما تحققه الجماعة في إطار التدبير الذاتي، كما قال بأن الموارد البشرية الجماعية الموضوعة رهن إشارة هذا المرفق غير كافية، وأن الموظفين المكلفين يتحملون عبئا كبيرا في تدبيره، الأمر الذي يجعل الاستمرار في التسيير الذاتي أمرا صعبا، وركز على أن نقل السوق إلى مقره الجديد باعتباره تغييرا في طريقة الاستغلال والاعتیاد، يطرح في بدايته نوعا من المقاومة والتردد لدى الباعة والمرتفقين، الذين ما زالوا لم يعتادوا بعد على السوق الجديد. وختم تدخله مؤيدا التصويت بالإيجاب لفائدة هذه النقطة.

مقرر عدد: 154 بتاريخ: 12 ماي 2026.

- النقطة المتعلقة بالدراسة والمصادقة على مشروع اتفاقية التدبير المفوض لمرفق السوق الأسبوعي لجماعة وادي زم.
- إن مجلس جماعة وادي زم المجتمع في الدورة العادية لشهر ماي 2026 المنعقدة بتاريخ 12 ماي 2026، في إطار جلسته المفتوحة للعموم.
- وطبقا لمقتضيات القانون التنظيمي رقم 14-113 المتعلق بالجماعات وخاصة المواد 33-42-43-47-48 (الفقرة الأولى)-67-83-92-94 و100 منه.
- وبعد دراسة المجلس للنقطة المتعلقة بالدراسة والمصادقة على مشروع اتفاقية التدبير المفوض لمرفق السوق الأسبوعي لجماعة وادي زم.
- وبعد اللجوء إلى التصويت العلني.
- وحيث إن عملية التصويت أسفرت على ما يلي:

عدد الأعضاء الحاضرين أثناء التصويت:	19
عدد الأصوات المعبر عنها:	19
عدد الأعضاء الموافقين:	17 وهم السادة:

- | | |
|---------------------|-------------------|
| 1- محمد بنبيكة | 10- عزيزة شعير |
| 2- رحالي الكمراني | 11- نزهة الشليحي |
| 3- بناصر اليوسفي | 12- محمد مانور |
| 4- نجاه ميري | 13- بوشتي نور |
| 5- سناء المعذور | 14- بوعزة العيادي |
| 6- بوعبيد غربال | 15- الزهرة الباز |
| 7- المصطفى العماري | 16- محمد المسعودي |
| 8- مليكة بعلاوش | 17- محمود مدني |
| 9- عبد الاله حرطيبي | |

- عدد الأعضاء الراضين: (02) وهما السيدين:

- 1- محمد سكرات
- 2- زهير برحيل

- عدد الاعضاء الممتنعين عن التصويت (00).

ملحوظة: باقي السادة الأعضاء الغير مدرجين ببيان التصويت لم يحضروا العملية.

يقرر ما يلي:

صادق المجلس الجماعي لمدينة وادي زم بالأغلبية المطلقة للأعضاء المزاولين مهامهم على اتفاقية التدبير المفوض لمرفق السوق الأسبوعي لجماعة وادي زم التالية:



المملكة المغربية
وزارة الداخلية
جهة بني ملال خنيفرة
عمالة إقليم خريبكة
جماعة وادي زم

اتفاقية التدبير المفوض لمرفق السوق الأسبوعي لجماعة وادي زم

بين رئيس جماعة وادي زم بناء على الصلاحيات المخولة له قانونا والكاين مقرها بجماعة وادي زم والمشار إليه بعدد ب "المفوض"

من جهة

والسيد: نور الدين نصري، مسير شركة

ATLAS-FALLAT AMODIATIONS SARL مقيدة بالسجل التجاري لمدينة خريبكة تحت رقم 5131، البالغ رأسمالها (100 000,00 درهم) (مائة ألف درهم)، والكاين مقرها الاجتماعى ب 303 بلوك "ج" شارع أحمد الركيبي المسيرة خريبكة.

من جهة أخرى

والمشار إليه بعدد ب "المفوض إليه"

- بناء على الظهير الشريف رقم : 01.15.85 الصادر في 20 رمضان 1436 (07 يوليوز 2015) بتنفيذ القانون التنظيمي رقم 113.14 المتعلق بالجماعات؛
- بناء على الظهير الشريف رقم 01.21.74 الصادر في 3 ذي الحجة 1442 (14 يوليوز 2021) بتنفيذ القانون رقم 57.19 المتعلق بنظام الأملاك العقارية للجماعات الترابية؛
- بناء على الظهير الشريف رقم 1-07-209 المؤرخ في 16 ذي الحجة موافق 27 دجنبر 2007 المتعلق بتنفيذ القانون رقم 07-39 بسن أحكام انتقالية فيما يتعلق ببعض الرسوم والحقوق والمساهمات والأتاوى المستحقة لفائدة الجماعات المحلية؛
- بناء على القانون رقم 54.05 المتعلق بالتدبير المفوض للمرافق العامة. الصادر بتنفيذه الظهير الشريف رقم 1.06.15 الصادر في 15 محرم 1427 (14 فبراير 2006)؛
- بناء على القانون رقم 54.19 بمثابة ميثاق للمرافق العمومية الصادر بتنفيذه الظهير الشريف رقم 1.25.58 الصادر في 03 ذي الحجة 1442 (14 يوليوز 2021)؛
- بناء على القانون رقم 95.17 المتعلق بالتحكيم والوساطة الاتفاقية الصادر بتنفيذه الظهير الشريف رقم 1.22.34 الصادر في 23 من شوال 1443 (24 ماي 2022)؛
- بناء على القانون رقم 15.97 بمثابة مدونة تحصيل الديون العمومية الصادر بتنفيذه الظهير الشريف رقم 1.00.175 الصادر في 28 من محرم 1421 (03 ماي 2000). كما تم تغييره وتتميمه؛
- بناء على القانون رقم 12.90 المتعلق بالتعمير الصادر بتنفيذه الظهير الشريف رقم 1.92.31 الصادر في 15 من ذي الحجة 1412 (17/06/1992)؛
- بناء على القانون رقم 07.20 الصادر بتنفيذه الظهير الشريف رقم 91.20.1 بتاريخ 16 جمادى الأولى 1442 (31 دجنبر 2020)، المغير والمتمم للقانون 47.06 المتعلق بجبايات الجماعات الترابية الصادر بتنفيذه الظهير الشريف رقم 1.07.195 بتاريخ 19 ذي القعدة 1428 (30 نونبر 2007)؛
- بناء على الظهير الشريف بمثابة قانون رقم 1.75.291 الصادر في 24 شوال 1397 (8 أكتوبر 1977) يتعلق بتدابير التفتيش من حيث السلامة والجودة بالنسبة للحيوانات الحية والمواد الحيوانية أو ذات الأصل الحيواني؛
- بناء على الظهير الشريف رقم 1.116.14 صادر في 2 رمضان 1435 (30 يونيو 2014) بتنفيذ القانون رقم 104.12 المتعلق بحرية الأسعار والمنافسة؛
- بناء على القانون رقم 18.12 المتعلق بمدونة التعويض عن حوادث الشغل الصادر بتنفيذه الظهير الشريف رقم 1.14.190 بتاريخ 6 ربيع الأول 1436 (29 دجنبر 2014)؛
- بناء على القانون رقم 99.65 المتعلق بمدونة الشغل الصادر بتنفيذه الظهير الشريف رقم 1.03.194 الصادر في 14 رجب 1424 الموافق (11 شتنبر 2003)؛
- بناء على الظهير الشريف رقم 1.03.195 الصادر في 16 رمضان 1424 (11 نونبر 2003) بتنفيذ القانون رقم 69.00 المتعلق بالمراقبة المالية للدولة على المنشآت العامة وهيئات أخرى؛
- بناء على القانون رقم 9.88 المتعلق بالقواعد المحاسبية والواجب على التجار العمل بها الصادر بتنفيذه الظهير الشريف رقم 1.92.138 بتاريخ 30 جمادى الثانية 1413 الموافق ل 25 دجنبر 1992؛
- بناء على القانون رقم 15.95 المتعلق بمدونة التجارة الصادر بتنفيذه الظهير الشريف رقم 1.96.83 بتاريخ 15 ربيع الأول 1417 الموافق ل (01 غشت 1996) كما وقع تغييره وتتميمه؛
- بناء على القانون رقم 17.99 المتعلق بمدونة التأمينات الصادر بتنفيذه الظهير الشريف رقم 1.02.238 بتاريخ 25 رجب 1423 الموافق ل (03 أكتوبر 2002)؛

- بناء على المرسوم رقم 2.78.157 بتاريخ 11 رجب 1400 الموافق ل (26 ماي 1980) بتحديد الشروط التي تنفذ بها تلقائيا التدابير الرامية إلى استئجاب الأمن وضمان سلامة المرور والصحة والمحافظة على الصحة العمومية؛
- بناء على القرار المشترك لوزير الفلاحة والتنمية القروية والمياه والغابات والصحة رقم 01.2035 الصادر في 03 شوال 1422 الموافق ل 19 دجنبر 2002 المتعلق بمهام الأطباء البياطرة العاملين بالجماعات المحلية؛
- بناء على المرسوم رقم 2.17.451 الصادر في 04 ربيع الأول (23 نونبر 2017) المتعلق بسن نظام للمحاسبة العمومية للجماعات ومؤسسات التعاون بين الجماعات؛
- بناء على قرار وزير الداخلية 1555.20 الصادر في 25 شوال 1441 (17 يونيو 2020) القاضي بتعيين الوكيل القضائي للجماعات الترابية؛
- بناء على الظهير الشريف رقم 1.07.209 صادر في 16 ذي الحجة 1428 (27 دجنبر 2007) بتنفيذ القانون رقم 39.07 بسن أحكام انتقالية فيما يتعلق ببعض الرسوم والحقوق والمساهمات والأتاوى المستحقة لفائدة الجماعات المحلية ويقضي بمواصلة تطبيق بعض أحكام القانون 30.89؛
- بناء على القرار الجماعي المستمر عدد 47 بتاريخ 23 ماي 2024 المتعلق بالوقاية وحفظ الصحة والنظافة وحماية البيئة بمدينة وادي زم؛
- بناء على القرار الجبائي عدد 13 بتاريخ 01 غشت 2024 المحدد لنسب الضرائب والرسوم والواجبات والحقوق والإتاوات المستحقة لفائدة ميزانية جماعة وادي زم؛
- بناء على مقرر المجلس الجماعي المتخذ خلال الدورة الاستثنائية بتاريخ 04 يوليوز 2024؛
- بناء على مقرر المجلس الجماعي المتخذ خلال الدورة الاستثنائية بتاريخ 07 نونبر 2024 المتعلق بالموافقة على دفتر التحملات المعدل المتعلق بالتدبير المفوض لمرفق السوق الأسبوعي لجماعة وادي زم؛
- بناء على دفتر التحملات الخاص بالتدبير المفوض لمرفق السوق الأسبوعي لجماعة وادي زم المؤشر عليه من طرف السلطة الحكومية المكلفة بالداخلية؛
- بناء على محضر لجنة فحص العروض الخاص بالتدبير المفوض لمرفق السوق الأسبوعي، بتاريخ 14/10/2025 والذي تم خلاله تحديد المفوض إليه؛
- بناء على مداوات المجلس الجماعي المنعقد خلال دورته العادية لشهر ماي 2026 بتاريخ 12 ماي 2026 والقاضية بالمصادقة على مشروع اتفاقية التدبير المفوض لمرفق السوق الأسبوعي لجماعة وادي زم.

اتفق الطرفان على ما يلي :

الباب الأول : مقتضيات عامة

الفصل 1 : موضوع الاتفاقية

يتمحور موضوع هذه الاتفاقية حول التدبير المفوض لمرفق السوق الأسبوعي لجماعة وادي زم ، من خلال :
- الإشراف على عملية تدبير مرفق السوق الأسبوعي لجماعة وادي زم؛

- تحصيل الرسوم المتعلقة بالاستغلال؛

- أداء واجب الاستغلال للجماعة.

الفصل 2 : تعريفات

يقصد ب "المفوض" جماعة وادي زم؛

يقصد بـ " المفوض إليه"، الشخص المعنوي الخاضع للقانون العام أو الخاص، الذي سيتكلف بتدبير مرفق السوق الأسبوعي لجماعة وادي زم :

يقصد بـ " التدبير المفوض": تدبير مرفق السوق الأسبوعي لجماعة وادي زم ؛
يتحدد المدار الترابي لعقد التدبير في السوق الأسبوعي لجماعة وادي زم .

الفصل 3: الأهداف الأساسية لعقد التدبير:

يهدف التدبير المفوض لمرفق السوق الأسبوعي لجماعة وادي زم إلى :

- تدبير واستغلال المفوض إليه للسوق الأسبوعي وفق القرار الجبائي مع التقيد بمبدأ المساواة بين المرتفقين ومبدأ استمرارية المرفق في أحسن شروط الجودة والسلامة والنظافة والمحافظة على البيئة.
- تنظيم الولوج إلى مختلف فضاءات السوق الأسبوعي.
- تحسين جودة الخدمات المقدمة للمرتفقين.

الفصل 4: مدة عقد التدبير المفوض ودخوله حيز التنفيذ:

تحدد مدة عقد التدبير المفوض لمرفق السوق الأسبوعي في سنتين (02) وفقا لمقتضيات دفتر التحملات وتبتدئ من تاريخ إعطاء الأمر للمفوض إليه بتدبير مرفق السوق الأسبوعي.

ويمكن تمديد مدة العقد طبقا للمادة : 13 من القانون رقم : 54-05 المتعلق بالتدبير المفوض للمر افق العامة في حالة رغبة الجماعة في تمديد عقد التدبير.

إن عدم تمديد عقد التدبير المفوض عند انتهاء المدة المذكورة لا يلزم المفوض أو المفوض إليه بأية تعويضات.

الباب الثاني : نظام الأموال

تتكون الممتلكات المستعملة في إطار التدبير المفوض من أموال الرجوع وأموال الاسترداد تماشيا مع مقتضيات القانون رقم 54.05 المتعلق بالتدبير المفوض للمر افق العامة.

الفصل 5: أموال الرجوع

تعتبر أموال الرجوع تلك التي تعاد وجوبا ولزوما للمفوض عند انقضاء مدة عقد التدبير المفوض، وتبقى ملكا له. ولا يمكن أن تكون موضوع أي تفويت أو بيع أو كراء أو ضمان كيفما كان نوعه، سواء من طرف المفوض إليه أو من طرف المفوض وذلك طيلة مدة التدبير المفوض.

تتكون أموال الرجوع من الأموال التابعة للملك العام إضافة إلى الأراضي والمباني والمنشآت والإنشاءات والأموال المنقولة والمعدات الموضوعة رهن تصرف المفوض إليه من قبل المفوض، والتي بحكم أهميتها، ستساهم جوهريا في سير المرفق المفوض.

يقوم المفوض والمفوض إليه حضوريا بإعداد جرد وصفي تفصيلي لأموال الرجوع الموجودة، وذلك داخل أجل شهر واحد من تاريخ دخول عقد التدبير المفوض حيز التنفيذ.

يقوم المفوض إليه عند نهاية السنة الثانية، ابتداء من تاريخ دخول عقد التدبير المفوض حيز التنفيذ، وفي كل سنة، بإعداد جرد تفصيلي لكل أموال الرجوع، وترسل نسخة لهذا الجرد إلى المفوض.

يجب وضع بيان مفصل بواسطة محضر بناء على المعاينة التوجيهية حول حالة البيانات والأمكنة الموضوعة رهن إشارة المفوض إليه ستة أشهر قبل انتهاء عقد التدبير.

ويبقى المفوض إليه مسؤولا عن تدهور حالة هذه الأمكنة والبنائيات مع التزامه بإرجاعها إلى الحالة التي كانت عليها وذلك ستة (6) أشهر على الأقل قبل انتهاء مدة عقد التدبير.

وفي حالة عدم إصلاح العيوب المسطرة في المحضر المذكور أعلاه يقوم المجلس الجماعي بإصلاحها على حساب المفوض إليه مع اقتطاع هذه المصاريف من الضمانة النهائية المودعة لدى القابض الجماعي.

الفصل 6: أموال الاسترداد

تعتبر أموال الاسترداد، غير تلك المحددة كأموال الرجوع، الممتلكات التي تم اقتناؤها أو التي راكمها المفوض إليه خلال فترة التدبير المفوض لغرض تدبير مرفق السوق الأسبوعي لجماعة وادي زم. وتبقى ملكا للمفوض إليه. تتكون أموال الاسترداد خاصة من الآلات المتخصصة والأدوات والمخزونات، والأجهزة والبرامج المعلوماتية، والملفات وقواعد البيانات والسيارات والمعدات ومنقولات المكاتب، الخ. وتبقى هذه اللانحة غير محصورة. يمكن للمفوض عند تاريخ الانقضاء العادي لعقد التدبير المفوض أو السابق لأوانه أن يقوم بمبادرة منه، باسترجاع أموال الاسترداد بشكل كامل أو جزئي، مقابل دفع تعويض للمفوض إليه بالشروط التالية :

✓ قيام المفوض بإخبار المفوض إليه بنيته في إعداد شراء أموال الاسترداد.

يتم تحديد قيمة أموال الاسترداد بناء على تصريح خبير مختص بعينه الطرفان باتفاق مشترك بينهما، وفي غياب هذا الاتفاق، يتم تعيين هذا الخبير من طرف رئيس المحكمة الإدارية المختصة، بناء على طلب مقدم من قبل أحد الأطراف. يتم تحديد كيفية أداء ثمن الاسترداد بناء على اتفاق مشترك بين الطرفين. وفي غياب ذلك، يتم أدائه عند الاسترداد. ويعتبر أداء ثمن الاسترداد في حكم دين عمومي يتم أدائه وفق المساطر الجاري بها العمل في هذا المجال.

- لا يجوز للمفوض إليه المطالبة بالأصل التجاري للمرفق أو تأسيسه.

الباب الثالث: حقوق وواجبات المفوض والمفوض إليه

• حقوق وواجبات المفوض

الفصل 7: سلط وصلاحيات المفوض

يمارس المفوض جميع السلط والصلاحيات اللازمة لحسن سير المرفق ومراقبة تديره، وكذا لتتبع تنفيذ الالتزامات التعاقدية، من أجل ضمان استمرارية أداء خدمات المرفق وانتظام سيره وملاءمته لمواكبة حاجيات المرتفقين ولمسيرة التطورات التكنولوجية والاقتصادية والاجتماعية التي يشهدها قطاع تدبير الأسواق.

- مراقبة وتتبع تنفيذ عقد تدبير مرفق السوق الأسبوعي بما في ذلك الاطلاع على كل الوثائق الإدارية والمحاسبية،
- مراجعة بنود العقد عند الضرورة مع مراعاة المصلحة العامة وعدم المساس بالتوازن المالي والاقتصادي للعقد.
- مراقبة مستمرة للمداخل المحصل عليها من عملية التدبير بما في ذلك الاطلاع على كل الوثائق الإدارية والمحاسبية،
- طلب ملائمة طرق وكيفية تسيير وتدبير المرفق للمستجدات والظروف الطارئة ومراعاة مبادئ المساواة وحسن تدبير واستمرارية المرفق العام،
- اتخاذ التدابير المتعلقة بالشرطة الإدارية،
- تحتفظ الجماعة بحق التعاقد مع الغير بالنسبة للمرافق التي لا تدخل ضمن السوق والغير منصوص عليها في دفتر التحملات،
- استعادة المرفق الممنوح مؤقتا وتديره مباشرة أو عن طريق أي فاعل في حالة الإقرار بوجود خلل أو عند عدم احترام عقد التدبير،
- فسخ العقد في حالة الإخلال بالشروط العامة للتدبير كما هي محددة بهذه الاتفاقية أو بدفتر التحملات.

الفصل 8: الحفاظ على التوازن المالي للعقد

يسهر المفوض إلى جانب المفوض إليه على الحفاظ على التوازن المالي للعقد بما يضمن استمرارية المرفق وتطويره والرفع من جودة الخدمات لفائدة المرتفقين.

كما يلتزم المفوض ب :

- منح جميع التراخيص الضرورية لتدبير هذا المرفق في إطار القوانين المعمول بها:

- منح المفوض إليه حق استغلال الملك العمومي اللازم لتدبير هذا المرفق:

- مراعاة حقوق المفوض إليه بمناسبة منح رخص البناء للعقارات المجاورة لهذا المرفق.

الفصل 9: مواكبة المفوض إليه في القيام بمهامه

يقوم المفوض بمواكبة المفوض إليه في القيام بمهامه في تدبير واستغلال هذا المرفق.

• حقوق وواجبات المفوض إليه

الفصل 10: حق المفوض إليه في التدبير الحصري للمرفق

يتمتع المفوض إليه بمقتضى عقد التدبير بحق التدبير الحصري للمرفق داخل المدار الترابي كما هو محدد في الفصل 2 أعلاه، وتبعاً لذلك، يلتزم المفوض بعدم منح أي ترخيص أو غيره مما يدخل في اختصاصاته، من شأنه المساس بحق الحصرية، أو أن يحول دون ممارسة المفوض إليه لحقوقه الحصرية في تدبير المرفق.

لا يمكن للمفوض إليه، بأي حال من الأحوال، أن يحمل المفوض المسؤولية عن إخلال بالتزاماته بمقتضى عقد التدبير، وفي هذه الحالة يتعين على المفوض إليه إقامة كل دعوى وممارسة كل طعن لحماية حقه في التدبير الحصري للمرفق وللزام الأغيار باحترام هذه الحصرية.

الفصل 11: واجبات المفوض إليه:

يجب على المفوض إليه أن يتقيد بالمقتضيات التشريعية والتنظيمية الجاري بها العمل ذات الصلة بموضوع عقد التدبير وبالقواعد المحاسبية والجبائية الجاري بها العمل في تدبير المرافق العمومية، كما يجب عليه احترام المقتضيات المتعلقة خاصة بالأمن العام والملك العام والأشغال العمومية والشرطة الإدارية بجميع أصنافها والصحة والسلامة العموميتين والبيئة والتنمية المستدامة.

لا يمكن للمفوض إليه التمسك بأي تغيير لاحق بعد تاريخ دخول عقد التدبير حيز التنفيذ في المقتضيات التشريعية والتنظيمية من أجل تبرير عدم تنفيذها لأي من التزاماتها بمقتضى عقد التدبير، وذلك دون الإخلال بمقتضيات عقد التدبير ذات الصلة بالحفاظ على التوازن المالي للعقد إذا ما نتج عن هذه التغييرات زيادة في حجم أو كلفة أو آجال إنجاز الأشغال بالشكل الذي يمس بالتوازن المالي المذكور.

الفصل 12: الالتزامات المتعلقة برأس المال الشركة

يبلغ رأس مال الشركة عند دخول عقد التدبير حيز التنفيذ (100 000,00 درهم) (مائة ألف درهم).

يمكن تغيير رأس مال الشركة أو نسب توزيعه بين المساهمين خلال مدة العقد طبقاً للتشريع الجاري به العمل والنظام الأساسي للشركة.

باستثناء عمليات تفويت أسهم الضمان الضرورية من أجل تعيين المتصرفين بمجلس إدارة الشركة، لا يمكن تغيير رأس مال الشركة أو نسب توزيعه إلا بعد موافقة مسبقة للمفوض بمقتضى مداوات مجلسه، وتأشيرة السلطة الحكومية المكلفة بالداخلية على المداوات المذكورة.

الفصل 13: الالتزامات العامة للمفوض إليه في ميدان الصيانة :

اعتبارا لالتزامه بضمان السير الدائم المستمر والمنتظم للمرفق يناط بالمفوض إليه التزام عام لحسن تدير المرفق وملائمته وتطويره وفق الشروط التقنية والمالية المنصوص عليها في عقد التدير، كما يلتزم بصيانة أموال الرجوع والحفاظ عليها في حالة جيدة والالتزام بتجديد هذه الأموال حسب الشروط المنصوص عليها في عقد التدير وملاحقه، وبصيانة أموال الاسترداد واستبدالها إن اقتضى الأمر ذلك من أجل تمكين المفوض من الممارسة الفعلية لحقه في استردادها عند انتهاء عقد التدير.

الفصل 14: المسؤولية المهنية :

يلتزم المفوض إليه بالقيام بمهامه باحترافية وبمهنية وباعتماد نظام جودة معتمد حسب المعايير المحددة وطنيا في جميع الخدمات المحددة في عرضه والتي ينص عليها عقد التدير المفوض. ويصرح بأنه غير خاضع لأي تقييد قانوني ولأي التزام تجاه الأغير من شأنها إعاقة تنفيذ التزاماته كليا او جزئيا.

يجب على المفوض إليه أن يقدم في عرضه كشفا مفصلا عن الأطر والأعوان العاملة في الشركة (الأسماء العائلية والشخصية والشهادات المحصل عليها والمؤهلات والأقدمية في الميدان)، إلى جانب كشف مفصل عن التجهيزات المقدمة من أجل تنفيذ عقد التدير المفوض مع ذكر جميع البيانات التقنية.

يمنع على المفوض إليه منعا باتا أن يخصص الأماكن والوسائل البشرية والمادية الموضوعة تحت تصرفه لمزاولة مهام أخرى غير الخدمات التي تشكل موضوع عقد التدير المفوض.

يجب على المفوض إليه أن يستجيب للأوامر الصادرة عن المفوض والمتعلقة بتنفيذ البنود المنصوص عليها بدفتر التحملات وإذا اعتبر المفوض إليه أن هذه الأوامر تتضمن شروطا تتجاوز التزاماته المنصوص عليها في عقد التدير المفوض، فإنه يحق له أن يتقدم بشكاية بهذا الشأن كتابة وبشئ الوسائل القانونية المتاحة إلى المفوض داخل أجل أقصاه خمسة عشر (15) يوما، وينتج عن هذه الشكاية توقف تنفيذ الأوامر إلى حين توصل الطرفين إلى اتفاق، في أجل ينبغي ان لا يتعدى عشرون (20) يوما ابتداء من أول اجتماع يعقد بهذا الخصوص وفي حالة عدم التوصل إلى اتفاق يعرض الأمر على السلطة الإقليمية للتحكيم.

يقوم المفوض إليه بطلب من المفوض، بتقديم الوثائق التقنية والمحاسبية والمالية المتعلقة بنفقات تنفيذ أنشطته. كما يتعين عليه كذلك تقديم التسهيلات والمساعدات اللازمة لزيارات هيئات المراقبة التابعة للمفوض الرامية إلى مراقبة جميع المنشآت والمعدات والآليات الالكترونية والمستندات والوثائق وغيرها.

لا يمكن للمفوض إليه، بأي وجه كان، أن يحل محل المفوض في علاقاته مع الأغير أو في سير المرفق المفوض، خارج إطار المهام التي عهد إليه بها بمقتضى عقد التدير المفوض. وفي هذا الإطار، يكتفي المفوض ان يحول المشورة والمقترحات، بالشكل الذي يلائمه، إلى قرارات أو أوامر بالتنفيذ.

ويسهر رئيس المجلس الجماعي على ممارسة صلاحيات الشرطة الإدارية وذلك عن طريق اتخاذ قرارات تنظيمية تهدف إلى مراقبة وتنظيم مرفق السوق الأسبوعي.

ويتعين على المفوض إليه إخبار المفوض على الدوام بجميع المعلومات المتعلقة بالعلاقات التي سيقوم بعقدتها مع الأغير من أجل إنجاز مهامه. ويحق للمفوض أن يطلع، في أي وقت وحين، على المراسلات الموجهة إلى الأغير.

يجب على المفوض إليه أن يستجيب لأي دعوة يوجهها رئيس المجلس الجماعي لوادي زم من أجل المشاركة في أشغال الدورات العادية أو الاستثنائية وفي جميع الاجتماعات التنسيقية.

الفصل 15: التأمينات

يجب على المفوض إليه ابتداء من تاريخ دخول عقد التدبير حيز التنفيذ، أن يغطي طيلة مدة العقد مسؤوليته المدنية عن المخاطر التي قد تترتب عن أنشطته المهنية، وبصفة عامة عن إنجاز مختلف المهام، التي ينص عليها عقد التدبير المفوض، وذلك بواسطة عقود التأمين يتم اكتتابها وفق الشكليات والشروط المعمول بها قانوناً. يتحمل المفوض إليه المسؤولية المدنية عن أي ضرر لحق بالغير بسبب فعل ناجم عن سوء النية أو إهمال تسبب فيه العاملون خلال مزاولة أنشطتهم المهنية المتعلقة بتنفيذ عقد التدبير المفوض. يجب على المفوض إليه أن يقدم للمفوض، في كل سنة من سنوات التدبير، عقود التأمين والوثائق التي تثبت أداءه لأقساط التأمين وذلك طيلة مدة العقد.

الباب الرابع: واجبات السوق الأسبوعي

الفصل 16: استخلاص الرسوم:

تلتزم جماعة وادي زم باتخاذ جميع الإجراءات الضرورية لأجل حسن تنفيذ عقد التدبير المفوض لمرفق السوق الأسبوعي واستخلاص الرسوم والآتوى والوجيبات وفق القرار الجبائي رقم 13 بتاريخ 01 غشت 2024 وذلك وفق مايلي:

الرسوم المقبوضة في الأسواق وأماكن البيع العامة

تحدد أسعار المقبوضة في الأسواق وأماكن البيع العامة كما يلي:

واجبات أسواق البائمين

لا يمكن بيع البائمين إلا بالأسواق المخصصة لهذا الغرض وتحدد واجبات الدخول إلى سوق البائمين كما يلي:

البقر عن كل رأس	20.00 درهم
الإبل عن كل رأس	20.00 درهم
الخيول والبغال عن كل رأس	20.00 درهم
الغنم والماعز عن كل رأس	5.00 درهم
الخرفان والجديان عن كل رأس	5.00 درهم
الحمير عن كل رأس	15.00 درهم

واجبات الدخول أو الوقوف الأسواق وأماكن البيع العامة

<u>واجبات الدخول</u>	
الحبوب للقنطار أو جزء منه	3.00 درهم
الصوف المغسول للكيلو غرام	0.20 درهم
الدزة للواحدة	1.00 درهم
الخضروالفواكه للقنطار أو جزء منه	2.50 درهم
الخضروالفواكه للطن (صوبة)	25.00 درهم

1.00 درهم	الشاحنات البيكوبات والعربات المحملة بالخضر والفواكه للصندوق
10.00 درهم	الخيمة للواحدة
3.00 درهم	الفحم للقنطار أو جزء منه
3.00 درهم	العود للتدفئة للقنطار أو جزء منه
1.00 درهم	الدجاج للواحدة
1.50 درهم	الديك الرومي للواحدة
1.50 درهم	الإوز، البط والحجل للواحدة
2.00 درهم للمائة	البيض
0.50 درهم	الحمام والقنينة للواحدة
0.50 درهم	الزبدة للكيلوغرام
0.50 درهم	العسل للكيلوغرام
0.20 درهم للتر	الزيت
0.50 درهم	الكفة أو السلة
1.50 درهم	جلود الغنم والماعز (اليابسة)
2.00 درهم	جلود الغنم والماعز (الطرية)
3.00 درهم	جلد البقر للواحدة
5.00 درهم	حمولة عربية ذات عبتين
10.00 درهم	الزراي الكبيرة
5.00 درهم	الزراي المتوسطة
2.50 درهم	الزراي الصغيرة
0.50 درهم	الحصيرة
مشتري الجلود المستخرجة من المجازر الجماعية يوم السوق الأسبوعي	
1.50 درهم	البقر والإبل
1.00 درهم	الغنم والماعز

العربات اليدوية	1.00 درهم
حمولة عربية ذات أربع عجلات	10.00 دراهم
حمولة حصان	2.00 دراهم
كيس أو شواري من الخضر	2.00 دراهم
كيس أو شواري من النعناع والقزبر والمقدونس والكر افس	2.00 دراهم
الشاحنات (الخضر والفواكه)	50.00 درهم
بيكوب أو صطافيت أو جرار (للخضر والفواكه)	25.00 درهم
فندق حراسة الدواب بالسوق الأسبوعي	
البغال والإبل والحمير عن كل رأس	5.00 درهم لليوم
الغنم والماعز عن كل رأس	3.00 درهم لليوم

بائع الرمل والجير والبريك	10.00 دراهم عن كل شحنة
بائعو مواد العلف بالجملة عن كل شحنة - الشاحنات - البيكوبات	50.00 درهم 25.00 درهم
بائعو التبن	0.50 درهم للبالة أو الكيس أو الشواري
بائعو الفاصه ومواد العلف الأخرى	0.50 درهم للبالة أو الكيس أو الشواري
بائعو الدجاج بالجملة	20.00 درهم للقفص
بائعو السمك الطازج بالجملة عن كل شحنة: - الشاحنات - البيكوبات	50.00 درهم 25.00 درهم
بائعو السمك المثلج	50.00 درهم عن كل شحنة
بائعو التبيغ بالجملة	100.00 درهم عن كل شحنة

واجبات الوقوف

تقبض حقوق الوقوف في جميع الأسواق الجماعية وأماكن البيع العامة وتحدد هذه الحقوق كما يلي:
بائعو الخضر والفواكه الطرية والخبز الاسكافيون والتجارون والحدادون وبائعو المواد الغذائية وبائعو الأثاث والأدوات الجلدية والأقمشة وبائع التوابل وغيرهم من الحرفيين والباعة الذين لم يرد ذكرهم عن كل يوم وعن المترمير 0.50 درهم.

محطات الجزارة	5.00 درهم في الأسبوع
---------------	----------------------

بانعو اللحم عن كل بسط ولكل يوم	8.00 درهم
بانعو السقوط عن كل بسط ولكل يوم	5.00 درهم
العربات اليدوية لبيع الخضروالفواكه	2.00 دراهم في اليوم
العربات اليدوية لبيع مواد أخرى	2.00 دراهم في اليوم

محطة وقوف العربات والسيارات

يحدد الواجب المؤدى عن وقوف وحراسة الدراجات والعربات والسيارات بأماكن مخصصة لذلك كما يلي:

محطة السوق الأسبوعي:

- يؤدي عن كل دراجة عادية 1.00 درهم لليوم
- يؤدي عن كل دراجة نارية 1.50 درهم لليوم
- يؤدي عن كل عربة 2.00 درهم لليوم
- يؤدي عن كل سيارة 2.00 درهم لليوم
- يؤدي عن كل حافلة أو شاحنة 3.00 دراهم لليوم

تسجيل بيع الهانم

يؤدي عن تسجيل بيع الهانم الواجبات التالية:

البقر والإبل والخيل للرأس	10.00 دراهم
العجول والحمير للرأس	10.00 دراهم
الغنم والماعز للرأس	6.00 دراهم

يعتبر تسجيل بيع الهانم اختياريا ولا تسليم الصكوك المتعلقة بالبيع إلا عند طلبها من طرف المشتري.

الفصل 17: تمديد مدة عقد التدبير المفوض.

طبقا للفصل : 7 من دفتر التجملات، فإن مدة التدبير قابلة للتمديد طبقا لمقتضيات المادة 13 من القانون رقم 54.05 المتعلق بالتدبير المفوض للمرافق العمومية، ويكون التمديد موضوع ملحق للعقد، كما يجب أن يخضع التمديد لمصادقة مجلس جماعة وادي زم وتأشيرة السلطة الحكومية المكلفة بالداخلية. وفي حالة عدم موافقة مجلس الجماعة على تمديد عقد التدبير المفوض، لا ينتج عن عدم التمديد أي تعويض يدفعه المفوض للمفوض إليه.

الفصل 18: واجب الاستغلال

يؤدي المفوض إليه للمفوض واجب الاستغلال السنوي المحدد في مبلغ 1.356.000,00 درهم سنويا، دفعة واحدة بالنسبة للسنة الأولى قبل صدور الأمر بالخدمة للشروع في التدبير، وبالنسبة للسنوات المتبقية من مدة العقد، يؤدي المفوض إليه واجب الاستغلال خلال النصف الأول من شهر دجنبر من كل سنة يوما كحد أقصى.

الفصل 19: الضمانة النهائية

يحدد مبلغ الضمانة النهائية فيما يعادل قيمة أربعة أشهر من واجب الاستغلال السنوي المنصوص عليه في العرض المقدم من طرف المتنافس الفائز بالمنافسة.

لا ترجع الضمانة النهائية للمفوض إليه إلا بعد نهاية مدة العقد مع خصم كل المصاريف المحتملة من الضمانة.

الفصل 20: المخالفات والجزاءات

في حالة عدم احترام مقتضيات عقد التدبير المفوض من قبل المفوض إليه، يحق للمفوض تطبيق الجزاءات المفصلة في الجدول التالي :

المخالفة	قيمة الجزاءات
تجاوز الحد الأقصى للمستحقات المفروضة على المستغلين	ألف درهم 1000 عن كل شهر
عدم نشر المعلومات	100 درهم عن كل معلومة
عدم استجابة المفوض إليه لدعوات الاجتماعات	1000 درهم
عدم تقديم عقود التأمين والوثائق المرتبطة بها	1000 درهم
عدم إرسال التقارير السنوية المشار إليها في هذا الدفتر	1000 درهم عن كل تقرير
عدم ارتداء المستخدمين للبدلات والشارات	100 درهم عن كل مستخدم
عدم تجديد مبلغ الضمانة النهائية	1000 درهم
عرض السلع والبضائع خارج السوق	500 درهم عن كل نشاط

إن كل مخالفة لمقتضيات دفتر التحملات وشروطه وبنوده يحرر بموجبها محضر من طرف المصالح المختصة التابعة للجماعة. ويتم توجيه إنذار إلى المفوض إليه للقيام بالمتعين في أجل يتم تحديده من طرف لجنة التتبع المنصوص عليها في الفصل 40 من هذا الدفتر. وإذا استمر في خرق بنود دفتر التحملات فإنه يترتب عن ذلك إسقاط حق التدبير المفوض وأداء التعويضات عن الأضرار.

إن الجزاءات أعلاه قابلة للتراكم في حال ارتكاب المفوض مجموعة من المخالفات المترامنة.

لا يجري تطبيق الجزاءات المحددة أعلاه على المفوض إليه خلال الفترة الانتقالية البالغة ثلاثة (3) أشهر من تاريخ دخول العقد حيز التنفيذ.

الفصل 21: لجنة تتبع ومراقبة تنفيذ العقد:

تتكون لجنة مراقبة حسن تدبير المرفق من :

- رئيس مجلس جماعة وادي زم بصفته رئيسا للجنة أو من ينوب عنه ،
- ممثل عن السلطة المحلية.
- ممثل المكتب الوطني للسلامة الصحية للمنتجات الغذائية.
- ممثل عن الوزارة المكلفة بالفلاحة.

- ممثل عن مصالح الأمن الوطني.
 - ممثل عن المفوض إليه،
 - ممثل عن الوقاية المدنية.
 - القابض الجماعي او من ينوب عنه.
 - كل شخص يرى رئيس المجلس حضوره ضروريا.
- تعقد اللجنة أشغالها مرة كل ستة (6) أشهر أو كلما دعت الضرورة إلى ذلك لتتبع تنفيذ عقد التدبير المفوض ومدى احترام الشروط التعاقدية حيث تقترح كل ما من شأنه تحسين تدبير هذا المرفق، وتتولى إيجاد حلول ودية لكل المشاكل والخلافات التي قد تطرأ على العلاقة بين المفوض والمفوض إليه، وكذلك اتخاذ القرارات المتعلقة بصعوبات تطبيق أو تأويل العقد التي يطرحها الطرفان، وترفع تقريرها إلى السلطة الإقليمية المعنية. ويمكن تعديل عقد التدبير بموجب ملحق يمر من نفس المسطرة الإدارية.

الفصل 22 : نهاية العقد

تبقى لرئيس المجلس الجماعي الصلاحية في فسخ عقد التدبير وذلك بعد إرسال رسالة مضمونة إلى المفوض إليه في الحالات التالية :

- عدم احترام أحد بنود دفتر التحملات أو عقد التدبير؛
- في حالة صدور حكم قضائي ضد المفوض إليه؛
- عدم احترام المقتضيات التنظيمية والقانونية المتعلقة بالشرطة الإدارية؛
- عرقلة عمل لجنة المراقبة؛
- في حالة رغبة المفوض إليه في إلغاء العقد، وفي هذه الحالة يتعين على المفوض إليه توجيه رسالة مضمونة مع الإشعار بالاستلام إلى السيد الرئيس قبل ستة أشهر من إنهاء العقد.

الفصل 23: الوساطة والتحكيم

كل نزاع من الممكن أن ينشأ بين طرفي الاتفاقية حول تنفيذ أو تفسير أحد بنود هذه الاتفاقية أو دفتر التحملات لا يعرض على الجهة القضائية المختصة إلا بعد سلوك المساطر الودية.

حرر بوادي زم في

رئيس جماعة وادي زم

المفوض إليه :

شركة (ATLAS -FELLAT AMODIATIONS sarl)

اطلع ووافق عليه

الرباط في

تأشير السيد وزير الداخلية

التوقيعات

كاتيب الجلسة

بو عبيد غريبال

رئيس المجلس الجماعي

محمد بتيبيكة

النقطة الخامسة: الدراسة والمصادقة في قراءة ثانية على مشروع اتفاقية شراكة بين المجلس الجماعي لمدينة وادي زم وجمعية النصر للباعة المتجولين أصحاب الملابس الجاهزة بوادي زم، من أجل المساهمة في تهيئة فضاء لتثبيت الباعة المتجولين بجزء من ساحة بني سمير في إطار دعم المشاريع ، بعد تعديلها وفق ملاحظات السلطة المختصة.

العرض

في عرضه لهذه النقطة، أشار السيد رئيس المجلس الجماعي إلى أنه تمت دراستها كذلك من طرف لجنة الميزانية والشؤون المالية والبرمجة خلال اجتماعها المنعقد بتاريخ 22 أبريل 2026 ، والمتعلقة بالدراسة والمصادقة في قراءة ثانية على مشروع اتفاقية شراكة بين المجلس الجماعي لمدينة وادي زم وجمعية النصر للباعة المتجولين أصحاب الملابس الجاهزة بوادي زم، من أجل المساهمة في تهيئة فضاء لتثبيت الباعة المتجولين بجزء من ساحة بني سمير، في إطار دعم المشاريع، بعد تعديلها وفق ملاحظات السلطة المختصة. وأوضح أن أبرز التعديلات التي همت مشروع هذه الاتفاقية تتمثل في التنصيص على تسليم المنشآت والتجهيزات المنجزة إلى الجماعة بعد انتهاء الأشغال، بموجب محضر تسليم، مع تتميم بعض المقترضات المرتبطة بأداء الواجبات والرسوم، وإبراز البعد الاجتماعي والتنظيمي للمشروع، وبذلك فتح باب التدخلات.

المناقشة

عزيزة شعير: نائبة رئيس لجنة الميزانية والشؤون المالية والبرمجة

أشارت في تدخلها إلى أن هذه النقطة تمت دراستها بالفعل من طرف لجنة الميزانية والشؤون المالية والبرمجة، خلال اجتماعها المنعقد بتاريخ 22 أبريل 2026 ، موضحة أن مشروع الاتفاقية يهم المساهمة في تهيئة فضاء بجزء من ساحة بني سمير، من أجل تثبيت الباعة المتجولين أصحاب الملابس الجاهزة، وذلك بعد إدخال تعديلات عليها استجابة لملاحظات السلطة المختصة، كما ذكرت بأن هذه الاتفاقية سبق أن درستها اللجنة بتاريخ 23 يناير 2026 ، وصادق عليها المجلس خلال دورة فبراير 2026 ، وقدمت في هذا الإطار أهم التعديلات التي همت مشروع الاتفاقية، والمتمثلة أساسا في التزام الجمعية بتسليم المنشآت والتجهيزات المنجزة إلى جماعة وادي زم بعد انتهاء الأشغال، بموجب محضر تسليم، دون أن يترتب عن ذلك أي نقل للملكية لفائدة الجمعية، إضافة إلى التنصيص على أداء الواجبات والرسوم، وفق القرار الجبائي الجماعي والأنظمة الجاري بها العمل، كما ذكرت أنه تم إبراز البعد الاجتماعي والاقتصادي للاتفاقية من خلال تنظيم الباعة المتجولين وتحسين ظروف اشتغالهم، وضمان استغلال منظم للملك العمومي،

والمساهمة في تحسين المشهد الحضري المحلي، وخلصت إلى أنه بعد المناقشة، اعتبرت اللجنة أن الصيغة المعدلة أكثر ملاءمة من الناحية القانونية والتنظيمية، وصوت أعضاؤها الحاضرون بالإجماع على مشروع الاتفاقية المعدلة في قراءة ثانية.

محمد سكرات:

تساءل في تدخله عن طبيعة التعديلات التي عرفها مشروع الاتفاقية؟ طالبا توضيحها وبيان مضامينها للسادة الأعضاء.

رئيس المجلس الجماعي:

استنادا إلى مشروع الاتفاقية، تلا السيد رئيس المجلس الجماعي على السادة الحاضرين التعديلات التي أدخلت عليها، موضحا أنه بخصوص الديباجة تمت إضافة ما يلي :

" اعتبارا لما تكتسيه فئة الباعة المتجولين من أهمية اجتماعية واقتصادية، وما تقتضيه الضرورة من تنظيم هذه الفئة وتمكينها من ظروف اشتغال لائقة تحفظ كرامتها وتحسن ظروف عيشها، مع ضمان استغلال منظم وعقلاني للملك العمومي يراعي متطلبات النظام العام والتنظيم الحضري للمدينة، وكذا بالنظر إلى البعد الاجتماعي الهام لهذه الاتفاقية وما ترومه من إدماج اقتصادي واجتماعي للباعة المتجولين، ودعم استقرارهم المهني والاجتماعي، والمساهمة في تحسين المشهد الحضري المحلي في إطار شراكة تروم دعم المشاريع ذات الوقع الاجتماعي والتنظيمي" كما تلا على السادة الحاضرين التعديلات التي همت المادة الثالثة، المتعلقة بالتزامات الطرف الثاني، أي الجمعية، وذلك تحت البند الثالث المتعلق بالالتزامات المرتبطة بتنفيذ المشروع، حيث جاء فيها ما يلي :

"تلتزم الجمعية فور انتهاء الأشغال المتعلقة بالمشروع بموضوع هذه الاتفاقية، بتسليم المنشآت والتجهيزات المنجزة إلى جماعة وادي زم بموجب محضر تسليم يحدد وضعيتها، حتى يتسنى للجماعة اتخاذ الإجراءات والمساطر الإدارية والقانونية اللازمة لوضعها حيز الاستغلال، دون أن يترتب عن هذا التسليم أي نقل للملكية لفائدة الجمعية".

وتلا كذلك، في إطار الالتزامات المتعلقة بتنفيذ المشروع، أن التعديل اقتصر على إضافة عبارة "والأنظمة الجاري بها العمل"، إلى المقتضى المتعلق بالتزام الباعة المتجولين، عند استغلال الفضاء، بأداء الواجبات والرسوم والأتاوى المستحقة لفائدة الجماعة، وفق ما هو منصوص عليه بالقرار الجبائي الجماعي.

زهير برحيل:

تدخل في إطار هذه النقطة متسائلا عما إذا كانت الجمعية على علم بجميع التعديلات والمقتضيات التي همت مشروع الاتفاقية؟ معتبرا أنه في حال مصادقة المجلس على المشروع ثم تعذر على الجمعية التوقيع عليه أو قبول بعض بنوده، فإن ذلك قد يطرح إشكالا حول مآل الاتفاقية وإمكانية إلغائها، كما أشار إلى أنه كان من الأولى استدعاء الجمعية المعنية لحضور النقاش أو الاطلاع على هذه التعديلات، حتى يتم التأكد من موقفها، خاصة أن للجمعية نقطا أو ملاحظات أخرى قد تكون مغايرة لما ورد في الصيغة المعروضة على المجلس.

بو عزة العيادي:

قال في تدخله إن موقفه لا يختلف عما سبق أن عبر عنه خلال الدورة السابقة، مؤكداً أن نجاح هذا المشروع يقتضي وجود توافق واضح مع الفراشة، أي الباعة المتجولين المعنيين، حتى يكونوا على علم بالمضمون الحقيقي للاتفاقية وبالالتزامات المترتبة عنها. وأشار إلى أن الجمعية، باعتبارها صاحبة المشروع والجهة المعنية بتنفيذه، يجب أن تكون لها رؤية واضحة حول كيفية تنزيله، متسانلا عن دورها العملي إذا كانت المنشآت والتجهيزات ستسلم في النهاية إلى الجماعة؟ وركز على أنه كان من الضروري توفير ورقة تقنية دقيقة توضح مساحة الفضاء موضوع المشروع، وكلفته التقديرية، وكيفية شروع الجمعية في تنفيذه، خاصة على مستوى الدراسات والترتيبات العملية، حتى يكون أعضاء المجلس والجمعية والباعة المعنيون على بينة من تفاصيل المشروع، كما نبه إلى ضرورة التأكد من أن الجمعية والباعة المتجولين متفقون فعلا على مضمون هذه الشراكة، حتى لا تتحول إلى اتفاقية إذعان أو تطرح إشكالات لاحقا، وأوضح أن تهيئة هذا الفضاء قد تتطلب مبلغا ماليا أكبر قد يصل إلى حوالي 300 مليون سنتيم، في حين أن المبلغ المتوفر لا يتجاوز 100 مليون سنتيم، وهو ما قد لا يكون كافيا لتحقيق المطلوب، وبين أن هؤلاء الباعة سبق أن حرروا الملك العمومي ونزلوا إلى هذه الساحة دون اصطدام مع السلطات، داعيا في هذا الإطار إلى تعامل الرئاسة بجدية مع هذا الملف، وختم تدخله بالتأكيد على أن عدم التصويت على هذه النقطة قد يفهم من طرف الباعة المتجولين على أنه عرقلة لمشروعهم، غير أن مبلغ 100 مليون سنتيم لا يحقق كل المطلوب، إلا إذا اعتبر شطرا أوليا موجهها لإنجاز الأساسيات، مع ضرورة تقديم ضمانات من طرف الجماعة لمواكبة المشروع ودفعه إلى الأمام.

زهير برحيل:

قال في تدخله، موجهها كلامه إلى السيد الرئيس، بأنه يبدو وكأن النقاش يعيد نفسه، مذكرا بأنه تم التعبير مرارا وبالحاح وبصوت عال عن الملاحظات المرتبطة بهذه الاتفاقية، في الوقت الذي كان يتم فيه التصويت دون التفاعل الكافي مع مضمونها، بغض النظر عن اختلاف وجهات النظر، وأشار إلى أن مشروع الاتفاقية يظل غير دقيق، على غرار ما أثير بخصوص اتفاقية السوق الأسبوعي، ملاحظا أن الأمر يشبه تفصيل لباس لشخص دون استشارته أو معرفة حاجياته الحقيقية، وأضاف أن مبلغ 100 مليون سنتيم المرصود لهذه الفئة قد لا يكون كافيا ولا واضحا من حيث كيفية صرفه واستعماله، مما قد يطرح إشكالات لاحقا أمام الجهات المختصة، ولا سيما المجلس الجهوي للحسابات، كما تساءل عن طبيعة المنشآت التي سيتم إنجازها؟ قائلا أن الأمر يحتاج إلى دراسة دقيقة تحدد شكل هذه المنشآت، وكلفتها، وطريقة إنجازها، وأن غياب هذه المعطيات يشكل نقصا واضحا في المشروع، وعرض إلى أن مكتب الجمعية والباعة المعنيين يجب أن يكونوا على علم تام بتفاصيل الاتفاقية وبالمخاطر والالتزامات المرتبطة بها، حتى لا تتم مناقشة الموضوع بشكل سطحي، وحتى لا تقع نفس الإشكالات التي سبق أن عرفها مشروع القيسارية، معتبرا أن الأمر يتعلق بمشروع يحتاج إلى رؤية واضحة، كما عرض إلى أن السلطة المختصة سبق أن أرجعت الاتفاقية السابقة بملاحظات، غير أن هناك عناصر أخرى ما

زالت ناقصة في العمق، وكان من الضروري استدعاء المعنيين بالأمر والاستماع إليهم لمعرفة تصورهم، سواء من حيث جمالية الفضاء أو شكل المنشآت أو باقي الحاجيات العملية، وختم تدخله بالتأكيد على ضرورة التعامل مع هذا الملف بكثير من الحكمة، لأن منح مبلغ 100 مليون سنتيم دون وضوح كاف في طريقة تنزيل المشروع قد يؤدي إلى مشاكل لاحقة، مؤكدا أنه سيضمن هذه الملاحظات في مذكرة ترفع إلى السلطة المختصة، بدل المرور إلى إنجاز مشروع وفق اتفاقية ما زالت تحتاج إلى تدقيق أكبر.

المصطفى العماري:

قال في كلمته إنه ينبغي الرجوع إلى مقتضيات الاتفاقية نفسها، ولا سيما المادة الرابعة المتعلقة بآليات التتبع والمراقبة، موضحا أن هذه المادة تسند تتبع تنفيذ المشروع ومراقبته إلى لجنة مشتركة، وهو ما من شأنه أن يضمن مواكبة المشروع وتتبع مختلف مراحلها، بما يساعد على إنجاحه وتفادي أي اختلالات محتملة أثناء التنفيذ.

محمد سكرات:

قال في بداية تدخله إنه سيصوت ضد هذا المشروع، محيلا على ديباجة الاتفاقية التي تشير إلى دورية السيد الوزير الأول ودورية السيد وزير الداخلية، متسائلا عن مدى احترام مضمون هذه الدوريات داخل مشروع الاتفاقية المعروض؟ وأوضح أن هذه الدوريات لم تدرج في الديباجة فقط من أجل الإشارة الشكلية إليها، بل يفترض أن تنعكس مقتضياتها على مضمون الشراكة وشروطها وآليات تنزيلها، وتساءل كذلك فيما إذا كانت الجمعية قد تقدمت فعلا بمشروع واضح ومتكامل؟ يتضمن كلفة المشروع والجدولة الزمنية لإنجازه، مشيرا أنه إذا كان الأمر يتعلق بمعالجة مشكل اجتماعي أو أممي مرتبط بالباعة المتجولين، فإن الجهات المختصة المعنية بتدبير هذا الملف، بما في ذلك إمكانية إحداث فضاء منظم، على غرار السوق النموذجي للخضر والفواكه، كما تساءل عن التزامات صاحب المشروع؟ وعن مدى توفر الشروط القانونية والتنظيمية داخل هذه الاتفاقية؟ مركزا على أن هذه الشراكة لم تحترم جوهر ومضمون الدوريات المشار إليها في ديباجتها، خاصة فيما يتعلق بوضوح المشروع، وطريقة تنزيله، وآليات تتبعه ومراقبته، وبين أن الأمر يطرح كذلك إشكالا على مستوى المراقبة المالية والعمومية، ما دام سيتم تحويل مبالغ مالية لفائدة جمعية، مشيرا إلى أنه قد ترأسها الجماعة للتأكد مما إذا كانت قد وضعت تقاريرها المالية لدى المجلس الجهوي للحسابات، وتطرق إلى أنه كان من المفروض أن يتم تقديم مشروع واضح، مع فتح باب التباري أو الإعلان عنه، حتى لا يتم حصر الدعم في جمعية واحدة، خاصة أنه قد توجد جمعيات أخرى قادرة على تقديم مشاريع مماثلة، واعتبر أن الاتفاقية بصيغتها الحالية، لا تحترم الشكل والمضمون، ولا تستجيب بشكل كاف لمقتضيات الدوريات المشار إليها.

عبد الإله حرطيبي:

أشار في كلمته إلى أن الباعة المتجولين سبق أن خاضوا عدة احتجاجات قبل أن يتم في نهاية المطاف الاتفاق على انتقالهم إلى ساحة بني سمير، وأوضح أنه مع مرور الوقت، تم تأسيس جمعية وفق المساطر القانونية الجاري بها العمل، تتوفر على قانون أساسي، ولانحة للأعضاء ومكتب مسير ووصل نهائي، وأصبحت بذلك إطارا قانونيا يتحمل مسؤوليته في تمثيل المعنيين، واقترح في هذا الصدد المضي في الموافقة على هذه

الشراكة ، مع إحالتها على مكتب الجمعية قصد الاطلاع عليها ودراستها، والتأكد مما إذا كانت تنسجم مع مبادئ الجمعية وتطلعاتها، وفيما إذا كانت قادرة على تحقيق الهدف المنشود، والمتمثل في تثبيت الباعة المتجولين وتنظيم وضعيتهم وخلص إلى أن تأسيس الجمعية جاء باعتباره آلية للحوار والتواصل مع مختلف السلطات والجهات المعنية.

محمد المسعودي:

تساءل في تدخله عن طبيعة فضاء ساحة بني سمير ؟ خاصة من حيث الوضعية العقارية والجهة التي تعود إليها ملكيته.

وعقب السيد رئيس المجلس الجماعي موضحاً أن أرض هذه الساحة تندرج ضمن الملك العام الجماعي.

بوعزة العيادي:

أوضح في تدخله أن السلطات في وقت سابق، لم تكن موافقة على تثبيت الباعة المتجولين بساحة بني سمير، غير أن هؤلاء الباعة ظلوا متشبثين بهذه الساحة، وتمكنوا فعليا من الانتقال إليها، وهو ما اعتبره مكسبا مهما بالنسبة لهم، وقال أنه بعد التصويت على هذه النقطة، سيكون هؤلاء الباعة مطالبين بتوقيع الاتفاقية، الأمر الذي يستوجب أن يجلس السيد الرئيس معهم، وأن تتم مناقشة مضامين الشراكة مع مكتب الجمعية قبل التوقيع، خاصة فيما يتعلق بمدى إمكانية مواكبتهم مستقبلا، مذكرا بأنه سبق التأكيد على إمكانية البحث عن شركاء إضافيين لدعم هذا المشروع، سواء من خلال المجمع الشريف للفوسفاط أو مجلس الجهة أو جهات أخرى، بما يضمن توفير شروط أفضل لإنجاحه . وختتم تدخله بالتأكيد على أن مبلغ 100 مليون سنتيم غير كاف لوحده لتنزيل المشروع بالشكل المطلوب، داعيا إلى مزيد من التواصل والتنسيق مع الجمعية قبل المرور إلى مرحلة التوقيع.

زهير برحيل:

قال في تدخله إنه يتعين على الجمعية عقد اجتماع داخلي بين أعضائها، وتحرير محضر في الموضوع، خاصة وأنها قد تطالب مستقبلا بما يفيد موافقتها على مضامين الاتفاقية، وأوضح أن الأمر يقتضي احترام المساطر القانونية الداخلية للجمعية.

رئيس المجلس الجماعي:

بين بأن هذه الشراكة تعد مكسبا لفائدة الباعة المتجولين، موضحاً أن الجمعية على علم بالإشكالات السابقة، غير أن قبولها بالاتفاقية يندرج في إطار رغبتها في الاستفادة من هذه الساحة وتنظيم وضعية الباعة المعنيين، وأشار إلى أن تثبيت هؤلاء الباعة بالساحة المعنية سبق أن اتخذ بشأنه المجلس السابق مقررا، كما اتخذ المجلس الحالي بدوره مقررا جديدا في الموضوع، مبرزا أن الملف مر بعدة مراحل من الأخذ والرد إلى أن تمت الموافقة على تثبيتهم بهذه الساحة، كما أحال على المادة الرابعة من الاتفاقية، المتعلقة بآليات التتبع والمراقبة، موضحاً أن هذه المادة تسند تتبع تنفيذ المشروع ومراقبته إلى لجنة مشتركة، بما يضمن مواكبة المشروع وتتبع مختلف مراحلها، مؤكداً أن متابعة المجلس حاضرة في تنزيل هذه الاتفاقية، وخلص بأن الجماعة خصصت مبلغ 100 مليون سنتيم لهذا

المشروع، داعياً إلى التصويت بالإيجاب لفائدة هذه النقطة، والشروع في العمل، مع التأكيد على أنه سيتم دعم الجمعية من أجل إخراجه إلى حيز الوجود.

مقرر عدد: 155 بتاريخ 12 ماي 2026.

- النقطة المتعلقة بالدراسة والمصادقة في قراءة ثانية على مشروع اتفاقية شراكة بين المجلس الجماعي لمدينة وادي زم وجمعية النصر للباعة المتجولين أصحاب الملابس الجاهزة بوادي زم، من أجل المساهمة في تهيئة فضاء لتثبيت الباعة المتجولين بجزء من ساحة بني سمير في إطار دعم المشاريع ، بعد تعديلها وفق ملاحظات السلطة المختصة.
- إن مجلس جماعة وادي زم المجتمع في الدورة العادية لشهر ماي 2026 المنعقدة بتاريخ 12 ماي 2026، في إطار جلسته المفتوحة للعموم.
- وطبقاً لمقتضيات القانون التنظيمي رقم 14-113 المتعلق بالجماعات وخاصة المواد 06 - 33-42- 43 -47-48(الفقرة الأولى)-67- 92 -94- و100منه.

- وبعد دراسة المجلس للنقطة المتعلقة بالدراسة والمصادقة في قراءة ثانية على مشروع اتفاقية شراكة بين المجلس الجماعي لمدينة وادي زم وجمعية النصر للباعة المتجولين أصحاب الملابس الجاهزة بوادي زم، من أجل المساهمة في تهيئة فضاء لتثبيت الباعة المتجولين بجزء من ساحة بني سمير في إطار دعم المشاريع ، بعد تعديلها وفق ملاحظات السلطة المختصة.

- وبعد اللجوء إلى التصويت العلني.

- وحيث إن عملية التصويت أسفرت على ما يلي:

عدد الأعضاء الحاضرين أثناء التصويت: 18

عدد الأصوات المعبر عنها: 18

عدد الأعضاء الموافقين: 18 وهم السادة:

1- محمد بنبيكة	10- عزيزة شعير
2- رحالي الكمراني	11- نزهة الشليحي
3- بناصر اليوسفي	12- محمد مانور
4- نجاة ميري	13- بوشتى نور
5- سناء المعذور	14- بوعزة العيادي
6- بوعبيد غربال	15- الزهرة الباز
7- المصطفى العماري	16- محمد المسعودي
8- مليكة بعلاوش	17- محمد سكراط
9- عبد الاله حرطيبي	18- زهير برحيل

- عدد الأعضاء الراضين: (00).

- عدد الأعضاء الممتنعين عن التصويت (00).

ملحوظة: باقي السادة الأعضاء الغير مدرجين ببيان التصويت لم يحضروا العملية.

يقرر ما يلي:

صادق المجلس الجماعي لمدينة وادي زم في قراءة ثانية بالأغلبية المطلقة للأعضاء المزاولين مهامهم على اتفاقية شراكة بين المجلس الجماعي لمدينة وادي زم وجمعية النصر للباعة المتجولين أصحاب الملابس الجاهزة بوادي زم، من أجل المساهمة في تهيئة فضاء لتثبيت الباعة المتجولين بجزء من ساحة بني سمير في إطار دعم المشاريع بعد تعديلها وفق ملاحظات السلطة المختصة التالية:

المملكة المغربية



اتفاقية شراكة

بين

مجلس جماعة وادي زم

و

جمعية النصر للباعة المتجولين أصحاب الملابس الجاهزة بوادي زم



من أجل المساهمة في تهيئة فضاء لتثبيت الباعة المتجولين بجزء من ساحة بني سمير في إطار دعم المشاريع

مجلس جماعة وادي زم ممثل في شخص رئيس المجلس الجماعي

ويسمى لاحقاً " الجماعة "

من جهة

جمعية النصر للباعة المتجولين أصحاب الملابس الجاهزة بوادي زم

من جهة ثانية

ويشار إليهما في هذه الاتفاقية بالطرفين:

الديباجة

- بناء على الظهير الشريف رقم 01-15-85 صادر في 20 من رمضان 1436 (7 يوليو 2015) بتنفيذ القانون التنظيمي رقم 14-113 المتعلق بالجماعات؛
- بناء على الظهير الشريف عدد 1.58.376 الصادر في 03 جمادى الأولى 1378 الموافق 15 نونبر 1958 يضبط بموجبه حق تأسيس الجمعيات كما تم تعديله بموجب القانون عدد 75.00 الصادر بتنفيذه الظهير الشريف رقم 1.02.206 بتاريخ 05 يوليوز 2002، والظهير الشريف رقم: 1.09.39 الصادر في 18 فبراير 2009 بتنفيذ القانون 07.09.
- بناء على القانون رقم 06.52 المغير والمتمم بموجبه القانون رقم 62.99 المتعلق بمدونة المحاكم المالية؛
- وبناء على المرسوم عدد 02.17.451 الصادر في 4 ربيع الأول 1439 الموافق) 23 نوفمبر 2017 (بسن نظام المحاسبة العمومية للجماعات ومؤسسات التعاون بين الجماعات)؛
- وبناء على دورية الوزير الأول عدد 2003/7 المتعلقة بالشراكة بين المؤسسات العمومية والجمعيات الصادرة بتاريخ 26 ربيع الثاني 1422 الموافق 27 يونيو 2003؛
- وبناء على دورية وزير الداخلية رقم D2185 بتاريخ 05 أبريل 2018 الموجهة إلى السادة ولاة الجهات وعمال العمالات والأقاليم بالمملكة حول دعم الجمعيات من طرف الجماعات الترابية وإبرام اتفاقيات التعاون والشراكة معها؛
- وبناء على منشور السيد رئيس الحكومة رقم 2022/13 الصادر بتاريخ 12 يوليوز 2022 بشأن كفاءات تقديم الحساب السنوي الخاص باستخدام الأموال والمساعدات العمومية التي تتلقاها الجمعيات؛
- وبناء على دورية السيد وزير الداخلية رقم 12635 بتاريخ 25 يونيو 2023 حول الإدلاء بالحساب السنوي للدعم لدى المجلس الأعلى للحسابات قبل 15 مارس من السنة الموالية للدعم.
- واعتبارا للضرورة وللرغبة المشتركة للطرفين في إبرام اتفاقية شراكة تهم المساهمة في تهيئة فضاء لتثبيت الباعة المتجولين بجزء من ساحة بني سمير بمدينة وادي زم في إطار دعم المشاريع؛
- واعتبارا لما تكتسبه فئة الباعة المتجولين من أهمية اجتماعية واقتصادية، وما تقتضيه الضرورة من تنظيم هذه الفئة وتمكينها من ظروف اشتغال لائقة تحفظ كرامتها وتحسن ظروف عيشها، مع ضمان استغلال منظم وعقلاني للملك العمومي يراعي متطلبات النظام العام والتنظيم الحضري للمدينة، وكذا بالنظر إلى البعد الاجتماعي الهام لهذه

- الاتفاقية وما ترومه من إدماج اقتصادي واجتماعي للباعة المتجولين، ودعم استقرارهم المهني والاجتماعي، والمساهمة في تحسين المشهد الحضري المحلي في إطار شراكة تروم دعم المشاريع ذات الوقع الاجتماعي والتنظيمي؛
- وتبعاً لمقرر مجلس جماعة وادي زم المتخذ في دورته العادية لشهر فبراير 2026 بتاريخ 2026-02-05.
- وتبعاً لمقرر مجلس جماعة وادي زم المتخذ في دورته العادية لشهر ماي 2026 بتاريخ 2026/05/12.

وقع الاتفاق بين الطرفين:

الطرف الأول:

جماعة وادي زم، ممثلة في هذه الاتفاقية من قبل السيد رئيس المجلس الجماعي.

الطرف الثاني:

جمعية النصر للباعة المتجولين أصحاب الملابس الجاهزة بوادي زم، ممثلة في هذه الاتفاقية من قبل السيد رئيس الجمعية.

المادة الأولى: موضوع وأهداف الاتفاقية

تهدف هذه الاتفاقية إلى تحديد شروط وآليات الشراكة بين الطرفين من أجل:

- المساهمة في تهيئة فضاء لتثبيت الباعة المتجولين بجزء من ساحة بني سمير بمدينة وادي زم في إطار دعم المشاريع؛
- تنظيم الباعة المتجولين وتحسين ظروف ممارستهم لنشاطهم؛
- تهيئة وتنظيم استغلال الفضاء المخصص لتثبيت الباعة المتجولين بما يتيح ممارسة الأنشطة التجارية في ظروف ملائمة ومنسجمة مع التنظيم الحضري للمدينة.

المادة الثانية: التزامات الطرف الأول (مجلس جماعة وادي زم)

➤ يلتزم الطرف الأول، في إطار هذه الاتفاقية، بما يلي:

- رصد اعتماد مالي لفائدة المساهمة في المشروع قدره 1.000.000,00 درهم (01 مليون درهم)، يودع بالحساب البنكي للجمعية تحت رقم: 32 350 810 0000000013722734
- المفتوح لدى وكالة البريد بنك بمدينة وادي زم.

ويعصرف هذا الاعتماد حسب مراحل تقدم المشروع، وذلك بعد ادلاء الجمعية المعنية بشهادة بنكية تثبت توفرها على الاعتماد اللازم لتنفيذه.

المادة الثالثة: التزامات الطرف الثاني (الجمعية)

➤ تلتزم جمعية النصر للباعة المتجولين أصحاب الملابس الجاهزة بما يلي:

أولاً: الالتزامات المالية

- تخصيص المبلغ المالي الممنوح حصرياً لتنفيذ المشروع موضوع هذه الاتفاقية؛
- مسك محاسبة شفافة ومنتظمة؛
- عدم استعمال الدعم المالي في غير الأغراض المحددة؛

ثانياً: الالتزامات الإدارية والحكامة

- احترام مبادئ الحكامة الجيدة والتدبير الإداري السليم؛
- تقيد الجمعية بمقتضيات قانونها الأساسي والأنظمة الجاري بها العمل؛
- إشراك هياكل الجمعية في اتخاذ القرار.
- تلتزم الجمعية بإشعار الجماعة بكل تغيير يطرأ على رقم حسابها البنكي.

ثالثاً: الالتزامات المتعلقة بتنفيذ المشروع

- الشروع في تنفيذ المشروع داخل أجل ستة (06) أشهر يحاسب من تاريخ توصل الجمعية بالاعتمادات المالية الموظفة من طرف الجماعة موضوع هذه الاتفاقية؛
- تلتزم الجمعية باعتماد فضاءات موحدة للباعة دون تمييز أو اختلاف في التهيئة.
- الإشارة إلى مساهمة مجلس جماعة وادي زم كشريك في جميع وسائل التواصل المتعلقة بالمشروع؛
- تخضع جميع مراحل تنفيذ المشروع لتتبع الجماعة؛
- تلتزم الجمعية فور انتهاء الأشغال المتعلقة بالمشروع موضوع هذه الاتفاقية، بتسليم المنشآت والتجهيزات المنجزة إلى جماعة وادي زم بموجب محضر تسليم يحدد وضعيتها، حتى يتسنى للجماعة اتخاذ الإجراءات والمساطر الإدارية والقانونية اللازمة لوضعها حيز الاستغلال، دون أن يترتب عن هذا التسليم أي نقل للملكية لفائدة الجمعية،
- تلتزم الجمعية بتقديم تقارير دورية حول تقدم الأشغال، وتمكين الجماعة من ممارسة مهام المراقبة، واتخاذ التدابير اللازمة لتنفيذ ملاحظاتها وتوصياتها؛
- تقديم تقرير أدبي ومالي مفصل عند نهاية تنفيذ المشروع؛
- تلتزم الجمعية بالسهر على نظافة الفضاء الذي سيخصص لتثبيت الباعة الجائلين بجزء من ساحة بني سمير؛

- عند استغلال الفضاء يلتزم الباعة المتجولون بأداء الواجبات والرسوم والأتاوى المستحقة لفائدة الجماعة وفق ما هو منصوص عليه بالقرار الجبائي الجماعي، والأنظمة الجاري بها العمل؛
- إرجاع مبلغ مساهمة المجلس الجماعي في حالة عدم تنفيذ المشروع أو الإخلال بأهداف الاتفاقية.

المادة الرابعة: آليات التتبع والمراقبة

يعهد بتتبع ومراقبة تنفيذ هذه الاتفاقية إلى لجنة مشتركة تتكون من:

- ممثلين عن مجلس جماعة وادي زم؛
 - ممثلين عن الجمعية؛
 - ممثل السلطة المحلية.
- ويمكن لرئيس المجلس الجماعي دعوة أو تكليف كل من يرى فيه الكفاءة للمساهمة في أعمال اللجنة.
- وتلتزم الجمعية بتمكين اللجنة من جميع الوثائق والتقارير المرتبطة بالمشروع.

المادة الخامسة: مدة وسريان الاتفاقية

تدخل هذه الاتفاقية حيز التنفيذ بعد توقيعها من طرف المتعاقدين والتأشير عليها من طرف السيد عامل إقليم خريبكة، وتبقى سارية المفعول إلى غاية الإنجاز الكامل للمشروع.

المادة السادسة: تعديل الاتفاقية

في حالة تعذر استكمال المشروع من طرف الجمعية ، يتم باتفاق الأطراف تعديل هذه الاتفاقية عن طريق ملحق يحدد شروط تدخل الجماعة ودعمها لاستكمال المشروع ، ويعتبر هذا الملحق مكملاً وجزئاً لا يتجزأ من الاتفاقية الأصلية ، ويعرض على مداوالات المجلس الجماعي.

المادة السابعة: فسخ الاتفاقية

يمكن فسخ هذه الاتفاقية في حالة إخلال أحد الطرفين بالتزاماته، بعد توجيه إنذار كتابي للطرف المعني داخل أجل معقول، مع ترتيب الآثار القانونية والمالية المترتبة عن ذلك.

المادة الثامنة: حل النزاعات

في حالة نشوب نزاع حول تفسير أو تنفيذ هذه الاتفاقية، يتم السعي إلى حله ودياً، وفي حال تعذر ذلك يعرض النزاع على المحاكم المختصة بالنفوذ الترابي لمدينة وادي زم.

التوقيعات

رئيس جمعية النصر للباعة المتجولين أصحاب

رئيس المجلس الجماعي

الملايس الجاهزة بوادي زم

محمد بنبيكة

تأشيرة السيد عامل الاقليم

التوقيعات

كاتيب الجلسة

رئيس المجلس الجماعي

بو عبيد عمر بيسال

محمد بنبيكة

المملكة المغربية

وزارة الداخلية

جهة بني ملال خنيفرة

إقليم خريبكة

جماعة وادي زم

برقية ولاء وإخلاص مرفوعة

إلى السدة العالية بالله

مولانا أمير المؤمنين صاحب الجلالة الملك محمد السادس نصره الله وأيده

موجهة إلى الديوان الملكي العامر

الرباط

سلام تام بوجود مولانا الإمام

وبعد،

يتشرف خادم الأعتاب الشريفة، رئيس المجلس الجماعي لمدينة وادي زم، بمناسبة اختتام أشغال الدورة العادية لشهر ماي المنعقدة بتاريخ 12 ماي 2026، بأن يرفع إلى السدة العالية بالله مولانا أمير المؤمنين صاحب الجلالة الملك محمد السادس نصره الله وأيده، أصالة عن نفسه ونيابة عن كافة عضوات وأعضاء المجلس الجماعي، وعن ساكنة مدينة وادي زم قاطبة، أسمى آيات الولاء والإخلاص وأصدق عبارات الوفاء والتشبث المتين بأهداب العرش العلوي المجيد.

وإننا يا مولاي، ونحن نغتنم هذه المناسبة لنعبر لجلالتكم عن بالغ اعتزازنا وفخرنا بما تحظى به رعيتم الوفية في مختلف ربوع المملكة من عناية مولوية سامية، وعن عميق امتناننا لما تبذلونه لجلالتكم من جهود موصولة وتوجيهات ملكية سديدة من أجل ترسيخ دعائم دولة الحق والقانون، وتحقيق التنمية الشاملة والمستدامة وتعزيز العدالة المجالية والاجتماعية، وخدمة المصالح العليا للوطن والمواطنين.

كما نجدد يا مولاي، تشيبتنا الراسخ بثوابت الأمة ومقدساتها، واعتزازنا بوحدة الوطن وتلاحم جديع مكوناته، مؤكداً لجلالتكم استعدادنا الدائم لمواصلة العمل بكل جدية ومسؤولية في خدمة الصالح العام والانخراط في الأوراش التنموية الكبرى التي تقودونها بحكمة وتبصر بما يعزز مسيرة التقدم والازدهار تحت قيادتكم الرشيدة.

حفظكم الله يا مولاي بما حفظ به الذكر الحكيم، وأدام عليكم نعمة الصحة والعافية، وأبقاكم ذخرا وملاذا لشعبكم الوفي، وقائدا ملهما لمسيرته التنموية، وضامنا لوحدته وأمنه واستقراره.

كما نسأل العلي القدير أن يقر عين جلالتم بولي عهدكم صاحب السمو الملكي الأمير الجليل مولاي الحسن، وبصاحبة السمو الملكي الأميرة الجليلة للا خديجة، وأن يشد أزر جلالتم بصنوكم السعيد صاحب السمو الملكي الأمير مولاي رشيد، وبسائر أفراد الأسرة الملكية الشريفة، إنه سميع مجيب الدعوات.

والسلام على المقام العالي بالله ورحمة الله تعالى وبركاته.

حرر بوادي زم في: 12 ماي 2026

خادم الأعتاب الشريفة

رئيس المجلس الجماعي

إمضاء محمد خريبكة

